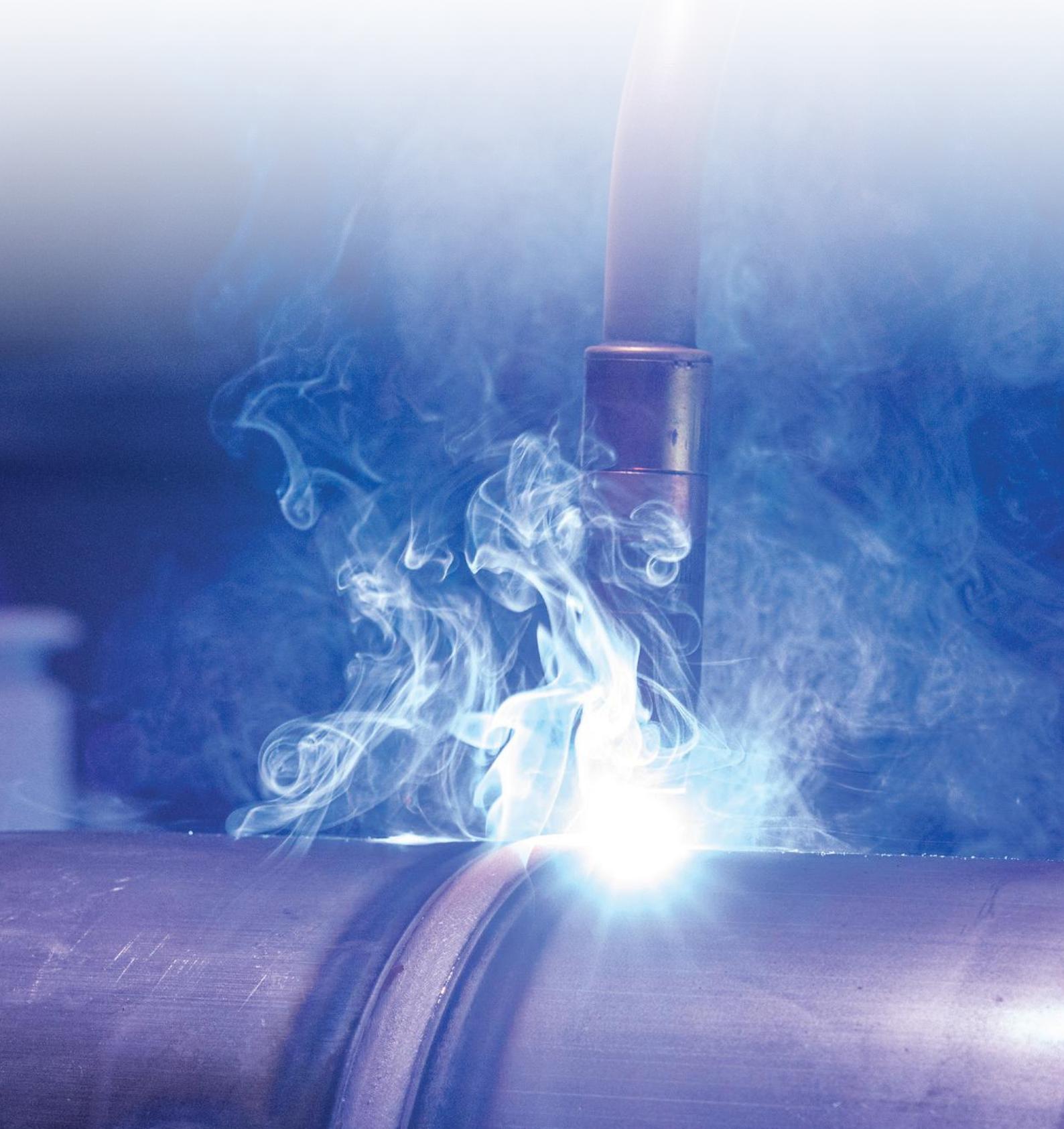


GÜVEN SOĞUTMA
ÜNİTELERİ SAN. VE TİC. A.Ş.

2022 PRODUCT CATALOGUE
ÜRÜN KATALOĞU





high quality products
since 1985





GÜVEN SOĞUTMA
ÜNİTELERİ SAN VE TİC. A.Ş.

MD
İÇ VE DIŞ TİCARET A.Ş.

Dear partners,

Since the day we were founded, our basic mission has been quality production, reliability, sensitivity to nature and people. We are happy to take stronger steps every year and to grow together with our business partners keeping our commitment to company values. We have been maintaining our position as the leading company in the field of cooling units in the Turkish market for many years. Our intention for sustainable growth, to which we pay great attention, is rapidly increasing awareness of GVN brand in international markets.

Today we are proud of our country and our company to be among the world brands with exports to more than 60 countries in 6 continents.

With more than 35 years of production experience, our European solution partners and our R&D team we are constantly increasing our production power and capacity for products compatible with new generation refrigerant groups such as Carbon Dioxide (CO₂), Ammonia (NH₃) and Propane (R290).

I would like to briefly talk to you, our esteemed business partners, about the innovations we have made in the last 2 years.

First of all, we have increased our activity area of 5,000m² to approximately 11,000m², enlarged our machinery park and consequently increased our production capacity by increasing the number of our employees. With the washing and drying line we installed in our dyehouse facility, a 40-meter welding tunnel (brazing), a modern computer system leak test device, new generation welding machines and equipment, eccentric presses, vibration washing/drying and many other technical investments we have expanded as well as modernized our machinery park. At the same time we continued investments in human resources with the trainings provided to our personnel.

We have changed 90% of our pipe raw materials to P355NH as a result of the agreement made with BORUSAN, and within this framework we made updates in both maximum working pressures and temperature values of our products. With the increase in the variety of products in oil management range we have made coding more understandable by making changes in the code system.

We have also added oil filters for big volumes, vibration eliminators, filter driers and high pressure mufflers to our product range. We have brought our carbon dioxide product range to the highest level in terms of both diversity and quality.

In addition to our ISO 9001:2015 Quality Assurance System, CE 2014/68/EU (PED) Pressure Vessels Directive and EAC RUSSIA certificates we have obtained Annex I 4.3 Certification for production of caps and EN ISO 3834-2 Welded Manufacturing Competency Certificate.

While continuing our production investments we proceed to serve our industry with our international brand dealerships. International and well known brands SPORLAN and DEKA were added to our portfolio and are now offered by us together with OLAB products that we are selling for a long time already.

In summary, we are adhering to our goal of sustainable growth giving great importance to people and future and continue development locally and internationally with solid steps through our innovative management approach and motivated personnel. I would like to thank all our employees, business partners and partners who contributed to us with their efforts, dedication and ideas in GVN trademark becoming a well-known brand in the global market.

Mustafa DEMİRÇİ
Managing Director

Değerli paydaşlarımız,

Kurulduğumuz günden bu yana kaliteli üretim, güvenilirlik, doğaya ve insana duyarlılık temel misyonumuz oldu. Şirket değerlerimize bağlılığını koruyarak, her yıl daha da güçlü adımlar atmakta ve iş ortaklarımızla beraber gelişmekte dolayı mutluluk duymaktayız. Uzun yillardır Türkiye pazarında, soğutma üniteleri alanında lider firma pozisyonumuzu korumaktayız. Çok önem verdığımız sürdürülebilir büyümeye hedefimiz, uluslararası pazardaki bilinçliliğimizi de hızla artırmaktadır.

Bugün, 6 kıtada 60'ı aşkın ülkeye ihracatımız ile dünya markaları arasında yer almaktan, ülkemiz ve firmamız adına gurur duymaktayız.

35 yılı aşkın üretim tecrübemiz, Avrupalı çözüm ortaklarımız ve Ar-Ge ekibimiz ile Karbondioksit (CO₂), Amonyak (NH₃) ve Propan (R290) gibi yeni nesil soğutucu akışkan gruplarına uyumlu ürünlerimiz için üretim gücümüzü ve kapasitemizi hızla artırmaktayız.

Siz değerli iş ortaklarımıza son 2 yılda yapmış olduğumuz yeniliklerden kısaca bahsetmek isterim.

Öncelikle 5.000m² olan faaliyet alanımızı yaklaşık 11.000m²'ye ulaştırdık, makine parkurumuzu büyütüp ve buna bağlı olarak çalışan sayımızı artırarak üretim kapasitemizi yükselttik.

Boyahane tesisimize kurduğumuz yıkama ve kurutma hattı, 40 metrelük kaynak tüneli (brazing), modern bilgisayar sistemli sızdırmazlık test cihazı, yeni nesil kaynak makineleri ve teçhizatları, eksantrik presler, vibrasyon yıkama/kurutma ve daha birçok teknik yatırımla makine parkurumuzu hem genişlettik hem de modern bir yüzeye kavuşturduk. Eş zamanlı olarak personellerimize verdığımız eğitimlerle de, insan kaynaklarımıza olan yatırımlarımızı sürdürdük.

Boru hammaddeLERİMİZİN %90'LİK KİŞİMLİNİ BORUSAN İLE YAPMIŞ OLDUĞUMUZ ANLAŞMA NETICESİNE P355NH OLARAK DEĞİŞTİRİKDİR VE BU ÇERÇEVEDE ÜRÜNLERİMİZİN HEM ÇALIŞMA BASINÇLARINDA HEM DE SICAKLIK DEĞERLERİNDE GÜNCELLEMELER YAPTIK.

Yağ yönetim sisteminde yer alan ürünlerimizin çeşitliliğinin artması ile birlikte kod sistemlerinde değişiklikler yaparak kodlamayı daha anlaşıllır hale getirdik. Ayrıca ürün yelpazemize büyük hacimli yağ filtreleri, titreşim hortumları, drayerler ve yüksek basınç susturucular ekledik. Karbondioksit ürün gamımızı hem çeşitlilik hem de kalite anlamında en üst seviyeye çıkardık.

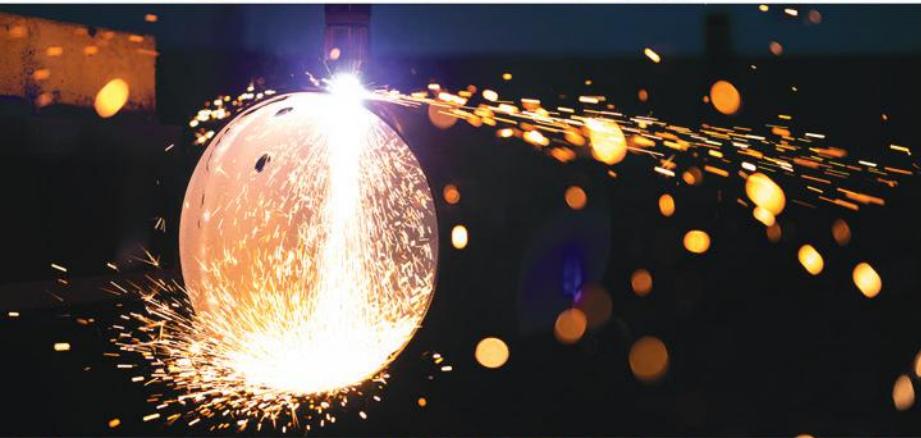
ISO 9001:2015 Kalite Güvence Sistemi, CE 2014/68/EU (PED) Basınçlı Kaplar Direktifi ve EAC RUSSIA sertifikalarımızın yanı sıra bombe ve derin sıvama imalatı için Annex I 4.3 Sertifikasyonu ve EN ISO 3834-2 Kaynaklı İmalata Yeterlilik Sertifikasına da sahibiz.

Üretim yatırımlarımıza aralıksız devam ederken da uluslararası marka bayiliklerimizle sektörümüze hizmet vermeye devam ediyoruz. Uzun zamandır bayisi olduğumuz OLAB markasına, SPORLAN ve DEKA gibi uluslararası markaları da ekledik.

Özetle, sürdürülebilir büyümeye hedefimize bağlı kalarak, inovatif yönetim anlayışı ve genç kadromuz ile Türkiye'de ve dünyada, insana ve geleceğe önem vererek kararlı adımlarla yolumuza devam etmekteyiz. GVN markası olarak global piyasada bilinir bir marka haline gelmemizde bize emek, özveri ve fikirleriyle katkıda bulunan tüm çalışanlarımıza, iş ortaklarımıza ve partnerlerimize teşekkürlerimi sunuyorum.

Mustafa DEMİRÇİ
Genel Müdür

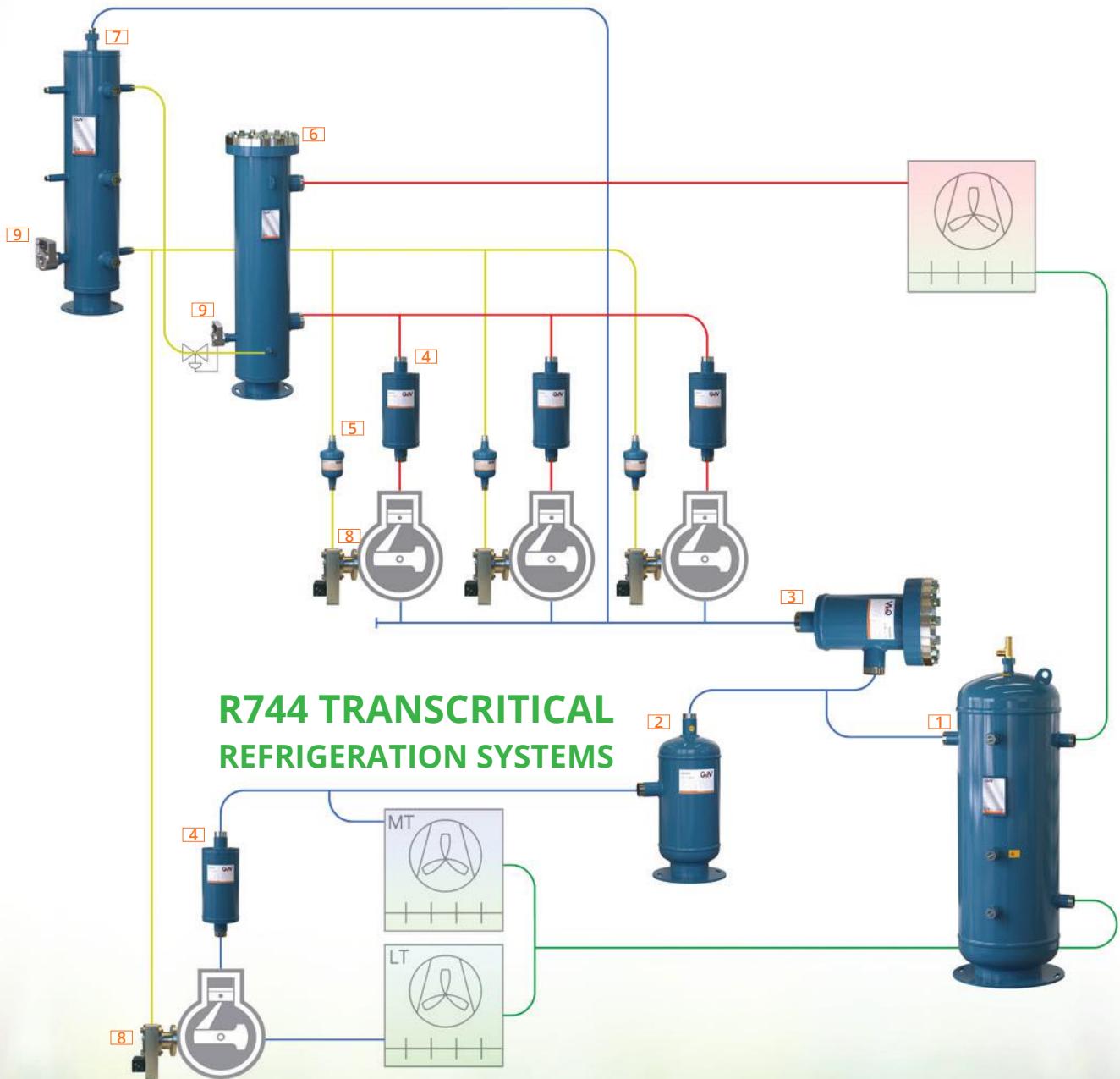




**DOĞAMIZI
DÜNYAMIZI
GELECEĞİMİZİ
ÖNEMSİYORUZ**
CO₂
TERCİH EDİYORUZ



WE CARE ABOUT
NATURE
WORLD
FUTURE
AND CHOOSE
CO₂



LIQUID LINE PRODUCTS
LİKİT HATTI ÜRÜNLERİ

LIQUID RECEIVER	1
LİKİT TANKI	
SUCTION LINE ACCUMULATOR	2
EMİŞ HATTI AKUMÜLATÖRÜ	
FILTER DRIER SHELL	3
KARTUŞ KOVANI	
MUFFLER	4
SUSTURUCU	

OIL MANAGEMENT PRODUCTS
YAĞ YÖNETİM ÜRÜNLERİ

OIL STRAINER	5
YAĞ FILTRESİ	
COALESCENT OIL SEPARATOR	6
FILTRELİ YAĞ AYIRICI	
OIL RESERVOIR	7
YAĞ DEPOSU	

DEKA PRODUCTS
DEKA ÜRÜNLERİ

ELECTRONIC OIL LEVEL REGULATOR	8
ELEKTRONİK YAĞ SEVİYE REGÜLATÖRÜ	
ELECTRONIC LEVEL SENSOR	9
ELEKTRONİK SEVİYE SENSÖRÜ	

INDEX | İÇERİK

LIQUID LINE PRODUCTS LİKİT HATTI ÜRÜNLERİ



LIQUID RECEIVERS LİKİT TANKLARI	08 - 23
COMPACT LIQUID RECEIVERS KOMPAKT LİKİT TANKLARI	24 - 25
COLLECTORS KOLLEKTÖRLER	27
SUCTION LINE ACCUMULATORS EMİŞ HATTI AKÜMÜLATÖRLERİ	28 - 35
DISCHARGE LINE MUFFLERS SUSTURUCULAR	36 - 37
FILTER DRIER SHELLS KARTUŞ KOVANLARI	38 - 43
LIQUID LINE FILTER DRIER LİKİT HATTI FİLTRE DRAYERLER	44 - 49
VIBRATION ELIMINATORS TİTREŞİM HORTUMLARI	96 - 97

OIL MANAGEMENT PRODUCTS YAĞ YÖNETİM ÜRÜNLERİ

CONVENTIONAL OIL SEPARATORS GELENEKSEL YAĞ AYIRICILAR	54 - 57
HELICAL OIL SEPARATORS HELİSEL YAĞ AYIRICILAR	58 - 62
COALESCENT OIL SEPARATORS FİLTRELİ YAĞ AYIRICILAR	64 - 73
OIL SEPARATORS FOR SCREW COMPRESSORS YAĞ AYIRICILAR VİDALI KOMPRESÖRLER İÇİN	74 - 79
OIL RESERVOIRS YAĞ DEPOLARI	80 - 85
MECHANICAL OIL LEVEL REGULATORS MEKANİK YAĞ SEVİYE REGÜLATÖRLERİ	86 - 87
OIL STRAINERS YAĞ FİLTRELERİ	88 - 89

SHELL & TUBES SHELL & TUBES

SHELL & TUBE EVAPORATORS SHELL & TUBE EVAPORATÖRLER	98 - 103
SHELL & TUBE CONDENSERS SHELL & TUBE KONDENSERLER	104 - 109

ACCESSORIES & CONNECTION PARTS AKSESUAR & BAĞLANTI PARÇALARI

ACCESSORIES AKSESUARLAR	90 - 91
FLANGES & MOUNTING PLATES FLANŞ & AYAK BAĞLANTILARI	92 - 94

OLAB PRODUCTS OLAB ÜRÜNLERİ



SOLENOID VALVES SOLENOİD VALFLER	111 - 115
SIGHT GLASSES GÖZETLEME CAMLARI	116 - 117
CHECK VALVES ÇEK VALFLER	118 - 119
BALL VALVES KÜRESEL VANALAR	120 - 121
SAFETY VALVES EMNİYET VENTİLLERİ	122
SHUT-OFF VALVES FOR SAFETY VALVES EMNİYET VENTİLİ İÇİN KAPAMA VANASI	
CHANGEOVER VALVES DEĞİŞİM VANALARI	123
OIL PRESSURE VALVES YAĞ BASINÇ VALFLERİ	124
RECEIVER VALVES DEPO VANALARI	125
FITTINGS PİRİNÇ MALZEMELER	126 - 131

SPORLAN PRODUCTS SPORLAN ÜRÜNLERİ



THERMOSTATIC EXPANSION VALVES TERmostatİK GENLEŞME VALFLERİ	132 - 145
ELECTRIC EXPANSION VALVES ELEKTRİK GENLEŞME VALFLERİ	146 - 149

DEKA PRODUCTS DEKA ÜRÜNLERİ



ELECTRONIC OIL LEVEL REGULATORS ELEKTRONİK YAĞ SEVİYE REGÜLATÖRLERİ	150 - 153
ELECTRONIC LEVEL SENSORS ELEKTRONİK SEVİYE SENSÖRLERİ	154 - 157

Liquid Receivers

Likit Tankları



Introduction

Liquid receivers are used to meet fluctuations in the system and ambient temperatures. It serves as a cushion/buffer between liquid and hot gas at high pressure side of the system, prevents the evaporator from hot gas entering and besides, it provides resting of liquid within the system. Also it is used for collecting and storing refrigerant from the system when maintenance is needed. Liquid receivers are produced between 0,5 l and 1000 l in accordance with CE 2014/68/EU [PED] pressure equipment directive.

Application Field

Liquid receiver is placed next to condenser outlet at the high pressure side of the refrigeration circuit.

Selection

Liquid receivers must be determined according to amount of refrigerant in the system.

Volume

There are alternative products with different diameters and lengths hereby you can easily select the most suitable product for your system.

Connections

Different connections can be used, besides, we can make custom production according to the drawing you provide.

Warning

- Before installing rotolock valve, ensure that gasket and gasket channel are clean and not damaged.
- Before mounting liquid level sensor, ensure that the gasket is placed correctly and not damaged.
- Sight glasses are mounted by us, do not make any operation with them. When carrying out a general leaking test check if there is any leak at the sight glasses and please ensure that they are not damaged.

Note

If you want to add rotolock valves, sight glasses, level sensors or other accessories please correct products code accordingly using p.13 for your reference. Please contact us for custom-made product requests.

Genel Tanım

Likit tankları sistemde ve ortam sıcaklıklarında meydana gelen dalgalanmaların karşılanması sırasında kullanılır. Sistemin yüksek basınç taraflıda, sıvı ile sıcak gaz arasında bir yastık/tampon vazifesi görmek, evaporatöre sıcak gazın gitmesini önlemek ve bununla birlikte sistem içerisindeki likitin dinlenmesini sağlamak için kullanılır.

Aynı zamanda servis gereğinde, soğutucu akışkanın sistemden toplanıp depolanmasında kullanılır. Likit tankları, 0,5 lt ve 1000 lt arasında CE 2014/68/EU [PED] basınçlı kaplar direktifine uygun olacak şekilde üretilmektedir.

Kullanım Alanı

Likit tankları (sıvı deposu) soğutma devresinin yüksek basınç taraflıda kondenser çıkışında kullanılmaktadır.

Seçim

Likit tankları tesisteki soğutucu akışkan miktarına göre belirlenmelidir.

Hacim

Aynı hacim ürünlerde farklı alternatif çap ve boylarda ürün bulunmaktadır ve böylelikle sisteminiz için en uygun ürün kolaylıkla sağlanabilmektedir.

Manşon Bağlantısı

Farklı bağlantı manşonları seçilebilir veya tarafımıza göndereceğiniz teknik çizimlere göre özel üretimler yapılabilir.

Uyarılar

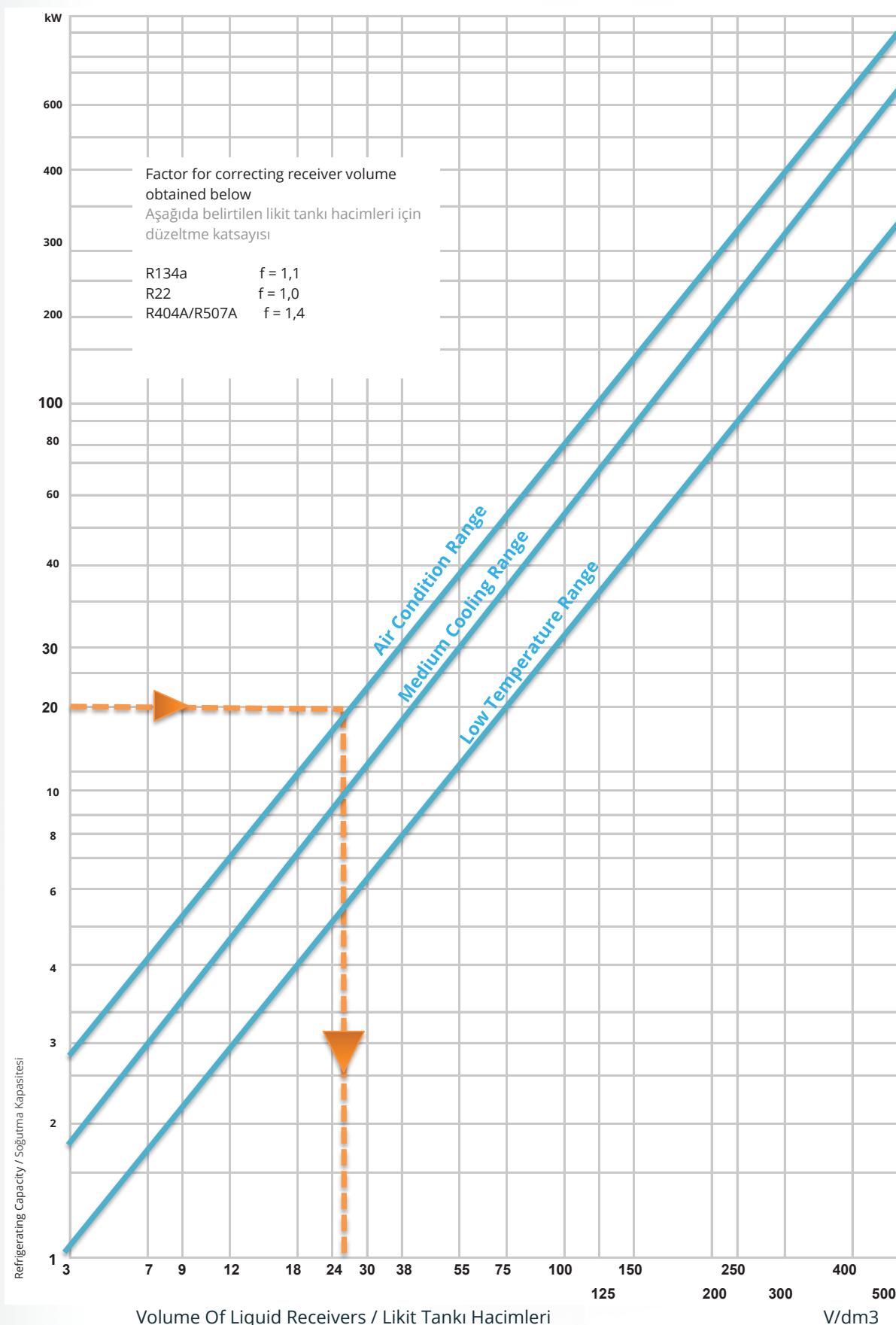
- Rotalok vana montajını gerçekleştirmeden önce, conta ve conta yuvasının temiz ve zarar görmediğinden emin olunuz.
- Likit seviye sensör montajını gerçekleştirmeden önce, containın doğru yerleştirildiğinden ve camın zarar görmediğinden emin olunuz.
- Gözetleme camları tarafımızca montajlandığından herhangi bir işlem yapmayınız, genel sızdırmazlık testi yapıldığında gözetleme camında herhangi bir sızıntı olup olmadığını kontrol ediniz ve camın zarar görmediğinden emin olunuz.

Not

Vana, gözetleme camı, emniyet ventili, seviye sensörü ve artı bağlantı manşonları gibi aksesuarları ürün kodu üzerinde düzenleyerek sipariş oluşturabilirsiniz. Ürün kodu oluşturmak ile ilgili sayfa 13'ü inceleyebilirsiniz. Özel talepler ile ilgili lütfen iletişime geçiniz.



Approximate Values For The Selection Of The Liquid Receivers Likit Tankı Seçimi İçin Yaklaşık Değerler

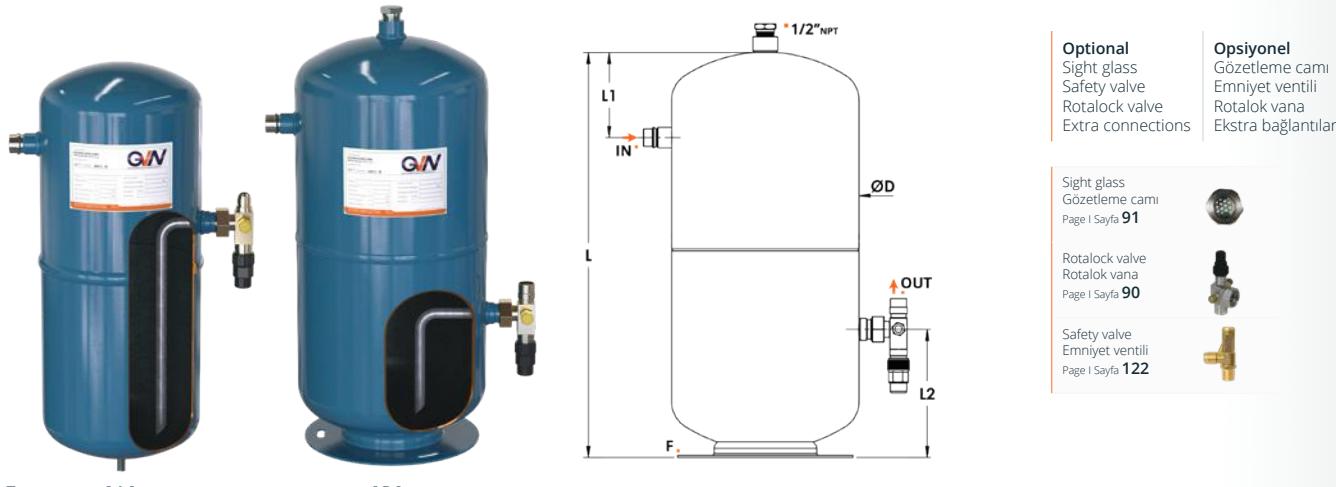


For refrigeration circuits with widely branched pipework and flooded evaporators. Select the liquid receiver according to the quantity of refrigerant required.

Geniş çapta uzun hatlı boru tesisatları ve taşmalı tip evaporatörlü soğutma devreleri için. İhtiyaç duyulan soğutucu akışkan miktarına göre likit tankını seçin.

Technical Specifications		Teknik Özellikler			VLR.30b	
Working pressure		Çalışma basıncı		[PS]	[PS1] 30 bar	
Min./max. allowable temperature		Min./max. izin verilen sıcaklık		[TS]	- 20 / + 130°C	
Available fluids		Kullanılabilir akışkanlar		GAS	HCFC, HFC, R290*, R717*	

ISO 9001 CERTIFIED CE PED 2014/68/EU EAC



Type [A] [B]

Volume [L]	Model	Dimensions [mm]			Support [F]	Inlet [Inch]	Outlet Rotalock Valve	NPT [Inch]	Type	Kg Of Capacity			
		Ø D	L	L1						R22	R134a	R407C	R404A
1	VLR.A.30b.01.B1.C1	89	190	40	135	M10x20	ODS 1/4"	RV.45b-1/4	-	A	1,1	1,1	1,0
2	VLR.A.30b.02.B2.C2	120	200	50	135	M10x20	ODS 3/8"	RV.45b-3/8	-	A	2,2	2,2	2,1
3	VLR.A.30b.03.B2.C2	140	220	55	140	M10x20	ODS 3/8"	RV.45b-3/8	-	A	3,3	3,3	3,1
4	VLR.A.30b.04.B2.C2		290	60	205	M10x20	ODS 3/8"	RV.45b-3/8	-	A	4,4	4,4	4,2
5	VLR.A.30b.05.B2.C2	160	290	65	210	M10x20	ODS 3/8"	RV.45b-3/8	-	A	5,4	5,5	5,2
6	VLR.A.30b.06.B3.C3		340	65	210	M10x20	ODS 1/2"	RV.45b-1/2	-	A	6,5	6,6	6,3
7	VLR.A.30b.07.B3.C3		400	65	260	M10x20	ODS 1/2"	RV.45b-1/2	-	A	7,6	7,7	7,3
8	VLR.A.30b.08.B3.C3	180	370	90	260	M10x20	ODS 1/2"	RV.45b-1/2	-	A	8,7	8,8	8,3
9	VLR.A.30b.09.B3.C3		400	90	260	M10x20	ODS 1/2"	RV.45b-1/2	-	A	9,8	9,9	9,4
10	VLR.A.30b.10.B4.C4		450	90	260	M10x20	ODS 5/8"	RV.45b-5/8	-	A	10,9	11,0	10,4
12	VLR.A.30b.12.B4.C4.F4	219	360	100	150	E.V205.03	ODS 5/8"	RV.45b-5/8	1/2"	B	13,1	13,2	12,5
14	VLR.A.30b.14.B4.C4.F4		410	100	150	E.V205.03	ODS 5/8"	RV.45b-5/8	1/2"	B	15,2	15,4	14,6
16	VLR.A.30b.16.B4.C4.F4		480	100	150	E.V205.03	ODS 5/8"	RV.45b-5/8	1/2"	B	17,4	17,6	16,7
18	VLR.A.30b.18.B4.C4.F4		540	100	150	E.V205.03	ODS 5/8"	RV.45b-5/8	1/2"	B	19,6	19,8	18,8
21	VLR.A.30b.21.B5.C4.F4		625	100	150	E.V205.03	ODS 3/4"	RV.45b-5/8	1/2"	B	22,9	23,2	21,9

At +20°C Liquid temperature, %90 receiver volume.

+20°C Likit sıcaklığı, %90 tank hacmi esas alınmıştır.

* Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)

VLR series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as VLR.FL1.30b. Welding connections are recommended.

- For R717 please create the product code as VLR.NH3.30b.

Plastic balls are not used in sight glasses.

Rotalock valves are not suitable for R717.

* R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma

VLR serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilebilir.

- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu VLR.FL1.30b olarak oluşturunuz. Kaynaklı bağlantı kullanımı tavsiye edilmektedir.

- R717 kullanımı için ürün kodunu VLR.NH3.30b olarak oluşturunuz.

Gözeltleme camlarında plastik top kullanılmamaktadır.

Rotalok vanalar R717 için uygun değildir.

Technical Specifications

	Teknik Özellikler	[PS]	[PS1] 30 bar	[PS2] 22 bar
Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 30 bar	[PS2] 22 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R290*, R717*	

ISO 9001
CERTIFIED

CE
PED
2014/68/EU

ERG

Optional
Sight glass
Safety valve
Rotalock valve
Extra connections

Opsiyonel
Gözleme camı
Emniyet ventilisi
Rotalok vana
Ekstra bağlantılar

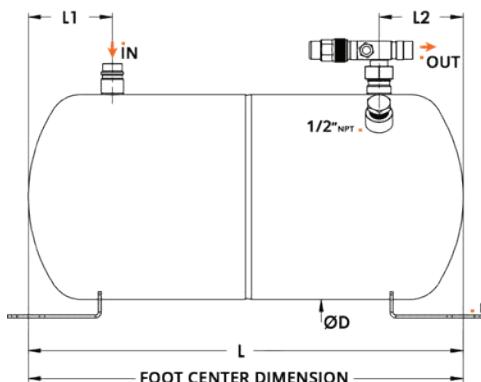
Sight glass
Gözleme camı
Page I Sayfa 91



Rotalock valve
Rotalok vana
Page I Sayfa 90



Safety valve
Emniyet ventilisi
Page I Sayfa 122



Volume [L]	Model	Dimensions [mm]				Support [F]	Inlet [Inch]	Outlet Rotalock Valve	NPT [Inch]	Kg Of Capacity			
		Ø D	L	L1	L2					R22	R134a	R407C	R404A
1	HLR.A.30b.01.B1.C1	89	190	40	40	A.H089.03	ODS 1/4"	RV.45b-1/4	-	1,1	1,1	1,0	1,0
2	HLR.A.30b.02.B2.C2	120	200	50	50	A.H120.03	ODS 3/8"	RV.45b-3/8	-	2,2	2,2	2,1	1,9
3	HLR.A.30b.03.B2.C2	140	220	55	55	A.H140.03	ODS 3/8"	RV.45b-3/8	-	3,3	3,3	3,1	2,9
4	HLR.A.30b.04.B2.C2		290	60	60	A.H140.03	ODS 3/8"	RV.45b-3/8	-	4,4	4,4	4,2	3,8
5	HLR.A.30b.05.B2.C2	160	290	65	65	A.H160.03	ODS 3/8"	RV.45b-3/8	-	5,4	5,5	5,2	4,8
6	HLR.A.30b.06.B3.C3		340	65	65	A.H160.03	ODS 1/2"	RV.45b-1/2	-	6,5	6,6	6,3	5,8
7	HLR.A.30b.07.B3.C3		400	80	80	A.H160.03	ODS 1/2"	RV.45b-1/2	-	7,6	7,7	7,3	6,7
8	HLR.A.30b.08.B3.C3	180	370	80	80	A.H180.03	ODS 1/2"	RV.45b-1/2	-	8,7	8,8	8,3	7,7
9	HLR.A.30b.09.B3.C3		400	80	80	A.H180.03	ODS 1/2"	RV.45b-1/2	-	9,8	9,9	9,4	8,6
10	HLR.A.30b.10.B4.C4		450	90	90	A.H180.03	ODS 5/8"	RV.45b-5/8	-	10,9	11,0	10,4	9,6
12	HLR.A.30b.12.B4.C4.F4	219	345	80	80	A.H219.03	ODS 5/8"	RV.45b-5/8	1/2"	13,1	13,2	12,5	11,5
14	HLR.A.30b.14.B4.C4.F4		395	80	80	A.H219.03	ODS 5/8"	RV.45b-5/8	1/2"	15,2	15,4	14,6	13,4
16	HLR.A.30b.16.B4.C4.F4		465	90	90	A.H219.03	ODS 5/8"	RV.45b-5/8	1/2"	17,4	17,6	16,7	15,4
18	HLR.A.30b.18.B4.C4.F4		525	90	90	A.H219.03	ODS 5/8"	RV.45b-5/8	1/2"	19,6	19,8	18,8	17,3
21	HLR.A.30b.21.B5.C4.F4		610	90	90	A.H219.03	ODS 3/4"	RV.45b-5/8	1/2"	22,9	23,2	21,9	20,2

At +20°C Liquid temperature, %90 receiver volume.

+20°C Likit sıcaklığı, %90 tank hacmi esas alınmıştır.

* Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)

HLR series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as HLR.FL1.30b.
Welding connections are recommended.

- For R717 please create the product code as HLR.NH3.30b.
Plastic balls are not used in sight glasses.
Rotalock valves are not suitable for R717.

* R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma

HLR serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilebilir.

- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu HLR.FL1.30b olarak oluşturunuz.
Kaynaklı bağlantı kullanımı tavsiye edilmektedir.

- R717 kullanımı için ürün kodunu HLR.NH3.30b olarak oluşturunuz.
Gözleme camlarında plastik top kullanılmamaktadır.
Rotalok vanalar R717 için uygun değildir.

always better
hep daha iyiye



LIQUID RECEIVER CODE CONFIGURATION

LİKİT TANKI KOD OLUŞTURMA



V	9	A	33b	100	C10	C10	G5	H32	I1
---	---	---	-----	-----	-----	-----	----	-----	----

VERTICAL LIQUID RECEIVER
DİKEY LİKİT TANKI

V	9	A	33b	100	C10	C10	G5	H32	I1
---	---	---	-----	-----	-----	-----	----	-----	----

DIAMETER OF THE PRODUCT
ÜRÜN ÇAPı

V	9	A	33b	100	C10	C10	G5	H32	I1
---	---	---	-----	-----	-----	-----	----	-----	----

PRODUCT DESIGN
ÜRÜN DİZAYNı

V	9	A	33b	100	C10	C10	G5	H32	I1
---	---	---	-----	-----	-----	-----	----	-----	----

WORKING PRESSURE
ÇALIŞMA BASINCI

V	9	A	33b	100	C10	C10	G5	H32	I1
---	---	---	-----	-----	-----	-----	----	-----	----

VOLUME (L)
HACİM (LT)

V	9	A	33b	100	C10	C10	G5	H32	I1
---	---	---	-----	-----	-----	-----	----	-----	----

INLET CONNECTION
GİRİŞ BAĞLANTISI

V	9	A	33b	100	C10	C10	G5	H32	I1
---	---	---	-----	-----	-----	-----	----	-----	----

OUTLET CONNECTION
ÇIKIŞ BAĞLANTISI

V	9	A	33b	100	C10	C10	G5	H32	I1
---	---	---	-----	-----	-----	-----	----	-----	----

SAFETY VALVE OR NPT CONNECTION
EMNİYET VENTİLİ VEYA NPT BAĞLANTı

V	9	A	33b	100	C10	C10	G5	H32	I1
---	---	---	-----	-----	-----	-----	----	-----	----

SIGHT GLASS
GÖZTELEME CAMI

V	9	A	33b	100	C10	C10	G5	H32	I1
---	---	---	-----	-----	-----	-----	----	-----	----

LEVEL SENSOR OR CONNECTION
SEVİYE SENSÖRÜ VEYA BAĞLANTISI

TÜV AUSTRIA **TÜV NORD** **SERCONS**

ISO 9001
2015
CERTIFIED

CE
PED
2014 / 68 / EU

EAC
CERTIFICATE

EN ISO 3834-2
Certification for production of caps

Annex I 4,3
Welded Mfg. Competency Certificate

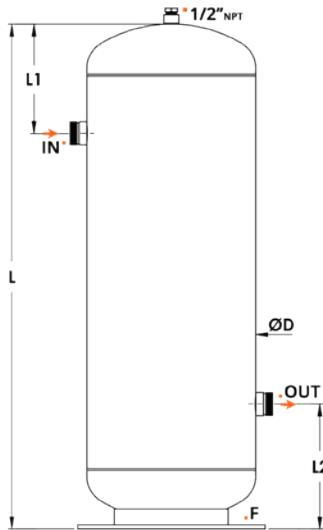




VERTICAL LIQUID RECEIVERS

DİKEY LİKİT TANKLARI

Technical Specifications	Teknik Özellikler	V.33b			V.45b	
Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 33 bar	[PS2] 24 bar	[PS1] 45 Bar	[PS2] 33 Bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R290*, R717*		HCFC, HFC, R-410A, R744, R717*	



ISO 9001 CERTIFIED | CE PED 2014/68/EU | EAC Certificate

Optional
Sight glass
Safety valve
Rotalock valve
Liquid level sensor
Extra connections

Opsiyonel
Gözleme camı
Emniyet ventilisi
Rotalok vana
Likit seviye sensörü
Ekstra bağlantılar

Sight glass
Gözleme camı
Page I Sayfa 91



Rotalock valve
Rotalok vana
Page I Sayfa 90



Safety valve
Emniyet ventilisi
Page I Sayfa 122



Changeover valve
Değişim vanası
Page I Sayfa 123



Electronic level sensor
Elektronik seviye sensörü
Page I Sayfa 154



Volume [L]	Model	Dimensions [mm]				Support [F]	Inlet & Outlet [Inch]	NPT [Inch]	Kg Of Capacity				
		Ø D	L	L1	L2				R22	R134a	R407C	R404A	R410A
4	V5A.33b.04.A2.A2.F4	140	310	90	120	M10x20	Rot. 1"	1/2"	4,4	4,4	4,2	3,8	3,9
5	V5A.33b.05.A2.A2.F4		380	90	120	M10x20	Rot. 1"	1/2"	5,4	5,5	5,2	4,8	4,9
6	V5A.33b.06.A2.A2.F4		460	90	120	M10x20	Rot. 1"	1/2"	6,5	6,6	6,3	5,8	5,8
7	V6A.33b.07.A2.A2.F4	168	380	90	120	M10x20	Rot. 1"	1/2"	7,6	7,7	7,3	6,7	6,8
8	V6A.33b.08.A2.A2.F4		450	90	120	M10x20	Rot. 1"	1/2"	8,7	8,8	8,3	7,7	7,8
9	V6A.33b.09.A2.A2.F4		500	90	120	M10x20	Rot. 1"	1/2"	9,8	9,9	9,4	8,6	8,8
10	V6A.33b.10.A2.A2.F4		540	90	120	M10x20	Rot. 1"	1/2"	10,9	11,0	10,4	9,6	9,7
12	V6A.33b.12.A2.A2.F4		660	90	120	E.V162.03	Rot. 1"	1/2"	13,1	13,2	12,5	11,5	12,7
14	V6A.33b.14.A2.A2.F4		770	90	120	E.V162.03	Rot. 1"	1/2"	15,2	15,4	14,6	13,4	13,6
16	V6A.33b.16.A2.A2.F4		870	90	120	E.V162.03	Rot. 1"	1/2"	17,4	17,6	16,7	15,4	15,6
18	V7A.33b.18.A2.A2.F4		560	130	150	E.V205.03	Rot. 1"	1/2"	19,6	19,8	18,8	17,3	17,5
20	V7A.33b.20.A3.A3.F4	219	630	130	150	E.V205.03	Rot. 1 1/4"	1/2"	21,8	22,1	20,9	19,2	19,5
25	V7A.33b.25.A3.A3.F4		755	130	150	E.V205.03	Rot. 1 1/4"	1/2"	27,2	27,6	26,1	24,0	24,4
30	V7A.33b.30.A3.A3.F4		905	130	150	E.V205.03	Rot. 1 1/4"	1/2"	32,7	33,1	31,3	28,8	29,2
35	V7A.33b.35.A3.A3.F4		1060	130	150	E.V205.03	Rot. 1 1/4"	1/2"	38,1	38,6	36,5	33,6	34,1
40	V7A.33b.40.A4.A4.F4		1210	130	150	E.V205.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	43,6	44,1	41,7	38,4	39,0
30	V8A.33b.30.A3.A3.F4	273	585	180	180	E.V247.03	Rot. 1 1/4"	1/2"	32,7	33,1	31,3	28,8	29,2
35	V8A.33b.35.A3.A3.F4		685	180	180	E.V247.03	Rot. 1 1/4"	1/2"	38,1	38,6	36,5	33,6	34,1
40	V8A.33b.40.A4.A4.F4		785	180	180	E.V247.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	43,6	44,1	41,7	38,4	39,0
45	V8A.33b.45.A4.A4.F4		875	180	180	E.V247.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	49,0	49,6	46,9	43,2	43,9
50	V8A.33b.50.A4.A4.F4		975	180	180	E.V247.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	54,4	55,1	52,1	48,0	48,7
60	V8A.33b.60.A4.A4.F4		1165	180	180	E.V247.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	65,3	66,2	62,6	57,6	58,5
70	V8A.33b.70.A4.A4.F4		1355	180	180	E.V247.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	76,2	77,2	73,0	67,2	68,2
80	V8A.33b.80.A4.A4.F4		1545	180	180	E.V247.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	87,1	88,2	83,4	76,8	78,0
90	V8A.33b.90.A4.A4.F4		1755	180	180	E.V247.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	98,0	99,2	93,9	86,4	87,7

At +20°C Liquid temperature, %90 receiver volume.

+20°C Likit sıcaklığı, %90 tank hacmi esas alınmıştır.



Volume [L]	Model	Dimensions [mm]			Support [F]	Inlet & Outlet [Inch]	NPT [Inch]	Kg Of Capacity					
		ØD	L	L1				R22	R134a	R407C	R404A	R410A	
40	V9A.33b.40.A4.A4.F4	324	555	210	240	E.V320.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	43,6	44,1	41,7	38,4	39,0
45	V9A.33b.45.A4.A4.F4		640	210	240	E.V320.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	49,0	49,6	46,9	43,2	43,9
50	V9A.33b.50.A4.A4.F4		710	210	240	E.V320.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	54,4	55,1	52,1	48,0	48,7
60	V9A.33b.60.A4.A4.F4		850	210	240	E.V320.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	65,3	66,2	62,6	57,6	58,5
70	V9A.33b.70.A4.A4.F4		970	210	240	E.V320.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	76,2	77,2	73,0	67,2	68,2
80	V9A.33b.80.A4.A4.F4		1110	210	240	E.V320.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	87,1	88,2	83,4	76,8	78,0
90	V9A.33b.90.A4.A4.F4		1255	210	240	E.V320.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	98,0	99,2	93,9	86,4	87,7
100	V9A.33b.100.A5.A5.F4		1410	210	240	E.V320.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	108,9	110,3	104,3	96,0	97,5
125	V9A.33b.125.A5.A5.F4		1710	210	240	E.V320.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	136,1	137,8	130,4	120,0	121,8
150	V9A.33b.150.A5.A5.F4		2110	210	240	E.V320.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	163,3	165,4	156,4	144,0	146,2
100	V10A.33b.100.A5.A5.F4	406	910	250	250	F.V415.05	Rot. 2 1/4"	1/2"	108,9	110,3	104,3	96,0	97,5
125	V10A.33b.125.A5.A5.F4		1120	250	250	F.V415.05	Rot. 2 1/4"	1/2"	136,1	137,8	130,4	120,0	121,8
150	V10A.33b.150.A5.A5.F4		1340	250	250	F.V415.05	Rot. 2 1/4"	1/2"	163,3	165,4	156,4	144,0	146,2
175	V10A.33b.175.A5.A5.F4		1560	250	250	F.V415.05	Rot. 2 1/4"	1/2"	190,6	193,0	182,5	168,1	170,6
200	V10A.33b.200.A5.A5.F4		1750	250	250	F.V415.05	Rot. 2 1/4"	1/2"	217,8	220,6	208,6	192,1	194,9
225	V11A.33b.225.A5.A5.F4	450	1630	250	280	F.V480.06	Rot. 2 1/4"	1/2"	245,0	248,1	234,6	216,1	219,3
250	V11A.33b.250.A5.A5.F4		1780	250	280	F.V480.06	Rot. 2 1/4"	1/2"	272,2	275,6	260,7	240,1	243,7
300	V11A.33b.300.B12.B12.F4		2150	250	280	F.V480.06	ODS 2 5/8"	1/2"	326,7	330,8	312,8	288,1	292,4
300	V12A.33b.300.B12.B12.F4	508	1770	300	350	F.V550.08	ODS 2 5/8"	1/2"	326,7	330,8	312,8	288,1	292,4
350	V12A.33b.350.B14.B14.F4		2020	300	350	F.V550.08	ODS 3 1/8"	1/2"	381,1	386,0	365,0	336,1	341,1
400	V12A.33b.400.B14.B14.F4		2320	300	350	F.V550.08	ODS 3 1/8"	1/2"	435,6	441,1	417,1	384,1	389,9
450	V12A.33b.450.B14.B14.F4		2580	300	350	F.V550.08	ODS 3 1/8"	1/2"	490,0	496,2	469,3	432,1	436,6
500	V12A.33b.500.B15.B15.F4		2720	300	350	F.V550.08	ODS 3 5/8"	1/2"	544,5	551,3	521,6	480,2	487,4
350	V13A.33b.350.B14.B14.F4	600	1420	340	370	F.V650.08	ODS 3 1/8"	1/2"	381,1	386,0	365,0	336,1	341,1
400	V13A.33b.400.B14.B14.F4		1630	340	370	F.V650.08	ODS 3 1/8"	1/2"	435,6	441,1	417,1	384,1	389,9
450	V13A.33b.450.B14.B14.F4		1820	340	370	F.V650.08	ODS 3 1/8"	1/2"	490,0	496,2	469,3	432,1	436,6
500	V13A.33b.500.B15.B15.F4		2020	340	370	F.V650.08	ODS 3 5/8"	1/2"	544,5	551,3	521,6	480,2	487,4
550	V13A.33b.550.B15.B15.F4		2220	340	370	F.V650.08	ODS 3 5/8"	1/2"	599,0	606,4	573,7	528,2	536,1
600	V14A.33b.600.B19.B19.F4	750	1650	400	400	F.V750.10	ODS 4 1/2"	1/2"	653,4	661,6	625,6	576,2	584,8
700	V14A.33b.700.B19.B19.F4		1900	400	400	F.V750.10	ODS 4 1/2"	1/2"	762,2	772,0	730,0	672,2	682,2
800	V14A.33b.800.B19.B19.F4		2150	400	400	F.V750.10	ODS 4 1/2"	1/2"	871,2	882,2	834,2	768,2	779,8
900	V15A.33b.900.B20.B20.F4	850	1910	450	450	F.V850.10	ODS 5 1/2"	1/2"	980,0	992,4	936,6	864,2	873,2
1000	V15A.33b.1000.B20.B20.F4		2070	450	450	F.V850.10	ODS 5 1/2"	1/2"	1089,0	1102,6	1043,2	960,4	947,8

At +20°C Liquid temperature, %90 receiver volume.

+20°C Likit sıcaklığı, %90 tank hacmi esas alınmıştır.

*** Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)**

V series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as V.FL1.33b. Welding connections are recommended.

- For R717 please create the product code as V.NH3.33b.

Plastic balls are not used in sight glasses.

Rotalock valves are not suitable for R717.

For 45 Bar operating pressure, edit the product code as V.45b instead of V.33b. V.45b series liquid receivers are designed for subcritical CO2 applications. GVN liquid receivers can be offered with volumes of up to 1000 liters. Liquid receivers are protected against corrosion by a 500-hour salt spray test resisting coating.

*** R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma**

V serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilebilir.

- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu V.FL1.33b olarak oluşturunuz. Kaynaklı bağlantı kullanımı təsviri edilməkdedir.

- R717 kullanımı için ürün kodunu V.NH3.33b olarak oluşturunuz.

Gözetleme camlarında plastik top kullanılmamaktadır.

Rotalok vanalar R717 için uygun deildir.

45 Bar işletim basıncı için ürün kodunu V.33b yerine V.45b olarak düzenleyiniz. V.45b serisi likit tankları, subkritik CO2 uygulamaları için tasarlanmıştır. GVN likit tankları 1000 litreye kadar üretilebilmelektedir. Likit tankları, 500 saatlik tuz püskürme testine dayanıklı kaplama ile korozya karşı korunur.



VERTICAL LIQUID RECEIVERS

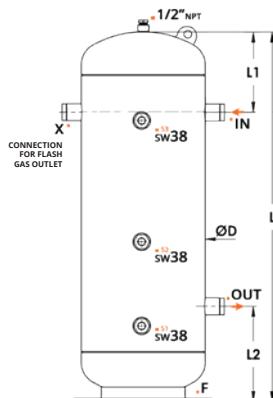
DİKEY LİKİT TANKLARI

Technical Specifications

Teknik Özellikler

V.60b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 60 Bar	[PS2] 45 Bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R744	

ISO 9001
CERTIFIEDCE PED
2014 / 68 / EUEAC
Ukraine

Optional
 Sight glass
 Rotalock valve
 Liquid level sensor
 Extra connections

Electronic level sensor
 Elektronik seviye sensörü
 Page I Sayfa 154



Opsiyonel
 Gözleme camı
 Rotalok vana
 Likit seviye sensörü
 Ekstra bağlantılar

Volume [L]	Model	Dimensions [mm]				Support [F]	Inlet & Outlet & X [Inch]	Sight Glass [SG]	NPT [Inch]	Kg Of Capacity	
		Ø D	L	L1	L2					R410A	R744
4	V5A.60b.04.B3.B3.B3.F4.H30	140	325	90	120	F.V170.05	ODS 1/2"	1xSW38	1/2"	3,9	2,8
6	V5A.60b.06.B3.B3.B3.F4.H30		475	90	120	F.V170.05	ODS 1/2"	1xSW38	1/2"	5,8	4,2
8	V6A.60b.08.B4.B4.B4.F4.H30	168	475	90	120	F.V190.05	ODS 5/8"	1xSW38	1/2"	7,8	5,6
10	V6A.60b.10.B4.B4.B4.F4.H30		550	90	120	F.V190.05	ODS 5/8"	1xSW38	1/2"	9,7	7,0
12	V6A.60b.12.B4.B4.B4.F4.H31	168	660	90	120	F.V190.05	ODS 5/8"	2xSW38	1/2"	12,7	8,4
14	V6A.60b.14.B4.B4.B4.F4.H31		770	90	120	F.V190.05	ODS 5/8"	2xSW38	1/2"	13,6	9,8
16	V6A.60b.16.B4.B4.B4.F4.H31	168	870	90	120	F.V190.05	ODS 5/8"	2xSW38	1/2"	15,6	11,2
18	V7A.60b.18.B4.B4.B4.F4.H30		560	130	150	F.V250.05	ODS 5/8"	1xSW38	1/2"	17,5	12,6
20	V7A.60b.20.B4.B4.B4.F4.H30	219	630	130	150	F.V250.05	ODS 5/8"	1xSW38	1/2"	19,5	14,0
25	V7A.60b.25.B6.B6.B6.F4.H31		755	130	150	F.V250.05	ODS 7/8"	2xSW38	1/2"	24,4	17,5
30	V7A.60b.30.B6.B6.B6.F4.H31	219	905	130	150	F.V250.05	ODS 7/8"	2xSW38	1/2"	29,2	21,0
40	V7A.60b.40.B6.B6.B6.F4.H31		1210	130	150	F.V250.05	ODS 7/8"	2xSW38	1/2"	39,0	27,9
30	V8A.60b.30.B6.B6.B6.F4.H30	273	585	180	180	F.V310.05	ODS 7/8"	1xSW38	1/2"	29,2	21,0
40	V8A.60b.40.B6.B6.B6.F4.H30		785	180	180	F.V310.05	ODS 7/8"	1xSW38	1/2"	39,0	27,9
50	V8A.60b.50.B6.B6.B6.F4.H31	273	975	180	180	F.V310.05	ODS 7/8"	2xSW38	1/2"	48,7	34,9
60	V8A.60b.60.B6.B6.B6.F4.H31		1165	180	180	F.V310.05	ODS 7/8"	2xSW38	1/2"	58,5	41,9
80	V8A.60b.80.B7.B7.B7.F4.H32	273	1545	180	180	F.V310.05	ODS 1 1/8"	3xSW38	1/2"	78,0	55,9
50	V9A.60b.50.B6.B6.B6.F4.H31		710	210	240	F.V360.08	ODS 7/8"	2xSW38	1/2"	48,7	34,9
60	V9A.60b.60.B6.B6.B6.F4.H31	324	850	210	240	F.V360.08	ODS 7/8"	2xSW38	1/2"	58,5	41,9
80	V9A.60b.80.B7.B7.B7.F4.H32		1110	210	240	F.V360.08	ODS 1 1/8"	3xSW38	1/2"	78,0	55,9
100	V9A.60b.100.B7.B7.B7.F4.H32	324	1410	210	240	F.V360.08	ODS 1 1/8"	3xSW38	1/2"	97,5	69,8
125	V9A.60b.125.B7.B7.B7.F4.H32		1710	210	240	F.V360.08	ODS 1 1/8"	3xSW38	1/2"	121,8	87,3
150	V9A.60b.150.B7.B7.B7.F4.H32	324	2110	210	240	F.V360.08	ODS 1 1/8"	3xSW38	1/2"	146,2	104,8
100	V10A.60b.100.B7.B7.B7.F4.H32		910	250	250	F.V415.08	ODS 1 1/8"	3xSW38	1/2"	97,5	69,8
150	V10A.60b.150.B7.B7.B7.F4.H32	406	1340	250	250	F.V415.08	ODS 1 1/8"	3xSW38	1/2"	146,2	104,8
200	V10A.60b.200.B8.B8.B8.F4.H32		1750	250	250	F.V415.08	ODS 1 3/8"	3xSW38	1/2"	194,9	139,7
250	V11A.60b.250.B8.B8.B8.F4.H32	450	1780	250	280	F.V480.08	ODS 1 3/8"	3xSW38	1/2"	243,7	174,6
300	V12A.60b.300.B8.B8.B8.F4.H32		508	1770	300	F.V550.10	ODS 1 3/8"	3xSW38	1/2"	292,4	209,5
350	V13A.60b.350.B9.B9.B9.F4.H32	600	1420	340	370	F.V650.10	ODS 42	3xSW38	1/2"	341,1	244,5
400	V13A.60b.400.B9.B9.B9.F4.H32		1630	340	370	F.V650.10	ODS 42	3xSW38	1/2"	389,9	279,4
450	V13A.60b.450.B9.B9.B9.F4.H32	600	1820	340	370	F.V650.10	ODS 42	3xSW38	1/2"	436,6	315,2
500	V13A.60b.500.B10.B10.B10.F4.H32		2020	340	370	F.V650.10	ODS 2 1/8"	3xSW38	1/2"	487,4	354,3
550	V13A.60b.550.B10.B10.B10.F4.H32		2220	340	370	F.V650.10	ODS 2 1/8"	3xSW38	1/2"	536,1	392,1

At +20°C Liquid temperature, %90 receiver volume.

+20°C Likit sıcaklığı, %90 tank hacmi esas alınmıştır.

V.60b series liquid receivers are designed for working pressures of up to 60 bar and for transcritical CO2 applications. GVN liquid receivers can be offered with volumes of up to 550 liters. Liquid receivers are protected against corrosion by a 500-hour salt spray test resisting coating. Internal heat exchangers are available on request.

V.60b serisi likit tankları, 60 bar'a kadar çalışma basınçları ve transkritik CO2 uygulamaları için tasarlanmıştır. GVN likit tankları 550 litreye kadar üretilebilmektedir. Likit tankları, 500 saatlik tuz püskürme testine dayanıklı kaplama ile korozyona karşı korunur. Dahili ısı eşanjörleri istek üzerine sağlanabilmektedir.

VERTICAL LIQUID RECEIVERS DİKEY LİKİT TANKLARI



Technical Specifications

Teknik Özellikler

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 90 Bar	[PS2] 67,5 Bar	
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R744		

Optional
Liquid level sensor
Extra connections
Heat exchanger

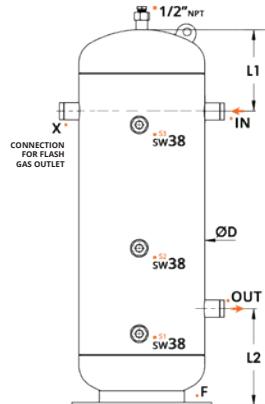
Opsiyonel
Likit seviye sensörü
Ekstra bağlantılar
Isı eşanjörü

Electronic level sensor
Elektronik seviye sensörü
Page I Sayfa 154



V.90b

ISO 9001
CERTIFIED | CE PED
2014/68/EU | EAC
Certificate



Volume [L]	Model	Dimensions [mm]				Support [F]	Inlet & Outlet & X [Inch]	Sight Glass [SG]	NPT [Inch]	Kg Of Capacity	
		Ø D	L	L1	L2					R410A	R744
4	V5A.90b.04.BH3.BH3.BH3.FH4.H30	140	325	90	120	F.V170.05	ODS 1/2"	1xSW38	1/2"	3,9	2,8
6	V5A.90b.06.BH3.BH3.BH3.FH4.H30		475	90	120	F.V170.05	ODS 1/2"	1xSW38	1/2"	5,8	4,2
8	V6A.90b.08.BH4.BH4.BH4.FH4.H30	168	475	90	120	F.V190.05	ODS 5/8"	1xSW38	1/2"	7,8	5,6
10	V6A.90b.10.BH4.BH4.BH4.FH4.H30		550	90	120	F.V190.05	ODS 5/8"	1xSW38	1/2"	9,7	7,0
12	V6A.90b.12.BH4.BH4.BH4.FH4.H31	168	660	90	120	F.V190.05	ODS 5/8"	2xSW38	1/2"	12,7	8,4
14	V6A.90b.14.BH4.BH4.BH4.FH4.H31		770	90	120	F.V190.05	ODS 5/8"	2xSW38	1/2"	13,6	9,8
16	V6A.90b.16.BH4.BH4.BH4.FH4.H31	168	870	90	120	F.V190.05	ODS 5/8"	2xSW38	1/2"	15,6	11,2
18	V7A.90b.18.BH4.BH4.BH4.FH4.H30		560	130	150	F.V250.05	ODS 5/8"	1xSW38	1/2"	17,5	12,6
20	V7A.90b.20.BH4.BH4.BH4.FH4.H30	219	630	130	150	F.V250.05	ODS 5/8"	1xSW38	1/2"	19,5	14,0
25	V7A.90b.25.BH6.BH6.BH6.FH4.H31		755	130	150	F.V250.05	ODS 7/8"	2xSW38	1/2"	24,4	17,5
30	V7A.90b.30.BH6.BH6.BH6.FH4.H31	219	905	130	150	F.V250.05	ODS 7/8"	2xSW38	1/2"	29,2	21,0
40	V7A.90b.40.BH6.BH6.BH6.FH4.H31		1210	130	150	F.V250.05	ODS 7/8"	2xSW38	1/2"	39,0	27,9
30	V8A.90b.30.BH6.BH6.BH6.FH4.H30	273	585	180	180	F.V310.05	ODS 7/8"	1xSW38	1/2"	29,2	21,0
40	V8A.90b.40.BH6.BH6.BH6.FH4.H30		785	180	180	F.V310.05	ODS 7/8"	1xSW38	1/2"	39,0	27,9
50	V8A.90b.50.BH6.BH6.BH6.FH4.H31	273	975	180	180	F.V310.05	ODS 7/8"	2xSW38	1/2"	48,7	34,9
60	V8A.90b.60.BH6.BH6.BH6.FH4.H31		1165	180	180	F.V310.05	ODS 7/8"	2xSW38	1/2"	58,5	41,9
80	V8A.90b.80.BH7.BH7.BH7.FH4.H32	273	1545	180	180	F.V310.05	ODS 1 1/8"	3xSW38	1/2"	78,0	55,9
50	V9A.90b.50.BH6.BH6.BH6.FH4.H31		710	210	240	F.V360.08	ODS 7/8"	2xSW38	1/2"	48,7	34,9
60	V9A.90b.60.BH6.BH6.BH6.FH4.H31	324	850	210	240	F.V360.08	ODS 7/8"	2xSW38	1/2"	58,5	41,9
80	V9A.90b.80.BH7.BH7.BH7.FH4.H32		1110	210	240	F.V360.08	ODS 1 1/8"	3xSW38	1/2"	78,0	55,9
100	V9A.90b.100.BH7.BH7.BH7.FH4.H32	324	1410	210	240	F.V360.08	ODS 1 1/8"	3xSW38	1/2"	97,5	69,8
125	V9A.90b.125.BH7.BH7.BH7.FH4.H32		1710	210	240	F.V360.08	ODS 1 1/8"	3xSW38	1/2"	121,8	87,3
150	V9A.90b.150.BH7.BH7.BH7.FH4.H32	324	2110	210	240	F.V360.08	ODS 1 1/8"	3xSW38	1/2"	146,2	104,8
100	V10A.90b.100.BH7.BH7.BH7.FH4.H32		910	250	250	F.V415.08	ODS 1 1/8"	3xSW38	1/2"	97,5	69,8
150	V10A.90b.150.BH7.BH7.BH7.FH4.H32	406	1340	250	250	F.V415.08	ODS 1 1/8"	3xSW38	1/2"	146,2	104,8
200	V10A.90b.200.BH8.BH8.BH8.FH4.H32		1750	250	250	F.V415.08	ODS 1 3/8"	3xSW38	1/2"	194,9	139,7
250	V11A.90b.250.BH8.BH8.BH8.FH4.H32	450	1780	250	280	F.V480.08	ODS 1 3/8"	3xSW38	1/2"	243,7	174,6
300	V12A.90b.300.BH8.BH8.BH8.FH4.H32		1770	300	350	F.V550.10	ODS 1 3/8"	3xSW38	1/2"	292,4	209,5
350	V13A.90b.350.BH9.BH9.BH9.FH4.H32	600	1420	340	370	F.V650.10	ODS 42	3xSW38	1/2"	341,1	244,5
400	V13A.90b.400.BH9.BH9.BH9.FH4.H32		1630	340	370	F.V650.10	ODS 42	3xSW38	1/2"	389,9	279,4
450	V13A.90b.450.BH9.BH9.BH9.FH4.H32	600	1820	340	370	F.V650.10	ODS 42	3xSW38	1/2"	436,6	315,2
500	V13A.90b.500.BH10.BH10.BH10.FH4.H32		2020	340	370	F.V650.10	ODS 2 1/8"	3xSW38	1/2"	487,4	354,3
550	V13A.90b.550.BH10.BH10.BH10.FH4.H32		2220	340	370	F.V650.10	ODS 2 1/8"	3xSW38	1/2"	536,1	392,1

At +20°C Liquid temperature, %90 receiver volume.

+20°C Likit sıcaklığı, %90 tank hacmi esas alınmıştır.

V.90b series liquid receivers are designed for working pressures of up to 90 bar and for transcritcal CO2 applications. GVN liquid receivers can be offered with volumes of up to 400 liters. Liquid receivers are protected against corrosion by a 500-hour salt spray test resisting coating. Internal heat exchangers are available on request.

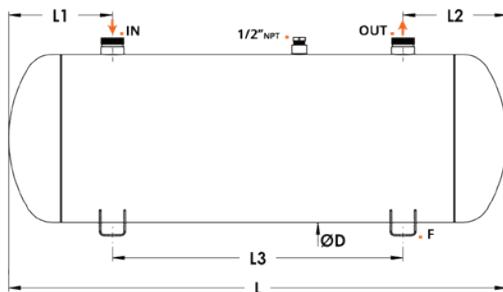
V.90b serisi likit tankları, 90 bar'a kadar çalışma basınçları ve transkritik CO2 uygulamaları için tasarlanmıştır. GVN likit tankları 400 litreye kadar üretilmektektir. Likit tankları, 500 saatlik tuz püskürme testine dayanıklı kaplama ile korozyona karşı korunur. Dahili ısı eşanjörleri istek üzerine sağlanabilmektedir.



HORIZONTAL LIQUID RECEIVERS

YATAY LİKİT TANKLARI

Technical Specifications		Teknik Özellikler		H.33b		H.45b	
Working pressure		Çalışma basıncı		[PS]	[PS1] 33 bar	[PS2] 24 bar	[PS1] 45 Bar
Min./max. allowable temperature		Min./max. izin verilen sıcaklık		[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	- 20 / + 130°C
Available fluids		Kullanılabilir akışkanlar		GAS	HCFC, HFC, R290*, R717*	HCFC, HFC, R-410A, R744, R717*	[PS2] 33 Bar



Optional
Sight glass
Safety valve
Rotalock valve
Liquid level sensor
Extra connections

Opsiyonel
Gözeltme camı
Emniyet ventilisi
Rotalok vana
Likit seviye sensörü
Ekstra bağlantılar



Volume [L]	Model	Dimensions [mm]					Support [F]	Inlet & Outlet [Inch]	NPT [Inch]	Kg Of Capacity				
		Ø D	L	L1	L2	L3				R22	R134a	R407C	R404A	R410A
4	H5A.33b.04.A2.A2.F4	140	310	90	90	130	B.H140.03	Rot. 1"	1/2"	4,4	4,4	4,2	3,8	3,9
5	H5A.33b.05.A2.A2.F4		380	90	90	200	B.H140.03	Rot. 1"	1/2"	5,4	5,5	5,2	4,8	4,9
6	H5A.33b.06.A2.A2.F4		460	90	90	280	B.H140.03	Rot. 1"	1/2"	6,5	6,6	6,3	5,8	5,8
7	H6A.33b.07.A2.A2.F4	168	380	105	105	170	B.H168.03	Rot. 1"	1/2"	7,6	7,7	7,3	6,7	6,8
8	H6A.33b.08.A2.A2.F4		450	105	105	240	B.H168.03	Rot. 1"	1/2"	8,7	8,8	8,3	7,7	7,8
9	H6A.33b.09.A2.A2.F4		500	120	120	260	B.H168.03	Rot. 1"	1/2"	9,8	9,9	9,4	8,6	8,8
10	H6A.33b.10.A2.A2.F4		540	120	120	300	B.H168.03	Rot. 1"	1/2"	10,9	11,0	10,4	9,6	9,7
12	H6A.33b.12.A2.A2.F4		650	120	120	410	B.H168.03	Rot. 1"	1/2"	13,1	13,2	12,5	11,5	12,7
14	H6A.33b.14.A2.A2.F4		760	120	120	520	B.H168.03	Rot. 1"	1/2"	15,2	15,4	14,6	13,4	13,6
16	H6A.33b.16.A2.A2.F4		860	120	120	620	B.H168.03	Rot. 1"	1/2"	17,4	17,6	16,7	15,4	15,6
18	H7A.33b.18.A2.A2.F4		550	150	150	250	B.H219.03	Rot. 1"	1/2"	19,6	19,8	18,8	17,3	17,5
20	H7A.33b.20.A3.A3.F4	219	620	150	150	320	B.H219.03	Rot. 1 1/4"	1/2"	21,8	22,1	20,9	19,2	19,5
25	H7A.33b.25.A3.A3.F4		745	150	150	460	B.H219.03	Rot. 1 1/4"	1/2"	27,2	27,6	26,1	24,0	24,4
30	H7A.33b.30.A3.A3.F4		895	150	150	600	B.H219.03	Rot. 1 1/4"	1/2"	32,7	33,1	31,3	28,8	29,2
35	H7A.33b.35.A3.A3.F4		1050	150	150	750	B.H219.03	Rot. 1 1/4"	1/2"	38,1	38,6	36,5	33,6	34,1
40	H7A.33b.40.A4.A4.F4		1200	150	150	900	B.H219.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	43,6	44,1	41,7	38,4	39,0
30	H8A.33b.30.A3.A3.F4	273	580	160	160	260	B.H273.03	Rot. 1 1/4"	1/2"	32,7	33,1	31,3	28,8	29,2
35	H8A.33b.35.A3.A3.F4		680	180	180	320	B.H273.03	Rot. 1 1/4"	1/2"	38,1	38,6	36,5	33,6	34,1
40	H8A.33b.40.A4.A4.F4		780	180	180	420	B.H273.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	43,6	44,1	41,7	38,4	39,0
45	H8A.33b.45.A4.A4.F4		870	180	180	510	B.H273.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	49,0	49,6	46,9	43,2	43,9
50	H8A.33b.50.A4.A4.F4		970	180	180	610	B.H273.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	54,4	55,1	52,1	48,0	48,7
60	H8A.33b.60.A4.A4.F4		1160	180	180	800	B.H273.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	65,3	66,2	62,6	57,6	58,5
70	H8A.33b.70.A4.A4.F4		1350	200	200	950	B.H273.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	76,2	77,2	73,0	67,2	68,2
80	H8A.33b.80.A4.A4.F4		1540	200	200	1140	B.H273.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	87,1	88,2	83,4	76,8	78,0
90	H8A.33b.90.A4.A4.F4		1750	250	250	1250	B.H273.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	98,0	99,2	93,9	86,4	87,7

At +20°C Liquid temperature, %90 receiver volume. +20°C Likit sıcaklığı, %90 tank hacmi esas alınmıştır.



Volume [L]	Model	Dimensions [mm]					Support [F]	Inlet & Outlet [Inch]	NPT [Inch]	Kg Of Capacity				
		Ø D	L	L1	L2	L3				R22	R134a	R407C	R404A	R410A
40	H9A.33b.40.A4.A4.F4	324	545	190	190	170	B.H324.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	43,6	44,1	41,7	38,4	39,0
45	H9A.33b.45.A4.A4.F4		630	190	190	250	B.H324.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	49,0	49,6	46,9	43,2	43,9
50	H9A.33b.50.A4.A4.F4		700	200	200	300	B.H324.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	54,4	55,1	52,1	48,0	48,7
60	H9A.33b.60.A4.A4.F4		840	200	200	440	B.H324.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	65,3	66,2	62,6	57,6	58,5
70	H9A.33b.70.A4.A4.F4		960	200	200	560	B.H324.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	76,2	77,2	73,0	67,2	68,2
80	H9A.33b.80.A4.A4.F4		1100	200	200	700	B.H324.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	87,1	88,2	83,4	76,8	78,0
90	H9A.33b.90.A4.A4.F4		1245	220	220	810	B.H324.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	98,0	99,2	93,9	86,4	87,7
100	H9A.33b.100.A5.A5.F4		1400	220	220	960	B.H324.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	108,9	110,3	104,3	96,0	97,5
125	H9A.33b.125.A5.A5.F4		1700	250	250	1200	B.H324.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	136,1	137,8	130,4	120,0	121,8
150	H9A.33b.150.A5.A5.F4		2100	250	250	1600	B.H324.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	163,3	165,4	156,4	144,0	146,2
100	H10A.33b.100.A5.A5.F4	406	900	250	250	400	B.H406.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	108,9	110,3	104,3	96,0	97,5
125	H10A.33b.125.A5.A5.F4		1110	250	250	610	B.H406.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	136,1	137,8	130,4	120,0	121,8
150	H10A.33b.150.A5.A5.F4		1330	250	250	830	B.H406.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	163,3	165,4	156,4	144,0	146,2
175	H10A.33b.175.A5.A5.F4		1550	250	250	1050	B.H406.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	190,6	193,0	182,5	168,1	170,6
200	H10A.33b.200.A5.A5.F4		1740	300	300	1170	B.H406.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	217,8	220,6	208,6	192,1	194,9
225	H11A.33b.225.A5.A5.F4	450	1610	300	300	1010	B.H450.05	Rot. 2 1/4"	1/2"	245,0	248,1	234,6	216,1	219,3
250	H11A.33b.250.A5.A5.F4		1760	300	300	1160	B.H450.05	Rot. 2 1/4"	1/2"	272,2	275,6	260,7	240,1	243,7
300	H11A.33b.300.B12.B12.F4		2130	300	300	1530	B.H450.05	ODS 2 5/8"	1/2"	326,7	330,8	312,8	288,1	292,4
300	H12A.33b.300.B12.B12.F4	508	1740	300	300	1140	B.H508.06	ODS 2 5/8"	1/2"	326,7	330,8	312,8	288,1	292,4
350	H12A.33b.350.B14.B14.F4		1990	300	300	1390	B.H508.06	ODS 3 1/8"	1/2"	381,1	386,0	365,0	336,1	341,1
400	H12A.33b.400.B14.B14.F4		2290	350	350	1590	B.H508.06	ODS 3 1/8"	1/2"	435,6	441,1	417,1	384,1	389,9
450	H12A.33b.450.B14.B14.F4		2550	350	350	1850	B.H508.06	ODS 3 1/8"	1/2"	490,0	496,2	469,3	432,1	436,6
500	H12A.33b.500.B15.B15.F4		2690	350	350	1990	B.H508.06	ODS 3 5/8"	1/2"	544,5	551,3	521,6	480,2	487,4
350	H13A.33b.350.B14.B14.F4	600	1390	400	400	590	B.H600.08	ODS 3 1/8"	1/2"	381,1	386,0	365,0	336,1	341,1
400	H13A.33b.400.B14.B14.F4		1600	400	400	800	B.H600.08	ODS 3 1/8"	1/2"	435,6	441,1	417,1	384,1	389,9
450	H13A.33b.450.B14.B14.F4		1790	400	400	990	B.H600.08	ODS 3 1/8"	1/2"	490,0	496,2	469,3	432,1	436,6
500	H13A.33b.500.B15.B15.F4		1990	400	400	1190	B.H600.08	ODS 3 5/8"	1/2"	544,5	551,3	521,6	480,2	487,4
550	H13A.33b.550.B15.B15.F4		2190	400	400	1390	B.H600.08	ODS 3 5/8"	1/2"	599,0	606,4	573,7	528,2	536,1
600	H14A.33b.600.B19.B19.F4	750	1600	500	500	800	B.H750.08	ODS 4 1/2"	1/2"	653,4	661,6	625,6	576,2	584,8
700	H14A.33b.700.B19.B19.F4		1850	500	500	1050	B.H750.08	ODS 4 1/2"	1/2"	762,2	772,0	730,0	672,2	682,2
800	H14A.33b.800.B19.B19.F4		2100	550	550	1300	B.H750.08	ODS 4 1/2"	1/2"	871,2	882,2	834,2	768,2	779,8
900	H15A.33b.900.B20.B20.F4	850	1860	550	550	1060	B.H850.08	ODS 5 1/2"	1/2"	980,0	992,4	936,6	864,2	873,2
1000	H15A.33b.1000.B20.B20.F4		2020	550	550	1220	B.H850.08	ODS 5 1/2"	1/2"	1089,0	1102,6	1043,2	960,4	947,8

At +20°C Liquid temperature, %90 receiver volume.

+20°C Likit sıcaklığı, %90 tank hacmi esas alınmıştır.

* Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)

H series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as H.FL1.33b. Welding connections are recommended.

- For R717 please create the product code as H.NH3.33b.

Plastic balls are not used in sight glasses.

Rotalock valves are not suitable for R717.

* R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma

H serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilebilir.

- Grup 1 aksıyanlar (R717 hariç) için ürün kodunu H.FL1.33b olarak oluşturunuz. Kaynaklı bağlantı kullanımı tavyise edilmektedir.

- R717 kullanımı için ürün kodunu H.NH3.33b olarak oluşturunuz.

Gözleme camlarında plastik top kullanılmamaktadır.

Rotalok vanalar R717 için uygun değildir.

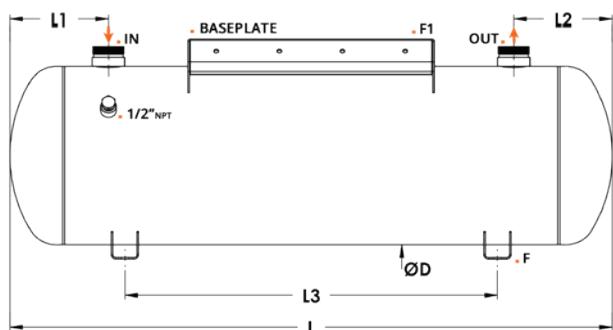
For 45 Bar operating pressure, edit the product code as H.45b instead of H.33b. H.45b series liquid receivers are designed for subcritical CO2 applications.

GVN liquid receivers can be offered with volumes of up to 1000 liters. Liquid receivers are protected against corrosion by a 500-hour salt spray test resisting coating.

45 Bar işletim basıncı için ürün kodunu H.33b yerine H.45b olarak düzenleyiniz.

H.45b serisi likit tankları, subkritik CO2 uygulamaları için tasarlanmıştır.

Technical Specifications		Teknik Özellikler		HC.33b		HC.45b	
Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 33 bar	[PS2] 24 bar	[PS1] 45 Bar	[PS2] 33 Bar	
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R290*, R717*	HCFC, HFC, R-410A, R744, R717*			



Optional	Opsiyonel
Sight glass	Gözleme camı
Safety valve	Emniyet ventili
Rotalock valve	Rotalok vana
Liquid level sensor	Likit seviye sensörü
Extra connections	Ekstra bağlantılar

Sight glass Gözleme camı Page Sayfa 91
Rotalock valve Rotalok vana Page Sayfa 90
Safety valve Emniyet ventili Page Sayfa 122
Changeover valve Değişim vanası Page Sayfa 123
Electronic level sensor Elektronik seviye sensörü Page Sayfa 154

Volume [L]	Model	Dimensions [mm]					Support		Inlet & Outlet [Inch]	NPT [Inch]	Kg Of Capacity				
		Ø D	L	L1	L2	L3	[F]	[F1]			R22	R134a	R407C	R404A	R410A
7	HC5.33b.07.A2.A2.F4	140	700	80	80	520	B.H140.03	A	Rot. 1"	1/2"	7,6	7,7	7,3	6,7	6,8
14	HC5.33b.14.A2.A2.F4		1100	150	150	800	B.H140.03	A	Rot. 1"	1/2"	15,2	15,4	14,6	13,4	13,6
20	HC6.33b.20.A3.A3.F4	168	1100	150	150	800	B.H168.03	B	Rot. 1 1/4"	1/2"	21,8	22,1	20,9	19,2	19,5
30	HC7.33b.30.A3.A3.F4	219	895	150	150	600	B.H219.03	C	Rot. 1 1/4"	1/2"	32,7	33,1	31,3	28,8	29,2
40	HC7.33b.40.A4.A4.F4		1200	150	150	900	B.H219.03	C	Rot. 1 3/4"	1/2"	43,6	44,1	41,7	38,4	39,0
50	HC8.33b.50.A4.A4.F4	273	970	180	180	610	B.H273.03	D	Rot. 1 3/4"	1/2"	54,4	55,1	52,1	48,0	48,7
60	HC8.33b.60.A4.A4.F4		1160	180	180	800	B.H273.03	D	Rot. 1 3/4"	1/2"	65,3	66,2	62,6	57,6	58,5
70	HC8.33b.70.A4.A4.F4		1350	180	180	990	B.H273.03	D	Rot. 1 3/4"	1/2"	76,2	77,2	73,0	67,2	68,2
80	HC9.33b.80.A4.A4.F4	324	1100	180	180	680	B.H324.03	E	Rot. 1 3/4"	1/2"	87,1	88,2	83,4	76,8	78,0
90	HC9.33b.90.A4.A4.F4		1245	210	210	830	B.H324.03	E	Rot. 1 3/4"	1/2"	98,0	99,2	93,9	86,4	87,7
100	HC9.33b.100.A5.A5.F4		1400	210	210	980	B.H324.03	E	Rot. 2 1/4"	1/2"	108,9	110,3	104,3	96,0	97,5

At +20°C Liquid temperature, %90 receiver volume.

+20°C Likit sıcaklığı, %90 tank hacmi esas alınmıştır.

* Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)

HC series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as HC.FL1.33b.
Welding connections are recommended.

- For R717 please create the product code as HC.NH3.33b.
Plastic balls are not used in sight glasses.
Rotalock valves are not suitable for R717.

For 45 Bar operating pressure, edit the product code as HC.45b instead of HC.33b
HC.45b series liquid receivers are designed for subcritical CO2 applications.
Liquid receivers are protected against corrosion by a 500-hour salt spray test
resisting coating.

* R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma

HC serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilebilir.

- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu HC.FL1.33b olarak oluşturunuz.
Kaynaklı bağlantı kullanımı tavsiye edilmektedir.

- R717 kullanımı için ürün kodunu HC.NH3.33b olarak oluşturunuz.
Gözleme camlarında plastik top kullanılmamaktadır.
Rotalok vanalar R717 için uygun değildir.

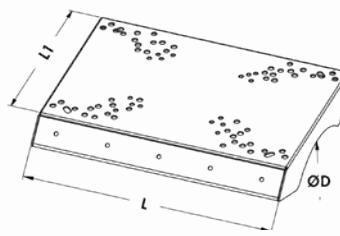
45 Bar işletim basıncı için ürün kodunu HC.33b yerine HC.45b olarak düzenleyiniz.
HC.45b serisi likit tankları, subkritik CO2 uygulamaları için tasarlanmıştır.
Likit tankları, 500 saatlik tuz püskürme testine dayanıklı kaplama ile koroziyona
karşı korunur.

HORIZONTAL LIQUID RECEIVERS & BASEPLATE

KOMPRESÖR AYAKLI YATAY LİKİT TANKLARI

HC

Baseplate		Dimensions [mm]		
Type	Model	Ø D	L	L1
A	105.007.140.450.360	140	450	360
B	105.007.168.450.360	165	450	360
C	105.007.219.450.360	219	450	360
D	105.007.273.570.360	273	570	360
E	105.007.324.570.360	324	570	360



Baseplate For Compressor

The plate has suitable holes for foot connections of BOCK, BITZER, DORIN and FRASCOLD compressors.

Kompresör Ayaklı

Plaka üzerinde BOCK, BITZER, DORIN ve FRASCOLD kompresörlerinin ayak bağlantılarına uygun delikler bulunmaktadır.

BRAND	HP	SERİ	D	E	DELİK	DEPO (Lt)	
FRASCOLD	0,5-1	A	234	194	M8	4-6	A, B, C
FRASCOLD	1,5-2	B	234	194	M8	4-6	
FRASCOLD	2-4	D	234	194	M8	5-12	
FRASCOLD	4-7	Q	312	246	M8	12-21	
FRASCOLD	7-20	S	292	266	M10	21-30	
FRASCOLD	15-35	V	381	305	M10	30-40	
FRASCOLD	30-50	Z	381	305	M10	30-60	
FRASCOLD	40-80	W	458	305	M10	50-60	
DORIN	0,5-3	H11	183	170	M8	4-6	A, B, C
DORIN	3-4	H2	226	216	M10	4-6	
DORIN	4-7	H32	295	250	M10	12-21	
DORIN	3-7	H33	295	250	M10	12-21	
DORIN	4-10	H35	293	198	M10	12-21	
DORIN	8-22	H41	367	256	M10	21-30	
DORIN	20-34	H5	381	305	M10	30-40	
DORIN	30-50	H6	381	305	M10	30-60	
DORIN	50-80	H7	457	345	M10	50-60	D, E
BITZER	0,5- 3	KES-FES	208	162	9	4-6	
BITZER	3-4	EES-CES	223	198	13	9-16	
BITZER	3-9	FES-BES	293	198	13	9-21	
BITZER	7-20	VES-NES	367	256	21	16-30	
BITZER	15-35	4JE-4FE	381	305	21	21-50	
BITZER	25-40	6JE-6FE	381	305	21	30-60	
BITZER	50-70	8GE-8GEP	457	305	21	50-60	
BOCK	1-3	HG12P	208	162	10	4-6	A, B, C
BOCK	3-4	HG22E	223	198	12	9-16	
BOCK	5-7	HG34E	310	230	13	9-21	
BOCK	15-20	HG44E	367	256	15	16-30	
BOCK	25-32	HG56E	381	305	15	30-50	
BOCK	35-60	HG66E	381	305	15	30-50	
BOCK	70-90	HG88E	569	360	14	50-70	

Technical Specifications

Teknik Özellikler

HV.33b

HV.45b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 33 bar	[PS2] 24 bar	[PS1] 45 Bar	[PS2] 33 Bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R290*, R717*		HCFC, HFC, R-410A, R744, R717*	

ISO 9001
CERTIFIED | CE PED
2014 / 68 / EU | EAC
Certificates

Sight glass
Gözleme camı
Page I Sayfa 91



Rotalock valve
Rotalok vana
Page I Sayfa 90



Safety valve
Emniyet ventilisi
Page I Sayfa 122



Changeover valve
Değişim vanası
Page I Sayfa 123

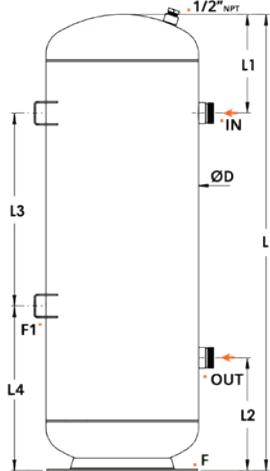


Electronic level sensor
Elektronik seviye sensörü
Page I Sayfa 154



Optional
Sight glass
Safety valve
Rotalock valve
Liquid level sensor
Extra connections

Opsiyonel
Gözleme camı
Emniyet ventilisi
Rotalok vana
Likit seviye sensörü
Ekstra bağlantılar



Volume [L]	Model	Dimensions [mm]						Support		Inlet & Outlet [Inch]	NPT [Inch]	Kg Of Capacity				
		Ø D	L	L1	L2	L3	L4	[F]	[F1]			R22	R134a	R407C	R404A	R410A
25	HV7.33b.25.A3.A3.F4	219	770	130	150	340	300	E.V205.03	B.H219.03	Rot. 1 1/4"	1/2"	27,2	27,6	26,1	24,0	24,4
30	HV7.33b.30.A3.A3.F4		910	130	150	525	300	E.V205.03	B.H219.03	Rot. 1 1/4"	1/2"	32,7	33,1	31,3	28,8	29,2
40	HV7.33b.40.A4.A4.F4		1210	130	150	750	310	E.V205.03	B.H219.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	43,6	44,1	41,7	38,4	39,0
40	HV8.33b.40.A4.A4.F4	273	785	180	180	285	310	E.V247.03	B.H273.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	43,6	44,1	41,7	38,4	39,0
50	HV8.33b.50.A4.A4.F4		975	180	180	475	310	E.V247.03	B.H273.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	54,4	55,1	52,1	48,0	48,7
60	HV8.33b.60.A4.A4.F4		1165	180	180	665	310	E.V247.03	B.H273.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	65,3	66,2	62,6	57,6	58,5
70	HV8.33b.70.A4.A4.F4		1355	180	180	855	310	E.V247.03	B.H273.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	76,2	77,2	73,0	67,2	68,2
80	HV8.33b.80.A4.A4.F4		1545	180	180	1045	310	E.V247.03	B.H273.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	87,1	88,2	83,4	76,8	78,0
90	HV8.33b.90.A4.A4.F4		1755	180	180	1255	310	E.V247.03	B.H273.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	98,0	99,2	93,9	86,4	87,7
50	HV9.33b.50.A4.A4.F4	324	710	210	240	175	350	E.V320.03	B.H324.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	54,4	55,1	52,1	48,0	48,7
60	HV9.33b.60.A4.A4.F4		850	210	240	290	350	E.V320.03	B.H324.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	65,3	66,2	62,6	57,6	58,5
70	HV9.33b.70.A4.A4.F4		970	210	240	410	350	E.V320.03	B.H324.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	76,2	77,2	73,0	67,2	68,2
80	HV9.33b.80.A4.A4.F4		1110	210	240	550	350	E.V320.03	B.H324.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	87,1	88,2	83,4	76,8	78,0
90	HV9.33b.90.A4.A4.F4		1255	210	240	700	350	E.V320.03	B.H324.03	Rot. 1 3/4"	1/2"	98,0	99,2	93,9	86,4	87,7
100	HV9.33b.100.A5.A5.F4		1410	210	240	850	350	E.V320.03	B.H324.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	108,9	110,3	104,3	96,0	97,5
125	HV9.33b.125.A5.A5.F4		1710	210	240	1150	350	E.V320.03	B.H324.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	136,1	137,8	130,4	120,0	121,8
150	HV9.33b.150.A5.A5.F4		2110	210	240	1550	350	E.V320.03	B.H324.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	163,3	165,4	156,4	144,0	146,2
100	HV10.33b.100.A5.A5.F4	406	910	250	250	300	370	F.V415.05	B.H406.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	108,9	110,3	104,3	96,0	97,5
125	HV10.33b.125.A5.A5.F4		1120	250	250	510	370	F.V415.05	B.H406.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	136,1	137,8	130,4	120,0	121,8
150	HV10.33b.150.A5.A5.F4		1340	250	250	750	370	F.V415.05	B.H406.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	163,3	165,4	156,4	144,0	146,2
175	HV10.33b.175.A5.A5.F4		1560	250	250	940	370	F.V415.05	B.H406.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	190,6	193,0	182,5	168,1	170,6
200	HV10.33b.200.A5.A5.F4		1750	250	250	1140	370	F.V415.05	B.H406.03	Rot. 2 1/4"	1/2"	217,8	220,6	208,6	192,1	194,9

At +20°C Liquid temperature, %90 receiver volume.

+20°C Likit sıcaklığı, %90 tank hacmi esas alınmıştır.

* Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)

HV series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as HV.FL1.33b. Welding connections are recommended.

- For R717 please create the product code as HV.NH3.33b.

Plastic balls are not used in sight glasses.

Rotalock valves are not suitable for R717.

For 45 Bar operating pressure, edit the product code as HV.45b instead of HV.33b. HV.45b series liquid receivers are designed for subcritical CO2 applications. Liquid receivers are protected against corrosion by a 500-hour salt spray test resisting coating.

* R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma

HV serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilebilir.

- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu HV.FL1.33b olarak oluşturunuz. Kaynaklı bağlantı kullanımı tavsiye edilmektedir.

- R717 kullanımı için ürün kodunu HV.NH3.33b olarak oluşturunuz.

Gözleme camlarında plastik top kullanılmamaktadır.

Rotalock vanalar R717 için uygun değildir.

45 Bar işletim basıncı için ürün kodunu HV.33b yerine HV.45b olarak düzenleyiniz. HV.45b serisi likit tankları, subkritik CO2 uygulamaları için tasarlanmıştır. Likit tankları, 500 saatlik tuz püskürme testine dayanıklı kaplama ile koroziyona karşı korunur.



H48 FILTER DRIER SHELL
H48 KARTUŞ KOVANI

CONVENTIONAL OIL SEPARATOR
GELENEKSEL YAĞ AYIRICI

SUCTION LINE ACCUMULATOR
EMİŞ HATTI AKÜMÜLATÖRÜ



HORIZONTAL LIQUID RECEIVER & BASEPLATE
KOMPRESÖR AYAKLI YATAY LİKİT TANKI



Select and generate

Tell us the code numbers you have specified, we will make appropriate technical drawings and design optimal system according to the code numbers.
For more details please contact us.

Seçin ve grubunuzu oluşturun

Belirlemiş olduğunuz kod numaralarını bize bildirin, bu kod numaralarına göre teknik çizimi düzenleyip, size en uygun sistemi oluşturalım.
Detaylı bilgi için lütfen iletişime geçiniz.

Compact Liquid Receivers

Kompakt Likit Tankları



COMPACT LIQUID RECEIVERS

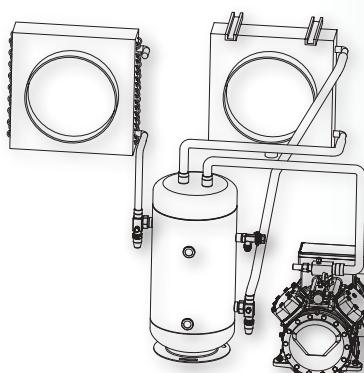
It transfers the heat of hot refrigerant in the discharge line to the unevaporated refrigerant inside the suction line accumulator in the suction line and thereby helps to ensure vapor phase refrigerant to the compressor from the suction line. For refrigerant flow to the evaporator, it provides subcooling with decreasing temperature of hot refrigerant in the discharge line.

Compact liquid receivers help to increase the system capacity and overall efficiency by transferring heat from hot liquid line to the cold gas (and unevaporated refrigerant) in the suction line.

KOMPAKT LİKİT TANKLARI

Basma hattındaki sıcak soğutucu akışkanısının, emiş hattındaki, emiş hattı akümülatörünün içindeki buharlaştırılmış soğutucu akışkanına transfer edilmesini ve bu sayede de emiş hattından kompresöre giden soğutucu akışkanın gaz fazına ulaşmasına yardımcı olur.

Basma hattındaki sıcak soğutucu akışkanın ısısının düşmesi ile evaporatöre giden soğutucu akışkan için ön soğutma sağlar. Kompakt likit tankları, sıcak likit hattından, emiş akümülatöründeki soğuk gaza (buharlaştırılmış soğutucu akışkan) ısıyı transfer ederek sistem kapasitesinin ve genel verimliliğin arttırılmasına yardımcı olur.





Technical Specifications

Teknik Özellikler

C.33.b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 33 bar	[PS2] 24 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R290*, R717*	

ISO 9001
2015
CERTIFIED

CE
PED
2014 / 68 / EU

ERI
TURKEY

Optional
Sight glass
Safety valve
Rotalock valve
Liquid level sensor
Extra connections

Opsiyonel
Gözetleme camı
Emniyet ventilisi
Rotalok vana
Likit seviye sensörü
Ekstra bağlantılar

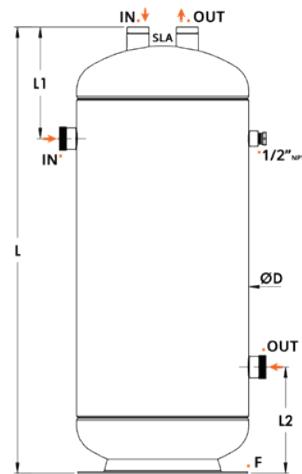
Sight glass
Gözetleme camı
Page | Sayfa 91



Rotalock valve
Rotalok vana
Page | Sayfa 90



Safety valve
Emniyet ventilisi
Page | Sayfa 122



Volume		Model	Dimensions [mm]			Support [F]	V Inlet & Outlet [Inch]	SLA Inlet & Outlet [Inch]	NPT [Inch]	
V	SLA		Ø D	L	L1		E.V205.03	Rot. 1"	ODS 5/8"	1/2"
10 Lt	1,7 Lt	C7.33b.10.16.A2.A2.F4	219	403	135	150	E.V205.03	Rot. 1"	ODS 5/8"	1/2"
10 Lt	1,7 Lt			407	137	150	E.V205.03	Rot. 1"	ODS 3/4"	1/2"
10 Lt	3 Lt			430	140	150	E.V205.03	Rot. 1"	ODS 7/8"	1/2"
10 Lt	3 Lt			430	140	150	E.V205.03	Rot. 1"	ODS 1 1/8"	1/2"
10 LT	4 Lt			460	140	150	E.V205.03	Rot. 1"	ODS 1 3/8"	1/2"
12 Lt	3 Lt			500	140	150	E.V205.03	Rot. 1"	ODS 7/8"	1/2"
12 Lt	3 Lt			500	140	150	E.V205.03	Rot. 1"	ODS 1 1/8"	1/2"
12 Lt	4 Lt			530	140	150	E.V205.03	Rot. 1"	ODS 1 3/8"	1/2"
16 Lt	3 Lt			620	140	150	E.V205.03	Rot. 1"	ODS 7/8"	1/2"
16 Lt	3 Lt			620	140	150	E.V205.03	Rot. 1"	ODS 1 1/8"	1/2"
16 Lt	4 Lt	C7.33b.16.35.A2.A2.F4	273	650	140	150	E.V205.03	Rot. 1"	ODS 1 3/8"	1/2"
20 Lt	3 Lt			480	200	180	E.V247.03	Rot. 1"	ODS 7/8"	1/2"
20 Lt	3 Lt			490	200	180	E.V247.03	Rot. 1"	ODS 1 1/8"	1/2"
20 Lt	6 Lt			570	200	180	E.V247.03	Rot. 1"	ODS 1 3/8"	1/2"
25 Lt	3 Lt			615	200	180	E.V247.03	Rot. 1 1/4"	ODS 1 1/8"	1/2"
25 Lt	6 Lt			660	200	180	E.V247.03	Rot. 1 1/4"	ODS 1 3/8"	1/2"
30 Lt	3 Lt			700	200	180	E.V247.03	Rot. 1 1/4"	ODS 1 1/8"	1/2"
30 Lt	6 Lt			770	200	180	E.V247.03	Rot. 1 1/4"	ODS 1 3/8"	1/2"
30 Lt	6 Lt			770	200	180	E.V247.03	Rot. 1 1/4"	ODS 42	1/2"
30 Lt	3 Lt			520	200	200	E.V320.03	Rot. 1 1/4"	ODS 1 1/8"	1/2"
30 Lt	6 Lt	C9.33b.30.35.A3.A3.F4	324	570	200	200	E.V320.03	Rot. 1 1/4"	ODS 1 3/8"	1/2"
30 Lt	6 Lt			570	200	200	E.V320.03	Rot. 1 1/4"	ODS 42	1/2"
40 Lt	6 Lt			700	200	200	E.V320.03	Rot. 1 3/4"	ODS 1 3/8"	1/2"
40 Lt	6 Lt			700	200	200	E.V320.03	Rot. 1 3/4"	ODS 42	1/2"
40 Lt	13 Lt			810	200	200	E.V320.03	Rot. 1 3/4"	ODS 2 1/8"	1/2"
50 Lt	6 Lt			840	200	200	E.V320.03	Rot. 1 3/4"	ODS 1 3/8"	1/2"
50 Lt	6 Lt			840	200	200	E.V320.03	Rot. 1 3/4"	ODS 42	1/2"
50 Lt	13 Lt			940	200	200	E.V320.03	Rot. 1 3/4"	ODS 2 1/8"	1/2"

At +20°C Liquid temperature, %90 receiver volume.

+20°C Likit sıcaklığı, %90 tank hacmi esas alınmıştır.

CE / PED CATEGORIES for Liquid Receivers

Likit Tankları için CE / PED KATEGORİLERİ

Volume [L]	Category Group 1 [Working Pressure]						Category Group 2 [Working Pressure]					
	[28 bar]	[30 bar]	[33 bar]	[45 bar]	[60 bar]	[90 bar]	[28 bar]	[30 bar]	[33 bar]	[45 bar]	[60 bar]	[90 bar]
1	SEP	SEP	SEP	SEP	SEP	SEP	SEP	SEP	SEP	SEP	SEP	SEP
2	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.I	CAT.I	CAT.I	CAT.I	CAT.I	CAT.I
3	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.III	CAT.I	CAT.I	CAT.I	CAT.I	CAT.II	CAT.II
4	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.III	CAT.III	CAT.I	CAT.I	CAT.I	CAT.I	CAT.II	CAT.II
5	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.I	CAT.I	CAT.I	CAT.II	CAT.II	CAT.II
6	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.I	CAT.I	CAT.I	CAT.II	CAT.II	CAT.II
7	CAT.II	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.I	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II
8	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II
9	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II
10	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II
12	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.IV	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.III
14	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.IV	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.III
16	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.IV	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.III
18	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.IV	CAT.IV	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.III	CAT.III
20	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.IV	CAT.IV	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.III	CAT.III
25	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.III	CAT.III	CAT.III
30	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.III	CAT.III	CAT.III
35	CAT.III	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.II	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.IV
40	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.IV
45	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.IV
50	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.IV
60	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.IV	CAT.IV
70	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
80	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
90	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
100	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.III	CAT.III	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
125	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
150	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
175	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
200	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
225	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
250	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
300	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
350	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
400	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
450	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
500	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
550	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
600	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
700	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
800	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
900	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV
1000	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV

Collectors

Kollektörler

CLTR.33b

CLTR.45b

CLTR.60b

CLTR.90b

CLTR.130b



- Our company manufactures collectors with any desired diameter, length and features according to certain standards.
- Collectors may be designed and manufactured together with H48 Filter Drier Shells upon request.
- Please, contact us for further information.

33-45-60-90-130 bar It is sufficient to add pressure to the code after CLTR.
For example, if you need 60 bar collector please change the code as CLTR.60b.

Optional

Sight glass
Safety valve
Inlet & Outlet - Rot. valve
Liquid level sensor
Extra connections

- Firmamız belli standartlar doğrultusunda istenilen her türlü çapta, boyda ve özellikle kollektör üretebilmektedir.
- Talep doğrultusunda kollektörler H48 Kartuş kovanları ile birlikte dizayn edilip üretilebilmektedir.
- Daha fazla bilgi için lütfen iletişime geçiniz .

33-45-60-90-130 bar İstedığınız işletim basıncını CLTR. kodunun devamında yazmanız yeterli olacaktır.
Örneğin, 60 barlık bir ürün talep ettiğinizde kodu CLTR.60b olarak değiştiriniz.

Opsiyonel

Gözetleme camı
Emniyet ventilisi
Giriş & Çıkış- Rot. vana
Likit seviye sensörü
Ekstra bağlantılar



Suction Line Accumulators

Emiş Hattı Akümülatörleri



SUCTION LINE ACCUMULATORS

Introduction

Suction line accumulator is placed between evaporator and compressor. It prevents compressor from sucking liquid so that only vapor refrigerant gets through to the compressor. Special designs such as U-tube and tube-in-tube are used for maximum refrigerant flow and minimum oil trap. These designs allow refrigerant vapor to be sucked from the top, while oil and liquid refrigerant trapped in suction line accumulator are sucked from the hole on the outlet tube and return to the compressor together with refrigerant vapor. In applications with very low evaporation temperature suction line accumulator with built in heat-exchanger is used in order to facilitate evaporation of liquid refrigerant or to reduce oil viscosity and provide fluent refrigerant flow.

Application Field

It is strongly recommended to use suction line accumulators under the following conditions;
Parallel connected compressors, transport refrigeration, two-stage compressors, hot gas defrost systems, container cooling, long line systems, reverse cycle systems, heat pump, flooded evaporators.

Selection

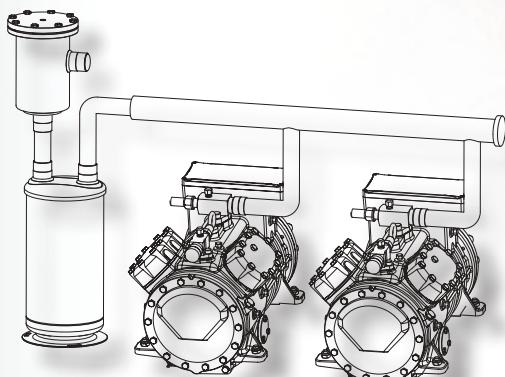
The accumulator should have an adequate liquid holding capacity, which varies according to the system. Normally this should not be less than 50% of the system total refrigerant charge and it is suggested to be between %50 and %70. Accumulator should work without adding excessive pressure drop in the system.

Technical Specifications

- ODS solder connections are used on standard products.
- It is produced in accordance with CE 2014/68/EU [PED] pressure equipment directive.

Warning

- Please pay attention to warning sticker on inlet/outlet connections. Please contact us for the products without warning sticker.



EMİŞ HATTI AKÜMÜLATÖRLERİ

Genel Tanım

Emiş hattı akümülatörleri evaporatör ve kompresörün arasında kullanılır. Sıvı akışkanını tutarak kompresörün sıvı (likit) emesini öner ve kompresöre yalnızca buhar halinde soğutucu akışkan gönderilmesine yardımcı olur. Maksimum soğutucu akışı ve minimum yağ tutuşu için "U" borusu ve boru içinde boru tasarımını kullanmaktadır.

Bu tasarım sayesinde gaz halindeki soğutucu akışkan üst taraftan emilir, akümülatörde biriken yağ ve likit ise dönüş borusundaki delikten emilerek gazla birlikte kompresöre geri döner. Evaporasyon sıcaklığının çok düşük olduğu uygulamalarda gerek sıvı akışkanın buharlaşmasını kolaylaştırmak, gerekse yağın viskozitesini düşürüp rahatça akışını sağlamak için ısı eşanjörlü emiş hattı akümülatörleri kullanılır.

Kullanım Alanı

Aşağıdaki belirtilen uygulamalar ve koşullarda emiş hattı akümülatörü kullanımı önemle tavsiye edilir;
Paralel bağlanmış kompresörler, taşıt soğutma, çift kademe sistemler, sıcak gazlı defrost kullanılan sistemler, konteyner soğutma, uzun hatlı sistemler, ters döngülü sistemler, ısı pompası, taşmalı tip evaporatörler.

Seçim

Bir emiş hattı akümülatörü sisteme göre değişiklik göstermekle birlikte yeterli likit tutma kapasitesine sahip olmalıdır.
Normalde bu, sisteme şarj edilen toplam soğutucu akışkanın %50'sinin altında olmamakla birlikte %50 ile %70 arasında olması tavsiye edilir. Akümülatör, sisteme aşırı basınç düşümü eklemeden çalışmalıdır.

Teknik Özellikler

- Standart ürünlerde ODS kaynaklı bağlantı kullanılmaktadır. CE 2014/68/EU [PED] basınçlı kaplar direktifine uygun olarak imal edilmektedir.

Uyarılar

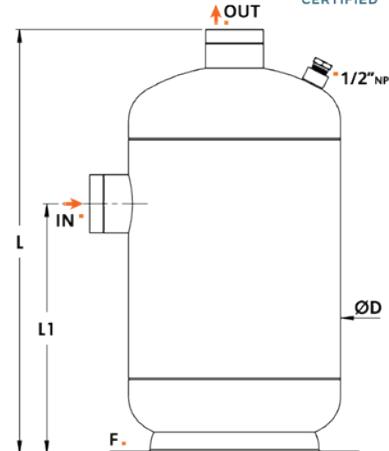
- Giriş/Çıkış bağlantılarında bulunan uyarı etiketlerini dikkate alınız. Uyarı etiketi bulunmayan ürünler ile ilgili bizimle iletişime geçiniz.



Technical Specifications

Teknik Özellikler

		SLA.30b			SLA.A.33b	
Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 30 bar	[PS2] 22 bar	[PS1] 33 bar	[PS2] 24 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R410A, R744			



Type [A]

[B]

Model [A] [30 - 33 Bar]	Model [B] [33 Bar]	Volume [L]	Dimensions [mm]			Support [F]	Inlet & Outlet [Inch]	NPT [Inch]	Category [PED]	
			Ø D	L	L1				Group 2	Group 1
SLA.30b.12.1,7	-	1,7	114	225	-	M10x20	ODS 1/2"	-	CAT.I	CAT.II
SLA.30b.16.1,7	-	1,7		228	-	M10x20	ODS 5/8"	-	CAT.I	CAT.II
SLA.30b.19.1,7	-	1,7		235	-	M10x20	ODS 3/4"	-	CAT.I	CAT.II
SLA.30b.22.3,5	-	3,5	140	290	-	M10x20	ODS 7/8"	-	CAT.I	CAT.II
SLA.30b.28.5	-	5,0		415	-	M10x20	ODS 1 1/8"	-	CAT.I	CAT.II
SLA.30b.35.6	-	6,0		475	-	M10x20	ODS 1 3/8"	-	CAT.I	CAT.II
SLA.30b.35.8,1	-	8,1	168	470	-	M10x20	ODS 1 3/8"	-	CAT.II	CAT.III
SLA.30b.42.8,1	-	8,1		470	-	M10x20	ODS 42	-	CAT.II	CAT.III
SLA.30b.54.9	-	9,0		520	-	M10x20	ODS 2 1/8"	-	CAT.II	CAT.III
SLA.33b.54.13.F4	SLA.A.33b.54.13.F4	13,0	219	435	250	E.V205.03	ODS 2 1/8"	1/2"	CAT.II	CAT.III
SLA.33b.54.25.F4	SLA.A.33b.54.25.F4	25,0		535	325	E.V320.03	ODS 2 1/8"	1/2"	CAT.II	CAT.III
SLA.33b.66.25.F4	SLA.A.33b.66.25.F4	25,0		545	325	E.V320.03	ODS 2 5/8"	1/2"	CAT.II	CAT.III
SLA.33b.80.32.F4	SLA.A.33b.80.32.F4	32,0	324	520	245	E.V320.03	ODS 3 1/8"	1/2"	CAT.III	CAT.IV
SLA.33b.92.32.F4	SLA.A.33b.92.32.F4	32,0		520	245	E.V320.03	ODS 3 5/8"	1/2"	CAT.III	CAT.IV
-	SLA.A.33b.92.60.F4	60,0		640	340	F.V415.05	ODS 3 5/8"	1/2"	CAT.III	CAT.IV
-	SLA.A.33b.105.60.F4	60,0	406	660	340	F.V415.05	ODS 4 1/8"	1/2"	CAT.III	CAT.IV
-	SLA.A.33b.109.60.F4	60,0		660	340	F.V415.05	ODS 4 1/4"	1/2"	CAT.III	CAT.IV
-	SLA.A.33b.92.100.F4	100,0		900	600	F.V415.05	ODS 3 5/8"	1/2"	CAT.IV	CAT.IV
-	SLA.A.33b.105.150.F4	150,0		1330	1030	F.V415.05	ODS 4 1/8"	1/2"	CAT.IV	CAT.IV
-	SLA.A.33b.109.200.F4	200,0		1740	1440	F.V415.05	ODS 4 1/4"	1/2"	CAT.IV	CAT.IV

* Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)

SLA series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as SLA.FL1.30b.
- For R717 please create the product code as SLA.NH3.30b

* R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma

SLA serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilebilir.

- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu SLA.FL1.30b olarak oluşturunuz.
- R717 kullanımı için ürün kodunu SLA.NH3.30b olarak oluşturunuz.

Technical Specifications

Teknik Özellikler

SLA.E.30b

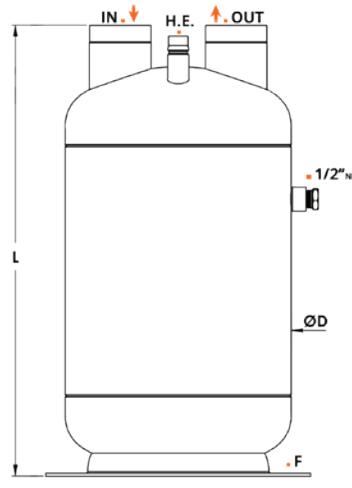
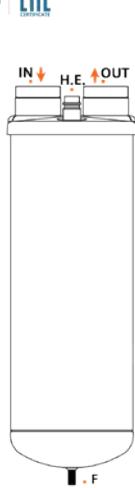
SLA.E.33b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 30 bar	[PS2] 22 bar	[PS1] 33 bar	[PS2] 24 bar	
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R410A, R744				

ISO 9001
CERTIFIED

CE
2014/68/EU

ERAC
CERTIFIED



Type [A]



[B]

Model [A] [30 Bar]	Model [B] [33 Bar]	Volume [L]	Dimensions [mm]		Support [F]	Inlet & Outlet [Inch]	Heat Exchanger [Inch]	NPT [Inch]	Category [PED]	
			Ø D	L					Group 2	Group 1
SLA.E.30b.16.10.2,5	-	2,5	140	225	M10x20	ODS 5/8"	ODS 3/8"	-	CAT.I	CAT.II
SLA.E.30b.22.12.3,5	-	3,5		290	M10x20	ODS 7/8"	ODS 1/2"	-	CAT.I	CAT.II
SLA.E.30b.28.12.5	-	5,0		415	M10x20	ODS 1 1/8"	ODS 1/2"	-	CAT.I	CAT.II
SLA.E.30b.28.16.5	-	5,0		415	M10x20	ODS 1 1/8"	ODS 5/8"	-	CAT.I	CAT.II
SLA.E.30b.35.12.6	-	6,0		475	M10x20	ODS 1 3/8"	ODS 1/2"	-	CAT.I	CAT.II
SLA.E.30b.35.12.8,1	-	8,1	168	470	M10x20	ODS 1 3/8"	ODS 1/2"	-	CAT.II	CAT.III
SLA.E.30b.35.16.8,1	-	8,1		470	M10x20	ODS 1 3/8"	ODS 5/8"	-	CAT.II	CAT.III
SLA.E.30b.42.12.8,1	-	8,1		470	M10x20	ODS 42	ODS 1/2"	-	CAT.II	CAT.III
SLA.E.30b.54.16.9	-	9,0		520	M10x20	ODS 2 1/8"	ODS 5/8"	-	CAT.II	CAT.III
-	SLA.E.33b.42.16.13.F4	13,0	219	435	E.V205.03	ODS 42	ODS 5/8"	1/2"	CAT.II	CAT.III
-	SLA.E.33b.54.16.13.F4	13,0		435	E.V205.03	ODS 2 1/8"	ODS 5/8"	1/2"	CAT.II	CAT.III
-	SLA.E.33b.54.19.25.F4	25,0	273	545	E.V247.03	ODS 2 1/8"	ODS 3/4"	1/2"	CAT.II	CAT.III
-	SLA.E.33b.66.22.25.F4	25,0		545	E.V247.03	ODS 2 5/8"	ODS 7/8"	1/2"	CAT.II	CAT.III
-	SLA.E.33b.66.28.25.F4	25,0		545	E.V247.03	ODS 2 5/8"	ODS 1 1/8"	1/2"	CAT.II	CAT.III
-	SLA.E.33b.80.22.32.F4	32,0	324	520	E.V320.03	ODS 3 1/8"	ODS 7/8"	1/2"	CAT.III	CAT.IV
-	SLA.E.33b.92.22.32.F4	32,0		520	E.V320.03	ODS 3 5/8"	ODS 7/8"	1/2"	CAT.III	CAT.IV
-	SLA.E.33b.92.22.60.F4	60,0	406	660	F.V415.05	ODS 3 5/8"	ODS 7/8"	1/2"	CAT.III	CAT.IV
-	SLA.E.33b.105.22.60.F4	60,0		660	F.V415.05	ODS 4 1/8"	ODS 7/8"	1/2"	CAT.III	CAT.IV
-	SLA.E.33b.109.22.60.F4	60,0		660	F.V415.05	ODS 4 1/4"	ODS 7/8"	1/2"	CAT.III	CAT.IV
-	SLA.E.33b.92.28.100.F4	100,0		900	F.V415.05	ODS 3 5/8"	ODS 1 1/8"	1/2"	CAT.IV	CAT.IV
-	SLA.E.33b.105.35.150.F4	150,0		1330	F.V415.05	ODS 4 1/8"	ODS 1 3/8"	1/2"	CAT.IV	CAT.IV
-	SLA.E.33b.109.42.200.F4	200,0		1740	F.V415.05	ODS 4 1/4"	ODS 1 5/8"	1/2"	CAT.IV	CAT.IV

* Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)

SLA.E series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as SLA.E.FL1.30b.

- For R717 please create the product code as SLA.E.NH3.30b

Not; According to product design inside heat exchanger is made out of steel or copper.

* R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma

SLA.E serisi ürünler talep üzerine tüm tehlaklı sıvılar için üretilebilir.

- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu SLA.E.FL1.30b olarak oluşturunuz.

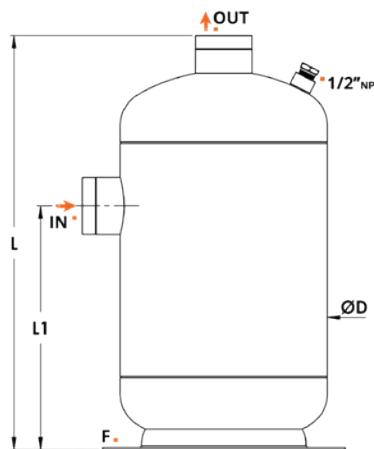
- R717 kullanımı için ürün kodunu SLA.E.NH3.30b olarak oluşturunuz.

Not; Ürün dizaynına göre eşanjörler bakır veya çelik malzeme olarak üretilmektedir.

Technical Specifications

Teknik Özellikler

		SLA.A.45b	SLA.A.60b
Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 45 bar [PS2] 33 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R410A, R744



ISO 9001
CERTIFIED | CE PED
2014/68/EU | EAC
CERTIFICATE

Type [A]

[B]

Model [45 Bar]	Model [60 Bar]	Volume [L]	Dimensions [mm]			Support [F]	Inlet & Outlet [Inch]	NPT [Inch]	Type	Category [PED]	
			Ø D	L	L1					Group 2	Group 1
SLA.A.45b.12.1,7.F4	SLA.A.60b.12.1,7.F4	1,7	114	225	110	M10x20	ODS 1/2"	1/2"	A	CAT.I	CAT.II
SLA.A.45b.16.1,7.F4	SLA.A.60b.16.1,7.F4	1,7		228	110	M10x20	ODS 5/8"	1/2"	A	CAT.I	CAT.II
SLA.A.45b.19.1,7.F4	SLA.A.60b.19.1,7.F4	1,7		235	110	M10x20	ODS 3/4"	1/2"	A	CAT.I	CAT.II
SLA.A.45b.22.3,5.F4	SLA.A.60b.22.3,5.F4	3,5	140	290	175	M10x20	ODS 7/8"	1/2"	A	CAT.II	CAT.III
SLA.A.45b.28.5.F4	SLA.A.60b.28.5.F4	5,0		415	275	M10x20	ODS 1 1/8"	1/2"	A	CAT.II	CAT.III
SLA.A.45b.35.6.F4	SLA.A.60b.35.6.F4	6,0		475	330	M10x20	ODS 1 3/8"	1/2"	A	CAT.II	CAT.III
SLA.A.45b.35.8,1.F4	SLA.A.60b.35.8,1.F4	8,1	168	480	335	E.V162.03	ODS 1 3/8"	1/2"	B	CAT.II	CAT.III
SLA.A.45b.42.8,1.F4	SLA.A.60b.42.8,1.F4	8,1		480	335	E.V162.03	ODS 42	1/2"	B	CAT.II	CAT.III
SLA.A.45b.54.9.F4	SLA.A.60b.54.9.F4	9,0		530	370	E.V162.03	ODS 2 1/8"	1/2"	B	CAT.II	CAT.III
SLA.A.45b.54.13.F4	SLA.A.60b.54.13.F4	13,0	219	445	280	E.V205.03	ODS 2 1/8"	1/2"	B	CAT.II	CAT.III
SLA.A.45b.54.25.F4	SLA.A.60b.54.25.F4	25,0	273	555	325	E.V320.03	ODS 2 1/8"	1/2"	B	CAT.III	CAT.IV
SLA.A.45b.66.25.F4	SLA.A.60b.66.25.F4	25,0		555	325	E.V320.03	ODS 2 5/8"	1/2"	B	CAT.III	CAT.IV
SLA.A.45b.80.32.F4	SLA.A.60b.80.32.F4	32,0	324	530	260	E.V320.03	ODS 3 1/8"	1/2"	B	CAT.III	CAT.IV
SLA.A.45b.92.32.F4		32,0		530	245	E.V320.03	ODS 3 5/8"	1/2"	B	CAT.III	CAT.IV
SLA.A.45b.92.60.F4		60,0	406	640	340	F.V415.05	ODS 3 5/8"	1/2"	B	CAT.IV	CAT.IV
SLA.A.45b.105.60.F4		60,0		670	340	F.V415.05	ODS 4 1/8"	1/2"	B	CAT.IV	CAT.IV
SLA.A.45b.109.60.F4		60,0		670	340	F.V415.05	ODS 4 1/4"	1/2"	B	CAT.IV	CAT.IV
SLA.A.45b.92.100.F4		100,0		900	600	F.V415.08	ODS 3 5/8"	1/2"	B	CAT.IV	CAT.IV
SLA.A.45b.105.150.F4		150,0		1330	1030	F.V415.08	ODS 4 1/8"	1/2"	B	CAT.IV	CAT.IV
SLA.A.45b.109.200.F4		200,0		1740	1440	F.V415.08	ODS 4 1/4"	1/2"	B	CAT.IV	CAT.IV

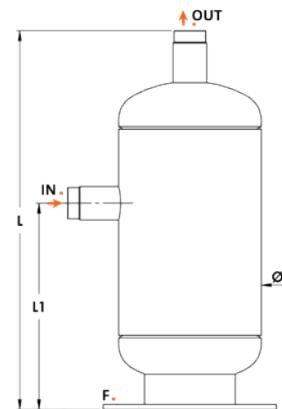
Technical Specifications

Teknik Özellikler

SLA.A.90b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 90 bar	[PS2] 67,5 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar			GAS HCFC, HFC, R410A, R744

ISO 9001
CERTIFIED
CE PED
2014/68/EU
EAC
UNI EN 305-1



Model	Volume [L]	Dimensions [mm]			Support [F]	Inlet & Outlet [Inch]	Refrigeration Holding Capacity (kg at-18°C)	Capacity	Recommended kW of Refrigerant at Suction Evaporating Temperature (°C) R744				Category [PED]	
		Ø D	L	L1					-5°	-10°	-15°	-20°	Group 2	Group 1
SLA.A.90b.12.1,7	1,7	114	295	155	F.V135.05	ODS 1/2"	1,0	Max.	13,5	11,6	9,9	8,4	CAT.I	CAT.II
									Min.	3,9	3,3	2,8	2,4	
SLA.A.90b.16.1,7	1,7	114	295	155	F.V135.05	ODS 5/8"	1,0	Max.	23,8	20,4	17,4	14,8	CAT.II	CAT.III
									Min.	6,8	5,8	5,0	4,2	
SLA.A.90b.22.3,5	3,5	140	375	205	F.V170.05	ODS 7/8"	2,1	Max.	53,1	45,4	38,8	32,9	CAT.II	CAT.III
									Min.	15,2	13,0	11,1	9,4	

At 90 bar high pressure, gas cooler outlet temperature 35°C, 10K superheat
designed for high pressure transcritical R744 [CO2] systems.

90 Bar yüksek basınçta, 35°C gaz soğutucu çıkış sıcaklığı, 10K fazla ısıtılmış
transkritik R744 [CO2] gibi yüksek basınçlı sistemler için tasarlanmıştır.

Model		Refrigeration Holding Capacity (kg at -18°C)			M	Recommended kW of Refrigerant at Suction Evaporating Temperature (°C)														
						R134a					R22					R404A/R507				
		R134a	R22	R404A		+5°	-7°	-18°	-29°	-40°	+5°	-7°	-18°	-29°	-40°	+5°	-7°	-18°	-29°	-40°
1/2"	SLA.30b.12.1,7	1,4	1,4	1,2	Max.	1,6	1,2	0,8	0,5	0,6	3,1	2,2	1,6	1,0	0,7	3,1	2,2	1,5	0,9	0,6
					Min.	0,3	0,2	0,2	0,2	0,1	0,5	0,3	0,3	0,2	0,2	0,5	0,3	0,3	0,2	0,2
5/8"	SLA.30b.16.1,7	1,4	1,4	1,2	Max.	3,2	2,3	1,5	1,0	0,6	6,2	4,4	2,9	1,9	1,2	6,3	4,3	2,8	1,8	1,1
					Min.	0,7	0,6	0,5	0,4	0,3	0,9	0,7	0,6	0,5	0,4	0,9	0,7	0,6	0,5	0,4
3/4"	SLA.30b.19.1,7	1,4	1,4	1,2	Max.	4,5	3,1	2,1	1,4	0,8	8,6	6,0	4,0	2,7	1,7	8,7	5,9	3,8	2,5	1,5
					Min.	0,9	0,7	0,6	0,5	0,4	1,3	1,0	0,9	0,7	0,5	1,3	1,0	0,8	0,6	0,5
7/8"	SLA.30b.22.3,5 SLA.E.30b.22.12.3,5	2,9	2,8	2,6	Max.	7,7	5,4	3,6	2,3	1,4	14,7	10,4	6,8	4,5	2,9	14,9	10,3	6,5	4,2	2,6
					Min.	1,4	1,1	0,9	0,7	0,6	1,8	1,6	1,3	1,1	0,8	1,9	1,5	1,2	1,0	0,7
1 1/8"	SLA.30b.28.5 SLA.E.30b.28.12.5	4,1	4,0	3,7	Max.	16,4	11,4	7,4	4,8	2,9	31,0	22,1	13,9	9,3	5,8	31,5	21,7	13,3	8,6	5,2
					Min.	2,2	1,8	1,5	1,2	1,0	2,9	2,6	2,1	1,7	1,3	3,0	2,5	2,0	1,6	1,2
1 3/8"	SLA.30b.35.6 SLA.E.30b.35.12.6	4,9	4,8	4,4	Max.	27,8	18,8	12,0	7,6	4,7	53,2	36,6	22,8	15,0	9,5	54,0	36,0	21,8	14,0	8,6
					Min.	4,5	3,8	3,2	2,5	2,0	5,9	5,1	4,3	3,4	2,8	6,0	5,0	4,1	3,2	2,5
1 3/8"	SLA.30b.35.8,1 SLA.E.30b.35.12.8,1	6,6	6,5	5,9	Max.	27,8	18,8	12,0	7,6	4,7	53,2	36,6	22,8	15,0	9,5	54,0	36,0	21,8	14,0	8,6
					Min.	4,5	3,8	3,2	2,5	2,0	5,9	5,1	4,3	3,4	2,8	6,0	5,0	4,1	3,2	2,5
1 5/8"	SLA.30b.42.8,1 SLA.E.30b.42.12.8,1	6,6	6,5	5,9	Max.	49,5	33,9	21,2	13,4	8,2	93,9	65,2	39,9	26,2	16,6	95,3	64,2	38,2	24,4	15,0
					Min.	7,7	6,4	5,4	4,4	3,5	10,4	8,5	7,4	6,1	4,9	10,5	8,4	7,1	5,7	4,4
2 1/8"	SLA.30b.54.9 SLA.E.30b.54.16.9	7,3	7,3	6,6	Max.	109,0	70,6	49,4	26,4	17,6	198,3	136,6	88,5	60,6	38,9	201,2	134,4	84,7	56,4	35,3
					Min.	14,5	12,2	10,7	8,9	7,0	20,8	18,4	14,9	13,2	9,7	21,1	18,1	14,2	12,3	8,8
2 1/8"	SLA.A.33b.54.13.F4 SLA.E.33b.54.16.13.F4	10,6	10,5	9,5	Max.	109,0	70,6	49,4	26,4	17,6	198,3	136,6	88,5	60,6	38,9	201,2	134,4	84,7	56,4	35,3
					Min.	14,5	12,2	10,7	8,9	7,0	20,8	18,4	14,9	13,2	9,7	21,1	18,1	14,2	12,3	8,8
2 1/2"	SLA.33b.64.25.F4 SLA.A.33b.64.25.F4 SLA.E.33b.64.19.25.F4	20,4	20,2	18,3	Max.	155,8	102,2	68,5	38,3	20,7	275,2	188,0	125,0	85,1	47,6	279,3	185,1	119,7	79,3	43,1
					Min.	19,6	17,6	14,4	11,2	3,2	29,1	26,5	21,9	20,5	5,4	29,5	26,1	21,0	19,1	4,9
2 5/8"	SLA.33b.66.25.F4 SLA.A.33b.66.25.F4 SLA.E.33b.66.19.25.F4	20,4	20,2	18,3	Max.	172,3	113,1	75,7	42,3	22,9	304,3	208,0	138,2	94,1	52,6	308,9	204,7	132,3	87,7	47,7
					Min.	21,6	19,5	15,9	12,3	3,6	32,2	29,3	24,2	22,7	6,0	32,7	28,9	23,2	21,1	5,5
3 1/8"	SLA.33b.80.32.F4 SLA.A.33b.80.32.F4 SLA.E.33b.80.22.32.F4	26,11	25,84	23,46	Max.	254,1	194,4	130,2	84,6	33,5	450,9	314,2	206,3	134,2	78,0	457,7	309,2	197,5	125,1	70,6
					Min.	35,9	31,7	24,7	22,9	5,4	51,8	45,8	38,9	32,5	10,0	52,6	45,1	37,2	30,3	9,0
3 5/8"	SLA.33b.92.32.F4 SLA.A.33b.92.32.F4 SLA.E.33b.92.22.32.F4	26,11	25,84	23,46	Max.	320,8	207,8	125,3	85,6	55,8	611,1	425,8	279,6	181,9	105,7	620,3	419,0	267,7	169,5	95,7
					Min.	87,3	72,4	60,3	47,9	37,7	70,2	62,1	52,7	44,0	13,5	71,3	61,1	50,5	41,0	12,2
4 1/8"	SLA.33b.105.32.F4 SLA.A.33b.105.32.F4 SLA.E.33b.105.22.32.F4	26,11	25,84	23,46	Max.	401,5	260,1	156,8	107,1	69,9	748,6	511,4	335,6	216,6	128,3	759,9	503,3	321,3	201,9	116,3
					Min.	109,3	90,6	75,5	60,0	47,2	172,5	116,5	77,4	49,6	27,6	175,1	114,7	74,1	46,2	25,0
4 1/8"	SLA.33b.105.60.F4 SLA.A.33b.105.60.F4 SLA.E.33b.105.22.60.F4	48,96	48,46	43,99	Max.	401,5	260,1	156,8	107,1	69,9	748,6	511,4	335,6	216,6	128,3	759,9	503,3	321,3	201,9	116,3
					Min.	109,3	90,6	75,5	60,0	47,2	172,5	116,5	77,4	49,6	27,6	175,1	114,7	74,1	46,2	25,0
4 3/8"	SLA.33b.109.60.F4 SLA.A.33b.109.60.F4 SLA.E.33b.109.22.60.F4	48,96	48,46	43,99	Max.	453,7	293,9	177,2	121,1	79,0	845,9	577,8	379,2	244,8	145,0	858,6	568,7	363,1	228,1	131,4
					Min.	123,5	102,4	85,4	67,8	53,4	194,9	131,7	87,5	56,0	31,2	197,9	129,6	83,8	52,2	28,2

• All data is for a 40°C condensing temperature.

• Tüm hesaplamalar 40°C kondensasyon sıcaklığına göre yapılmıştır.

Model		Refrigeration Holding Capacity (kg at-18°C)			M	Recommended kW of Refrigerant at Suction Evaporating Temperature (°C)														
						R134a						R22						R404A/R507		
		R134a	R22	R404A		+5°	-7°	-18°	-29°	-40°	+5°	-7°	-18°	-29°	-40°	+5°	-7°	-18°	-29°	-40°
7/8"	SLA.A.45b.22.3,5.F4 SLA.A.60b.22.3,5.F4	2,1	2,7	2,6	Max.	77,0	54,5	37,9	25,5	22,1	14,7	9,8	6,4	4,0	14,9	10,3	6,5	4,2	2,6	0,6
					Min.	23,7	16,8	11,7	7,9	6,8	4,5	3,0	2,0	1,2	1,9	1,5	1,2	1,0	0,7	0,2
1 1/8"	SLA.A.45b.28.5.F4 SLA.A.60b.28.5.F4	3,1	3,8	3,7	Max.	136,2	96,5	67,0	45,2	39,1	26,0	17,4	11,3	7,1	31,5	21,7	13,3	8,6	5,2	1,1
					Min.	41,9	29,7	20,6	13,9	12,0	8,0	5,4	3,5	2,2	3,0	2,5	2,0	1,6	1,2	0,4
1 3/8"	SLA.A.45b.35.6.F4 SLA.A.60b.35.6.F4	3,7	4,6	4,4	Max.	212,3	150,4	104,4	70,4	61,0	40,5	27,2	17,6	11,0	54,0	36,0	21,8	14,0	8,6	1,5
					Min.	65,3	46,3	32,1	21,7	18,8	12,5	8,4	5,4	3,4	6,0	5,0	4,1	3,2	2,5	0,5
1 3/8"	SLA.A.45b.35.8,1.F4 SLA.A.60b.35.8,1.F4	5,0	6,2	5,9	Max.	212,3	150,4	104,4	70,4	61,0	40,5	27,2	17,6	11,0	54,0	36,0	21,8	14,0	8,6	2,6
					Min.	65,3	46,3	32,1	21,7	18,8	12,5	8,4	5,4	3,4	6,0	5,0	4,1	3,2	2,5	0,7
1 5/8"	SLA.A.45b.42.8,1.F4 SLA.A.60b.42.8,1.F4	5,0	6,2	5,9	Max.	305,1	216,1	150,1	101,2	87,7	58,3	39,0	25,3	15,8	95,3	64,2	38,2	24,4	15,0	5,2
					Min.	93,9	66,5	46,2	31,2	27,0	17,9	12,0	7,8	4,9	10,5	8,4	7,1	5,7	4,4	1,2
2 1/8"	SLA.A.45b.54.9.F4 SLA.A.60b.54.9.F4	5,5	6,8	6,6	Max.	541,2	383,4	266,2	179,6	155,5	103,4	69,2	44,9	28,0	201,2	134,4	84,7	56,4	35,3	8,6
					Min.	166,5	118,0	81,9	55,3	47,8	31,8	21,3	13,8	8,6	21,1	18,1	14,2	12,3	8,8	2,5
2 1/8"	SLA.A.45b.54.13.F4 SLA.A.60b.54.13.F4	8,0	9,9	9,5	Max.	541,2	383,4	266,2	179,6	155,5	103,4	69,2	44,9	28,0	201,2	134,4	84,7	56,4	35,3	8,6
					Min.	166,5	118,0	81,9	55,3	47,8	31,8	21,3	13,8	8,6	21,1	18,1	14,2	12,3	8,8	2,5
2 1/2"	SLA.A.45b.64.25.F4 SLA.A.60b.64.25.F4	15,3	19,0	18,3	Max.	762,3	540,0	375,0	253,0	219,0	145,6	97,5	63,3	39,5	279,3	185,1	119,7	79,3	43,1	15,0
					Min.	263,9	186,9	129,8	87,6	75,8	50,4	33,8	21,9	13,7	29,5	26,1	21,0	19,1	4,9	4,4
2 5/8"	SLA.A.45b.66.25.F4 SLA.A.60b.66.25.F4	15,3	19,0	18,3	Max.	844,5	598,2	415,4	280,2	242,6	161,3	108,0	70,1	43,7	308,9	204,7	132,3	87,7	47,7	35,3
					Min.	292,3	207,1	143,8	97,0	84,0	55,8	37,4	24,3	15,1	32,7	28,9	23,2	21,1	5,5	8,8
3 1/8"	SLA.A.45b.80.32.F4 SLA.A.60b.80.32.F4	19,64	24,35	23,46	Max.	1121,5	794,4	551,7	372,1	322,2	214,2	143,4	93,1	58,1	457,7	309,2	197,5	125,1	70,6	35,3
					Min.	420,5	297,9	206,9	139,5	120,8	80,3	53,8	34,9	21,8	52,6	45,1	37,2	30,3	9,0	8,8
3 5/8"	SLA.A.45b.92.32.F4 SLA.A.60b.92.32.F4	19,64	24,35	23,46	Max.	1461,9	1035,6	719,1	485,1	420,0	279,2	187,0	121,3	75,7	620,3	419,0	267,7	169,5	95,7	43,1
					Min.	572,0	405,2	281,4	189,8	164,3	109,3	73,2	47,5	29,6	71,3	61,1	50,5	41,0	12,2	4,9
4 1/8"	SLA.A.45b.105.32.F4 SLA.A.60b.105.32.F4	19,64	24,35	23,46	Max.	1825,5	1293,2	898,0	605,7	524,5	348,7	233,5	151,5	94,5	759,9	503,3	321,3	201,9	116,3	47,7
					Min.	746,8	529,0	367,4	247,8	214,6	142,6	95,5	62,0	38,7	175,1	114,7	74,1	46,2	25,0	5,5
4 1/8"	SLA.A.45b.105.60.F4 SLA.A.60b.105.60.F4	36,82	45,65	43,99	Max.	1825,5	1293,2	898,0	605,7	524,5	348,7	233,5	151,5	94,5	759,9	503,3	321,3	201,9	116,3	70,6
					Min.	746,8	529,0	367,4	247,8	214,6	142,6	95,5	62,0	38,7	175,1	114,7	74,1	46,2	25,0	9,0
4 3/8"	SLA.A.45b.109.60.F4 SLA.A.60b.109.60.F4	36,82	45,65	43,99	Max.	1873,1	1326,9	921,4	621,5	538,1	357,8	239,6	155,5	97,0	858,6	568,7	363,1	228,1	131,4	95,7
					Min.	842,9	597,1	414,6	279,7	242,2	161,0	107,8	70,0	43,6	197,9	129,6	83,8	52,2	28,2	12,2

• All data is for a 40°C condensing temperature.

• Tüm hesaplamalar 40°C kondenzasyon sıcaklığına göre yapılmıştır.

Discharge Line Mufflers

Susturucular



Introduction

Mufflers are designed to prevent noise and vibration due to refrigerant pressure on the discharge line of the compressor. Sounds resulting from piston and screw compressors are decreased to minimum level by collision within chambers, thanks to chambers with holes. They can be mounted according to direction of flow after the compressor discharge valve. Muffler's inlet and outlet must be fixed in order to eliminate vibrations that may lead to low performance of the muffler. Discharge line mufflers reduce gas pulsations and noise but do not prevent mechanical noise or vibration that occur because of transmission.

Application Field

We recommend using mufflers in following conditions and applications;

- Parallel-connected compressors,
- Screw compressors,
- Capacity controlled systems,
- Wide evaporating temperature ranges.

Selection

When selecting a muffler, it is enough to check appropriate compressor discharge valve.

Technical Specifications

- ODS connections are used on standard products.

It is produced in accordance with CE 2014/68/EU [PED] pressure equipment directive.

Genel Tanım

Susturucular kompresörün basma hattındaki gaz basıncından kaynaklanan ses ve titresimi azaltmak için tasarlanmıştır. Ürün içerisinde bulunan delikli odacıklar sayesinde, pistonlu ve vidalı kompresörlerden kaynaklı oluşan sesler, odacıklar içerisinde çarpışmalarla birlikte minimum seviyeye düşmektedir. Kompresör çıkışından hemen sonra basma hattına her akış yönüne göre monte edilebilir. Susturucunun zayıf çalışmasına sebep olabilecek titresimleri ortadan kaldırmak için, susturucu giriş ve çıkış sabitlenmelidir. Basma hattı susturucuları gaz titresimlerini ve sesi azaltır ancak transmisyondan meydana gelen mekanik ses ve titresimleri önlemez.

Kullanım Alanı

Aşağıdaki belirtilen uygulamalar ve koşullarda susturucu kullanımı tavsiye edilir;

- Paralel bağlanmış kompresörlü sistemler,
- Vidalı kompresörlerde,
- Kapasite kontrollü sistemlerde,
- Geniş evaporasyon aralığı olan sistemlerde.

Seçim

Susturucu seçimlerini yaparken, kompresörün çıkış borusuna uygunluğunu gözetmek yeterli olacaktır.

Teknik Özellikler

- Standart ürünlerde ODS bağlantı kullanılmaktadır.
- CE 2014/68/EU [PED] basınçlı kaplar direktifine uygun olarak imal edilmektedir.



Technical Specifications

Teknik Özellikler

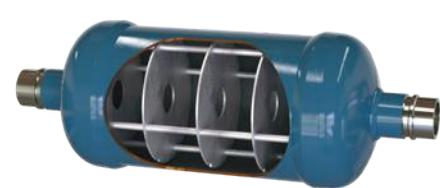
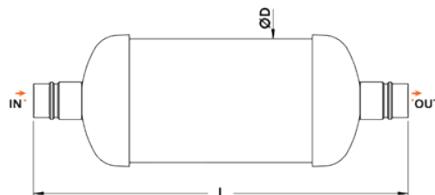
MF.45b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 45 bar	[PS1] 33 bar	
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R290*		

ISO 9001
2015
CERTIFIED

CE
PED
2014/68/EU

EAC
Dokazat



Model	Volume [L]	Dimensions [mm]		Inlet & Outlet [Inch]	Category [PED]	
		Ø D	L		Group 2	Group 1
MF.45b.12.1	0,42	76	180	ODS 1/2"	SEP	SEP
MF.45b.16.1	0,42		186	ODS 5/8"	SEP	SEP
MF.45b.22.1	0,42		200	ODS 7/8"	SEP	SEP
MF.45b.28.1	0,42		200	ODS 1 1/8"	SEP	SEP
MF.45b.22.2	1,80	102	355	ODS 7/8"	CAT.I	CAT.II
MF.45b.28.2	1,80		355	ODS 1 1/8"	CAT.I	CAT.II
MF.45b.35.1	1,80		355	ODS 1 3/8"	CAT.I	CAT.II
MF.45b.42.1	1,80		355	ODS 42	CAT.I	CAT.II
MF.45b.54.1	5,60	140	500	ODS 2 1/8"	CAT.II	CAT.III
MF.45b.66.1	5,60		520	ODS 2 5/8"	CAT.II	CAT.III

* Operation with R290 (propane)

MF series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as MF.FL1.45b.

* R290 (propan) ile çalışma.

MF serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilebilir.

- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu MF.FL1.45b olarak oluşturunuz.

Technical Specifications

Teknik Özellikler

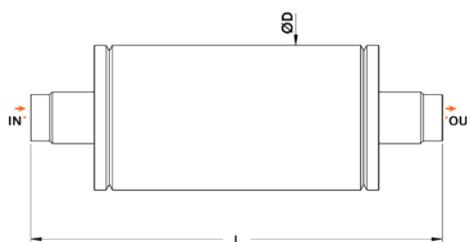
MF.130b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 130 bar	[PS2] 97,5 bar	
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R744, R717*		

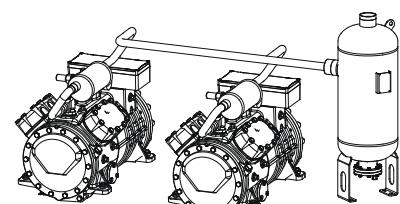
ISO 9001
2015
CERTIFIED

CE
PED
2014/68/EU

EAC
Dokazat



Model	Volume [L]	Dimensions [mm]		Inlet & Outlet [Inch]	Category [PED]	
		Ø D	L		Group 2	Group 1
MF.130b.16.1	1,70	114	304	ODS 5/8"	CAT.II	CAT.III
MF.130b.22.1	1,70	114	324	ODS 7/8"	CAT.II	CAT.III
MF.130b.28.1	1,70	114	324	ODS 1 1/8"	CAT.II	CAT.III
MF.130b.35.1	1,70	114	324	ODS 1 3/8"	CAT.II	CAT.III



Filter Drier Shells

Kartuş Kovanları



FILTER DRIER SHELLS

Introduction

Filter drier shells are important parts of refrigeration and air conditioning systems. They are designed to be used in the suction line and liquid line. Filter drier shells are used to eliminate possible moisture, acid, and particles within the system and prevent malfunction due to these factors.

Application Field

It is recommended to use filter drier shells in all refrigeration and air conditioning systems.

Selection

Filter drier shells should be selected according to connection diameter required for system needs, refrigerant type and capacity.

Technical Specifications

On standard products:

- ODS solder connections are used for inlet & outlet.
- Internal filter holder and its spring are provided with the product.
- Detachable flange provides easy cleaning and check-up.
- Active parts can be replaced when needed.

It is produced in accordance with CE 2014/68/EU [PED] pressure equipment directive.

Warning

- Ensure that internal filter is placed correctly and not damaged.
- Flange connections are provided without mounting.
- Before installing flange connection ensure that O-ring channel is clean and not damaged. Place the O-ring into the channel correctly and mount by tightening bolts with equal torque.

KARTUŞ KOVANLARI

Genel Tanım

Kartuş kovanları, soğutma ve iklimlendirme sistemleri için önemli ekipmanlardır. Hem likit hattı hem de emiş hattında kullanılabilecek şekilde tasarlanmıştır. Kartuş kovanları sistem içerisinde oluşabilecek nem, asit ve kirleri arıtmak ve bunların sebep olabileceği arızaları engellemek için kullanılır.

Kullanım Alanı

Tüm soğutma ve iklimlendirme sistemlerinde kullanımı tavsiye edilir.

Seçim

Bağlantı ölçüleri sistem ihtiyaçlarına uyumlu olacak şekilde, soğutucu akişkan türüne ve soğutma kapasitesine göre seçilmelidir.

Teknik Özellikler

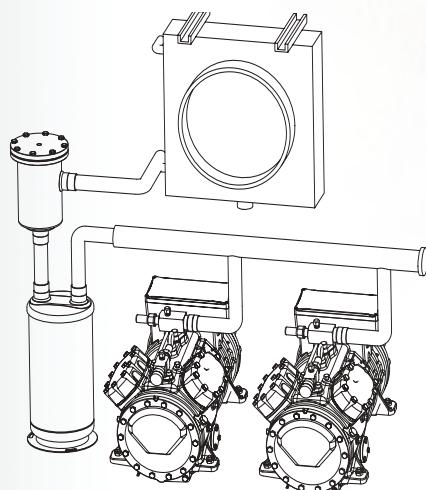
Standart ürünlerde;

- Giriş & çıkışlarda ODS bağlantı bulunmaktadır.
- İç metal filtre tutucu ve yayı ürün ile birlikte temin edilmektedir.
- Sökülebilir flanş sayesinde temizliği ve kontrolü oldukça kolaydır.
- Gerektiğinde aktif parçalar değiştirilebilir.

CE 2014/68/EU [PED] basınçlı kaplar direktifine uygun olarak üretilmektedir.

Uyarılar

- İçfiltrenin doğru yerleştirildiğinden ve zarar görmediğinden emin olunuz.
- Flanş bağlantıları montajlanmadan tedarik edilmektedir.
- Flanş bağlantısı montajlanmadan önce conta kanalının temiz ve zarar görmemiş olduğundan emin olunuz, contayı dikkatli bir şekilde kanala yerleştiriniz ve akabinde civataları eşit derecede sıkarak montajlayınız.



H48 FILTER DRIER SHELLS

KARTUŞ KOVANLARI

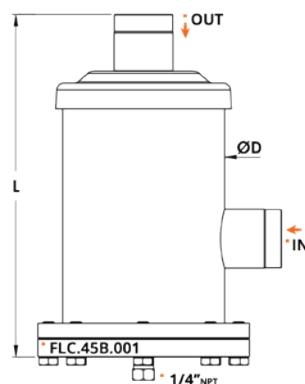
Technical Specifications

Teknik Özellikler

H48.45b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 45 bar	[PS2] 33 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40° / -20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R-410A, R744, R717*	

ISO 9001 CERTIFIED CE PED 2014/68/EU EAC



SAE Flare Nuts
SAE Uyon
Page I Sayfa 128



Model	Dimensions [mm]		Inlet & Outlet [Inch]	Core	Service Connection [Inch]	Core Data		Refrigerant Flow Capacity Pressure Drop - 0,07bar [kW]					Volume [l]	Category [PED]	
	Ø D	L				Surface Area [cm²]	Volume [cm³]	R744	R22	R404A R507	R407C	R410A		Group 2	Group 1
H48.45b.12.1	114	230	ODS 1/2"	1	1/4" NPTF	420	800	113	74	52	72	77	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.45b.16.1		233	ODS 5/8"					148	97	68	94	100	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.45b.19.1		237	ODS 3/4"					186	121	86	118	126	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.45b.22.1		240	ODS 7/8"					220	144	101	140	149	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.45b.28.1		240	ODS 1 1/8"					317	207	146	201	214	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.45b.35.1		240	ODS 1 3/8"					419	274	193	266	283	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.45b.42.1		240	ODS 42					485	316	224	308	328	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.45b.54.1		240	ODS 2 1/8"					707	462	326	449	478	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.45b.66.1		250	ODS 2 5/8"					522	341	241	331	353	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.45b.22.2	114	380	ODS 7/8"	2	1/4" NPTF	840	1600	205	134	95	130	139	2,90	CAT.I	CAT.II
H48.45b.28.2		380	ODS 1 1/8"					315	206	146	200	213	2,90	CAT.I	CAT.II
H48.45b.35.2		380	ODS 1 3/8"					428	279	197	271	289	2,90	CAT.I	CAT.II
H48.45b.42.2		380	ODS 42					529	345	244	336	357	2,90	CAT.I	CAT.II
H48.45b.54.2		380	ODS 2 1/8"					743	485	343	472	503	2,90	CAT.I	CAT.II
H48.45b.66.2		390	ODS 2 5/8"					560	366	259	356	379	2,90	CAT.I	CAT.II
H48.45b.35.3	114	520	ODS 1 3/8"	3	1/4" NPTF	1260	2400	253	293	207	285	303	4,20	CAT.I	CAT.II
H48.45b.42.3		520	ODS 42					299	346	245	336	358	4,20	CAT.I	CAT.II
H48.45b.54.3		520	ODS 2 1/8"					367	424	300	413	439	4,20	CAT.I	CAT.II
H48.45b.66.3		530	ODS 2 5/8"					282	326	231	317	338	4,20	CAT.I	CAT.II
H48.45b.35.4	114	660	ODS 1 3/8"	4	1/4" NPTF	1680	3200	264	305	216	297	316	5,50	CAT.II	CAT.III
H48.45b.42.4		660	ODS 42					309	358	253	348	370	5,50	CAT.II	CAT.III
H48.45b.54.4		660	ODS 2 1/8"					430	497	351	483	514	5,50	CAT.II	CAT.III
H48.45b.66.4		670	ODS 2 5/8"					337	390	276	379	404	5,50	CAT.II	CAT.III

- Condensing temperature 30°C (-5°C / Co2)
- Evaporating temperature -15°C (-30°C / Co2)

- Yoğuşma sıcaklığı 30°C (-5°C / Co2)
- Buharlaşma sıcaklığı -15°C (-30°C / Co2)

* Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)

H48 series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as H48.FL1.45b
- For R717 please create the product code as H48.FL1.45b.

* R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma

H48 serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilebilir.

- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu H48.FL1.45b olarak oluşturunuz.
- R717 kullanımı için ürün kodunu H48.NH3.45b olarak oluşturunuz.

Replaceable drier core
Değiştirilebilir kovan taşı

VS48H



SPORLAN
REFRIGERATION COMPONENTS

Replaceable drier filter
Değiştirilebilir kovan filtresi

H48/F



Technical Specifications

Teknik Özellikler

H48.60b

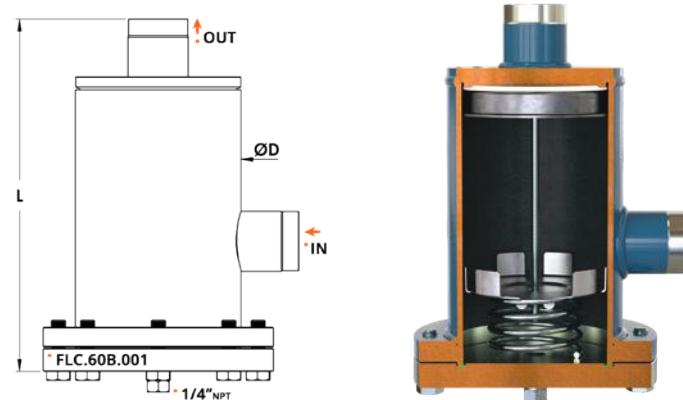
Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 60 bar	[PS2] 45 bar	
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40° / -20°C	
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R744		

ISO 9001
CERTIFIED

CE PED
2014/68/EU

EAC
CERTIFICATE

SAE Flare Nuts
SAE Uyon
Page I Sayfa 128



Model	Dimensions [mm]		Inlet & Outlet [Inch]	Core	Service Connection [Inch]	Core Data		Refrigerant Flow Capacity Pressure Drop - 0,07bar [kW]					Volume [L]	Category [PED]	
	Ø D	L				Surface Area [cm²]	Volume [cm³]	R744	R22	R404A R507	R407C	R410A		Group 2	Group 1
H48.60b.12.1	114	233	ODS 1/2"	1	1/4" NPTF	420	800	113	74	52	72	77	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.60b.16.1		236	ODS 5/8"					148	97	68	94	100	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.60b.19.1		240	ODS 3/4"					186	121	86	118	126	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.60b.22.1		243	ODS 7/8"					220	144	101	140	149	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.60b.28.1		243	ODS 1 1/8"					317	207	146	201	214	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.60b.35.1		243	ODS 1 3/8"					419	274	193	266	283	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.60b.42.1		243	ODS 42					485	316	224	308	328	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.60b.54.1		243	ODS 2 1/8"					707	462	326	449	478	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.60b.66.1		253	ODS 2 5/8"					522	341	241	331	353	1,60	CAT.I	CAT.II
H48.60b.22.2	114	383	ODS 7/8"	2	1/4" NPTF	840	1600	205	134	95	130	139	2,90	CAT.I	CAT.II
H48.60b.28.2		383	ODS 1 1/8"					315	206	146	200	213	2,90	CAT.I	CAT.II
H48.60b.35.2		383	ODS 1 3/8"					428	279	197	271	289	2,90	CAT.I	CAT.II
H48.60b.42.2		383	ODS 42					529	345	244	336	357	2,90	CAT.I	CAT.II
H48.60b.54.2		383	ODS 2 1/8"					743	485	343	472	503	2,90	CAT.I	CAT.II
H48.60b.66.2		393	ODS 2 5/8"					560	366	259	356	379	2,90	CAT.I	CAT.II

- Condensing temperature 30°C (-5°C / Co2)
- Evaporating temperature -15°C (-30°C / Co2)
- Designed for high pressure R410A and CO2 systems.

- Yığuşma sıcaklığı 30°C (-5°C / Co2)
- Buharlaşma sıcaklığı -15°C (-30°C / Co2)
- R410A ve CO2 gibi yüksek basınçlı sistemler için tasarlanmıştır.

H48 FILTER DRIER SHELLS

KARTUŞ KOVANLARI

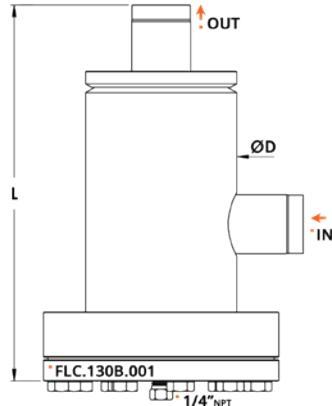
Technical Specifications

Teknik Özellikler

H48.130b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 130 bar	[PS2] 97,5 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40° / -20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R744	

ISO 9001
CERTIFIED
CE PED
2014/68/EU
EAC
Certified



SAE Flare Nuts
SAE Uryon
Page I Sayfa 128



Model	Dimensions [mm]		Inlet & Outlet [Inch]	Core	Service Connection [Inch]	Core Data		Refrigerant Flow Capacity Pressure Drop - 0,07bar [kW]					Volume [L]	Category [PED]	
	Ø D	L				Surface Area [cm²]	Volume [cm³]	R744	R22	R404A R507	R407C	R410A		Group 2	Group 1
H48.130b.16.1	114	275	ODS 5/8"	1	1/4" NPTF	420	800	148	97	68	94	100	1,60	CAT.II	CAT.III
H48.130b.22.1		285	ODS 7/8"				800	220	144	101	140	149	1,60	CAT.II	CAT.III
H48.130b.28.1		285	ODS 1 1/8"				800	317	207	146	201	214	1,60	CAT.II	CAT.III
H48.130b.35.1		285	ODS 1 3/8"				800	419	274	193	266	283	1,60	CAT.II	CAT.III
H48.130b.42.1		285	ODS 42				800	485	316	224	308	328	1,60	CAT.II	CAT.III
H48.130b.16.2	114	415	ODS 5/8"	2	1/4" NPTF	840	1600	133	87	61	84	90	2,80	CAT.II	CAT.III
H48.130b.22.2		425	ODS 7/8"				1600	205	134	95	130	139	2,80	CAT.II	CAT.III
H48.130b.28.2		425	ODS 1 1/8"				1600	315	206	146	200	213	2,80	CAT.II	CAT.III
H48.130b.35.2		425	ODS 1 3/8"				1600	428	279	197	271	289	2,80	CAT.II	CAT.III
H48.130b.42.2		425	ODS 42				1600	529	345	244	336	357	2,80	CAT.II	CAT.III

• Condensing temperature 30°C (-5°C / Co2)

• Evaporating temperature -15°C (-30°C / Co2)

Designed for high pressure Transcritical R744 [CO2] systems.

• Yoğunlaşma sıcaklığı 30°C (-5°C / Co2)

• Buharlaşma sıcaklığı -15°C (-30°C / Co2)

Transkritik R744 [CO2] gibi yüksek basınçlı sistemler için tasarlanmıştır.

Technical Specifications

Teknik Özellikler

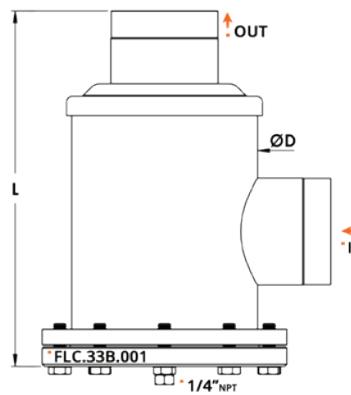
H100.33b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 33 bar	[PS2] 24 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40° / -20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar			GAS HCFC, HFC, R290*, R717*

ISO 9001
2015
CERTIFIED



SAE Flare Nuts
SAE Unyon
Page I Sayfa 128



Model	Dimensions [mm]		Inlet & Outlet [Inch]	Core	Service Connection [Inch]	Core Data		Refrigerant Flow Capacity Pressure Drop - 0,07bar [kW]					Volume [L]	Category [PED]	
	Ø D	L				Surface Area [cm²]	Volume [cm³]	R134A	R22	R404A	R507	R407C		Group 2	Group 1
H100.33b.42.1	152	270	ODS 42	1	1/4" NPTF	630	1600	351	400	244	244	369	3,20	CAT.I	CAT.II
H100.33b.54.1		270	ODS 2 1/8"					563	641	391	391	592	3,20	CAT.I	CAT.II
H100.33b.66.1		280	ODS 2 5/8"					801	912	557	557	843	3,20	CAT.I	CAT.II
H100.33b.76.1		290	ODS 3"					897	1022	624	624	944	3,20	CAT.I	CAT.II
H100.33b.80.1		290	ODS 3 1/8"					973	1108	677	677	1024	3,20	CAT.I	CAT.II
H100.33b.92.1		290	ODS 3 5/8"					1201	1367	835	835	1263	3,20	CAT.I	CAT.II

- Condensing temperature 30°C (-5°C / Co2)
- Evaporating temperature -15°C (-30°C / Co2)

- Yoğuşma sıcaklığı 30°C (-5°C / Co2)
- Buharlaşma sıcaklığı -15°C (-30°C / Co2)

Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)

H100 series filter drier shells can be approved for all hazardous fluids on request and are to be ordered with H100.FL1.33b units for R290, R600a, R717, R723, R1150 and R1270.

*R717 (amonyak) ve *R290 (propan) ile çalışma

H100 serisi Kartuş kovarıfiltreleri talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar R290, R600a, R717, R723, R1150 ve R1270 uygulamaları için onaylanabilir ve H100.FL1.33b ile sipariş edilmelidir.

Replaceable drier core
Değiştirilebilir kovan taşı



H100/C

Replaceable drier filter
Değiştirilebilir kovan filtresi



H100/F

Liquid Line Filter Drier

Likit Hattı Filtre Drayer



LIQUID LINE FILTER DRIER

Introduction

Filter Drier is installed to protect the HVAC&R System from circulating solid contaminations, moisture and acids. Filter Drier will stop contamination from blocking the expansion device, prevent ice formation on the orifice of expansion valve and formation of acid by adsorbing moisture from the refrigerant. Filter Driers are exactly what they sound: Filter + Drier. The internal construction has filtration medium at inlet to filter contaminants, followed by desiccant as drying agent for moisture and acids. For in-depth cleaning, one more filtration layer is provided at the outlet. The desiccant comprises of Molecular Sieve and Activated Alumina which will absorb moisture and acid respectively in the system. Final filtration is through a special filter element which can give filtration up to 20 microns. Filter driers are able to trap and contain contaminants, moisture, acid and wax from circulating throughout the HVAC&R System. GCH Series Liquid Line Filter Driers are employed to filter particulate, absorb moisture and eliminate acids from liquid refrigerants and POE oils. This problem has become more acute with the advent of HFC refrigerants and POE oils because of their high hygroscopic and polar nature. GMH Series Liquid Line Filter Driers are designed to protect the refrigerant system from liquid and solid contaminants. They incorporate a specially formulated desiccant blend of molecular sieves and activated alumina providing very high mechanical strength, outstanding filtration capability, high moisture absorption and acid removal.

Application Field

Liquid Line Filter Drier is installed in the liquid line of the HVAC&R System, after the Receiver and before expansion device such as Capillary, Thermostatic Expansion Valve or Electronic Expansion Valve. GCH Series recommended for commercial air conditioning, commercial refrigeration, cold chains, precision air conditioners, industrial refrigeration, food retail. GMH Series recommended for refrigeration, freezing, air-conditioning systems and for mobile refrigeration.

Selection

Drier sizing should take into account both the volume of refrigerant in the system and the pressure drop across the drier. In general, driers should be sized for a pressure drop of 1 psig or less. To select a suitable drier for a specific system, first consider the tube diameter of the liquid line or suction line on which the drier has to be installed. As there are usually several filter sizes available for a given connection diameter, the drying capacity should be next selection criteria. For quick selection in consideration of the drying capacity or liquid capacity, one should always choose a slightly larger drier. For example, if the connection line is 3/8" the following drier model GMH-033S, GMH-035S, GMH-083S, GMH-163S, GMH-303S and GMH-413S are all 3/8" connection. For a rough selection, you should always favor the next larger size but keeping an eye on pressure drop.

Technical Specifications

GVN Filter Driers are available with MWP as 653 psig (45bar). In GMH Series - Bead Type Technology, desiccant in bead form comprising of Molecular Sieves (70%) and Activated Alumina (30%) is spring loaded between perforated plate and filters. This series also has unique feature of filtration at both inlet and outlet. In GCH Series - Solid Core Technology, desiccant comprising of 80% Molecular Sieves and 20% Activated Alumina is molded into a solid core and used as desiccant medium. Both technologies are well accepted worldwide. But with advent of new refrigerants and change in technology, it is observed that GMH Series offer better results in terms of contamination control, moisture adsorption and controlling acid formation. We have seen better test results in GMH Series Filter Drier, both during lab testing and field trials.

WARNING

Each GVN Filter Drier comes with a clearly marked arrow showing the direction in which the Filter Drier has to be installed. If installed backwards, the Filter Drier will not work and will have to be removed immediately. HVAC&R systems are closed loop; hence it is not necessary to replace Filter Driers periodically unless one sees a drastic pressure drop between the inlet and outlet of the Filter Drier. The other reason to change filter drier is when the sight glass shows presence of moisture. This means that the drier is now saturated and can now cannot handle any more moisture. It is strongly recommended that one should change the Filter Drier every time the unit is opened up for servicing or after any other component change.

LIKİT HATTI FİLTRE DRYER

Genel Tanım

Filtre kurutucu, HVAC&R sistemini dolaşan katı kirlerden, nemden ve asitlerden korumak için kullanılır. Filtre kurutucu, pisliklerin genleşme valfini tıkmamasını, genleşme valfinin ağzında buz oluşumunu ve sogutucu akışından nem emerek asit oluşumunu önleyecektir. Filtre kurutucular tam olarak göründükleri gibidir: Filtre + Kurutucu. İç yapı, kirlenticileri filtrelemek için girişte filtreleme ortamına, ardından nem ve asitler için kurutma maddesi olarak kurutucuya sahiptir. Derinlemesine temizlik için çıkışta bir filtrasyon katmanı daha sağlanır. Kurutucu, sisteme sırasıyla nemi ve asidi emecek olan moleküler elek ve aktif alüminadan oluşur. Nihai filtrasyon, 20 mikrona kadar filtrasyon verebilen özel bir filtre elemanı ile yapılır. Filtre kurutucular, HVAC&R sisteminde dolaşan kirlenticileri, nemi, asidi ve mumu yakalar ve tutar. GCH serisi likit hattı filtre kurutucular, partiküllerini filtrelemek, nem emmek ve sıvı sogutucu akışkanlarından ve POE yağlarından asitleri ortadan kaldırılmak için kullanılır. Bu sorun, yüksek higroskopik ve polar yapıları nedeniyle HFC sogutucu akışkanlarının ve POE yağlarının ortaya çıkmasıyla daha akut hale geldi. GMH serisi likit hattı filtre kurutucular, sogutucu akışkan sistemini sıvı ve katı kirlenticilerden korumak için tasarlanmıştır. Moleküler elekler ve aktif alüminadan özel olarak formüle edilmiş bir kurutucu karışımını içerirler ve çok yüksek mekanik mukavemet, olağanüstü filtreleme kabiliyeti, yüksek nem emme ve asit giderme sağlarlar.

Kullanım Alanı

Likit hattı filtre kurutucular, HVAC&R sisteminin likit hattına, likit tankından sonra ve kılcal, termostatik genleşme vanası veya elektronik genleşme vanası gibi genleşme cihazlarından önce kurulur. GCH serisi, ticari klima, ticari sogutma, soğuk zincirler, hassas klimalar, endüstriyel sogutma, gıda perakendeciliği için önerilir. GMH serisi, sogutma, dondurma, iklimlendirme sistemleri ve mobil sogutma için önerilir.

Seçim

Kurutucu seçimi yapılırken hem sistemdeki sogutucu akışkan hacmi hem de kurutucudaki basınç düşüşü hesaba katılmalıdır. Genel olarak, kurutucular 1 psig veya daha az basınç düşüşüne göre seçilmelidir. Belirli bir sisteme uygun bir kurutucu seçmek için, öncelikle kurutucunun kurulması gereken likit hattının veya emme hattının boru çapı göz önünde bulundurulmalıdır. Belirli bir bağlantı çapı için genellikle birkaç filtre boyutu mevcut olduğundan, sonraki seçim kriteri kurutma kapasitesi olmalıdır. Kurutma kapasitesi veya sıvı kapasitesi göz önünde bulundurularak hızlı seçim için her zaman biraz daha büyük bir kurutucu seçilmelidir. Örneğin, bağlantı hattı 3/8" ise, kurutucu model GMH-033S, GMH-035S, GMH-083S, GMH-163S, GMH-303S ve GMH-413S'nin tümü 3/8" bağlantılıdır. Kaba bir seçim için, her zaman bir sonraki daha büyük boyut tercih edilmelidir, ancak basınç düşüşü de göz önünde bulundurmalıdır.

Teknik Özellikler

GVN filtre kurutucular, MWP ile 653 psig (45bar) olarak mevcuttur. GMH serisi - Boncuk tipi teknolojisinde, moleküler elekler (%70) ve aktif alümina (%30) içeren boncuk formundaki kurutucu delikli plaka ve filtreler arasında yay yüklüdür. Bu seri aynı zamanda hem girişte hem de çıkışta benzersiz filtrasyon özelliğine sahiptir. GCH serisi - Katı çekirdek teknolojisinde, %80 moleküler elekler ve %20 aktif alüminadan oluşan kurutucu katı bir çekirdek halinde kalıpları ve kurutucu ortam olarak kullanılır. Her iki teknoloji de dünya çapında kabul görmektedir, ancak yeni sogutucu akışkanlarının ortaya çıkması ve teknolojinin değişmesiyle birlikte DMH serisinin kirlilik kontrolü, nem tutma ve asit oluşumunu kontrol etme açısından daha iyi sonuçlar verdiği gözlemlenmiştir. Hem laboratuvar testleri hem de saha denemeleri sırasında GMH serisi filtre kurutucuda daha iyi test sonuçları görülmüştür.

UYARILAR

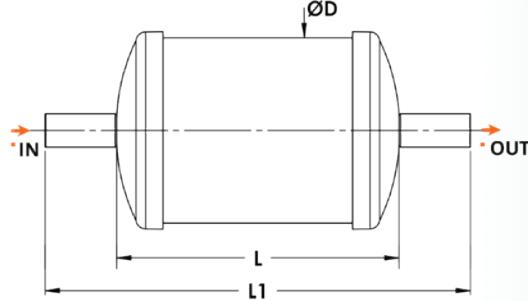
Her GVN filtre kurutucu, filtre kurutucunun takılması gereken yönü gösteren açıkça işaretlenmiş bir ok işaretini bulundurur. Geriye doğru takılırsa, filtre kurutucu çalışmaz ve hemen çıkarılması gereklidir. HVAC&R sistemleri kapalı döngüdür. Bu nedenle, filtre kurutucunun giriş ve çıkış arasında ciddi bir basınç düşüşü görülmeli, filtre kurutucularının periyodik olarak değiştirilmesi gereklidir. Filtre kurutucuyu değiştirmenin diğer nedeni, gözetleme camının nem varlığını göstermesidir. Bu, kurutucunun aktif doymuş olduğu ve artık daha fazla nemi kaldırılamayacağı anlamına gelir. Ünite, servis için her açıldığında veya başka herhangi bir bileşen değişikliğinden sonra filtre kurutucunun değiştirilmesi şiddetle tavsiye edilir.

GMH-S LIQUID LINE FILTER DRIERS

LİKİT HATTI FİLTRE DRAYERLER

Molecular Sieves and Activated Alumina
Moleküler Alekler ve Aktive Edilmiş Alümina

Technical Specifications		Teknik Özellikler		GMH-S	
Working pressure		Çalışma basıncı		[PS]	45 bar
Min./max. allowable temperature		Min./max. izin verilen sıcaklık		[TS]	- 40° / 70°C
Available fluids		Kullanılabilir akışkanlar		GAS	HFC, HFC



Model	Inlet & Outlet [Inch]	Dimensions [mm]		Flow Capacity KW @ 6.9 KPa ΔP						Water Capacity Drops of Water								
				R-134a	R-22	R-410A	R-407C	R-404A	R-507	24°C	52°C	24°C	52°C	24°C	52°C	24°C	52°C	
GMH-032S	1/4" ODF	42	67	117	8,98	9,21	9,27	9,02	6,3	6,15	41	39	40	35	34	26	22	20
GMH-033S	3/8" ODF				10,5	10,78	10,84	10,56	7,37	7,19								
GMH-052S	1/4" ODF	63,5	78	128	10,17	10,43	10,49	10,22	7,14	6,97	121	110	116	99	100	80	66	61
GMH-053S	3/8" ODF				14,48	14,86	14,94	14,55	10,16	9,92								
GMH-082S	1/4" ODF	63,5	99	149	10,19	10,45	10,51	10,24	7,15	6,98	265	245	250	225	205	165	170	130
GMH-083S	3/8" ODF				15,24	15,65	15,74	15,32	10,7	10,44								
GMH-084S	1/2" ODF				21,09	21,65	21,77	21,2	14,81	14,45								
GMH-163S	3/8" ODF	63,5	122	172	15,72	16,13	16,22	15,8	11,03	10,77	384	348	375	320	312	246	212	194
GMH-164S	1/2" ODF				25,26	25,92	26,07	25,39	17,74	17,31								
GMH-165S	5/8" ODF				33,55	34,43	34,63	33,73	23,56	22,99								
GMH-303S	3/8" ODF	76,2	190	240	16,8	17,24	17,34	16,89	11,8	11,51	681	628	668	572	562	446	528	364
GMH-304S	1/2" ODF				35	35,92	36,13	35,18	24,58	23,98								
GMH-305S	5/8" ODF				37,8	38,8	39,02	38	26,54	25,9								
GMH-306S	3/4" ODF				51,8	53,17	53,47	52,07	36,37	35,49								
GMH-413S	3/8" ODF	88,9	198	248	31,85	43,05	40,6	39,55	27,65	26,95	962	877	934	797	784	623	733	477
GMH-414S	1/2" ODF				32,9	44,45	41,65	40,6	28,35	27,65								
GMH-415S	5/8" ODF				37,8	51,1	47,95	46,9	32,55	31,85								

LIQUID LINE FILTER DRIERS

LİKİT HATTI FİLTRE DRAYERLER

GMH-F

Molecular Sieves and Activated Alumina
Moleküler Alekler ve Aktive Edilmiş Alümina

Technical Specifications

Teknik Özellikler

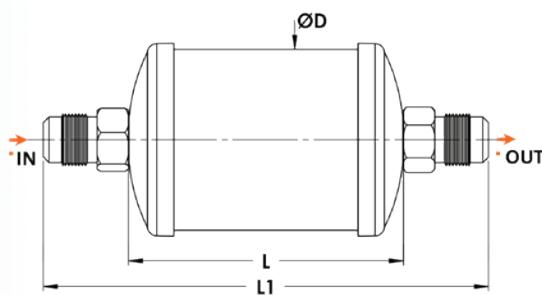
GMH-F

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	45 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 40° / 70°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC

ISO 9001
CERTIFIED

CE PED
2014/68/EU

EAC
Certificates



Model	Inlet & Outlet [Inch]	Dimensions [mm]		Flow Capacity KW @ 6.9 KPa ΔP					Water Capacity Drops of Water										
				Ø D	L	L1	R-134a	R-22	R-410A	R-407C	R-404A	R-507	24°C	52°C	24°C	52°C	24°C	52°C	
GMH-032F	1/4" SAE	42	67	113	6,65	6,83	6,86	6,68	4,67	4,56	41	39	40	35	34	26	22	20	
GMH-033F	3/8" SAE			121	10,5	10,78	10,84	10,56	7,37	7,19									
GMH-052F	1/4" SAE	63,5	78	124	6,91	7,09	7,13	6,95	4,85	4,73	121	110	116	99	100	80	66	61	
GMH-053F	3/8" SAE			132	11,48	11,79	11,85	11,54	8,06	7,87									
GMH-082F	1/4" SAE	63,5	99	145	7	7,18	7,23	7,04	4,92	4,8	265	245	250	225	205	165	170	130	
GMH-083F	3/8" SAE			153	13,58	13,94	14,02	13,65	9,54	9,3									
GMH-084F	1/2" SAE			159	19,9	20,43	20,55	20,01	13,98	13,64									
GMH-163F	3/8" SAE	63,5	122	176	14	14,37	14,45	14,07	9,83	9,59	384	348	375	320	312	246	212	194	
GMH-164F	1/2" SAE			182	20,04	20,56	20,68	20,14	14,07	13,73									
GMH-165F	5/8" SAE			190	26,25	26,94	27,1	26,39	18,43	17,99									
GMH-303F	3/8" SAE	76,2	190	244	15,05	15,45	15,54	15,13	10,57	10,31	681	628	668	572	562	446	528	364	
GMH-304F	1/2" SAE			250	28,32	29,06	29,23	28,46	19,88	19,4									
GMH-305F	5/8" SAE			258	30,45	31,25	31,43	30,61	21,38	20,86									
GMH-306F	3/4" SAE			264	38,5	39,52	39,74	38,7	27,03	26,38									
GMH-413F	3/8" SAE	88,9	198	258	31,5	42,7	40,25	39,2	27,3	26,6	962	877	934	797	784	623	733	477	897
GMH-414F	1/2" SAE			258	31,85	43,05	40,6	39,55	27,65	26,95									
GMH-415F	5/8" SAE			266	37,8	51,1	47,95	46,9	32,55	31,85									

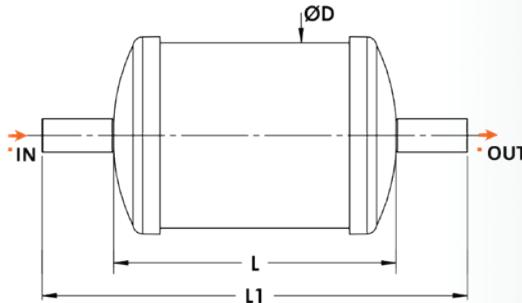
Solid Core Type
Taş Modeli

Technical Specifications

Teknik Özellikler

GCH-S

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	45 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 40° / 70°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC



Model	Inlet & Outlet [Inch]	Dimensions [mm]			Flow Capacity KW @ 6.9 KPa ΔP				Water Capacity Drops of Water									
					R-134a	R-22 R-410A	R-407C	R-404A R-507	24°C	52°C	24°C	52°C	24°C	52°C	24°C	52°C		
GCH-032S	1/4" ODF	42	67	117	7,00	7,00	7,00	4,97	80	74	75	69	63	52	53	42	82	78
GCH-033S	3/8" ODF				16,98	16,98	18,97	12,95										
GCH-052S	1/4" ODF	63,5	78	128	17,99	7,98	7,98	4,97	201	186	186	136	156	126	131	101	206	196
GCH-053S	3/8" ODF				17,99	18,97	18,97	14,00										
GCH-082S	1/4" ODF	63,5	99	149	7,00	7,98	7,98	4,97	265	245	250	225	205	165	170	130	275	260
GCH-083S	3/8" ODF				18,97	21,00	21,00	14,00										
GCH-084S	1/2" ODF				25,97	28,98	28,98	19,99										
GCH-163S	3/8" ODF	63,5	122	172	21,70	23,80	23,80	16,00	396	366	271	336	306	246	256	196	406	286
GCH-164S	1/2" ODF				29,75	32,90	32,90	21,70										
GCH-165S	5/8" ODF				42,70	46,90	46,90	30,00										
GCH-303S	3/8" ODF	76,2	190	240	21,00	23,00	23,00	14,98	877	812	822	752	687	552	567	432	907	857
GCH-304S	1/2" ODF				30,98	33,99	33,99	21,98										
GCH-305S	5/8" ODF				44,98	49,00	49,00	32,97										
GCH-306S	3/4" ODF				61,99	67,97	67,97	44,98										
GCH-413S	3/8" ODF	88,9	198	248	31,50	35,70	35,70	22,75	1216	1106	1146	1016	951	746	786	586	1266	1162
GCH-414S	1/2" ODF				31,99	35,00	35,00	23,00										
GCH-415S	5/8" ODF				52,99	58,00	58,00	37,00										

LIQUID LINE FILTER DRIERS
LİKİT HATTI FİLTRE DRAYERLER

GCH-F

Solid Core Type
Taş Modeli

Technical Specifications

Teknik Özellikler

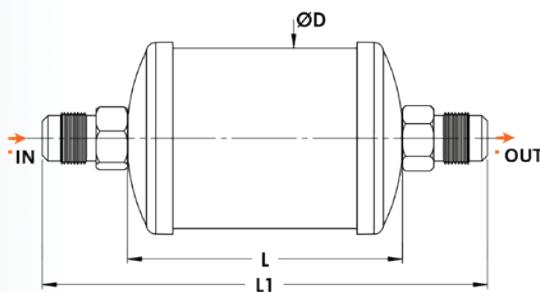
GCH-F

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	45 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 40° / 70°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HFC, HFC

ISO 9001
CERTIFIED

CE
PED
2014/68/EU

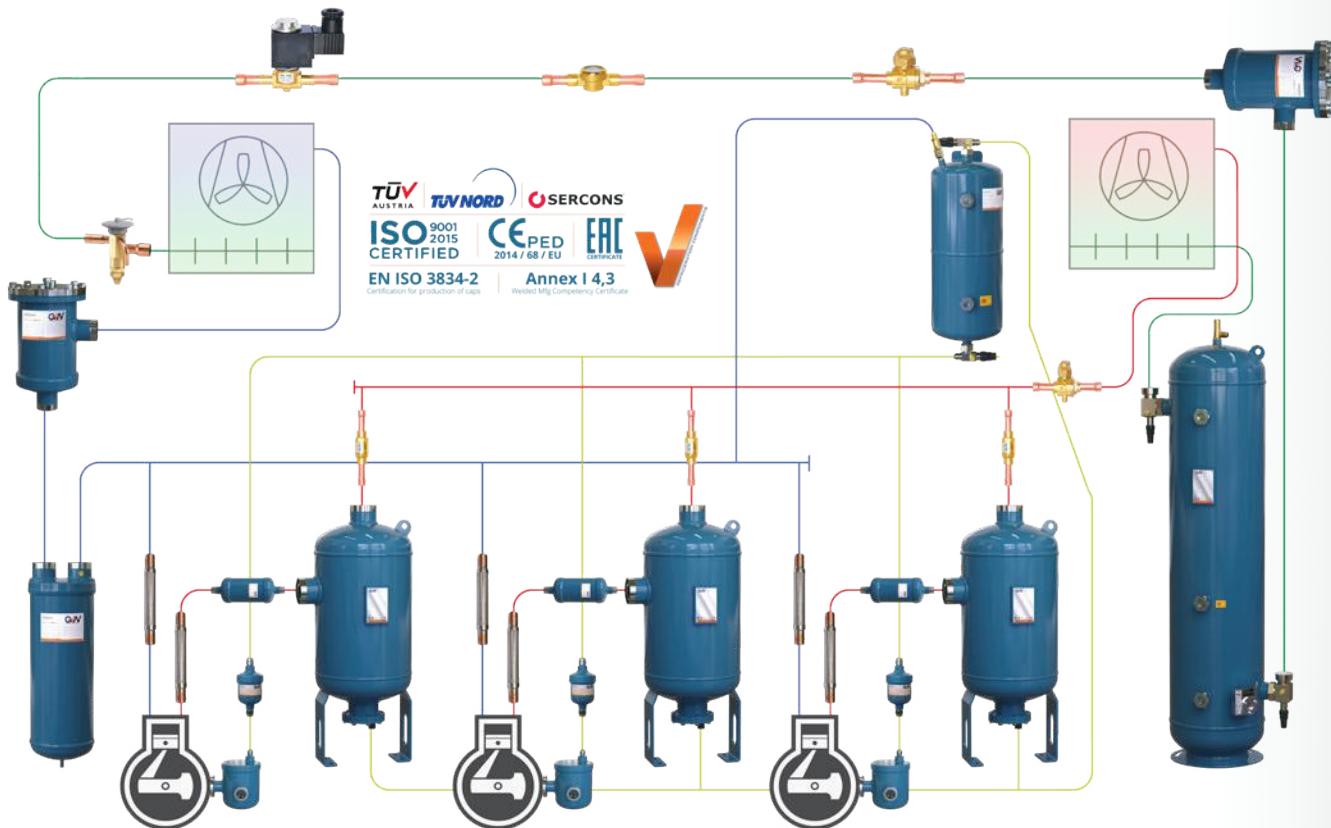
EAC
Certificates



Model	Inlet & Outlet [Inch]	Dimensions [mm]		Flow Capacity KW @ 6.9 KPa ΔP				Water Capacity Drops of Water										
				ØD	L	L1	R-134a	R-22 R-410A	R-407C	R-404A R-507	24°C	52°C	24°C	52°C	24°C	52°C	24°C	52°C
GCH-032F	1/4" SAE	42	67	113	7,00	7,00	7,00	4,97	80	74	75	69	63	52	53	42	82	78
GCH-033F	3/8" SAE			121	16,98	16,98	18,97	12,95										
GCH-052F	1/4" SAE	63,5	78	124	17,99	7,98	7,98	4,97	201	186	186	136	156	126	131	101	206	196
GCH-053F	3/8" SAE			132	17,99	18,97	18,97	14,00										
GCH-082F	1/4" SAE	63,5	99	145	7,00	7,98	7,98	4,97	265	245	250	225	205	165	170	130	275	260
GCH-083F	3/8" SAE			153	18,97	21,00	21,00	14,00										
GCH-084F	1/2" SAE			159	25,97	28,98	28,98	19,99										
GCH-163F	3/8" SAE	63,5	122	176	21,70	23,80	23,80	16,00	396	366	271	336	306	246	256	196	406	286
GCH-164F	1/2" SAE			182	29,75	32,90	32,90	21,70										
GCH-165F	5/8" SAE			190	42,70	46,90	46,90	30,00										
GCH-303F	3/8" SAE	76,2	190	244	21,00	23,00	23,00	14,98	877	812	822	752	687	552	567	432	907	857
GCH-304F	1/2" SAE			250	30,98	33,99	33,99	21,98										
GCH-305F	5/8" SAE			258	44,98	49,00	49,00	32,97										
GCH-306F	3/4" SAE			264	61,99	67,97	67,97	44,98										
GCH-413F	3/8" SAE	88,9	198	258	31,50	35,70	35,70	22,75	1216	1106	1146	1016	951	746	786	586	1266	1162
GCH-414F	1/2" SAE			258	31,99	35,00	35,00	23,00										
GCH-415F	5/8" SAE			266	52,99	58,00	58,00	37,00										

OIL MANAGEMENT PRODUCTS

YAĞ YÖNETİM ÜRÜNLERİ



Equipment List for Oil Management System

Oil separator – the task of an oil separator is to separate oil from the discharge refrigerant correctly and ensure oil return to the compressor most effectively. The purpose is to maintain crankcase oil level and increases the efficiency of the system by minimizing the excessive oil circulation. GVN manufactures four different types of oil separators: coalescent, helical, conventional and oil separators for screw compressors.

Oil strainer – oil strainers remove dangerous welding burrs and debris that may cause damage to oil level regulators and compressors. Thanks to the inside filter the strainer prevents debris from going to the oil level regulator and so risk of clogging of oil level regulator is minimized.

Oil reservoir – oil reservoirs are storage tanks that receive oil from oil separator and provide its return to the compressor's crankcase through oil level regulator.

Mechanical oil level regulators – mechanical oil level regulator protects compressor from damage due to the excess oil by controlling the oil level in the compressor crankcase. There are two main types of oil level regulators, fixed level and adjustable level. The fixed oil level regulators have an allowable oil pressure differential range of 0.35 to 2.1 barg. The adjustable oil level regulators have an allowable oil pressure differential range of 0.35 to 6.1 barg. Oil pressure differential is the difference between the crankcase pressure and the pressure in the oil reservoir.

Pressure valve – the function of a pressure valve is to maintain a positive pressure in the oil reservoir above the compressor crank case pressure. Two different pressure settings are available; 1.5 barg and 3.0 barg. A higher-pressure differential will increase the oil flow rate from the oil reservoir back to the compressors. The pressure setting should be selected taking into account the allowable oil pressure differential of the oil level regulator type.

Oil separator-reservoir – the function of an oil separator-reservoir is to provide a separator and oil reservoir in one unit. It is designed for high pressure systems and eliminates the need for a separate oil reservoir and its associated piping.

Yağ Kontrol Sistemi İçin Ekipman Listesi

Yağ ayırcı, deşarj gazındaki yağı doğru bir şekilde ayırmakta ve en etkili şekilde yağın kompresöre geri dönüşünü sağlamaktadır. Amaç, karter yağı düzeyini korumak ve olası olabilecek aşırı yağ sirkülasyonunu minimuma indirerek sistemin verimini artırmaktır.

GVN dört tipte yağ ayırcı üretmektedir; geleneksel, helisel, filtreli ve vidalı kompresörler için yağ ayırcıları.

Yağ滤resi, yağ seviye regülatörlerine ve kompresörlere zarar verebilecek kaynak çapaklarını, katı pıslıkları ortadan kaldırır. İçerisindeki filtre sayesinde olası olabilecek her türlü pıslığın yağ seviye regülatörüğe gitmesini engeller ve böylelikle yağ seviye regülatörünün tıkanma riskini minimum seviyeye indirir.

Yağ deposu, yağ ayırcıdan ayrılan yağı alarak kompresör karterindeki yağın eksilmesi durumunda yağ seviye regülatörü vasıtıyla kompresör karterine geri gönderimini sağlayan bir saklama kabıdır.

Mekanik yağ seviye regülatörü, kompresör karterindeki yağ seviyesinin kontrolünü sağlayarak kompresörde yağ fazlığından dolayı meydana gelebilecek arızaları önler. Sabit ve ayarlanabilir bazda iki tip yağ seviye regülatörü vardır. Sabit yağ seviye regülatörlerinde izin verilen yağ fark basınç aralığı 0,35 den 2.1 bar'a kadardır.

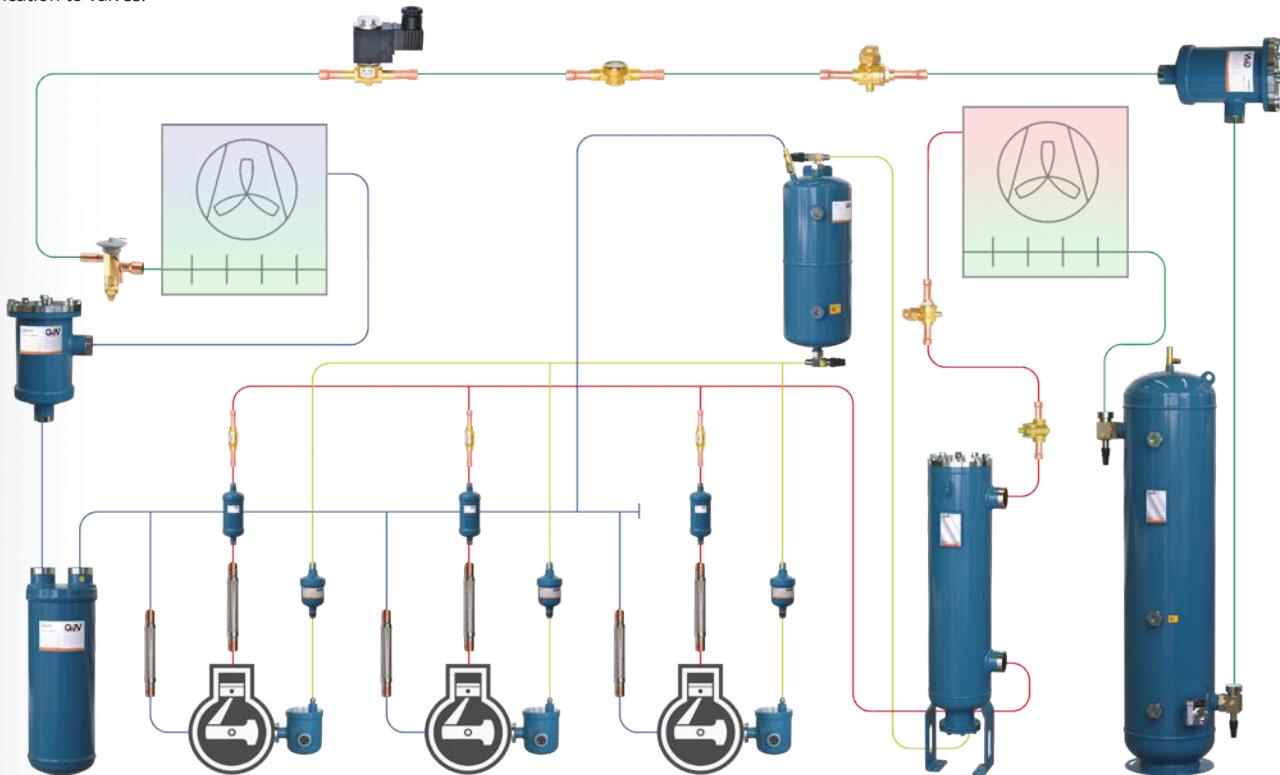
Ayarlanabilir yağ seviye regülatörlerinde izin verilen yağ fark basınç aralığı 0,35 den 6.1 bar'a kadardır. Karter basıncı ile yağ deposu arasındaki basınç, yağ fark basıncıdır.

Basınç vanası, yağ deposu basıncını düşürerek karter basıncından ayar basıncı kadar yüksek olmasını sağlamaktır. İki farklı basınç ayarı mevcuttur; 1.5 bar ve 3.0 bar. Yüksek basınç farkı yağ deposundan kompresöre dönen yağ debisini artıracaktır. Basınç ayarı, yağ seviye regülatörü tipinin izin verilen yağ fark basınç aralığı dikkate alınarak seçilmelidir.

Rezervuarlı yağ ayırcı, yağ ayırcının ve yağ deposunun tek bir ünite olarak tasarlanmıştır. Yüksek basınçlı sistemler için tasarlanmıştır, yağ deposu ve ilgili borularla ihtiyaçlarını ortadan kaldırır.

Oil Management Systems

Following information is given for oil management systems installed with scroll or reciprocating compressors using HCFC or HFC refrigerants. Correct oil management system is essential to ensure compressor lubrication and energy efficient cooling. Compressor may malfunction due to incorrect lubrication. If an oil management system selected and installed correctly, it will give years of trouble-free operation, protecting the compressors from both low and excess oil levels, with little or no maintenance. Excessive oil within the system can lead to a slug of oil returning to the compressor. By removing oil from the discharge gas, the system efficiency is increased. Oil does not change phase from liquid to gas and is therefore a very poor refrigerant. A minimal amount of oil flowing through the system is necessary to provide lubrication to valves.



Low Pressure Oil Management System

This system is normally used for parallel connected compressors and uses three main components; Oil separator, oil reservoir and oil level regulators. The common discharge is piped to the inlet of the oil separator and the outlet of the oil separator is piped to the condenser via a discharge check valve. An oil return line is connected from the oil separator to the top valve of the oil reservoir. A vent line is installed to the suction line, using a pressure valve, to reduce the pressure in the reservoir. This makes a low-pressure system. The pressure valve will maintain the reservoir at a set pressure above suction. Mechanical oil level regulators and electronic oil level regulators can also be used. The bottom valve of the oil reservoir is piped to the oil level regulators mounted on the compressor crankcases. These regulators open to feed oil as the oil level drops and close as the oil level rises to the set level. In this way, the oil level in each compressor is controlled. An oil strainer per regulator should be used to remove debris from the oil. One oil strainer is installed between the oil reservoir and each regulator. On dual temperature systems ensure that all regulators see positive oil differential pressures within their allowable operating range. It is recognized best practice to fit a solenoid valve, sight glass, and shut-off valve in the oil return line.

Single Compressor Oil Management System

A single compressor oil management system has the most basic oil system. The compressor discharge is piped to the inlet of an oil separator and the outlet of the oil separator is piped to the condenser. A discharge check valve should be fitted. An oil return line is connected from the oil separator through an oil strainer, to the compressor crankcase. A float valve in the oil separator opens and feeds a small amount of oil bypassing the rest of the cooling system. The oil is returned under discharge pressure to the crankcase. The float valve prevents hot gas from bypassing to the crankcase by closing when the oil level falls.

Yağ Yönetim Sistemleri

Aşağıdaki bilgiler HCFC veya HFC soğutucu akışkan kullanan skrol ve pistonlu kompresörlerle monte edilmiş yağ yönetim sistemleri için verilmiştir. Doğru yağ yönetim sistemi, kompresörün yağlanması ve enerji açısından verimli soğutma sağlaması için gereklidir. Kompresör yanlış yağlamadan dolayı arızalanabilir. Bir yağ yönetim sistemi doğru seçilmiş ve monte edilmiş ise bakım yapmadan veya az bir bakım yaparak kompresörü düşük yağ seviyesine ve aşırı yağ seviyesine karşı koruyarak yıllarca sorunsuz çalışacaktır. Sisteme aşırı yağ kompresöre geri dönerek vuruntuya neden olabilir. Yağı deşarj gazından çıkararak, sistem verimliliği arttırılır. Yağ sıvıdan gaz fazına geçmez ve bu nedenle kötü bir soğutucu akışkandır. Çok az bir miktarda yağın sistemde dolaşması vanaların yağlanması için gereklidir.

Düşük Basıncılı Yağ Yönetim Sistemi

Bu sistem genellikle paralel bağlanmış kompresörler için kullanılır ve üç ana ekipman kullanılır; yağ ayırcı, yağ deposu ve yağ seviye regülatörü. Deşarj kollektörü yağ ayırcının girişine bağlanır ve yağ ayırcının çıkışını deşarj çek valfi üzerinden kondensere bağlanır. Yağ ayırcıdan, yağ deposunun üstündeki vanaya yağ geri dönüş hattı bağlanır. Yağ deposundaki basıncı düşürmek için basınç vanası kullanarak emiş hattına, havalandırma hattı bağlanır. Bu alçak basınç sistemi olmasına sağlanır. Basınç vanası, yağ deposu basıncının emiş basıncından ayar basıncı kadar yüksek olmasını sağlar. Mekanik yağ seviye regülatörleri ve aynı zamanda elektronik yağ seviye regülatörleri de kullanılabilir. Yağ deposunun alttaki vanası kompresör karterleri üzerindeki yağ seviye regülatörlerine monte edilir. Bu regülatörler yağ seviyesi düştüğünde yağ göndermek için açılır ve seviyeyi ayırmak için yağ seviyesi yükseldiğinde kapanır. Bu şekilde her kompresörde yağ seviyesi kontrol edilmiş olur. Yağdaki pıskılıkları tutmak için her regülatör ile birlikte bir adet yağ filtresi kullanılmalı ve yağ deposu ile regülatör arasında monte edilmelidir. Çift rejimli sistemlerde bütün regülatörlerin izin verilen pozitif fark basıncının uygulama aralığında olduğundan emin olunuz. Yağ geri dönüş hattında selenoid vana, gözetleme camı ve küresel vana monte edilmesi en iyi uygulama olarak kabul edilmektedir.

Tek Kompresörlü Yağ Yönetim Sistemi

Tek kompresörlü yağ yönetim sistemi en temel yağ sistemine sahiptir. Kompresör çıkışı yağ ayırcının girişine bağlanır ve yağ ayırcının çıkışı kondensere bağlanır. Bir deşarj çek valfi monte edilmelidir. Yağ dönüş hattı yağ filtresi üzerinden geçerek yağ ayırcıdan kompresör karterine bağlanır. Yağ ayırcı içindeki şamandıra vanası açılır ve küçük miktarlarda yağı geri kalan soğutma sistemini baypas ederek gönderir. Yağ deşarj basıncı altında kartere döndürülür. Yağ seviyesi düştüğünde şamandıra vanası kapanarak sıcak gazın kartere gitmesini önerler.

OIL MANAGEMENT PRODUCTS

YAĞ YÖNETİM ÜRÜNLERİ

High Pressure Oil Management System

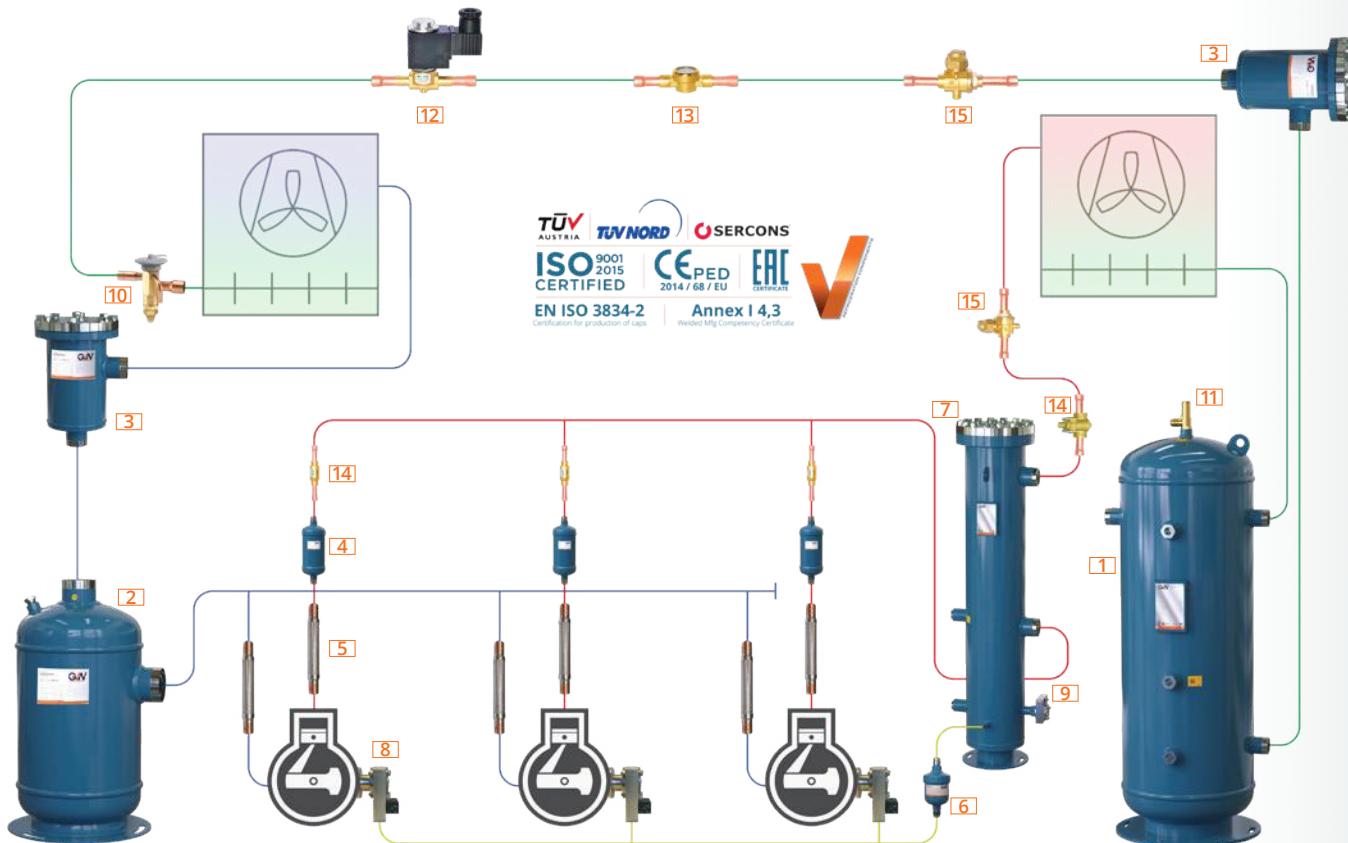
High pressure oil systems remove the need for a separate oil reservoir. This type of system also reduces the amount of pipework and fittings. A high-pressure oil system relies on the oil level regulators being able to operate with a high-pressure differential. Mechanical oil level regulators should not be used on this type of system. The electronic oil level regulator is recommended for this applications.

A high pressure system is not recommended for HCFC/ mineral oil systems due to potential foaming problems. A discharge check valve should be fitted. An oil separator-reservoir is fitted in the discharge line similar to an oil separator. The oil return connection, positioned at the bottom of the vessel, is piped to the oil level regulators. An oil filter should be installed between the oil separator-reservoir and the regulators.

Yüksek Basınçlı Yağ Yönetim Sistemi

Yüksek basınçlı yağ yönetim sistemi harici yağ deposu ihtiyacını ortadan kaldırır. Bu tarz sistemler aynı zamanda kullanılan boruları ve bağlantıları da azaltır. Yüksek basınçlı yağ sistemi yağ seviye regülatörlerinin yüksek basınç farkı ile çalışılmasına dayanır. Bu tip sistemlerde mekanik yağ seviye regülatörleri kullanılmamalıdır. Elektronik yağ seviye regülatörleri tavsiye edilmektedir.

Potansiyel köpürme sorunları nedeni ile HCFC/mineral yağ sistemleri için yüksek basınçlı yağ sistemleri tavsiye edilmez. Deşarj çek valfi monte edilmelidir. Rezervuarlı yağ ayırcı, yağ ayırcıya benzer şekilde deşarj hattına monte edilmelidir. Yağ geri dönüşü bağlantısı deponun altında olacak şekilde yağ seviye regülatörüne bağlanır. Yağ filtresi, rezervuarlı yağ ayırcı ve regülatör arası monte edilir.



LIQUID LINE PRODUCTS LİKİT HATTI URÜNLERİ

LIQUID RECEIVER LİKİT TANKI	1
SUCTION LINE ACCUMULATOR EMİŞ HATTI AKÜMÜLATÖRÜ	2
FILTER DRIER SHELL KARTUŞ KOVANI	3
DISCHARGE LINE MUFFLER SUSTURUCU	4
VIBRATION ELIMINATOR TİTREŞİM HORTUMU	5

OIL MANAGEMENT PRODUCTS YAĞ YÖNETİM URÜNLERİ

OIL STRAINER YAĞ FILTRESİ	6
COALESCENT OIL SEPARATOR & RESERVOIR FİLTRELİ YAĞ AYIRICI & DEPOLU	7
DEKA PRODUCTS DEKA URÜNLERİ	
ELECTRONIC OIL LEVEL REGULATOR ELEKTRONİK YAĞ SEVİYE REGÜLATÖRÜ	8
ELECTRONIC LEVEL SENSOR ELEKTRONİK SEVİYE SENSÖRÜ	9

SPORLAN PRODUCTS SPORLAN URÜNLERİ

THERMOSTATIC EXPANSION VALVE TERmostatİK GENLEŞME VALFİ	10
--	----

OLAB PRODUCTS OLAB URUNLERİ

SAFETY VALVE EMNİYET VENTİLİ	11
SOLENOID VALVE SELENOİD VANA	12
SIGHT GLASS GÖZETLEME CAMI	13
CHECK VALVE ÇEK VALF	14
BALL VALVE KÜRESEL VANA	15



MUCH MORE
DYNAMIC
INNOVATIVE
EFFICIENT
AND
POWERFUL



ÇOK DAHA
DİNAMİK
İNOVATİF
VERİMLİ
VE
GÜCLÜ

Conventional Oil Separators

Geleneksel Yağ Ayırıcıları



CONVENTIONAL OIL SEPARATORS

Introduction

The task of conventional oil separators is to separate oil from discharge refrigerant correctly and ensure oil return to the compressor most effectively. The purpose is maintaining crankcase oil level and increasing the efficiency of the system by minimizing excessive oil circulation.

Application Field

It is strongly recommended to use oil separators under the following conditions:

Low evaporation temperature applications, capacity controlled systems, parallel connected compressors, flooded evaporators, blast freezer, two-stage compressors, cascade systems, long line systems.

Selection

Oil separator selection is made according to the refrigeration technical rules and oil separator connections must not have smaller diameter than discharge line size.

Technical Specifications

Conventional oil separators have float system inside.

Float system;

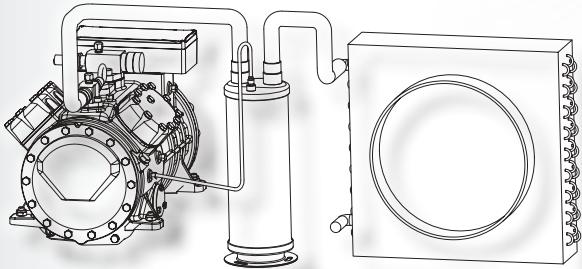
- Passes through highly sensitive production process,
- Stainless steel and brass raw materials are used,
- Any contamination which may occur in the system can be easily caught by magnet in float system at oil outlet, thus it ensures that valves operate in cleaner environment.

On standard products:

- ODS connections are used for inlet & outlet,
- Oil return connection 3/8" SAE is used as standard.
- (OS.F) Sökülebilir flanş sayesinde temizliği ve kontrolü oldukça kolaydır,
- (OS.F) Gerektiğinde aktif parçalar değiştirilebilir,
It is produced in accordance with CE 2014/68/EU [PED] pressure equipment directive.

Warning

- Please ensure that the float system is not damaged and it is working properly.
- (OS.F) Before installing flange connection, ensure that O-ring channel is clean and not damaged. Place the O-ring into the channel correctly and mount by tightening bolts with equal torque.



GELENEKSEL YAĞ AYIRICILAR

Genel Ürün Tanım

Geleneksel yağ ayırıcıların görevi, deşarj gazındaki yağı doğru bir şekilde ayırmak ve en etkili şekilde yağın kompresöre geri dönüşünü sağlamaktr. Amaç, karter yağ düzeyini korumak ve oluşabilecek aşırı yağ sirkülasyonunu minimuma indirerek sistemin verimini artırmaktır.

Kullanım Alanı

Aşağıdaki belirtilen uygulamalar ve koşullarda yağ ayırıcı kullanımı önemle tavsiye edilir;

Düşük sıcaklık sistemleri, kapasite kontrollü sistemler, paralel bağlanmış kompresörlü sistemler, taşmalı tip evaporatörler, blast freezer, çift kademeli sistemler, kaskat sistemler, booster, uzun boru hattı olan sistemler.

Seçim

Yağ ayırıcı seçimi yapılrken soğutmanın teknik kurallarına göre yapılmalıdır ancak yağ ayırıcı bağlantı ölçüsü deşarj hattı ölçüsünden küçük olmamalıdır.

Teknik Özellikler

Geleneksel yağ ayırıcılar şamandıra sistemli bir üründür.

Şamandıra sistemi;

- Oldukça hassas bir üretim sürecinden geçmektedir,
- Tamamen paslanmaz ve pırıncı malzeme kullanılmaktadır,
- Yağ çıkış noktasında şamandıra kısmında bulunan mıknatıs ile oluşabilecek her türlü kırılıklar mıknatıs sayesinde kolayca yakalanmakta ve vananın daha temiz bir ortamda çalışmasına zemin hazırlanmaktadır.

Standart ürünlerde:

- Giriş ve çıkış için ODS bağlantı kullanılmaktadır,
- Standart ürünlerde yağ dönüş bağlantı manşonu 3/8" SAE olarak kullanılmaktadır.
- (OS.F) Sökülebilir flanş sayesinde temizliği ve kontrolü oldukça kolaydır,
- (OS.F) Gerektiğinde aktif parçalar değiştirilebilir,
CE 2014/68/EU [PED] basınçlı kapılar direktifine uygun olarak imal edilmektedir.

Uyarılar

- Şamandıra sisteminin zarar görmediginden ve çalışır durumda olduğundan emin olunuz.
- (OS.F) Flanş bağlantısını montajlamadan önce conta kanalının temiz ve zarar görmemiş olduğundan emin olun ve contayı dikkatli bir şekilde kanala yerleştirin, akabinde civataları eşit derecede sıkarak montajlayınız.



OS CONVENTIONAL OIL SEPARATORS GELENEKSEL YAĞ AYIRICILAR

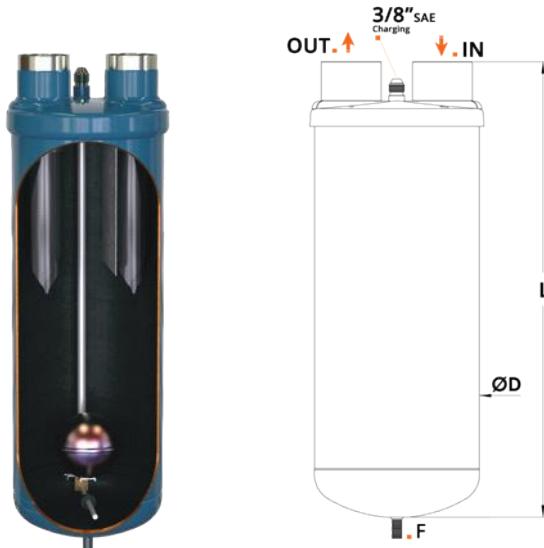
Technical Specifications		Teknik Özellikler		OS.30b			
Working pressure		Çalışma basıncı		[PS]	[PS1] 30 bar		[PS2] 22 bar
Min./max. allowable temperature		Min./max. izin verilen sıcaklık		[TS]	- 20 / + 130°C		- 40 / - 20°C
Available fluids		Kullanılabilir akışkanlar		GAS	HCFC, HFC, R290*, R717*		

ISO 9001
CERTIFIED

CE
PED
2014 / 68 / EU

EAC
EAEU

SAE Flare Nuts
SAE Rekor
Page | Sayfa 127



Model	Dimensions [mm]		Support	Inlet & Outlet	Pre-charge qty	Capacity in kW of Refrigeration at Nominal Evaporator Temperature [°C]						Maximum Discharge Volume [m³/hr]	Volume [L]	Category [PED]	
						R404A / 507		R134a		R407F					Group
	Ø D	L		[F]	[Inch]	(l)	-40°C	5°C	-40°C	5°C	-40°C	5°C			
OS.30b.09.1	114	285	M10x20	ODS 3/8"	0,6	4,01	5,15	4,33	4,89	4,72	5,43	1,6	2,1	CAT.I	CAT.II
OS.30b.12.1		285	M10x20	ODS 1/2"	0,6	5,98	7,70	6,45	7,23	7,18	8,36	2,5	2,1	CAT.I	CAT.II
OS.30b.16.1		285	M10x20	ODS 5/8"	0,6	15,29	19,70	16,92	19,28	18,37	21,38	6,4	2,1	CAT.I	CAT.II
OS.30b.19.1		355	M10x20	ODS 3/4"	0,6	19,57	25,21	20,90	24,50	23,51	27,37	8,2	2,8	CAT.I	CAT.II
OS.30b.22.1		355	M10x20	ODS 7/8"	0,6	23,30	30,03	25,37	28,71	28,00	32,60	9,8	2,8	CAT.I	CAT.II
OS.30b.28.1		355	M10x20	ODS 1 1/8"	0,6	30,27	39,00	33,27	37,47	36,37	42,34	12,7	2,8	CAT.I	CAT.II
OS.30b.35.1	140	450	M10x20	ODS 1 3/8"	1,1	41,92	54,03	46,24	51,93	50,38	58,65	17,6	5,3	CAT.I	CAT.II
OS.30b.42.1		450	M10x20	ODS 42	1,1	52,81	68,06	58,16	65,68	63,47	73,88	22,2	5,3	CAT.I	CAT.II
OS.30b.42.2	168	455	M10x20	ODS 42	1,6	66,59	85,82	75,23	81,87	80,02	93,15	27,9	7,8	CAT.II	CAT.III
OS.30b.54.1		455	M10x20	ODS 2 1/8"	1,6	86,39	111,33	95,12	107,30	103,81	120,85	36,2	7,8	CAT.II	CAT.III
OS.30b.54.2	219	470	E.V205.03	ODS 2 1/8"	2,5	104,06	134,10	115,14	122,21	125,05	145,57	43,7	14,1	CAT.II	CAT.III



- 3/8" SAE oil return connection is used on standard products.
- It can be changed to 1/4" ODS by using 31002-02-01 fitting on request.
- Standart ürünlerde yağ dönüş bağlantı manşonu 3/8" SAE olarak kullanılmaktadır. İstenildiği takdirde 31002-02-01 rekor kullanılarak yağ çıkış bağlantısı 1/4" ODS'ye çevrilebilir.

* Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)

OS series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as OS.FL1.30b.
- Welding connections are recommended.
- For R717 please create the product code as OS.NH3.30b.

OS.30b Conventional Oil Separators

There are mesh type filters which has metal plates between the inlet and outlet connections of the conventional oil separators. The refrigerant which enters rapidly from the inlet port thru the filter makes a "U" turn inside the separator and exits from the outlet port thru another filter to the condenser.

The oil droplets accumulating on the filter surface and the oil particles separated from the refrigerant gas by centrifugation accumulate in the chamber under the effect of gravity. When the amount of oil in the chamber reaches the desired level, the float opens and oil is sent to the compressor directly or indirectly. Traditional oil separators provide 80% efficiency. All kinds of metal parts are easily caught with the magnet in the floating part at the oil outlet and the floater works in a cleaner environment.

OS.30b series oil separators are suitable for systems with low pressure lubrication as they have a float valve system. It can be directly connected to reciprocating and scroll compressors. It is not recommended for use in screw and rotary compressors.

Always make sure that the float system is not damaged and is in working condition. The outer body is made of carbon steel, the float part is made of stainless steel, the float needle is made of stainless steel or brass, and the oil return pipe is made of brass.

* R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma

OS serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilmekte.

- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu OS.FL1.30b olarak oluşturunuz. Kaynaklı bağlantı kullanımı tasye edilmektedir.
- R717 kullanım için ürün kodunu OS.NH3.30b olarak oluşturunuz.

OS.30b Geleneksel Yağ Ayırıcıları

Geleneksel yağ ayırıcı giriş ve çıkışlarında, aralarında plaka bulunan filtre elek bulunmaktadır. Giriş filtresinden hızla geçen basma gazi, ayırıcı içerisinde 'U' hareketi yaparak çıkış filtreden geçen ve kondensere gider.

Filtre yüzeyinde biriken yağ damlacıkları ve gaz içerisindeki santrifüj ile ayrılan yağ partikülleri yer çekimi etkisiyle hızla birir. Haznedeği yağ miktarı istenilen seviyeye geldiğinde şamandıra açılır ve yağ kompresöre direk veya dolaylı olarak gönderilir. Geleneksel yağ ayırıcılar %80 oranında verimlilik sağlar. Yağ çıkışındaki şamandıra kısmında bulunan minknatis ile olusabilecek her türlü metal parçalar kolayca yakalanmakta ve flatörün daha temiz bir ortamda çalışması sağlanmaktadır.

OS.30b serisi yağ ayırıcılar şamandıralı sisteme sahip olduğu için alçak basınç yağlama sistemler için uygundur. Pistonlu ve scroll kompresörlerle direk bağlanabilir. Vidalı ve rotary kompresörlerle kullanılması önerilmez. Şamandıra sisteminin zarar görmediginden ve çalışma durumda olduğundan her zaman emin olunuz. Diş göße karbon çelik, şamandıra aksamları paslanmaz çelik, şamandıra iğnesi paslanmaz çelik veya pirinç, yağ dönüş borusu pirinç malzemeden üretilmektedir.

Technical Specifications

Teknik Özellikler

OS.F.33b

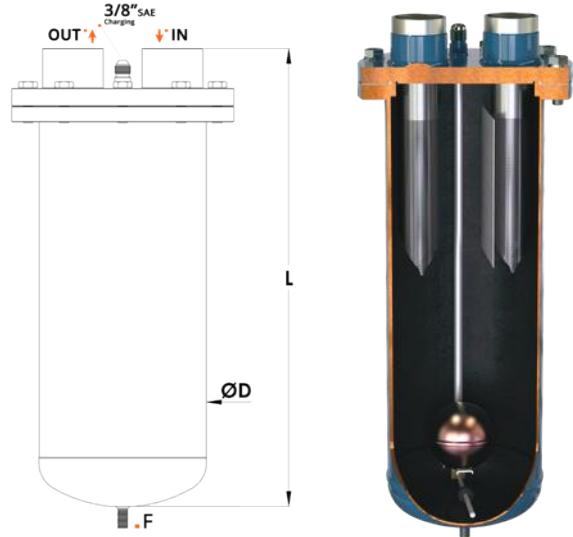
Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 33 bar	[PS2] 24 bar	
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R290*, R717*		

ISO 9001
CERTIFIED
2015

CE
PED
2014/68/EU

EAC
Certificate

SAE Flare Nuts
SAE Rekor
Page | Sayfa 127



Model	Dimensions [mm]		Inlet & Outlet	Flange	Support	Pre-charge	Capacity in kW of Refrigeration at Nominal Evaporator Temperature [°C]						Maximum Discharge Volume [m³/hr]	Volume [L]	Category [PED]	
							R404A / 507		R134a		R407F				Group 2	Group 1
	Ø D	L	[Inch]	[FLC]	[F]	qty	-40°C	5°C	-40°C	5°C	-40°C	5°C				
OS.F.33b.12.1	114	285	ODS 1/2"	FLC.033B.002	M10x20	0,6	5,98	7,70	6,45	7,23	7,18	8,36	2,5	2,1	CAT.I	CAT.II
OS.F.33b.16.1		285	ODS 5/8"	FLC.033B.002	M10x20	0,6	15,29	19,70	16,92	19,28	18,37	21,38	6,4	2,1	CAT.I	CAT.II
OS.F.33b.19.1		355	ODS 3/4"	FLC.033B.003	M10x20	0,6	19,57	25,21	20,90	24,50	23,51	27,37	8,2	2,8	CAT.I	CAT.II
OS.F.33b.22.1		355	ODS 7/8"	FLC.033B.003	M10x20	0,6	23,30	30,03	25,37	28,71	28,00	32,60	9,8	2,8	CAT.I	CAT.II
OS.F.33b.28.1		355	ODS 1 1/8"	FLC.033B.004	M10x20	0,6	30,27	39,00	33,27	37,47	36,37	42,34	12,7	2,8	CAT.I	CAT.II
OS.F.33b.35.1	140	450	ODS 1 3/8"	FLC.033B.005	M10x20	1,1	41,92	54,03	46,24	51,93	50,38	58,65	17,6	5,3	CAT.I	CAT.II
OS.F.33b.42.1		450	ODS 42	FLC.033B.005	M10x20	1,1	52,81	68,06	58,16	65,68	63,47	73,88	22,2	5,3	CAT.I	CAT.II
OS.F.33b.54.1	168	470	ODS 2 1/8"	FLC.033B.006	M10x20	1,6	86,39	111,33	95,12	107,30	103,81	120,85	36,2	7,8	CAT.II	CAT.III



• 3/8" SAE oil return connection is used on standard products.
It can be changed to 1/4" ODS by using 31002-02-01 fitting on request.

• Standart ürünlerde yağ dönüş bağlantı manşonu 3/8" SAE olarak kullanılmaktadır. İstenildiği taktirde 31002-02-01 rekor kullanılarak yağ çıkış bağlantısı 1/4" ODS'ye çevrilebilir.

*** Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)**

OS.F series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.
- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as OS.F.FL1.33b.
Welding connections are recommended.
- For R717 please create the product code as OS.F.NH3.33b.

OS.F.33b Conventional Oil Separators & Flange

Flanged oil separators have the same function as conventional oil separators.
The difference from the OS.33b series is that it has a removable flanged structure for cleaning the float system. Flange type conventional oil separators should be preferred in systems that require cleaning and replacement.

*** R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma**

OS.F serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilmekte.
- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu OS.F.FL1.33b olarak oluşturunuz.
Kaynaklı bağlantı kullanımı tavsİYE edilmektedir.
- R717 kullanımı için ürün kodunu OS.F.NH3.33b olarak oluşturunuz.

OS.F.33b Geleneksel Yağ Ayırıcı ve Flanşlı

Flanşlı yağ ayırıcılar, geleneksel yağ ayırıcılar ile aynı işlev sahiptir.
OS.33b serisinden farklı şamandıra sisteminin temizlenebilmesi için sökülebilir flanşlı bir yapıya sahip olmalıdır. Temizlik ve değişim gerekliliği olan sistemlerde Flanşlı tip geleneksel yağ ayırıcılar tercih edilmelidir.

Helical Oil Separators

Helisel Yağ Ayırıcıları



HELICAL OIL SEPARATORS

Introduction

The task of the helical oil separators is to separate oil from the discharge refrigerant correctly and ensure oil return to the compressor most effectively.

The purpose is to maintain crankcase oil level and increases the efficiency of the system by minimizing the excessive oil circulation. Helical oil separators are designed for low pressure oil management systems, they can be used in various systems and multiple compressors. Helical system and stainless filter system in the product are more effective in separating oil than standard oil separators. The surface of the oil separator is wrapped with a stainless filter, so that heavier oil particles adhere through helical path, separate from discharge refrigerant and drains. Gas/oil mixture is moved along spiral path by centrifugal force, and oil particles revolve on surface of perimeter and collide with layer. Oil drains from the filter screen to the reservoir at the bottom. Refrigerant passes through the filter and leaves the oil separator from outlet connection. When oil level rises in the reservoirs, float ball rises and oil returns to the crankcase by passing through oil return connection.

Application Field

It is strongly recommended to use oil separators under the following conditions:

Low evaporation temperature applications, capacity-controlled systems, parallel connected compressors, flooded evaporators, blast freezer, two-stage compressors, cascade systems, long line systems. The products are designed for use with scroll and piston compressors, they are not recommended for screw or rotary vane compressors.

Selection

Oil separator selection is made according to the refrigeration technical rules and oil separator connections must not have smaller diameter than discharge line size.

Technical Specifications

- Helical oil separator types are products with float system.
- Float system;
- Stainless steel and brass raw materials are used,
- It is protected against to pressure and circulation will occur inside the product,
- Any contamination which may occur in the system can be easily caught by magnet in float system at oil outlet, thus it ensures that valve operates in a cleaner environment.

On standard products:

- ODS connection is used for inlet & outlet,
- Oil return connection 3/8" SAE is used,
- (OS.HF) Active parts may be replaced when needed,
It is produced in accordance with CE 2014/68/EU [PED] pressure equipment directive.

Warning

- Please ensure that the float system is not damaged and it is working properly.
- Before installing flange connection, ensure that O-ring channel is clean and not damaged. Place the O-ring into the channel correctly and mount by tightening bolts with equal torque.
- (OS.HR) Sight glasses are mounted by us, do not make any operation with them. When carrying out a general leaking test check if there is any leak at the sight glasses and please ensure that they are not damaged.

HELİSEL YAĞ AYIRICILAR

Genel Ürün Tanım

Helisel yağ ayırcıların görevi, deşarj gazındaki yağı doğru bir şekilde ayırmak ve en etkili şekilde yağın kompresöre geri dönüsünü sağlamaktır.

Amaç, karter yağ düzeyini korumak ve oluşabilecek aşırı yağ sirkülasyonunu minimuma indirerek sistemin verimini artırmaktır. Helisel yağ ayırcılar düşük basınçlı yağ yönetim sistemleri için tasarlanmıştır, çok çeşitli sistemlerde ve çoklu kompresörlerde kullanılabilirler. Ürün içerisinde bulunan spiral sistem ve paslanmaz filtre sistemi yağın ayrılmamasında geleneksel yağ ayırcılara oranla daha verimlidir. Yağ ayırcının iç yüzeyi paslanmaz filtre ile sarılmıştır, böylelikle ağır yağ parçacıkları螺旋 yol boyunca filtrelere çarparak ve deşarj gazından ayrılarak ilerlemesi sağlanır. Gaz/Yağ karışımı merkezkaç kuvvetiyle helisin螺旋 yol boyunca hareket ettirilip yağ parçacıklarının çeper yüzeyinde dönmesini ve katmanla çarpışmasına neden olur. Yağ aşağı inerek ayırcının dibindeki haznede boşalır. Gaz ise filtredeñ geçer ve çıkış borusundan ayırcayı terk eder. Haznedeki yağ seviyesi yükseldiğinde, şamandıra topuda yükselir ve yağ dönüş bağlantısından gereken yağın tekrar kompresör karterine dönmesini sağlar.

Kullanım Alanı

Aşağıdaki belirtilen uygulamalar ve koşullarda yağ ayırcı kullanımı önmeli tavsiye edilir.

Düşük sıcaklık sistemleri, kapasite kontrollü sistemler, paralel bağlanmış kompresörlü sistemler, taşımalı tip evaporatörler, blast freezer, çift kademeli sistemler, kaskat sistemler, booster, uzun boru hattı olan sistemler. Yağ ayırcılar scroll ve pistonlu kompresörler ile birlikte kullanılmak için tasarlanmıştır, vidalı ve rotary kompresörler ile birlikte kullanılması tavsiye edilmez.

Seçim

Yağ ayırcı seçimi yapılrken soğutmanın teknik kurallarına göre yapılmalıdır ancak yağ ayırcı bağlantı ölçüsü deşarj hattı ölçüsünden küçük olmamalıdır.

Teknik Özellikler

- Helisel yağ ayırcıları şamandıra sistemli bir üründür.
- Şamandıra sistemi;
- Tamamen paslanmaz ve pırıncı malzeme kullanılmaktadır,
- Ürün içerisinde olacak basınç ve sirkülasyona karşı korunmaktadır,
- Yağ çıkış noktasında şamandıra kısmında bulunan mıknatıs ile oluşabilecek her türlü kırılık mıknatıs sayesinde kolayca yakalanmakta ve vananın daha temiz bir ortamda çalışması sağlanmaktadır.

Standart ürünlerde:

- Giriş ve çıkış için ODS kaynaklı bağlantı kullanılmaktadır,
- Yağ dönüş bağlantı manşonu 3/8"SAE olarak kullanılmaktadır,
- (OS.HF) Gerektiğinde aktif parçalar değiştirilebilir,
CE 2014/68/EU [PED] basınçlı kaplar direktifine uygun olarak imal edilmektedir.

Uyarılar

- Şamandıra sisteminin zarar görmediginden ve çalışır durumda olduğundan emin olunuz.
- Flanş bağlantısını montajlamadan önce conta kanalının temiz ve zarar görmemiş olduğundan emin olunuz ve contayı dikkatli bir şekilde kanala yerleştiriniz, akabnde civataları eşit derecede sıkarak montajlayınız.
- (OS.HR) Gözetleme camları tarafımızca montajlandığından herhangi bir işlem yapmayınız, genel sızdırmazlık testi yapıldığında gözetleme camında herhangi bir sızıntı olup olmadığını kontrol ediniz ve camın zarar görmediğinden emin olunuz.

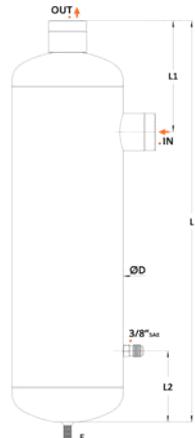


Technical Specifications

Teknik Özellikler

OS.H.45b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 45 bar	[PS2] 33 bar	
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R290*, R717*		



SAE Flare Nuts
SAE Rekor
Page | Sayfa 127



Model	Dimensions [mm]				Inlet & Outlet [Inch]	Support [F]	Volume Total L	Oil Capacity Pre-charge qty (l)	Category [PED]				
	Ø D	L	L1	L2					Group 2	Group 1			
OS.H.45b.16.1	102	410	125	90	ODS 5/8"	M10x20	2,5	0,7	CAT.I	CAT.II			
OS.H.45b.22.1		460	125	90	ODS 7/8"	M10x20	2,8	0,7	CAT.I	CAT.II			
OS.H.45b.28.1		510	125	90	ODS 1 1/8"	M10x20	3,2	0,7	CAT.I	CAT.II			
OS.H.45b.35.1	140	460	150	100	ODS 1 3/8"	M10x20	5,4	1,46	CAT.II	CAT.III			
OS.H.45b.42.1		510	150	100	ODS 42	M10x20	6,1	1,46	CAT.II	CAT.III			
OS.H.45b.54.1		510	150	100	ODS 2 1/8"	M10x20	6,1	1,46	CAT.II	CAT.III			
Model	Capacity in kW of Refrigeration at Nominal Evaporator Temperature [°C]							Maximum Discharge Volume [m³/hr]					
	R404A / 507		R134a		R407F								
	-40 °C	5 °C	-40 °C	5 °C	-40 °C	5 °C							
OS.H.45b.16.1	15,29	19,70	10,49	12,93	18,37	21,38	6,41						
OS.H.45b.22.1	23,30	30,03	15,99	19,70	28,00	32,60	9,78						
OS.H.45b.28.1	30,27	39,00	20,76	25,59	36,37	42,34	12,70						
OS.H.45b.35.1	41,92	54,03	28,76	35,45	50,38	58,65	17,59						
OS.H.45b.42.1	52,81	68,06	36,23	44,66	63,47	73,88	22,16						
OS.H.45b.54.1	86,39	111,33	59,26	73,05	103,81	120,85	36,24						

* All data is for a 40°C condensing temperature.

* Tüm hesaplamalar 40°C kondensasyon sıcaklığına göre yapılmıştır.

* Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)

OS.H series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.
- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as OS.H.FL1.45b.
Welding connections are recommended.
- For R717 please create the product code as OS.H.NH3.45b.

* R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma

OS.H serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilebilir.
- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu OS.H.FL1.45b olarak oluşturunuz.
Kaynaklı bağlantı kullanımı tavsiye edilmektedir.
- R717 kullanımı için ürün kodunu OS.H.NH3.45b olarak oluşturunuz.

OS.H.45b Helical Oil Separators

Helical oil separators perform oil separation in the same way as the conventional oil separator. Unlike OS.30b series, there are stainless helical fins inside the separator and a mesh filter in the outlet pipe. The refrigerant gas moves along the helical surface, heads towards the chamber and leaves the separator by passing through the filter at the outlet after it enters the separator.

It hits more surfaces with centrifugal force as the refrigerant passes through the helical surface. The oil accumulated on the helical surfaces and the filter is filtered and collected in the chamber. When the amount of oil reaches the desired level, the float opens and the oil is sent directly to the compressor or oil tank.

Efficiency in this series is increased to 99% with the centrifugal effect. All kinds of metal parts are easily caught with the magnet in the floating part at the oil outlet and the floater works in a cleaner environment. Helical oil separators are suitable for systems with low pressure lubrication as they have a float valve system.

It can be directly connected to reciprocating and scroll compressors. It is not recommended for use in screw and rotary compressors. Always make sure that the float system is not damaged and is in working condition. The outer body is made of carbon steel, the float part is made of stainless steel, the float needle is made of stainless steel or brass, and the oil return pipe is made of brass.

OS.H.45b Helisel Yağ Ayırıcıları

Helisel yağ ayırcıları, geleneksel yağ ayırcı ile aynı yöntemde yağ ayırmaya işlemi yapmaktadır. OS.30b serisinden farklı olarak yağ ayırcı içerisinde paslanmaz helisel kanatçıklar ve çıkış borusunda filtre elek bulunmaktadır. Basma gazi ayırcıya girdikten sonra helisel yüzey boyunca hareket ederek hazırlınlık ilerler ve çıkıştaki filtrede geçerek ayırcı terk eder.

Akıskan helisel yüzeyden geçerken merkezkaç kuvveti ile daha fazla yüzeye çarpmaktadır. Helisel yüzeylerde ve filtrede biriken yağ süzülerek hızında toplanmaktadır. Yağ miktarı istenilen seviyeye geldiğinde şamandıra açılır ve yağ kompresöre veya yağ deposuna gönderilir. Bu seride verimlilik santrifüj etkisi ile %99 seviyelerine ulaşmaktadır. Yağ çıkışındaki şamandıra kısmında bulunan miknatıs ile oluşabilecek her türlü metal parçalar kolayca yakalanmaktadır ve flatörün daha ortamda çalışması sağlanmaktadır. Helisel yağ ayırcıları şamandıralı sisteme sahip olduğu için alçak basınç yağlaşmalı sistemler için uygundur.

Pistonlu ve scroll kompresörlerle direk bağlanabilir. Vidalı ve rotary kompresörlerde kullanılması önerilmez. Şamandıra sisteminin zarar görmediginden ve çalışır durumda olduğundan her zaman emin olunuz. Dış gövde karbon çelik, şamandıra aksası paslanmaz çelik, şamandıra iğnesi paslanmaz çelik veya pirinç malzemeden üretilmektedir.

HELICAL OIL SEPARATORS & FLANGE

HELİSEL YAĞ AYIRICILAR & FLANSLI OS.HF

Technical Specifications

Teknik Özellikler

OS.HF.33b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 33 bar	[PS2] 24 bar	
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R290*, R717*		

ISO 9001
CERTIFIED
2014 / 68 / EU

CE
PED
2014 / 68 / EU

EAC
Certificate

SAE Flare Nuts
SAE Rekor

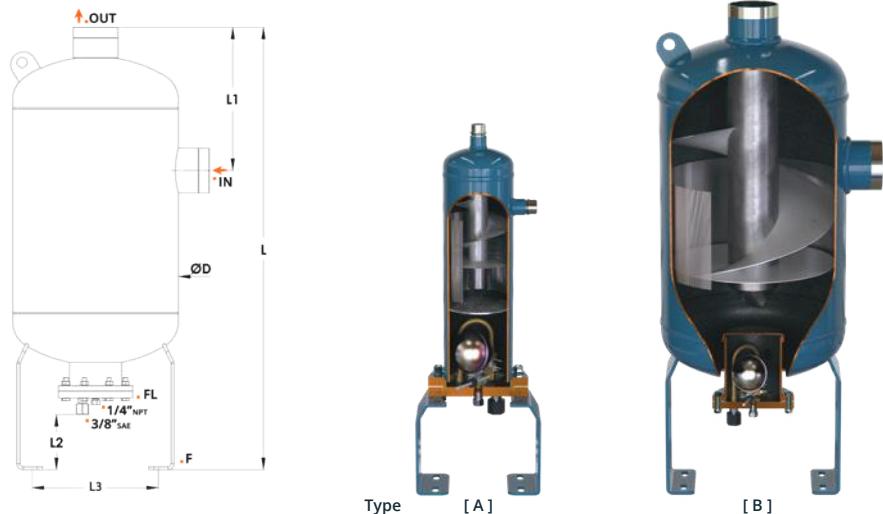


Page | Sayfa 127

SAE Flare Nuts
SAE Rekor



Page | Sayfa 128



Model	Dimensions [mm]					Support [F]	Flange [FL]	Inlet & Outlet [Inch]	Oil Capacity Pre-charge qty (l)	Type	Volume [L]
	Ø D	L	L1	L2	L3						
OS.HF.33b.16.1	102	520	120	108	128	C.VHF1.04	FLC.033B.007	ODS 5/8"	0,7	A	2,20
OS.HF.33b.22.1		580	130	108	128	C.VHF1.04	FLC.033B.007	ODS 7/8"	0,7	A	2,60
OS.HF.33b.28.1		580	130	108	128	C.VHF1.04	FLC.033B.007	ODS 1 1/8"	0,7	A	2,60
OS.HF.33b.35.1	140	625	140	108	128	C.VHF1.04	FLC.033B.007	ODS 1 3/8"	0,7	B	5,00
OS.HF.33b.42.1		685	148	108	128	C.VHF1.04	FLC.033B.007	ODS 42	0,7	B	6,00
OS.HF.33b.54.1		685	148	108	128	C.VHF1.04	FLC.033B.007	ODS 2 1/8"	0,7	B	6,00
OS.HF.33b.42.2	219	665	185	108	170	C.VHF1.06	FLC.033B.007	ODS 42	0,7	B	14,00
OS.HF.33b.54.2		665	185	108	170	C.VHF1.06	FLC.033B.007	ODS 2 1/8"	0,7	B	14,00
OS.HF.33b.66.1	273	785	225	108	230	C.VHF2.06	FLC.033B.007	ODS 2 5/8"	0,7	B	27,00
OS.HF.33b.80.1	324	865	245	108	248	C.VHF2.06	FLC.033B.007	ODS 3 1/8"	0,7	B	43,00
Model	Capacity in kW of Refrigeration at Nominal Evaporator Temperature [°C]							Maximum Discharge Volume [m³/hr]	Category [PED]		
	R404A / 507		R134a		R407F				Group 2	Group 1	
	-40°C	5°C	-40°C	5°C	-40°C	5°C					
OS.HF.33b.16.1	15,29	19,70	10,49	12,93	18,37	21,38	6,41	CAT.I	CAT.II		
OS.HF.33b.22.1	23,30	30,03	15,99	19,70	28,00	32,60	9,78	CAT.I	CAT.II		
OS.HF.33b.28.1	30,27	39,00	20,76	25,59	36,37	42,34	12,70	CAT.I	CAT.II		
OS.HF.33b.35.1	41,92	54,03	28,76	35,45	50,38	58,65	17,59	CAT.I	CAT.II		
OS.HF.33b.42.1	52,81	68,06	36,23	44,66	63,47	73,88	22,16	CAT.I	CAT.II		
OS.HF.33b.54.1	86,39	111,33	59,26	73,05	103,81	120,85	36,24	CAT.I	CAT.II		
OS.HF.33b.42.2	84,96	109,49	58,29	71,84	102,10	118,85	35,64	CAT.II	CAT.III		
OS.HF.33b.54.2	111,91	144,22	76,77	94,63	134,48	156,55	46,95	CAT.II	CAT.III		
OS.HF.33b.66.1	227,69	293,43	156,20	192,53	273,62	318,52	95,53	CAT.II	CAT.III		
OS.HF.33b.80.1	360,91	465,11	247,59	305,18	433,70	504,88	151,42	CAT.III	CAT.IV		

* All data is for a 40°C condensing temperature.

* Tüm hesaplamalar 40°C kondensasyon sıcaklığına göre yapılmıştır.

* Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)

OS.HF series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as OS.HF.FL1.33b. Welding connections are recommended.
- For R717 please create the product code as OS.HF.NH3.33b.

* R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma

OS.HF serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilebilir.

- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu OS.HF.FL1.33b olarak oluşturunuz. Kaynaklı bağlantı kullanımı tavyise edilmektedir.
- R717 kullanımı için ürün kodunu OS.HF.NH3.33b olarak oluşturunuz.

OS.HF.33b Helical Oil Separators & Flange

Helical oil separators & flange have the same function as helical oil separators.

The difference from the OS.H.33b series is that it has a removable flanged structure for cleaning the float system. Flange type helical oil separators should be preferred in systems that require cleaning and replacement.

OS.HF.33b Helisel Yağ Ayırıcılar ve Flanslı

Helisel flanslı yağ ayırıcılar, helisel yağ ayırıcılar ile tasarım ve işlev olarak aynı özelliklere sahiptir. OS.H.33b serisinden farklı şamandıra sisteminin temizlenebilmesi için sökülebilir bir flanslı yapıya sahip olmalıdır. Temizlik ve değişim gerekliliği olan sistemlerde flanslı helisel yağ ayırıcılar tercih edilmelidir.

Technical Specifications

Teknik Özellikler

		[PS]	[PS1] 33 bar	[PS2] 24 bar	[PS1] 45 Bar	[PS2] 33 Bar
Working pressure	Çalışma basıncı					
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C

Available fluids

Kullanılabilir akışkanlar

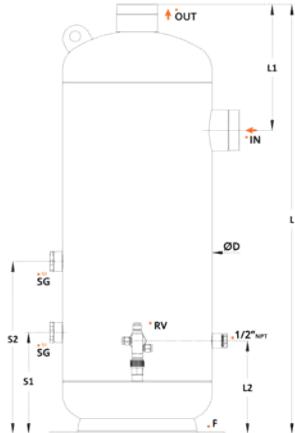
GAS

OS.HR.33b

OS.HR.45b

HCFC, HFC, R290*, R717*

HCFC, HFC, R-410A, R717*



ISO 9001
CERTIFIED | CE
PED 2014/68/EU | EAC
CERTIFICATE

Model	Dimensions [mm]						Support [F]	Connections				Working Pressure [bar]	Category [PED]	
	Ø D	L	L1	L2	S1	S2		Inlet & Outlet [Inch]	Sight Glass [SG]	Oil Return [RV]	Oil Level Sensor Conn.		Group 2	Group 1
OS.HR.45b.22.1	168	665	140	140	170	320	E.V187.03	ODS 7/8"	2x SW38	RV.45b-3/8s	1/2" NPT	45	CAT.II	CAT.III
OS.HR.45b.28.1		665	140	140	170	320	E.V187.03	ODS 1 1/8"	2x SW38	RV.45b-3/8s	1/2" NPT	45	CAT.II	CAT.III
OS.HR.45b.35.1		665	145	140	170	320	E.V187.03	ODS 1 3/8"	2x SW38	RV.45b-3/8s	1/2" NPT	45	CAT.II	CAT.III
OS.HR.45b.42.1		705	150	140	180	350	E.V187.03	ODS 42	2x SW38	RV.45b-3/8s	1/2" NPT	45	CAT.II	CAT.III
OS.HR.45b.54.1		705	155	140	180	350	E.V187.03	ODS 2 1/8"	2x SW38	RV.45b-3/8s	1/2" NPT	45	CAT.II	CAT.III
OS.HR.33b.54.2	219	680	185	130	150	280	E.V247.03	ODS 2 1/8"	2x SW38	RV.45b-3/8s	1/2" NPT	33	CAT.II	CAT.III
OS.HR.33b.66.1	273	785	225	150	170	330	E.V320.03	ODS 2 5/8"	2x SW38	RV.45b-3/8s	1/2" NPT	33	CAT.III	CAT.IV
OS.HR.33b.80.1	324	785	245	160	165	265	E.V320.03	ODS 3 1/8"	2x SW38	RV.45b-3/8s	1/2" NPT	33	CAT.III	CAT.IV
Model	Volume [Total] [L]	Oil Separator	Oil Reservoir				Capacity in kW of Refrigeration at Nominal Evaporator Temperature [°C]						Maximum Discharge Volume	
			Volume			R404A / 507		R134a		R407F				
		Volume	[S1]	[S2]	Total Vol.	-40 °C	5 °C	-40 °C	5 °C	-40 °C	5 °C	[m³/hr]		
	12,2	5,8	3,0	6,1	6,4	23,30	30,03	15,99	19,70	28,00	32,60	9,78		
OS.HR.45b.28.1						30,27	39,00	20,76	25,59	36,37	42,34	12,70		
OS.HR.45b.35.1						41,92	54,03	28,76	35,45	50,38	58,65	17,59		
OS.HR.45b.42.1	13,0	6,0	3,2	6,8	7,0	52,81	68,06	36,23	44,66	63,47	73,88	22,16		
OS.HR.45b.54.1						86,39	111,33	59,26	73,05	103,81	120,85	36,24		
OS.HR.33b.54.2	21,4	11,6	4,6	9,3	9,8	111,91	144,22	76,77	94,63	134,48	156,55	46,95		
OS.HR.33b.66.1	38,4	20,8	8,0	16,8	17,6	227,69	293,43	156,20	192,53	273,62	318,52	95,53		
OS.HR.33b.80.1	52,0	32,7	10,3	18,1	19,3	360,91	465,11	247,59	305,18	433,70	504,88	151,42		

• All data is for a 40°C condensing temperature.

• Tüm hesaplamalar 40°C kondensasyon sıcaklığına göre yapılmıştır.

* Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)

OS.HR series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as OS.HR.FL1.45b.

Welding connections are recommended.

- For R717 please create the product code as OS.HR.NH3.45b.

Plastic balls are not used in sight glasses.

Rotalok valves are not suitable for R717, welding connections are recommended instead of rotalok connections.

OS.HR.45b Helical Oil Separators with Reservoir

Helical oil separators with reservoir perform oil separation in the same way as the helical oil separator. Unlike the OS.H.45b series, there is no float system and it has an oil storage chamber. The oil that separates on the helical surface is filtered and accumulates in the storage chamber.

Since helical oil separators do not have a float system, they are suitable for systems with high pressure lubrication. It cannot be directly connected to reciprocating and scroll compressors. It is recommended to be used together with DEKA electronic oil level regulator.

* R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma

OS.HR serisi ürünler talep üzerine tüm tehlaklı sıvılar için üretilebilir.

- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu OS.HR.FL1.45b olarak oluşturunuz.

Kaynaklı bağlantıları kullanımı tavsiye edilmektedir.

- R717 kullanımı için ürün kodunu OS.HR.NH3.45b olarak oluşturunuz.

Gözleme camlarında plastik top kullanılmamaktadır.

Rotalok vanalar R717 için uygun değildir, Rotalok bağlantı yerine kaynaklı bağlantı kullanımı tavsiye edilmektedir.

OS.HR.45b Helisel Yağ Ayırıcılar ve Depolu

Helisel depolu yağ ayırıcılar, helisel yağ aracı ile aynı yöntemde yağ ayırmaya işlemi yapmaktadır. OS.H.45b serisinden farklı olarak şamandıra sistemi yoktur ve yağ depolama haznesi vardır. Helisel yüzeyde ayrısan yağ sızülerek depolama haznesinde birikir.

Helisel depolu yağ ayırıcılarında şamandıra sistemine sahip olmadığı için yüksek basınç yağlaşmalı sistemler için uygun değildir. Pistonlu ve scroll kompresörlerle direk bağlanamaz. DEKA elektronik yağ regülatörü ile beraber kullanılması tavsiye edilir.



**EXPERIENCED STAFF
HIGH-TECH MACHINE PARK
WIDE PRODUCT RANGE**

**DENEYİMLİ KADRO
YÜKSEK TEKNOLOJİ MAKİNE PARKURU
GENİŞ ÜRÜN YELPAZESİ**

Coalescent Oil Separators

Filtreli Yağ Ayırıcıları



COALESCENT OIL SEPARATORS

Introduction

The task of coalescent oil separators is to separate oil from the discharge refrigerant correctly and ensure oil return to the compressor most effectively. The purpose is to maintain crankcase oil level and increase the efficiency of the system by minimizing the excessive oil circulation.

Application Field

Coalescent oil separators type are designed for using in various systems and multiple compressors for maximum energy-efficiency and low pressure oil management systems.

They are suitable for scroll and piston compressors but they are not recommended for screw and rotary compressors.

Selection

Coalescent oil separator selection is made according to the refrigeration technical rules and oil separator connections must not have smaller diameter than discharge line size.

Technical Specifications

- Detachable flange provides easy cleaning and check-up.
- ODS solder connection is used for inlet & outlet on standard products.

It is produced in accordance with CE 2014/68/EU [PED] pressure equipment directive.

Warning

- Before installing flange connection, ensure that O-ring channel is clean and not damaged. Place the O-ring into the channel correctly and mount by tightening bolts with equal torque. Please ensure that the float system is not damaged and it is working properly.
- Ensure that internal filter is placed correctly and not damaged.
- Before installing rotalock valve, ensure that gasket channel is clean and not damaged.
- Sight glasses are mounted by us, do not make any operation with them. When carrying out a general leaking test check if there is any leak at the sight glasses and please ensure that they are not damaged. In case oil level falls below lower than level of sight glass on the reservoir please add extra oil.
- Mount by tightening bolts with equal torque.

FİLTRELİ YAĞ AYIRICILAR

Genel Ürün Tanım

Filtreli yağ ayırcıların görevi, deşarj gazındaki yağı doğru bir şekilde ayırmak ve en etkili şekilde yağın kompresöre geri dönüşünü sağlamaktır. Amaç, karter yağı düzeyini korumak ve olusabilecek aşırı yağ sirkülasyonunu minimuma indirerek sistemin verimini artırmaktır.

Kullanım Alanı

Filtreli yağ ayırcıları, çok çeşitli sistemlerde ve çoklu kompresörlerde, maksimum enerji verimliliği, düşük basınçlı yağ yönetim sistemleri için tasarlanmıştır.

Skrol ve pistonlu tip kompresörler için uygundur, vidalı veya rotary kompresörler için tavsiye edilmez.

Seçim

Filtreli yağ ayırcı seçimi yapılrken soğutmanın teknik kurallarına göre yapılmalıdır ancak yağ ayırcı bağlantı ölçüsü deşarj hattı ölçüsünden küçük olmamalıdır.

Teknik Özellikler

- Sökülebilir flanş sayesinde temizliği ve kontrolü oldukça kolaydır.
 - Standart ürünlerde giriş ve çıkış için ODS kaynaklı bağlantı kullanılmaktadır.
- CE 2014/68/EU [PED] basınçlı kaplar direktifine uygun olarak imal edilmektedir.

Uyarılar

- Flanş bağlantısını montajlamadan önce conta kanalının temiz ve zarar görmemiş olduğundan emin olun, contayı dikkatli bir şekilde kanala yerleştirin ve akabinde civataları eşit derecede sıkarak montajlayınız. Şamandıra sisteminin zarar görmeden ve çalışır durumda olduğundan emin olunuz.
- İçfiltrenin doğru yerleştirildiğinden ve zarar görmeden emin olunuz.
- Rotalok vanayı montajlamadan önce conta kanalının temiz ve zarar görmemiş olduğundan emin olunuz.
- Gözetleme camları tarafımızca montajlandığından herhangi bir işlem yapmayınız, genel sızdırmazlık testi yapıldığında gözetleme camında herhangi bir sızıntı olup olmadığını kontrol ediniz ve camın zarar görmeden emin olunuz. Yağ oranının gözetleme camı seviyesinin altında olması durumunda ilave yağ takviyesinde bulununuz.
- Civataları eşit derecede sıkarak montajlayınız.

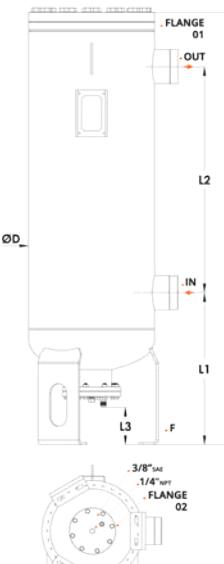
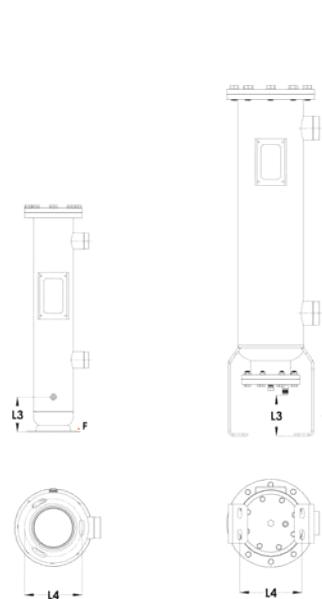


Technical Specifications

Teknik Özellikler

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 45 bar	[PS2] 33 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R-410A, R744, R717*	

OS.C.45b



ISO 2015 CERTIFIED CE PED 2014 / 68 / EU EAC

Standard Filter Kits Standart Filtrler

Page | Sayfa 114



Model	Dimensions [mm]						Flange		Support	Inlet & Outlet [Inch]	Pre-charge qty (l)	Filter [FL]	Type	Volume [L]	Category [PED]		
	Ø D	L	L1	L2	L3	L4	[01]	[02]							Group 2	Group 1	
OS.C.45b.16.1	102	450	180	190	90	111	FLC.045B.003		-	F.V135.05	ODS 5/8"	0,5	FK.40.1	A	3,00	CAT.I	CAT.II
OS.C.45b.22.1		450	180	190	90	111	FLC.045B.003		-	F.V135.05	ODS 7/8"	0,5	FK.40.1	A	3,00	CAT.I	CAT.II
OS.C.45b.28.1		570	180	305	90	111	FLC.045B.003		-	F.V135.05	ODS 1 1/8"	0,5	FK.65.1	A	3,80	CAT.I	CAT.II
OS.C.45b.35.1		570	180	305	90	111	FLC.045B.003		-	F.V135.05	ODS 1 3/8"	0,5	FK.65.1	A	3,80	CAT.I	CAT.II
OS.C.45b.42.1	168	890	315	475	107	160	FLC.045B.004	FLC.045B.002	C.VHF1.06	ODS 42	1,0	FK.98.1	B	13,7	CAT.II	CAT.III	
OS.C.45b.54.1		890	315	475	107	160	FLC.045B.004	FLC.045B.002	C.VHF1.06	ODS 2 1/8"	1,0	FK.98.1	B	13,7	CAT.II	CAT.III	
OS.C.45b.66.1	219	1100	400	570	109	170	FLC.045B.005	FLC.045B.002	C.VHF2.06	ODS 2 5/8"	1,9	FK.145.1	B	29,0	CAT.III	CAT.IV	
OS.C.45b.80.1	324	1100	380	580	109	280	FLC.045B.006	FLC.045B.002	C.VHF2.06	ODS 3 1/8"	2,5	FK.230.1	C	64,2	CAT.III	CAT.IV	

* Operation with R717 (ammonia)

OS.C series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For R717 please create the product code as OS.C.NH3.45b.

Welding connections are recommended.

OS.C.45b Coalescent Oil Separators

The matrix type borosilicate filter in the coalescent oil separators performs oil separation by adhering the oil to the very fine glass fiber filaments. This matrix (mold) activates the oil molecules and causes them to collide with each other to form droplets that go up to the outer filtration layer of the filter, then the oil droplets are collected in the chamber by the effect of gravity. When the amount of oil reaches the desired level, the float opens and sends the oil to the compressor or oil tank.

The separator works with 95-99% efficiency due to the matrix filter mesh design. Operating independently of the speed, the OS.C.45b series retains 99.9% of particles 0.3 micron and larger. It shows higher performance than other types of oil separators in systems with low compressor discharge speeds. If necessary, the float and filter can be replaced by removing the lower flange.

Coalescent oil separators are suitable for systems with low pressure lubrication as they have a float valve system. It can be directly connected to reciprocating and scroll compressors. It is not recommended for use in screw and rotary compressors. The filter should be replaced when the performance of the oil separator decreases and the compressor burns out. Oil separator performance can be checked by installing a pressure differential gauge between the gas inlet and outlet lines of the oil separator. Make sure that the gasket channel is clean and undamaged before assembling the flange connection.

Place the gasket in the channel carefully and then install the bolts by tightening them equally. Make sure that the float system is undamaged, the filter is installed properly and the separator is in working condition. The outer body is made of carbon steel, the float part is made of stainless steel, the float needle is made of stainless steel or brass, and the oil return pipe is made of brass.

* R717 (amonyak) ile çalışma

OS.C serisi ürünler talep üzerine tüm tehlaklı sıvılar için üretilebilir.

- R717 kullanımı için ürün kodunu OS.C.NH3.45b olarak oluşturunuz.

Kaynaklı bağlantı kullanımı tavsiye edilmektedir.

OS.C.45b Filtreli Yağ Ayırıcılar

Filtreli yağ ayırıcılar içerisindeki matriks tip borosilikat filtresinin çok ince cam fiber ipliklerine yağın tutunması ile yağ ayrımı işlemi yapmaktadır. Bu matriks (kalıp), yağ moleküllerini harekete geçirir ve birbirleriyle çarpışarak filtrenin dış sızme katmanına kadar giden damlacıklar oluşturmasını sağlar, ardından yağ damlacıkları yerçekiminin etkisiyle hıznede toplanır. Yağ miktarı istenilen seviyeye geldiğinde şamandıra açılır ve yağı kompresöre veya yağ depozuna gönderir.

Matriks filtre örgü tasarımı sayesinde ayırıcı %95-99 verimliliği ile çalışmaktadır. Hızdan bağımsız olarak çalışan OS.C.45b serisi 0.3 mikron ve daha büyük partikülleri %99.9 oranında tutmaktadır. Kompresör basma hızlarının düşük olduğu sistemlerde diğer tip yağ ayırıcıları göre daha yüksek performans göstermektedir. Gerekli olduğunda alt flanş sökülcerek şamandıra vefiltre değiştirilebilir.

Filtreli yağ ayırıcılar şamandıra sistemine sahip olduğu için alçak basınç yağlama sistemler için uygundır. Pistonlu ve scroll kompresörlerle direk bağlanabilir. Vidalı ve rotary kompresörlerde kullanılmaması önerilmez.

Yağ ayırıcının gaz giriş ve çıkış hattı arasına basınç fark göstergesi monte edilerek yağ ayırıcı performansı kontrol edilebilir.

Flanş bağlantısını montajlamadan önce conta kanalının temiz ve zarar görmemiş olduğundan emin olun, contayı dikkatli bir şekilde kanala yerleştirin ve akabinde civataları eşit derecede sıkı olarak montajlayınız. Şamandıra sisteminin hasarsız ve filtrenin düzgün takılı ayırıcının çalışır durumdan emin olunuz. Dış gövde karbon çelik, şamandıra aksamı paslanmaz çelik, şamandıra iğnesi paslanmaz çelik veya pirinç malzemeden üretilmeli.

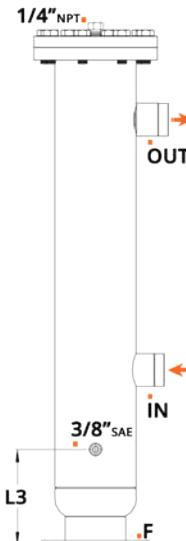
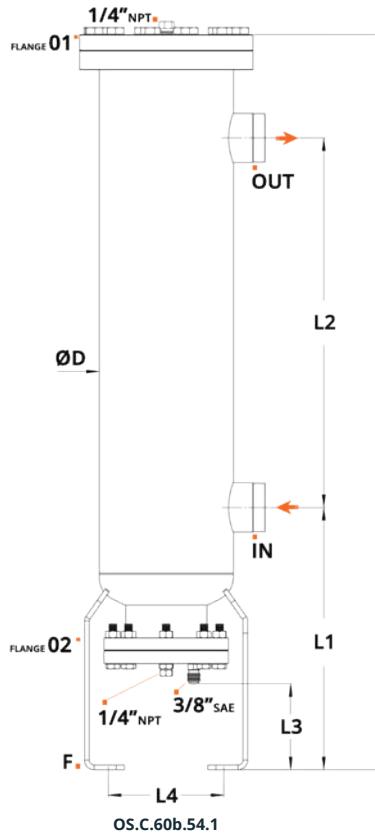
Refrigerant	Model	OS.C.45b.16.1	OS.C.45b.22.1	OS.C.45b.28.1	OS.C.45b.35.1	OS.C.45b.42.1	OS.C.45b.54.1	OS.C.45b.66.1	OS.C.45b.80.1
	In & Out	5/8"	7/8"	1-1/8"	1-3/8"	1-5/8"	2-1/8"	2-5/8"	3-1/8"
	Temp °C	kW @ 40°C Condensing 0°C Superheat 0°C Subcooling							
R-134a	5	19,8	27,5	49,5	78,8	129,0	175,8	293,7	499,3
	-10	11,0	15,3	27,5	43,8	71,5	97,5	162,9	276,8
	-25	5,5	7,7	13,7	21,9	35,8	48,8	81,5	138,5
	-40	2,8	3,8	6,9	10,5	18,0	24,5	41,0	69,6
R-22	5	30,8	42,8	77,0	117,1	200,4	273,1	456,4	775,9
	-10	18,6	25,9	46,5	70,8	121,1	165,2	276,0	469,2
	-25	9,9	13,8	24,9	37,9	64,9	88,4	147,8	251,2
	-40	5,3	7,4	13,2	20,2	34,5	46,9	78,4	133,4
R-404A R-407F	5	31,4	43,7	78,5	119,4	204,4	278,7	465,6	791,6
	-10	18,2	25,3	45,5	69,2	118,4	161,5	269,9	458,7
	-25	9,4	13,1	23,7	36,0	61,6	84,0	140,3	238,4
	-40	4,8	6,6	11,9	18,1	31,1	42,3	70,8	120,3
R-410A	5	44,6	62,2	111,9	170,1	291,2	396,9	663,2	1127,4
	-10	27,0	37,6	67,5	102,7	175,8	239,6	400,3	680,5
	-25	14,4	20,1	36,2	55,0	94,2	128,4	214,5	364,6
	-40	7,7	10,7	19,2	29,3	50,1	68,3	114,0	193,9
R-407C	5	32,2	44,7	80,5	122,4	209,5	285,6	477,2	811,2
	-10	18,7	26,0	46,9	71,2	121,9	166,1	277,6	471,8
	-25	9,8	13,6	24,4	37,0	63,4	86,5	144,6	245,8
	-40	4,9	6,9	12,4	18,8	32,2	43,9	73,2	124,5
kW @ 40°C Condensing 6°C Superheat 0°C Subcooling									
R-717 NH3	5	34,9	48,7	87,6	133,2	228,0	310,8	519,2	882,6
	-10	20,4	28,3	50,9	77,4	132,6	180,7	302,0	513,4
	-25	10,4	14,5	26,1	39,7	67,9	92,5	154,6	262,9
	-40	5,1	7,2	12,8	19,5	33,3	45,5	76,0	129,1
kW @ -5°C Condensing 6°C Superheat 0°C Subcooling									
R-744 CO2 Subcritical [45 bar max]	5	107,8	150,0	269,9	410,4	702,4	957,4	1599,7	2719,5
	-10	71,3	99,2	178,5	271,5	464,8	633,6	1058,5	1799,5
	-25	42,8	59,4	107,0	162,5	278,3	379,3	633,8	1077,5
	-40	25,7	35,8	64,4	97,9	167,6	228,5	381,7	648,9

Technical Specifications

Teknik Özellikler

OS.C.60b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 60 bar	[PS2] 45 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar			HFC, HCFC, R744



Standard Filter Kits
Standart Filtreler
Page I Sayfa 73



Model	Dimensions [mm]						Flange		Support	Inlet & Outlet [Inch]	NPT [Inch]	SAE [Inch]	Filter [FL]	Category [PED]																																				
	Ø D	L	L1	L2	L3	L4	[01]	[02]						Group 2	Group 1																																			
OS.C.60b.35.1	102	640	220	315	120	115	FLC.060B.002		-	F.V135.05	ODS 1 3/8"	1x1/4"	3/8"	FK.65.1	CAT.II	CAT.III																																		
OS.C.60b.54.1	168	925	330	465	108	145	FLC.060B.003	FLC.060B.004	C.VHF1.06	ODS 2 1/8"	2x1/4"	3/8"	FK.98.1	CAT.II	CAT.III																																			
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th rowspan="2">Model</th> <th colspan="2">Volume</th> <th colspan="2">High Pressure</th> <th rowspan="2">First Oil Charge [L]</th> <th colspan="3">VH [m³/h] Theo., Max. Allow.. Compressor Displacement at -10 °C Condensing Temperature, Evaporating Temperature [°C]</th> </tr> <tr> <th>[L]</th> <th>[bar]</th> <th colspan="2"></th> <th>-30 °C</th> <th colspan="2">-35 °C</th> <th>-40 °C</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>OS.C.60b.35.1</td> <td>4,1</td> <td>60</td> <td colspan="2"></td> <td>0,6</td> <td>60</td> <td>65</td> <td>70</td> </tr> <tr> <td>OS.C.60b.54.1</td> <td>12,5</td> <td>60</td> <td colspan="2"></td> <td>0,6</td> <td>135</td> <td>155</td> <td>180</td> </tr> </tbody> </table>																Model	Volume		High Pressure		First Oil Charge [L]	VH [m³/h] Theo., Max. Allow.. Compressor Displacement at -10 °C Condensing Temperature, Evaporating Temperature [°C]			[L]	[bar]			-30 °C	-35 °C		-40 °C	OS.C.60b.35.1	4,1	60			0,6	60	65	70	OS.C.60b.54.1	12,5	60			0,6	135	155	180
Model	Volume		High Pressure		First Oil Charge [L]	VH [m³/h] Theo., Max. Allow.. Compressor Displacement at -10 °C Condensing Temperature, Evaporating Temperature [°C]																																												
	[L]	[bar]				-30 °C	-35 °C		-40 °C																																									
OS.C.60b.35.1	4,1	60			0,6	60	65	70																																										
OS.C.60b.54.1	12,5	60			0,6	135	155	180																																										

OS.C.60b Subcritical CO2 Coalescent Oil Separators

OS.C.60b series coalescent oil separators are suitable for CO2 Subcritical systems since developed high-capacity fiber filter is used. OS.C.60b series coalescent oil separators have 2 different body designs which have similar features and the same oil separation method with the OS.C.45b series coalescent oil separators.

OS.C.60b Filtreli Yağ Ayırıcıları ve CO2 Subkritik

OS.C.60b serisifiltreli yağ ayırıcılarında geliştirilmiş yüksek kapasiteli fiber filtre kullanıldığından CO2 Subkritik sistemler için uygundur. OS.C.45b serisifiltreli yağ ayırıcıları ile benzer özelliklere ve aynı yağ ayırma yöntemine sahip olan OS.C.60b serisifiltreli yağ ayırıcıları 2 farklı gövde tasarımasına sahiptir.

Technical Specifications

Teknik Özellikler

OS.C.130b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 130 bar	[PS2] 97,5 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar			GAS HCFC, HFC, R744

ISO 9001
2015
CERTIFIED

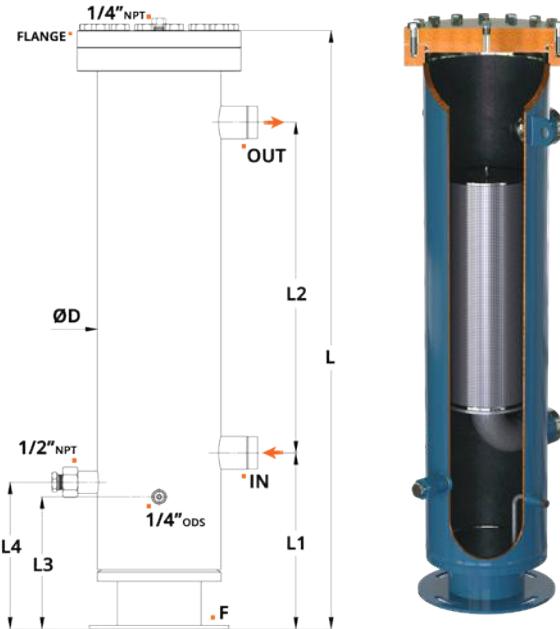
CE
PED
2014/68/EU

EAC
CERTIFICATE

Standard Filter Kits
Standart Filtreler
Page | Sayfa 73



Electronic Oil Level Reg.
Elektronik Yağ Seviye Reg.
Page | Sayfa 154



Model	Dimensions [mm]						Flange	Support	Inlet & Outlet [F]	NPT [Inch]	NPT [Inch]	ODS [Inch]	Filter [FL]	First Oil Charge [L]	Volume [L]	
	Ø D	L	L1	L2	L3	L4										
OS.C.130b.09.1	76	470	190	185	145	180	FLC.130B.004	F.V135.05	ODS 3/8"	1/2"	1/4"	1/4"	FK.40.1	0,5	1,3	
OS.C.130b.28.1	114	700	215	330	165	185	FLC.130B.001	F.V170.05	ODS 1 1/8"	1/2"	1/4"	1/4"	FK.65.1	0,9	4,5	
OS.C.130b.35.1	168	815	240	450	180	200	FLC.130B.002	F.V190.05	ODS 1 3/8"	1/2"	1/4"	1/4"	FK.98.1	1,7	12,0	
OS.C.130b.54.1	219	1030	280	560	200	230	FLC.130B.003	F.V250.05	ODS 2 1/8"	1/2"	1/4"	1/4"	FK.145.1	4,1	26,9	
Model	High Pressure [bar]	Gas Cooler Outlet Temp. [°C]	Maximum Mass Flow Compressor Based on 10 K Superheat [kg/h]									Category [PED]				
			15 °C	10 °C	5 °C	0 °C	-5 °C	-10 °C	-15 °C	-20 °C	Group 2		Group 1			
OS.C.130b.09.1	75	30 °C	741	679	621	568	518	470	425	381	CAT I		CAT II			
	90	35 °C	740	673	611	553	499	448	398	350						
	120	50 °C	693	618	549	485	424	366	310	256						
OS.C.130b.28.1	75	30 °C	5126	4693	4296	3927	3581	3253	2939	2635	CAT II		CAT III			
	90	35 °C	5120	4654	4226	3827	3452	3095	2753	2422						
	120	50 °C	4791	4275	3799	3354	2933	2532	2146	1770						
OS.C.130b.35.1	75	30 °C	13146	12014	10976	10011	9105	8245	7421	6625	CAT III		CAT IV			
	90	35 °C	13049	11832	10712	9670	8689	7756	6860	5993						
	120	50 °C	12023	10679	9436	8274	7176	6127	5116	4133						
OS.C.130b.54.1	75	30 °C	26341	24074	21993	20060	18244	16521	14870	13275	CAT IV		CAT IV			
	90	35 °C	26146	23708	21465	19377	17411	15541	13746	12008						
	120	50 °C	24091	21398	18908	16580	14379	12277	10251	8282						

OS.C.130b Transcritical CO2 Coalescent Oil Separators

OS.C.130b series filtered oil separators are designed for CO2 Transcritical applications. An effective oil separation process is carried out due to the special replaceable filter structure in the oil separator. It performs oil separation with the same method as OS.C.45b series coalescent oil separators.

In OS.C.130b series coalescent oil separators, unlike OS.C.45b series, electronic oil level sensor is used instead of float system. It is produced compatible with the ODS connection as standard. It can be produced with OEM special connection upon request.

OS.C.130b Filtreli Yağ Ayırıcıları ve CO2 Transkritik

OS.C.130b serisifiltreli yağ ayırıcıları, CO2 Transkritik uygulamalar için tasarlanmıştır. Yağ ayırıcı içerisindeki özel değiştirilebilir filtr yapısı sayesinde etkin bir yağ ayırma işlemi yapılmaktadır. OS.C.45b serisifiltreli yağ ayırıcıları ile aynı yöntemle yağ ayırma işlemi yapmaktadır.

OS.C.130b serisifiltreli yağ ayırıcılarında, OS.C.45b serisinden farklı olarak şamandıra sistemi yerine elektronik yağ seviye sensöru kullanılmaktadır. Standart olarak kaynak bağlantı uygun şekilde üretilmektedir. Talep dahilinde OEM özel bağlantı üretilmeli.

Technical Specifications

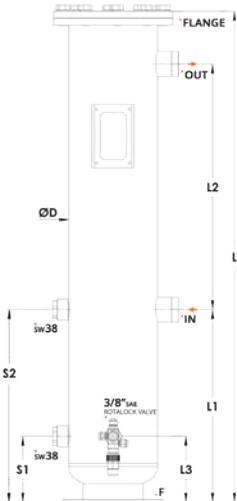
Teknik Özellikler

OS.CR.45b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 45 bar	[PS2] 33 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R-410A, R744, R717*	

ISO 9001
CERTIFIEDCE
PED
2014/68/EU

EAC



Standard Filter Kits
Standart Filtrler
Page | Sayfa 73



Model	Dimensions [mm]							Flange [1]	Support [F]	Inlet & Outlet [Inch]	Sight Glass [SG]	Filter [FK]	Type
	Ø D	L	L1	L2	L3	S1	S2						
OS.CR.45b.16.1	102	560	310	180	130	100	310	FLC.045B.003	E.V136.03	ODS 5/8"	2x SW38	FK.40.1	A
OS.CR.45b.22.1		560	310	180	130	100	310	FLC.045B.003	E.V136.03	ODS 7/8"		FK.40.1	A
OS.CR.45b.28.1		820	425	310	130	100	425	FLC.045B.003	E.V136.03	ODS 1 1/8"		FK.65.1	A
OS.CR.45b.35.1		820	425	310	130	100	425	FLC.045B.003	E.V136.03	ODS 1 3/8"		FK.65.1	A
OS.CR.45b.42.1	168	930	365	465	125	125	365	FLC.045B.004	F.V190.05	ODS 42	FK.98.1	A	
OS.CR.45b.54.1		930	365	465	125	125	365	FLC.045B.004	F.V190.05	ODS 2 1/8"		FK.98.1	A
OS.CR.45b.66.1	219	1000	315	560	150	150	315	FLC.045B.005	F.V250.05	ODS 2 5/8"	FK.145.1	B	
OS.CR.45b.80.1	324	1070	350	580	185	185	350	FLC.045B.006	F.V360.08	ODS 3 1/8"		FK.230.1	B
Model	Volume [L]		Oil Separator [L]		Oil Reservoir - Sight Glass Volume				Pre-charge qty (l)	Category [PED]			
	[L]	[L]	[S1]	[S2]	Total Volume					Group 2	Group 1		
OS.CR.45b.16.1	3,7	1,4	0,6	2,1	2,3	2,1	CAT.I	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.III	CAT.III	
OS.CR.45b.22.1													
OS.CR.45b.28.1	5,6	2,3	0,6	3,0	3,3	3,0	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.III	CAT.III	CAT.III	
OS.CR.45b.35.1													
OS.CR.45b.42.1	17,9	10,5	1,8	6,7	7,4	6,7	CAT.II	CAT.II	CAT.II	CAT.III	CAT.III	CAT.III	
OS.CR.45b.54.1													
OS.CR.45b.66.1	32,1	21,4	3,8	9,6	10,7	9,6	CAT.III	CAT.III	CAT.III	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	
OS.CR.45b.80.1	75,6	50,2	11,0	23,8	25,4	23,8	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	CAT.IV	

* Operation with R717 (ammonia)

OS.R series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For R717 please create the product code as OS.CR.NH3.45b.

Plastic balls are not used in sight glasses.

Rotalok valves are not suitable for R717, welding connections are recommended instead of rotalok connections.

OS.CR.45b Coalescent Oil Separators with Reservoir

Coalescent oil separators with reservoir perform oil separation in the same way as the coalescent oil separators. Unlike the OS.C.45b series, there is no float system and it has an oil storage chamber.

The oil separated in the matrix filter is filtered and accumulates in the storage chamber. Since coalescent oil separators do not have a float system, they are suitable for systems with high pressure lubrication. It can be used in screw compressors by making appropriate selection however it cannot be directly connected to reciprocating and scroll compressors.

It is recommended to be used together with DEKA electronic oil level regulator in reciprocating and scroll compressors.

* R717 (amonyak) ile çalışma

OS.CR serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilebilir.

- R717 kullanımı için ürün kodunu OS.CR.NH3.45b olarak oluşturunuz.

Gözetleme camlarında plastik top kullanılmamaktadır.

Rotalok vanalar R717 için uygun değildir, rotalok bağlantı yerine kaynaklı bağlantı kullanımı tavsiye edilmektedir.

OS.CR.45b Filtreli Yağ Ayırıcılar ve Depolu

Depolu filtreli yağ ayırıcılar, filtreli yağ ayırıcılar ile aynı yöntemle yağ ayırma işlemi yapmaktadır. OS.C.45b serinden farklı olarak şamandıra sistemi yoktur ve yağ depolama haznesi vardır.

Matriks filrede ayrılan yağ süzülerek depolama haznesinde birikir. Depolu filtreli yağ ayırıcılar şamandıra sistemine sahip olmadığı için yüksek basınç yağlama sistemler için uyundur. Vidalı kompresörlerde uygun seçimler yapılarak kullanılabilir. Pistonlu ve scroll kompresörlerin yağ girişlerine direk bağlanamaz.

Pistonlu ve scroll kompresörlerde DEKA yağ seviye kontrol regülatörü ile beraber kullanılması tavsiye edilir.

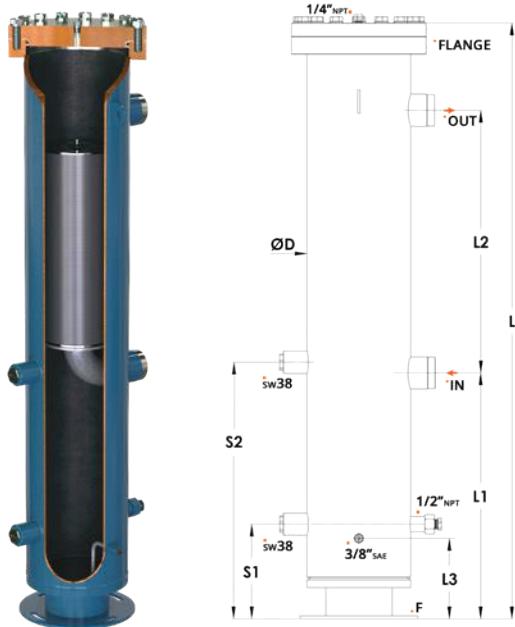
Refrigerant	Model	OS.CR.45b.16.1	OS.CR.45b.22.1	OS.CR.45b.28.1	OS.CR.45b.35.1	OS.CR.45b.42.1	OS.CR.45b.54.1	OS.CR.45b.66.1	OS.CR.45b.80.1
	In & Out	5/8"	7/8"	1-1/8"	1-3/8"	1-5/8"	2-1/8"	2-5/8"	3-1/8"
	Temp °C	kW @ 40°C Condensing 0°C Superheat 0°C Subcooling							
R-134a	5	19,8	27,5	49,5	78,8	129,0	175,8	293,7	499,3
	-10	11,0	15,3	27,5	43,8	71,5	97,5	162,9	276,8
	-25	5,5	7,7	13,7	21,9	35,8	48,8	81,5	138,5
	-40	2,8	3,8	6,9	10,5	18,0	24,5	41,0	69,6
R-22	5	30,8	42,8	77,0	117,1	200,4	273,1	456,4	775,9
	-10	18,6	25,9	46,5	70,8	121,1	165,2	276,0	469,2
	-25	9,9	13,8	24,9	37,9	64,9	88,4	147,8	251,2
	-40	5,3	7,4	13,2	20,2	34,5	46,9	78,4	133,4
R-404A R-407F	5	31,4	43,7	78,5	119,4	204,4	278,7	465,6	791,6
	-10	18,2	25,3	45,5	69,2	118,4	161,5	269,9	458,7
	-25	9,4	13,1	23,7	36,0	61,6	84,0	140,3	238,4
	-40	4,8	6,6	11,9	18,1	31,1	42,3	70,8	120,3
R-410A	5	44,6	62,2	111,9	170,1	291,2	396,9	663,2	1127,4
	-10	27,0	37,6	67,5	102,7	175,8	239,6	400,3	680,5
	-25	14,4	20,1	36,2	55,0	94,2	128,4	214,5	364,6
	-40	7,7	10,7	19,2	29,3	50,1	68,3	114,0	193,9
R-407C	5	32,2	44,7	80,5	122,4	209,5	285,6	477,2	811,2
	-10	18,7	26,0	46,9	71,2	121,9	166,1	277,6	471,8
	-25	9,8	13,6	24,4	37,0	63,4	86,5	144,6	245,8
	-40	4,9	6,9	12,4	18,8	32,2	43,9	73,2	124,5
kW @ 40°C Condensing 6°C Superheat 0°C Subcooling									
R-717 NH3	5	34,9	48,7	87,6	133,2	228,0	310,8	519,2	882,6
	-10	20,4	28,3	50,9	77,4	132,6	180,7	302,0	513,4
	-25	10,4	14,5	26,1	39,7	67,9	92,5	154,6	262,9
	-40	5,1	7,2	12,8	19,5	33,3	45,5	76,0	129,1
kW @ -5°C Condensing 6°C Superheat 0°C Subcooling									
R-744 CO2 Subcritical [45 bar max]	5	107,8	150,0	269,9	410,4	702,4	957,4	1599,7	2719,5
	-10	71,3	99,2	178,5	271,5	464,8	633,6	1058,5	1799,5
	-25	42,8	59,4	107,0	162,5	278,3	379,3	633,8	1077,5
	-40	25,7	35,8	64,4	97,9	167,6	228,5	381,7	648,9

Technical Specifications

Teknik Özellikler

OS.CR.130b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 130 bar	[PS2] 97,5 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar			GAS HCFC, HFC, R744

ISO 9001
CERTIFIEDCE
PED
2014 / 68 / EUEAC
CertificateStandard Filter Kits
Standart Filtreler

Page | Sayfa 73

Electronic Oil Level Reg.
Elektronik Yağ Seviye Reg.
Page | Sayfa 154

Model	Dimensions [mm]							Flange	Support	Inlet & Outlet [Inch]	NPT [Inch]	Sight Glass [SG]	Filter [FL]	First Oil Charge [L]	Volume [L]
	Ø D	L	L1	L2	L3	S1	S2								
OS.CR.130b.28.1	114	975	540	315	145	165	550	FLC.130B.001	F.V170.05	ODS 1 1/8"	1/4"	2xSW38	FK.65.1	3,7	7,3
OS.CR.130b.35.1	168	1130	580	430	160	180	595	FLC.130B.002	F.V190.05	ODS 1 3/8"	1/4"	2xSW38	FK.98.1	7,8	18,0
OS.CR.130b.54.1	219	1260	520	555	170	200	550	FLC.130B.003	F.V250.05	ODS 2 1/8"	1/4"	2xSW38	FK.145.1	13,4	34,4

Model	High Pressure [bar]	Gas Cooler Outlet Temp. [°C]	Maximum Mass Flow Compressor Based on 10 K Superheat [kg/h]								Category [PED]	
			15°C	10°C	5°C	0°C	-5°C	-10°C	-15°C	-20°C	Group 2	Group 1
OS.CR.130b.28.1	75	30 °C	5126	4693	4296	3927	3581	3253	2939	2635	CAT II	CAT III
	90	35 °C	5120	4654	4226	3827	3452	3095	2753	2422		
	120	50 °C	4791	4275	3799	3354	2933	2532	2146	1770		
OS.CR.130b.35.1	75	30 °C	13146	12014	10976	10011	9105	8245	7421	6625	CAT III	CAT IV
	90	35 °C	13049	11832	10712	9670	8689	7756	6860	5993		
	120	50 °C	12023	10679	9436	8274	7176	6127	5116	4133		
OS.CR.130b.54.1	75	30 °C	26341	24074	21993	20060	18244	16521	14870	13275	CAT IV	CAT IV
	90	35 °C	26146	23708	21465	19377	17411	15541	13746	12008		
	120	50 °C	24091	21398	18908	16580	14379	12277	10251	8282		

Model	Oil Separator				Oil Reservoir					First Oil Charge	
	Volume [L]		Oil Volume [L]		Volume [L]		Sight Glass - Oil Volume				
	S1	S2	[L]	[L]	[L]	[L]				[L]	
OS.CR.130b.28.1	7,3		3,0		4,3		0,8		4,1		4,1
OS.CR.130b.35.1	18,0		8,0		10,0		1,9		9,6		9,6
OS.CR.130b.54.1	34,4		19,3		15,1		3,4		14,3		14,3

OS.C.130b Transcritical CO2 Coalescent Oil Separators with Reservoir

OS.CR.130b series coalescent oil separators are designed for CO2 Transcritical applications. An effective oil separation process is carried out due to the special replaceable filter structure in the oil separator. It performs oil separation with the same method as OS.C.45b series oil separators.

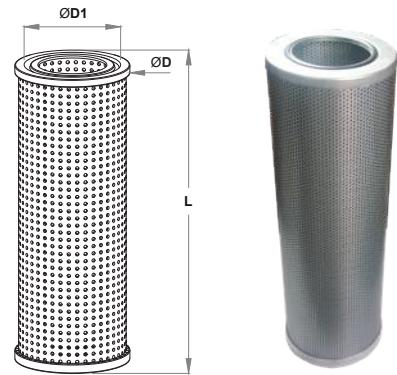
In OS.CR.130b series coalescent oil separators, unlike OS.C.45b series, there is no float system and there is an oil storage chamber. The oil separated in the matrix filter is filtered and accumulates in the storage chamber. As oil separators with tank filters do not have a float system, they are suitable for systems with high pressure lubrication. It is recommended to use with DEKA electronic oil level regulator in reciprocating and scroll compressors. It is produced compatible with the ODS connection as standard. It can be produced with OEM special connection upon request.

OS.CR.130b Filtreli Yağ Ayırıcılar ve Depolu ve CO2 Transkritik

OS.CR.130b serisi filtreli yağ ayırıcıları, CO2 Transkritik uygulamalar için tasarlanmıştır. Yağ ayırcı içerisindeki özel değiştirilebilir filtr yapısı sayesinde etkin bir yağ ayırma işlemi yapılmaktadır. OS.C.45b serisi filtreli yağ ayırıcılar ile aynı yöntemle yağ ayırma işlemi yapmaktadır.

OS.CR.130b serisi filtreli yağ ayırıcılarında, OS.C.45b serinden farklı olarak şamandıra sistemi yoktur ve yağ depolama haznesi vardır. Matriks filtrde ayrılan yağ süzülerek depolama haznesinde birbirir. Depolu filtrde yağ ayırıcılar şamandıra sistemine sahip olmadığı için yüksek basınç yağlama sistemlerini içindedir.

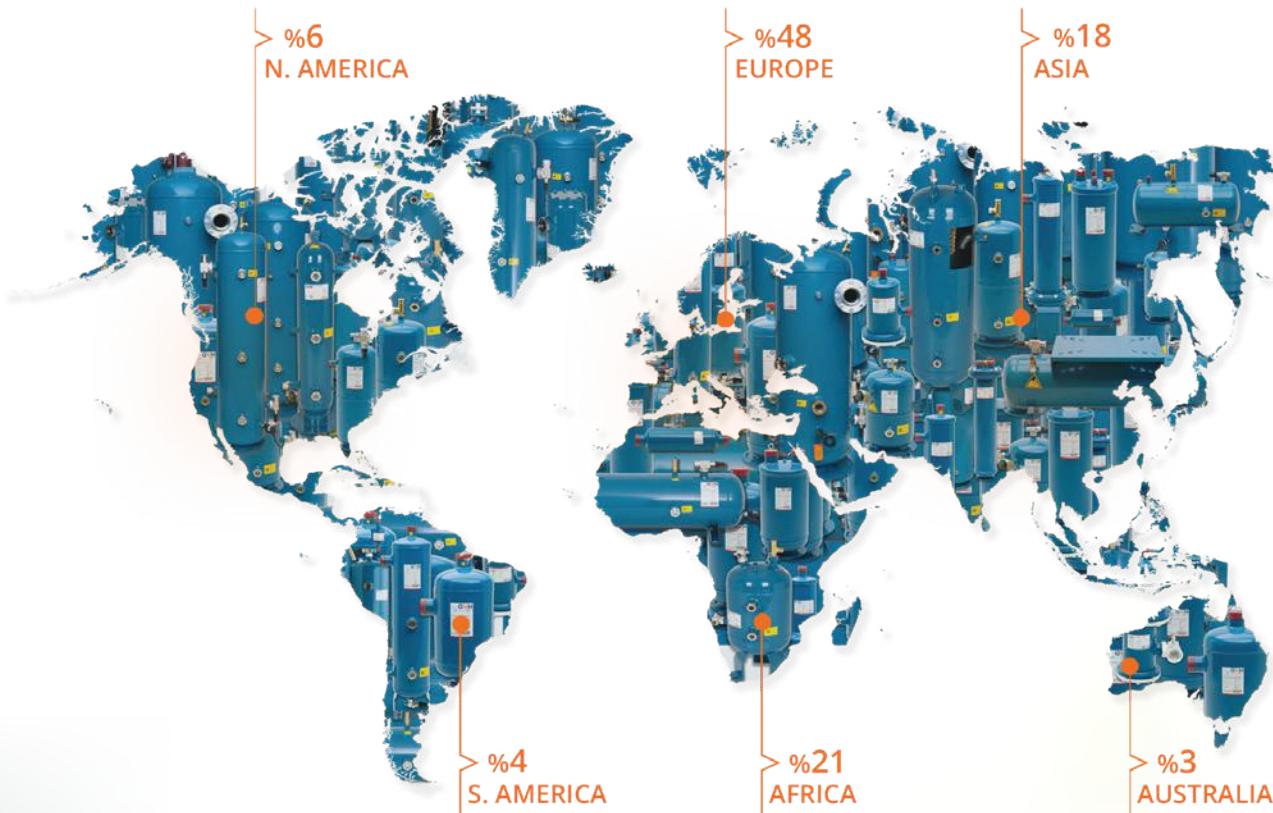
Pistonlu ve scroll kompresörlerin yağ girişlerine direk bağlanamaz. Pistonlu ve scroll kompresörlerde DEKA yağ seviye kontrol regülatörü ile beraber kullanılması tavsiye edilir. Standart olarak kaynak bağlantıya uygun şekilde üretilmektedir. Talep dahilinde OEM özel bağlantılı üretilmeli.



Model	Dimensions [mm]			Model	Model	Model	Model
	Ø D	D1	L				
FK.40.1	40	23,5	128	OS.C.45b.16.1	OS.CR.45b.16.1	-	-
				OS.C.45b.22.1	OS.CR.45b.22.1	-	OS.C.130b.09.1
FK.65.1	69	49	238	OS.C.45b.28.1	OS.CR.45b.28.1	OS.C.60b.35.1	OS.C.130b.28.1
				OS.C.45b.35.1	OS.CR.45b.35.1	-	-
FK.98.1	115	69,5	357	OS.C.45b.42.1	OS.CR.45b.42.1	OS.C.60b.54.1	OS.C.130b.35.1
				OS.C.45b.54.1	OS.CR.45b.54.1	-	-
FK.145.1	151,5	94,5	410	OS.C.45b.66.1	OS.CR.45b.66.1	-	OS.C.130b.54.1
FK.230.1	237	188	412	OS.C.45b.80.1	OS.CR.45b.80.1	-	-

WE ARE
EVERYWHERE

HER YERDEYİZ



Oil Separators For Screw Compressors

Yağ Ayırıcıları

Vidalı Kompresörler İçin



OIL SEPARATORS FOR SCREW COMPRESSORS

Introduction

The task of oil separators for screw compressors is to separate oil from discharge refrigerant correctly and ensure oil return to the compressor most effectively.

Application Field

These oil separators are especially designed for screw compressors.

Technical Specifications

On standard products;

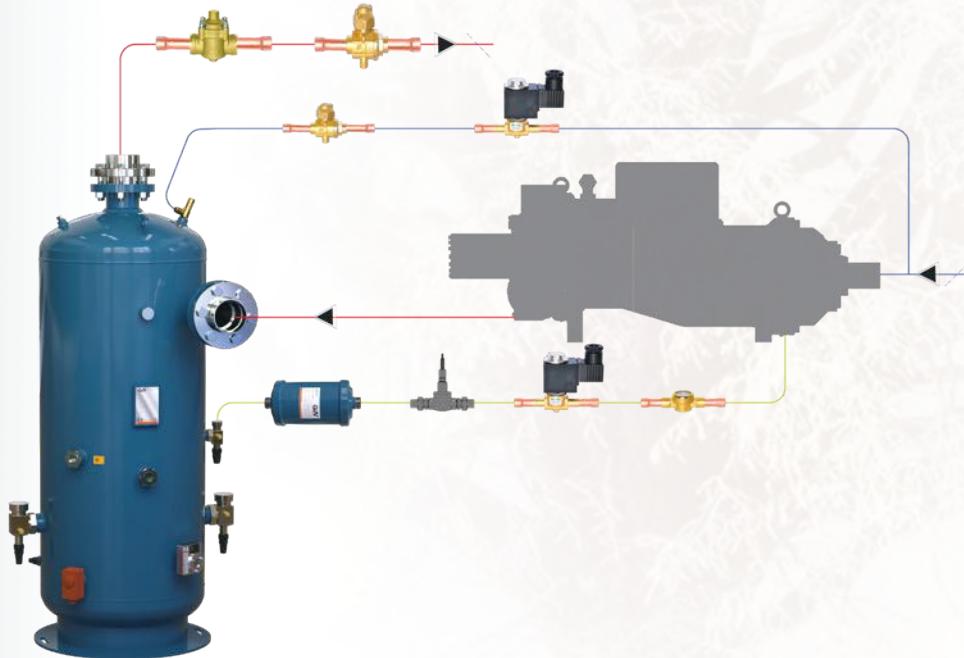
You can see the technical details of the products and included accessories on following pages.

- We strongly recommend using safety valve and oil level sensor on products.
- There are fitting connections for oil heaters and oil thermostat on standard products.

It is produced in accordance with CE 2014/68/EU [PED] pressure equipment directive.

Warning

- Before installing rotalock valve, ensure that gasket channel is clean and not damaged.
- In case oil level falls below level of sight glass on the reservoir please add extra oil.
- Sight glasses are mounted by us, do not make any operation with them. When carrying out a general leaking test check if there is any leak at the sight glasses and please ensure that they are not damaged.
- Before installing flange connection, ensure that O-ring channel is clean and not damaged. Place the O-ring into the channel correctly and mount by tightening bolts with equal torque.



OS.D.33b Oil Separators for Screw Compressors

OS.D series oil separators are mounted on the discharge line of screw compressors. Suitable for HCFC, HFC, HFO, NH₃ gases. These series have two-stage body structure. The first part is the separation section which performs the function of separating the oil from the compressor discharge gas and the second part is the chamber section used to collect the separated oil.

There is a standard discharge gas check valve at the outlet of OS.D series oil separators designed for screw compressors.

Connections for oil level sensor, oil heaters and oil thermostat are available as standard on the oil separator.

YAĞ AYIRICILAR VIDALI KOMPRESÖRLER İÇİN

Genel Ürün Tanım

Vidalı kompresörler için yağ ayırcılarının görevi, deşarj gazındaki yağı doğru bir şekilde ayırmak ve yağın kompresöre en etkili şekilde geri dönüşünü sağlamaktır.

Kullanım Alanı

Vidalı tip yağ ayırcıları, vidalı kompresörler için özel tasarlanmıştır.

Teknik Özellikler

Standart ürünlerde;

Ürünler ile ilgili teknik detayları ve üzerinde yer alan aksesuarları sonraki sayfalarda görebilirsiniz.

- Ürünlerde emniyet ventili ve yağ seviye sensörü kullanılmasını önemle tavsiye etmektedir.
 - Standart ürünlerde yağ seviye sensörü, yağ ısıtıcıları ve yağ termostatı için bağlantı elemanları bulunmaktadır.
- CE 2014/68/EU [PED] basınçlı kaplar direktifine uygun olarak imal edilmektedir.

Uyarılar

- Rotalok vanayı montajlamadan önce conta kanalının temiz ve zarar görmemiş olduğundan emin olunuz.
- Yağ oranının gözetleme camı seviyesinin altında olması durumunda ilave yağ takviyesinde bulununuz.
- Gözetleme camları tarafımızca montajlandığından herhangi bir işlem yapmayınız, genel sızdırmazlık testi yapıldığında gözetleme camında herhangi bir sızıntı olup olmadığını kontrol ediniz ve camın zarar görmediginden emin olunuz.
- Flanş bağlantısını montajlamadan önce conta kanalının temiz ve zarar görmemiş olduğundan emin olun, contayı dikkatli bir şekilde kanala yerleştirin ve civataları eşit derecede sıkarak montajlayınız.



OS.D.33b Yağ Ayırcılar Vidalı Kompresörler İçin

OS.D serisi yağ ayırcılar vidalı kompresörlerin basma hattına monte edilmektedir. HCFC, HFC, HFO, NH₃ gazlar için uygundur. Bu seriler iki aşamalı gövde yapısına sahiptir. Birinci kısım kompresör basma gazından yağ ayırma işlevini yapan ayrıştırma bölümü, ikinci kısım ise ayrısan yağı biriktirmek için kullanılan hazne bölümündür.

Vidalı kompresörler için tasarlanan OS.D serisi yağ ayırcıların çıkışında standart olarak basma gazı çek valfi bulunmaktadır.

Yağ ayırcı üzerinde yağ seviye sensörü, yağ ısıtıcıları ve yağ termostatı için bağlantı elemanları standart olarak mevcuttur.

Technical Specifications

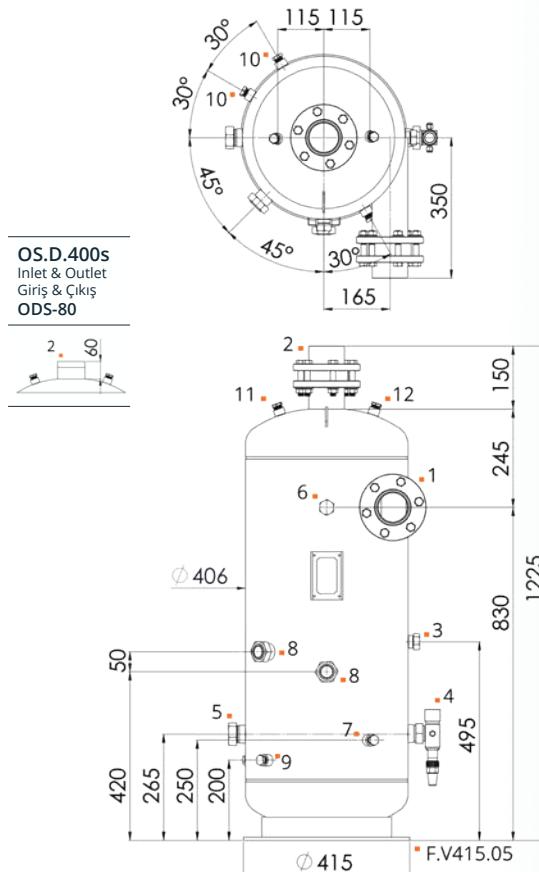
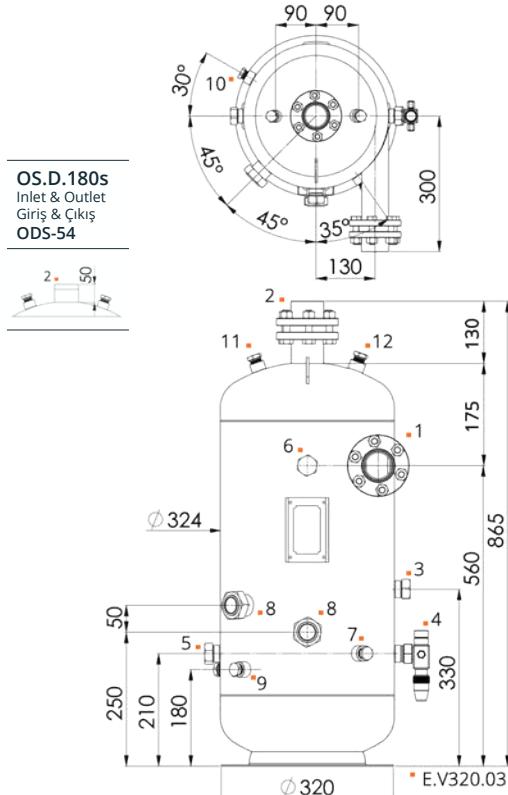
Teknik Özellikler

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 33 bar	[PS2] 24 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R290*, R717*	



OS.D.180

OS.D.400



MODEL			OS.D.33b.180	OS.D.33b.400
(m ³ /h)	Air Conditioning	Klima	270	490
(m ³ /h)	Cooling and Low Temp.	Soğutma ve Düşük Sıcaklık	300	600
(dm ³)	Total Volume	Toplam Hacim	50	120
(dm ³)	Oil Volume	Yağ Hacmi	19	50
(Qty)	Maximum Compressor	Maksimum Kompresör	2	3
1	Refrigeration Inlet Connection	Giriş Bağlantısı	FLC.033B.101 (ODS 2 1/8")	FLC.033B.104 (ODS 3 1/8")
2	Refrigeration Outlet Connection	Çıkış Bağlantısı	FLC.033B.101 (ODS 2 1/8")	FLC.033B.104 (ODS 3 1/8")
3	Oil Inlet Connection	Yağ Giriş Bağlantısı	Rot. 1 1/4"	Rot. 1 1/4"
4	Oil Outlet Connection	Yağ Çıkış Bağlantısı	RV-7/8	RV-1 3/8
5	Parallel Compressor Oil Outlet Connection	Paralel Yağ Çıkış Bağlantısı	Rot. 1 1/4"	Rot. 1 3/4"
6	Service Valve Connection	Servis Vana Bağlantısı	Rot. 1 1/4"	Rot. 1 1/4"
7	Oil Level Sensor Connection	Yağ Seviye Sensör Bağlantısı	NPT 1/2"	NPT 1/2"
8	Sight Glass	Gözetleme Camı	2x SG134	2x SG134
9	Thermostat	Termostat	NPT 1/2"	NPT 1/2"
10	Oil Heaters	Yağ Isıtıcı	NPT 1/2"	2x NPT 1/2"
11	Service Valve Connection	Servis Vana Bağlantısı	NPT 3/8"	NPT 3/8"
12	Safety Valve Connection	Emniyet Ventili Bağlantısı	NPT 1/2"	NPT 1/2"
Category [PED]			Group 2	CAT.III
			Group 1	CAT.IV

Technical Specifications

Teknik Özellikler

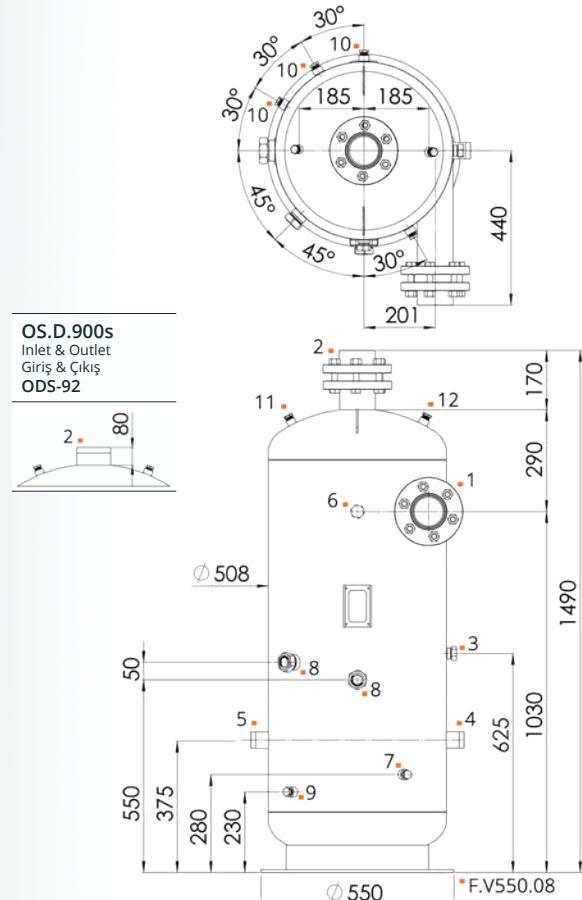
Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 33 bar	[PS2] 24 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R290*, R717*	

ISO 9001
CERTIFIED

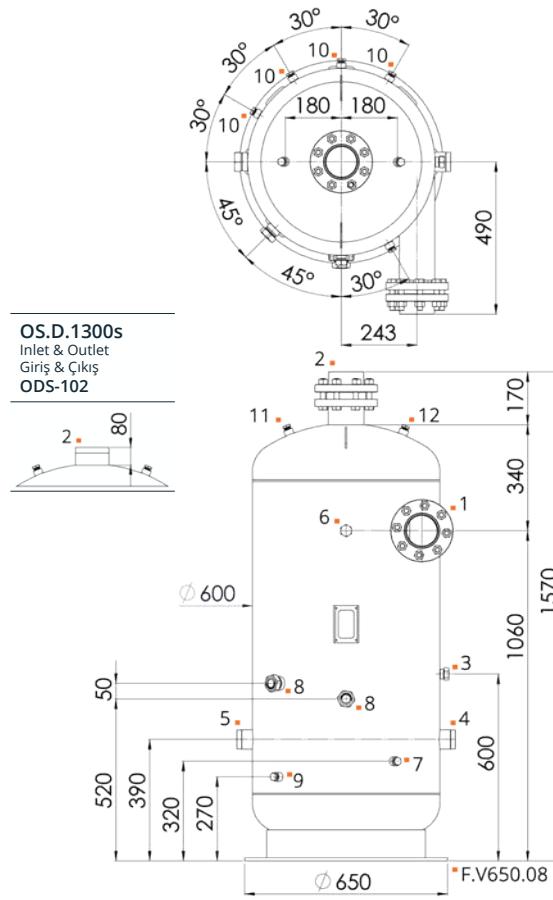
CE
PED
2014/68/EU

EAC
Certificate

OS.D.900



OS.D.1300



MODEL			OS.D.33b.900	OS.D.33b.1300
(m ³ /h)	Air Conditioning	Klima	940	1320
(m ³ /h)	Cooling and Low Temp.	Soğutma ve Düşük Sıcaklık	1320	1600
(dm ³)	Total Volume	Toplam Hacim	220	330
(dm ³)	Oil Volume	Yağ Hacmi	90	130
(Qty)	Maximum Compressor	Maksimum Kompresör	6	6
1	Refrigeration Inlet Connection	Giriş Bağlantısı	FLC.033B.105 (ODS 3 5/8")	FLC.033B.106 (ODS 4")
2	Refrigeration Outlet Connection	Çıkış Bağlantısı	FLC.033B.105 (ODS 3 5/8")	FLC.033B.106 (ODS 4")
3	Oil Inlet Connection	Yağ Giriş Bağlantısı	Rot. 1 1/4"	Rot. 1 1/4"
4	Oil Outlet Connection	Yağ Çıkış Bağlantısı	ODS 42	ODS 2 1/8"
5	Parallel Compressor Oil Outlet Connection	Paralel Yağ Çıkış Bağlantısı	ODS 42	ODS 2 1/8"
6	Service Valve Connection	Servis Vana Bağlantısı	Rot. 1 1/4"	Rot. 1 1/4"
7	Oil Level Sensor Connection	Yağ Seviye Sensör Bağlantısı	NPT 1/2"	NPT 1/2"
8	Sight Glass	Gözetleme Camı	2x SG134	2x SG134
9	Thermostat	Termostat	NPT 1/2"	NPT 1/2"
10	Oil Heaters	Yağ Isıtıcı	3x NPT 1/2"	4x NPT 1/2"
11	Service Valve Connection	Servis Vana Bağlantısı	NPT 3/8"	NPT 3/8"
12	Safety Valve Connection	Emniyet Ventili Bağlantısı	NPT 1/2"	NPT 1/2"
Category [PED]		Group 2	CAT.IV	CAT.IV
		Group 1	CAT.IV	CAT.IV

Technical Specifications

Teknik Özellikler

OS.D.33b

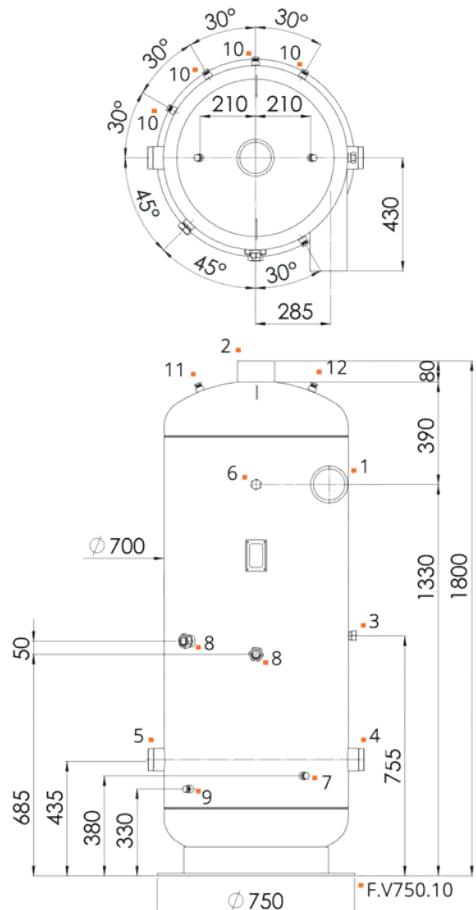
Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 33 bar	[PS2] 24 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R290*, R717*	

ISO 9001
CERTIFIED

CE
PED
2014/68/EU

ERC

OS.D.2300S



*** Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)**

OS.D series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.
- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as OS.D.FL1.33b. Welding connections are recommended.

- For R717 please create the product code as OS.D.NH3.33b. Plastic balls are not used in sight glasses. Rotalock valves are not suitable for R717.

*** R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma**

OS.D serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilmekte.
- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu OS.D.FL1.33b olarak oluşturunuz. Kaynaklı bağlantı kullanımı tavsiye edilmektedir.
- R717 kullanımı için ürün kodunu OS.D.NH3.33b olarak oluşturunuz. Gözetleme camlarında plastik top kullanılmamaktadır. Rotalok vanalar R717 için uygun değildir.

MODEL		OS.D.33b.2300S
(m ³ /h)	Air Conditioning	Klima
(m ³ /h)	Cooling and Low Temp.	Soğutma ve Düşük Sıcaklık
(dm ³)	Total Volume	Toplam Hacim
(dm ³)	Oil Volume	Yağ Hacmi
(Qty)	Maximum Compressor	Maksimum Kompresör
1	Refrigeration Inlet Connection	Giriş Bağlantısı
2	Refrigeration Outlet Connection	Çıkış Bağlantısı
3	Oil Inlet Connection	Yağ Giriş Bağlantısı
4	Oil Outlet Connection	Yağ Çıkış Bağlantısı
5	Parallel Compressor Oil Outlet Connection	Paralel Yağ Çıkış Bağlantısı
6	Service Valve Connection	Servis Vana Bağlantısı
7	Oil Level Sensor Connection	Yağ Seviye Sensör Bağlantısı
8	Sight Glass	Gözetleme Camı
9	Thermostat	Termostat
10	Oil Heaters	Yağ Isıtıcı
11	Service Valve Connection	Servis Vana Bağlantısı
12	Safety Valve Connection	Emniyet Ventili Bağlantısı
Category [PED]		Group 2
		Group 1
		CAT.IV
		CAT.IV



Oil Thermostat
Yağ Termostati



Order No	Model	Lenght [mm]	Connection
OT1	OT-01	175	1/2" NPT

Oil Heater
Yağ Isıtıcı



Order No	Model	Lenght [mm]	Watt	Connection
OH1	OH-01	150	150	1/2" NPT

Rotolock valve Rotolok vana Page Sayfa 90	
Safety valve Emniyet ventili Page Sayfa 122	
Electronic level sensor Elektronik seviye sensörü Page Sayfa 154	

Oil Reservoirs

Yağ Depoları



OIL RESERVOIRS

Introduction

Oil reservoirs are storage tanks that receive oil from oil separator and provide its return to the compressor's crankcase through oil level regulator.

Amount of oil circulating in a system varies depending on operating conditions. Oil reservoir prevents compressor's crankcase from staying without oil during potential fluctuations by providing additional storage capacity.

Oil reservoir prevents liquid refrigerant from flowing to the oil level regulators and therefore fluctuations in the oil level caused by compressors are prevented.

Application field

Recommended to be used in following systems:

Flooded systems with large refrigerant charge, two or more compressors operating in parallel, long suction and discharge lines, double suction line risers. Oil reservoir should be installed between oil separator and oil level regulator.

Selection

Select an oil reservoir according to the number of compressors connected, compressor oil charge, system refrigerant charge, operating conditions and oil volume of the unit.

Technical Specifications

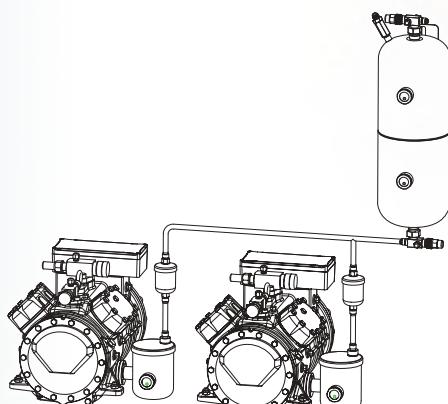
You can see the technical details of the products and included accessories on following pages.

Oil pressure valve can be supplied on request. You can view the details about the product on page 124.

Custom made products can be supplied with different volumes and specifications, provided that they comply with CE 2014/68/EU [PED] pressure vessels directive.

Warning

- If oil level falls below the level of sight glass on the reservoir, please add oil.
- The oil reservoir should be installed at the higher level than the compressor's crankcase.
- Before installing rotalock valve, ensure that gasket channel is clean and not damaged.
- Sight glasses are mounted by us, do not make any operation with them. When carrying out a general leaking test check if there is any leak at the sight glasses and please ensure that they are not damaged.



YAĞ DEPOLARI

Genel Tanım

Yağ depoları, yağ ayırcıdan ayrılan yağı alarak kompresör karterindeki yağın eksilmesi durumunda yağ seviye regülatörü vasıtasyla kompresör karterine geri gönderimini sağlayan bir saklama kabıdır. Soğutma sistemleri içinde dolaşan yağ miktarı, çalışma koşullarına bağlı olarak değişir. Yağ deposu sisteme ek depolama kapasitesi sunarak ulaşabilecek dalgalanmalarda kompresör karterinin yağsız kalmasını engellemektedir. Yağ deposu, yağ içinde kalmış soğutucu akışkanın kaynaması ile yağ seviye regülatörlerine sıvı dönüşümünü engeller ve bu sayede kompresörlerin neden olduğu yağ akışındaki değişiklikler arasında engellenir.

Kullanım Alanı

Kullanılması tavsiye edilen sistemler;

Çok miktarda soğutucu akışkan şarji yapılan taşmalı sistemlerde, iki ve ikiden fazla kompresör kullanılan paralel sistemlerde, uzun emme ve basma hattı olan sistemlerde, iki emiş hattı yükselticisi kullanılan sistemlerde. Yağ depoları, yağ ayırcı ve yağ seviye regülatörlerarasında kullanılmaktadır.

Seçim

Yağ deposu seçimlerini kullanılacak kompresör adetine, kompresör yağ şarji, sistemdeki soğutucu akışkan şarji, çalışma koşullarına ve ünitenin yağ hacmine göre belirleyiniz.

Teknik Özellikler

Ürünler ile ilgili teknik detayları ve üzerinde yer alan aksesuarları sonraki sayfalarda görebilirsiniz.

Yağ basınç vanası talep doğrultusunda tedarik edilebilir, ürün ile ilgili sayıfa 124'ü inceleyebilirsiniz.

İsteğe bağlı, CE 2014/68/EU [PED] basınçlı kaplar direktifine uygun olma şartı ile farklı hacim ve özelliklerde ürün temin edilebilir.

Uyarılar

- Yağ oranının yağ deposu üzerinde bulunan gözetleme camı seviyesinin altında olması durumunda ilave yağ takviyesinde bulununuz.
- Yağ depoları kompresör karterinden daha yükseğe monte edilmelidir.
- Rotalok vanayı montajlamadan önce conta kanalının temiz ve zarar görmemiş olduğundan emin olunuz.
- Gözetleme camları tarafımızca montajlandığından herhangi bir işlem yapmayınız, genel sızdırmazlık testi yapıldığında gözetleme camında herhangi bir sızıntı olup olmadığını kontrol ediniz ve camın zarar görmediğinden emin olunuz.



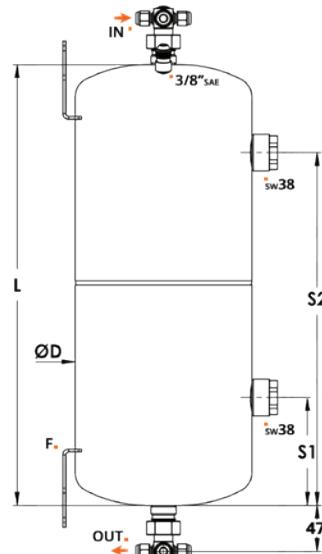
Technical Specifications

Teknik Özellikler

OR.30b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 30 bar	[PS2] 22 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R290*, R717*	

ISO 2015 CERTIFIED | CE PED 2014/68/EU | EAC



Oil Pressure Valves
Yağ Basıncı Vanaları
Page | Sayfa 124



Model	Dimensions [mm]				Support [F]	Inlet & Outlet Rotolock Valve	Sight Glass [SG]	Category [PED]	
	Ø D	L	S1	S2				Group 2	Group 1
OR.30b.04	140	290	80	210	A.H140.03	RV.45b-3/8s	2x SW38	CAT.I	CAT.II
OR.30b.07	160	400	100	300	A.H160.03			CAT.II	CAT.III
OR.30b.10	180	450	100	350	A.H180.03			CAT.II	CAT.III
OR.30b.16	219	465	110	355	A.H219.03			CAT.II	CAT.III
OR.30b.18	219	525	110	415	A.H219.03			CAT.II	CAT.III
OR.30b.21	219	610	110	500	A.H219.03			CAT.II	CAT.III
Model	Oil Volume [L]		Sight Glass - Oil Volume [L]			Gallon [G]	Vh/Total [m³/hr]		
			[S1]	[S2]					
OR.30b.04	3,8		1,0	2,8		1,01	100		
OR.30b.07	7,0		1,6	5,4		1,86	150		
OR.30b.10	10,0		2,0	8,0		2,66	300		
OR.30b.16	15,4		3,3	12,1		4,06	410		
OR.30b.18	17,5		3,3	14,2		4,63	450		
OR.30b.21	20,6		3,3	17,3		5,43	600		

* Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)

OR series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as OR.FL1.30b. Welding connections are recommended.

- For R717 please create the product code as OR.NH3.30b. Plastic balls are not used in sight glasses. Rotolock valves are not suitable for R717.

* R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma

OR serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilebilir.

- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu OR.FL1.30b olarak oluşturunuz. Kaynaklı bağlantı kullanımı tavsiye edilmektedir.

- R717 kullanımı için ürün kodunu OR.NH3.30b olarak oluşturunuz. Gözleme camlarında plastik top kullanılmamaktadır. Rotolok vanalar R717 için uygun değildir.

Technical Specifications

Teknik Özellikler

OR.45b

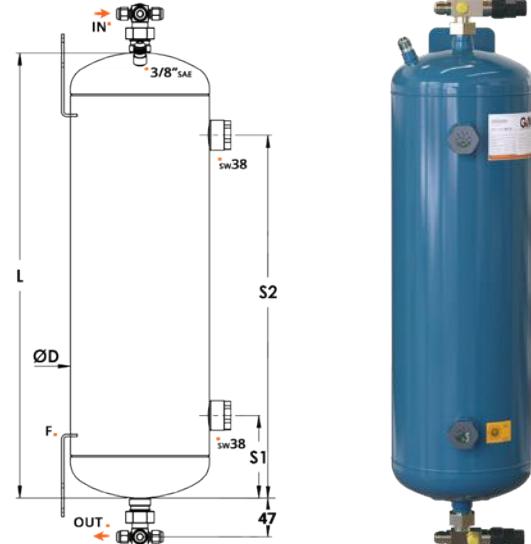
Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 45 bar	[PS2] 33 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar			GAS HCFC, HFC, R410A, R744

ISO 2015
CERTIFIED

CE
PED
2014/68/EU

EAC
Ukraine

Oil Pressure Valves
Yağ Basınç Vanaları
Page | Sayfa 124



Model	Dimensions [mm]				Support [F]	Inlet & Outlet Rotolock Valve	Sight Glass [SG]	Category [PED]			
	Ø D	L	S1	S2				Group 2	Group 1		
OR.45b.04	140	315	95	220	A.H140.03	RV.45b-3/8s	2x SW38	CAT.II	CAT.III		
OR.45b.07	168	375	100	275				CAT.III	CAT.III		
OR.45b.10	168	520	100	420				CAT.III	CAT.III		
OR.45b.16	219	500	130	370				CAT.III	CAT.III		
OR.45b.18	219	555	130	425				CAT.III	CAT.III		
OR.45b.21	219	640	130	510				CAT.III	CAT.III		
Model	Oil Volume [L]		Sight Glass - Oil Volume [L]				Gallon [G]		Vh/Total [m³/hr]		
			[S1]	[S2]							
OR.45b.04	4,0		1,2	2,9	A.H219.03	RV.45b-3/8s	2x SW38	1,09	100		
OR.45b.07	7,0		1,8	5,4				1,90	150		
OR.45b.10	10,0		1,8	8,4				2,69	300		
OR.45b.16	16,0		3,9	12,3				4,29	410		
OR.45b.18	18,0		3,9	14,2				4,80	450		
OR.45b.21	21,0		3,9	17,2				5,58	600		

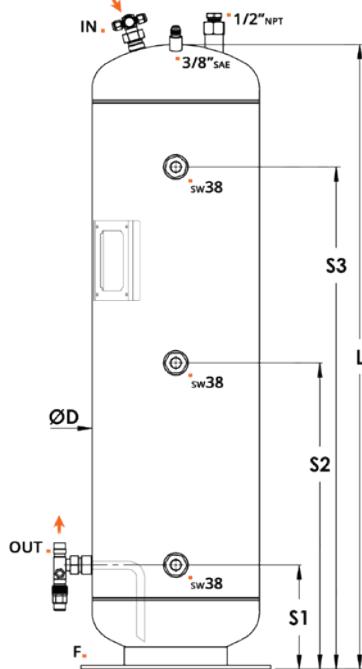
Technical Specifications

Teknik Özellikler

OR.60b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 60 bar	[PS2] 45 bar	
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R744		

ISO 9001 CERTIFIED CE PED 2014/68/EU EAC



Model	Volume [L]	Dimensions [mm]					Support [F]	Inlet & Outlet Rotalock Valve	Sight Glass [SG]	Category [PED]					
		Ø D	L	S1	S2	S3				Group 2	Group 1				
OR.60b.06	6,0	168	360	125	260	-	F.V190.05	RV.60b-3/8"	2x SW38	CAT.II	CAT.III				
OR.60b.12	12,0	168	660	125	340	560	F.V190.05		3x SW38	CAT.II	CAT.III				
OR.60b.20	20,0	273	440	160	290	-	F.V310.05	RV.60b-5/8"	2x SW38	CAT.III	CAT.IV				
OR.60b.30	30,0	273	630	185	425	-	F.V310.05		2x SW38	CAT.III	CAT.IV				
OR.60b.40	40,0	273	820	160	415	670	F.V310.05		3x SW38	CAT.III	CAT.IV				
OR.60b.50	49,0	273	990	160	500	840	F.V310.05		3x SW38	CAT.III	CAT.IV				
Model	Number Of Compressors & Compressors Oil Charge Per Compressor [No/L]									Gallon	Oil Volume	Sight Glass - Oil Volume [L]			
	No	[L]	No	[L]	No	[L]	No	[L]	No	[G]	[L]	[S1]	[S2]	[S3]	
OR.60b.06	3	1,5	4	1,2	5	1,0	-	-	-	1,56	6,0	1,8	4,5	-	
OR.60b.12		3,5		2,5		2,0	1,7	6	1,5	1,2	3,27	12,0	1,8	6,0	10,5
OR.60b.20		5,5		4,0		3,5	2,8		2,3	2,0	5,22	20,0	6,9	13,7	-
OR.60b.30		8,5		6,5		5,0	4,0		3,7	3,2	7,50	30,0	6,9	15,0	23,7
OR.60b.40		10,8		8,0		6,5	5,4		4,6	4,0	10,24	40,0	6,9	20,0	33,7
OR.60b.50		13,5		10,0		8,0	6,8		5,8	5,1	12,94	49,0	6,9	24,5	41,6

Technical Specifications

Teknik Özellikler

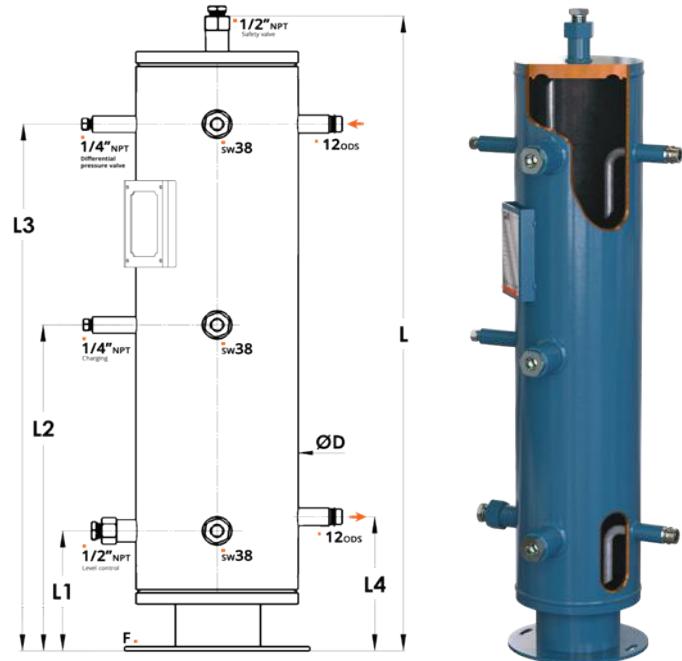
OR.130b

Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 130 bar	[PS2] 97,5 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar			GAS HCFC, HFC, R744

ISO 9001
2015
CERTIFIED

CE
2014/68/EU
PED

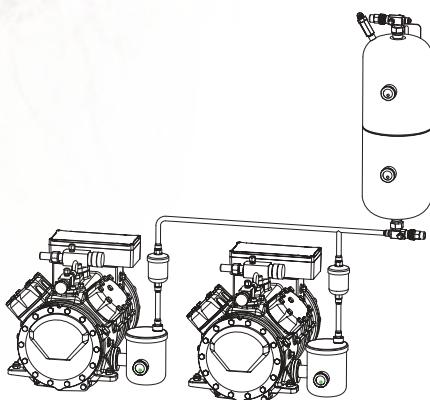
ERG
Dokunmatik



Model	Inlet & Outlet [mm]	Dimensions [mm]						NPT Connections				Support	Sight Glass
		Ø D	L	L1	L2	L3	L4	[1]	[2]	[3]	[4]		
OR.130b.05	12 ODS	114	740	160	370	595	160	1/2"	1/4"	1/4"	1/2"	F.V170.05	3x SW38
OR.130b.12	12 ODS	168	840	165	420	695	165	1/2"	1/4"	1/4"	1/2"	F.V190.05	3x SW38
OR.130b.23	12 ODS	219	895	170	455	745	190	1/2"	1/4"	1/4"	1/2"	F.V250.05	3x SW38
Model	Number Of Compressors & Compressors Oil Charge Per Compressor [No/L]												
	No	[L]	No	[L]	No	[L]	No	[L]	No	[L]	No	[L]	
OR.130b.05	3	2,0	4	1,5	5	-	6	-	7	-	8	-	
OR.130b.12		4,0		3,0		2,5		1,6		1,4		1,2	
OR.130b.23		6,8		5,1		4,1		3,4		2,9		2,5	
Model	Gallon [G]		Oil Volume [L]		Sight Glass - Oil Volume [L]						Category [PED]		
	[L1]		[L2]		[L3]		Group 2		Group 1				
OR.130b.05	1,50		5		0,8		2,5		4,5		CAT.II		CAT.III
OR.130b.12	3,70		12,8		1,5		6,0		10,9		CAT.III		CAT.IV
OR.130b.23	5,22		23		2,5		11,5		20,5		CAT.III		CAT.IV

Mechanical Oil Level Regulators

Mekanik Yağ Seviye Regülatörleri



Introduction

Mechanical oil level regulator protects compressor from damage due to excessive oil by controlling oil level in compressor crankcase. It provides permanent control over oil coming to compressor in multiple parallel compressor systems. Completely eliminates risk of returning of liquid resulting from compressor.

Application Field

We strongly recommend using them in multiple parallel compressor systems. It should be installed between oil reservoir and compressor and directly mounted to compressor's crankcase. We strongly recommend using oil strainer together with oil level regulators.

Selection

Selection of the oil level regulator should be made according to compressor or the suitable adaptor connections of compressor.

Technical Features

On standard products:

- Deep drawn housing is used.
- Produced in 2 different models; fixed and adjustable.
- The product operates with float system.
- The products are designed for 3-bolt & 4-bolt flange systems. The special adaptors which are designed for compressors with different connections can be seen on page 105.

Warning

- In case oil level falls below level of sight glass, please add extra oil.
- Sight glasses are mounted by us, do not make any operation with them. When carrying out a general leaking test check if there is any leak at the sight glasses and please ensure that they are not damaged.



Genel Tanım

Mekanik yağ seviye regülatörleri kompresör karterindeki yağ seviyesinin kontrolünü sağlayarak kompresörde yağ fazlalığından dolayı meydana gelebilecek arızalanmalari önler. Çoklu paralel kompresör sistemlerinde, kompresöre giden yağın devamlı olarak kontrollü gitmesini sağlamaktadır. Kompresörden kaynaklanacak sıvının geri dönüşüm riskini tamamen ortadan kaldırmaktadır.

Kullanım Alanı

Çoklu paralel kompresör sistemlerinde kullanılması önemle tavsiye edilir. Yağ deposu ile kompresör arasında kullanılmaktadır ve direkt olarak kompresör karterine montaj edilmektedir. Yağ seviye regülatörleri ile birlikte yağ filtrelerinin kullanılmasını önemle tavsiye etmekteyiz.

Seçim

Yağ seviye regülatörü seçiminizi, sistemdeki kompresör veya kompresörlere uygun adaptör bağlantılarına göre belirleyiniz.

Teknik Özellikler

Standart ürünlerde:

- Derin sıvama gövdde kullanılmaktadır.
- Sabit ve ayarlanabilir olarak 2 farklı model tasarlanmıştır.
- Şamandıra sistemi çalışan bir ürünüdür.
- 3 ve 4 civatlı flanş sistemlerine uygun olarak tasarlanmıştır. Farklı bağlantılı kompresörler için özel tasarlanmış adaptörler ile ilgili sayfa 105'i inceleyebilirsiniz.

Uyarılar

- Yağ oranının gözetleme camı seviyesinin altında olması durumunda ilave yağ takviyesinde bulununuz.
- Gözetleme camları tarafımızca montajlandığından herhangi bir işlem yapmayın, genel sızdırmazlık testi yapıldığında gözetleme camında herhangi bir sızıntı olup olmadığını kontrol ediniz ve camın zarar görmediğinden emin olunuz.

MECHANICAL OIL LEVEL REGULATORS
MEKANİK YAĞ SEVİYE REGÜLATÖRLERİ

OLR

Technical Specifications

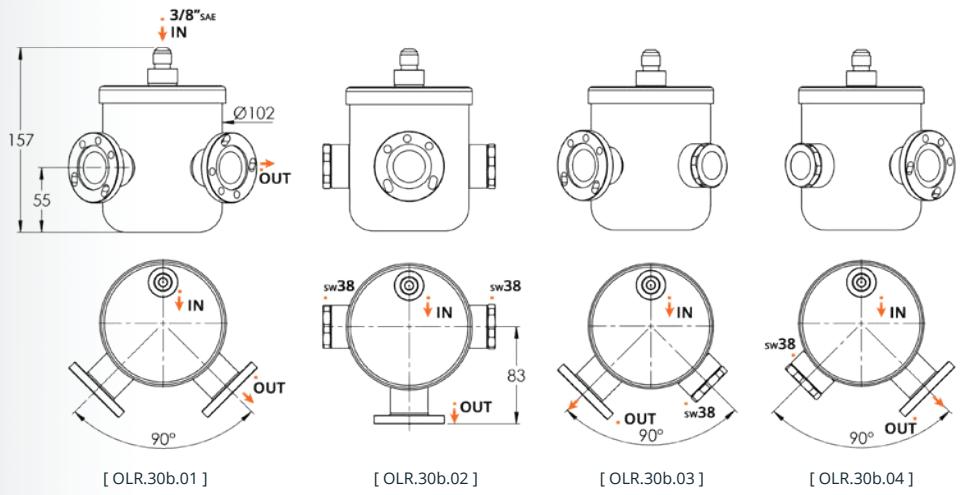
Teknik Özellikler

Regulator Type	Regülatör Tipi		OLR.30b	OLR.A.30b
Allowable Oil Pressure Diff.	İzin verilen yağ basıncı farklılığı	[bar]	0.35 to 2.1	0.35 to 6.2
Allowable Operating Pressure	İzin verilen çalışma basıncı	[bar]	0 to 30 bar	0 to 30 bar
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[°C]	-10° / 130°C	-10° / 130°C
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar		HCFC, HFC	HCFC, HFC

ISO 2031
CERTIFIED

CE
PED
2014 / 68 / EU

EAC



Fixed | Sabit



[OLR.30b.01]

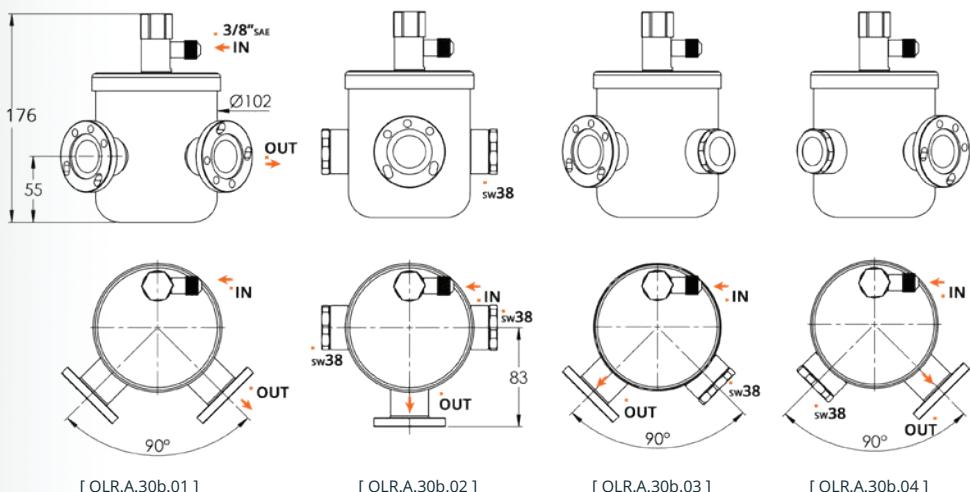
[OLR.30b.02]

[OLR.30b.03]

[OLR.30b.04]

Model	Regulator Type	Sight Glass Oil Level	Equalisation	Allowable Oil Pressure Differential [bar]	Volume [L]	Compressor Sight Glass Connection	Category [PED]
OLR.30b.01	Fixed	-	No	0.35 to 2.1	0,80	3-Bolt 1.7/8" B.C. & 4-Bolt 50 mm B.C.	SEP
OLR.30b.02	Fixed	1/2	No	0.35 to 2.1	0,80		SEP
OLR.30b.03	Fixed	1/2	No	0.35 to 2.1	0,80		SEP
OLR.30b.04	Fixed	1/2	No	0.35 to 2.1	0,80		SEP

Adjustable | Ayarlanabilir



[OLR.A.30b.01]

[OLR.A.30b.02]

[OLR.A.30b.03]

[OLR.A.30b.04]

Model	Regulator Type	Sight Glass Oil Level	Equalisation	Allowable Oil Pressure Differential [bar]	Volume [L]	Compressor Sight Glass Connection	Category [PED]
OLR.A.30b.01	Adjustable	-	No	0.35 to 6.2	0,80	3-Bolt 1.7/8" B.C. & 4-Bolt 50 mm B.C.	SEP
OLR.A.30b.02	Adjustable	1/2	No	0.35 to 6.2	0,80		SEP
OLR.A.30b.03	Adjustable	1/2	No	0.35 to 6.2	0,80		SEP
OLR.A.30b.04	Adjustable	1/2	No	0.35 to 6.2	0,80		SEP

Adaptors For Compressors
Kompresör İçin Adaptörler
Page | Sayfa 152



SAE Flare Nuts
SAE Rekor
Page | Sayfa 127



Oil Strainers

Yağ Filtreleri



Introduction

Oil strainers remove dangerous welding burrs and debris that may cause damage to oil level regulators and compressors. Due to the inside filter the strainer prevents debris from going to the oil level regulator and so risk of clogging of oil level regulator is minimized.

Application Field

We strongly recommend using oil strainers in all A/C & refrigeration systems that have oil line. Oil strainers are used between oil reservoir and oil level regulator in a vertical position and inlet connection must be mounted facing upwards.

Selection

Oil strainers are provided with ODS or SAE connections at the same volume and feature.

Technical Specifications

- Deep drawn housing is used in our products.
- Standard products have 3/8" SAE or ODS connections.
- Stainless steel is used for internal filter system.

Genel Tanım

Yağ filtreleri, yağ seviye regülatörlerine ve kompresörlere zarar verebilecek kaynak çapaklarını ve katı pıslıkları ortadan kaldırır. İçerisindeki滤re sayesinde olusabilecek her türlü pıslığın yağ seviye regülatörüne gitmesini engeller ve böylelikle yağ seviye regülatörünün tıkanma riskini minimum seviyeye indirir.

Kullanım Alanı

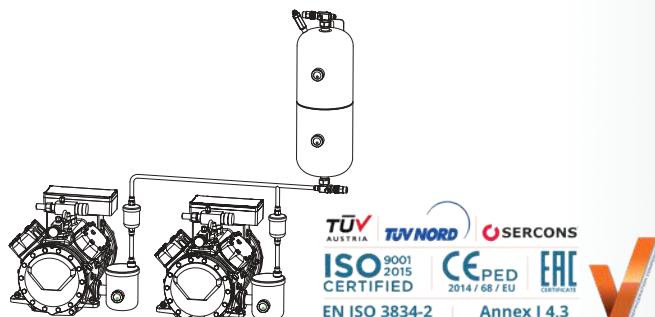
Yağ filtrelerinin, yağ hattı olan tüm soğutma ve iklimlendirme sistemlerinde kullanılması önemle tavsiye edilir. Yağ filtreleri, yağ deposu ile yağ seviye regülatörü arasında dikey olacak şekilde kullanılmakta ve giriş bağlantısı yukarıya bakacak şekilde monte edilmelidir.

Seçim

Yağ filtreleri, aynı hacim ve özellikte ODS veya SAE olarak tedarik edilmektedir.

Teknik Özellikler

- Ürünlerimizde derin sıvama gövde kullanılmaktadır.
- Standart ürünlerde 3/8" SAE veya ODS kaynaklı bağlantı kullanılmaktadır.
- İç滤re sisteminde tamamen paslanmaz滤re kullanılmaktadır.



TÜV AUSTRIA **TUV NORD** **GUSERCONS**
ISO 9001 2015 CERTIFIED **CE PED 2014 / 68 / EU** **ERAC CERTIFICATE**
EN ISO 3834-2 **Annex I 4,3**
Certification for production of caps | Welded Mfg Competency Certificate

Technical Specifications

Teknik Özellikler

OSR.33b

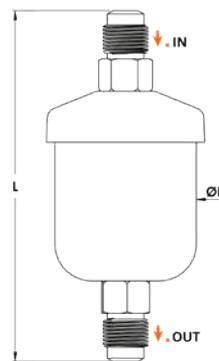
Working pressure	Çalışma basıncı	[PS]	[PS1] 33 bar	[PS2] 24 bar	
Min./max. allowable temperature	Min./max. izin verilen sıcaklık	[TS]	- 20 / + 130°C	- 40 / - 20°C	
Available fluids	Kullanılabilir akışkanlar	GAS	HCFC, HFC, R290*, R717*		

ISO 2001
2015
CERTIFIED

CE
PED
2014/68/EU

EAC
Ukraine

SAE Flare Nuts
SAE Rekor
Page | Sayfa 127



Model	Connection Size [Inch]		Dimensions [mm]		Screen Data		Volume [L]	Category [PED]
	Inlet	Outlet	Ø D	L	Area (mm²)	Mesh		
OSR.33b.01	3/8 ODS	3/8 ODS	50	125	6100	90	0,1	SEP
OSR.33b.02	3/8 SAE Flare	3/8 SAE Flare	50	121	6100	90	0,1	SEP

* Operation with R717 (ammonia) and R290 (propane)

OSR series products can be produced for all hazardous refrigerants on request.

- For Group 1 fluids (except R717) please create the product code as OSR.FL1.33b.
Welding connections are recommended.

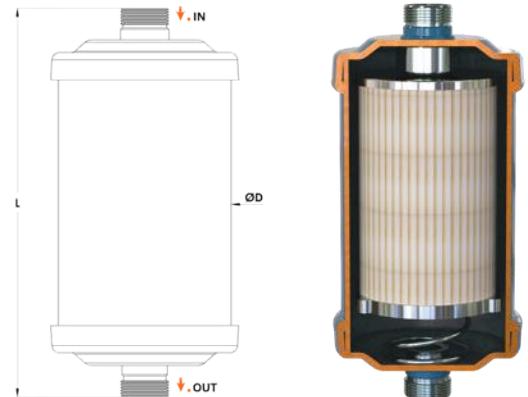
- For R717 please create the product code as OSR.NH3.33b.
Plastic balls are not used in sight glasses.
Rotalock valves are not suitable for R717.

* R717 (amonyak) ve R290 (propan) ile çalışma

OSR serisi ürünler talep üzerine tüm tehlikeli sıvılar için üretilebilir.

- Grup 1 akışkanlar (R717 hariç) için ürün kodunu OSR.FL1.30b olarak oluşturunuz.
Kaynaklı bağlantı kullanımı tavsiye edilmektedir.

- R717 kullanımı için ürün kodunu OSR.NH3.30b olarak oluşturunuz.
Gözleme camlarında plastik top kullanılmamaktadır.
Rotalok vanalar R717 için uygun değildir.



Model	Connection Size [Inch]		Dimensions [mm]		Volume [L]	Category [PED]
	Inlet	Outlet	Ø D	L		
OSR.33b.10	1" Rot. Connection	1" Rot. Connection	114	257	1,6	CAT I

VALVES & FLANGES

VANALAR & FLAŞLAR

ROTALOCK VALVES I ROTALOK VANALARI

Order No	Model	Rotalock Connection	Inlet Connection	Service Connection	Body [mm]	Working Pressure	Picture of Product
C1	RV.45b-1/4	Rot. 1"	1/4" ODS	2x 1/4" SAE	20	45 Bar	
C2	RV.45b-3/8		3/8" ODS	2x 1/4" SAE	20		
C3	RV.45b-1/2		1/2" ODS	2x 1/4" SAE	20		
C4	RV.45b-5/8		5/8" ODS	2x 1/4" SAE	20		
C17	RV.45b-5/8X	Rot. 1 1/4"	5/8" ODS	2x 1/4" SAE	22		
C5	RV.45b-3/4		3/4" ODS	2x 1/4" SAE	22		
C6	RV.45b-7/8		7/8" ODS	2x 1/4" SAE	22		
C16	RV.45b-1 1/8X		1 1/8" ODS	2x 1/4" SAE	22		
C7	RV.45b-1 1/8	Rot. 1 3/4"	1 1/8" ODS	2x 1/4" SAE	30		
C8	RV.45b-1 3/8		1 3/8" ODS	2x 1/4" SAE	30		
C11	RV.45b-1 5/8X		42 ODS	2x 1/4" SAE	30		
C9	RV.45b-1 5/8	Rot. 2 1/4"	42 ODS	2x 1/4" SAE	50		
C10	RV.45b-2 1/8		2 1/8" ODS	2x 1/4" SAE	50		
C15	RV.45b-1/4S	Rot. 1"	1/4" SAE	2x 1/4" SAE	20		
C12	RV.45b-3/8S		3/8" SAE	2x 1/4" SAE	20		
C13	RV.45b-1/2S		1/2" SAE	2x 1/4" SAE	20		
C14	RV.45b-5/8S		5/8" SAE	2x 1/4" SAE	20		
C30	RV.60b-1/4	Rot. 1"	1/4" ODS	2x 1/4" SAE	20	60 Bar	
C31	RV.60b-3/8		3/8" ODS	2x 1/4" SAE	20		
C32	RV.60b-1/2		1/2" ODS	2x 1/4" SAE	20		
C33	RV.60b-5/8		5/8" ODS	2x 1/4" SAE	20		
C34	RV.60b-3/4	Rot. 1 1/4"	3/4" ODS	2x 1/4" SAE	30		
C35	RV.60b-7/8		7/8" ODS	2x 1/4" SAE	30		
C36	RV.60b-1 1/8	Rot. 1 3/4"	1 1/8" ODS	2x 1/4" SAE	35		
C37	RV.60b-1 3/8		1 3/8" ODS	2x 1/4" SAE	35		
C38	RV.60b-1 5/8	Rot. 2 1/4"	42 ODS	2x 1/4" SAE	45		
C39	RV.60b-2 1/8		2 1/8" ODS	2x 1/4" SAE	45		

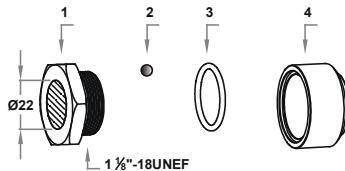
CAST IRON STOP VALVES I DÖKME DEMİR STOP VANALARI

Order No	Model	Lenght [mm]	Inlet Connection	Service Connection	Working Pressure	Picture of Product
D1	CV-54	292	2 1/8" ODS	2x 1/4" NPT	45 Bar	
D2	CV-66	292	2 5/8" ODS			
D3	CV-66x	380	2 5/8" ODS			
D4	CV-80	380	3 1/8" ODS			
D5	CV-92	380	3 5/8" ODS			
D6	CV-102	412	4" ODS			

FLANGE CONNECTIONS I FLAŞ BAĞLANTILARI

Order No	Model	Flange Diameter [Ø]	Screw Connection	Inlet Connection	Klinger Gasget	Working Pressure	Picture of Product
E1	FLC.033b.101	115,0	6xM12	2 1/8" ODS	108.071.059.000.K01	33 Bar	
E2	FLC.033b.102	131,5	6xM12	2 5/8" ODS	108.084.072.000.K01		
E3	FLC.033b.103	166,5	6xM14	3" ODS	108.105.085.000.K01		
E4	FLC.033b.104	166,5	6xM14	3 1/8" ODS	108.105.085.000.K01		
E5	FLC.033b.105	195,0	6xM16	3 5/8" ODS	108.117.098.000.K01		
E6	FLC.033b.106	200,0	8xM16	4" ODS	108.125.108.000.K01		
E7	FLC.033b.107	230,0	8xM16	4 1/2" ODS	108.142.123.000.K01		

denaline

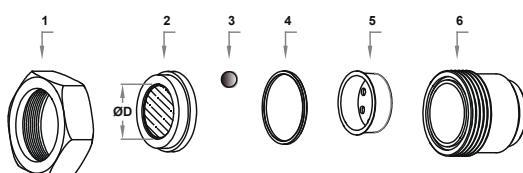


[1] Sight Glass
[2] Float Ball
[3] Teflon Gasket
[4] Welding Conn.

Gözleme Camı
Top
Teflon Conta
Kaynak Bağlantısı



Order No	Quantity x Model	Connection	Maximum Allowable Pressure [PS]	Allowable Temperature [TS]
H30	1x SW38	1 1/8"-18 UNEF	130 bar	-10°C / 130°C
H31	2x SW38		90 bar	-40°C / -10°C
H32	3x SW38			
H40	1x SW38x	1 1/8"-18 UNEF	130 bar	-20°C / 130°C
H41	2x SW38x		90 bar	-40°C / -10°C
H42	3x SW38x			



[1] Rotalock Conn.
[2] Sight Glass
[3] Float Ball
[4] Teflon Gasket
[5] Cage
[6] Rot. Welding Conn.

Rotalok Bağlantı
Gözleme Camı
Top
Teflon Conta
Kafes
Rot. Kaynak Bağlantısı



Order No	Quantity x Model	Connection	Maximum Allowable Pressure [PS]	Allowable Temperature [TS]
H4	1x SGC134	Rot. 1 3/4"	45 bar	-10°C / 130°C
H5	2x SGC134		33 bar	-40°C / -10°C
H6	3x SGC134			

Sight Glasses

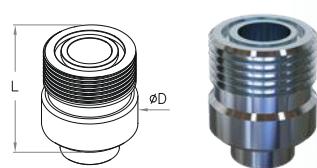
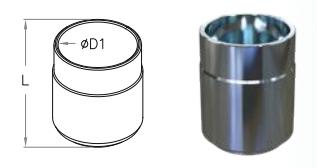
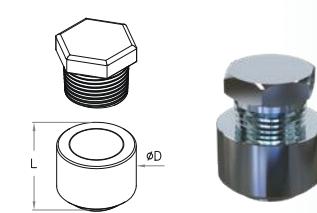
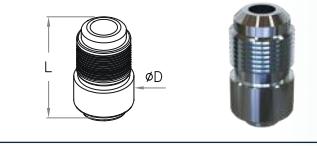
- Used for controlling level of liquid and oil.
- Floating body is not suitable for R717

Gözleme Camları

- Liquid and oil levels are controlled using float mechanisms.
- The floating body is not suitable for R717.

CONNECTIONS

BAĞLANTI MANŞONLARI

Model	For 33-45-60 Bar [L] [mm]	Model	For 90-130 Bar [L] [mm]	Dimension [D1] [mm]	Connection [Inch]	Picture of Product
ROTALOCK CONNECTIONS I ROTALOK BAĞLANTI MANŞONLARI						
A1	21	-	-	-	ROT 3/4"	
A2	25	-	-	-	ROT 1"	
A3	25	-	-	-	ROT 1 1/4"	
A4	32	-	-	-	ROT 1 3/4"	
A5	35	-	-	-	ROT 2 1/4"	
SOLDER CONNECTIONS I KAYNAKLI BAĞLANTI MANŞONLARI						
B1	30	BH1	40	6,60	ODS 1/4"	
B2	30	BH2	40	9,70	ODS 3/8"	
B3	30	BH3	40	12,90	ODS 1/2"	
B4	33	BH4	40	16,10	ODS 5/8"	
B5	37	BH5	50	19,25	ODS 3/4"	
B6	40	BH6	50	22,40	ODS 7/8"	
B7	40	BH7	50	28,80	ODS 1 1/8"	
B8	40	BH8	50	35,20	ODS 1 3/8"	
B9	40	BH9	50	42,20	ODS 42	
B10	40	BH10	50	54,30	ODS 2 1/8"	
B11	50	BH11	60	63,80	ODS 2 1/2"	
B12	50	BH12	60	67,00	ODS 2 5/8"	
B13	60	BH13	70	76,60	ODS 3"	
B14	60	BH14	70	80,00	ODS 3 1/8"	
B15	60	BH15	70	92,60	ODS 3 5/8"	
B16	80	BH16	90	102,00	ODS 4"	
B17	80	BH17	90	105,30	ODS 4 1/8"	
B18	80	BH18	90	108,50	ODS 4 1/4"	
B19	80	BH19	90	114,80	ODS 4 1/2"	
B20	80	BH20	90	140,00	ODS 5 1/2"	
NPT & M20 CONNECTIONS I NPT & M20 BAĞLANTI MANŞONLARI						
F1	16	FH1	50	-	NPT 1/8"	
F2	16	FH2	50	-	NPT 1/4"	
F3	16	FH3	50	-	NPT 3/8"	
F4	18	FH4	50	-	NPT 1/2"	
F5	18	FH5	50	-	M20X1,5	
F6	35	FH6	50	-	NPT 3/4"	
F7	40	FH7	50	-	NPT 1"	
SAE CONNECTIONS I SAE BAĞLANTI MANŞONLARI						
Y1	28	YH1	50	-	SAE 1/4"	
Y2	28	YH2	50	-	SAE 3/8"	
Y3	29	YH3	50	-	SAE 1/2"	
Y4	30	YH4	50	-	SAE 5/8"	

Connection Parts

- Connection parts are fully produced in our plant by CNC machines.
- All raw materials are certified.
- Special connection parts are available.

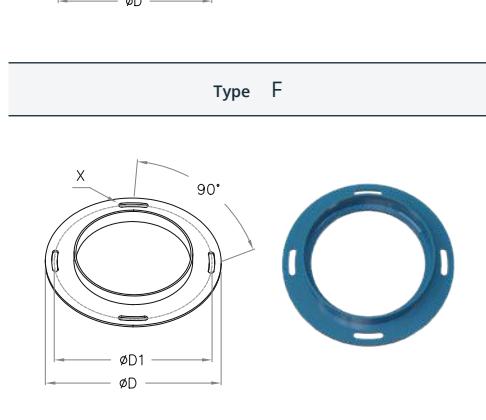
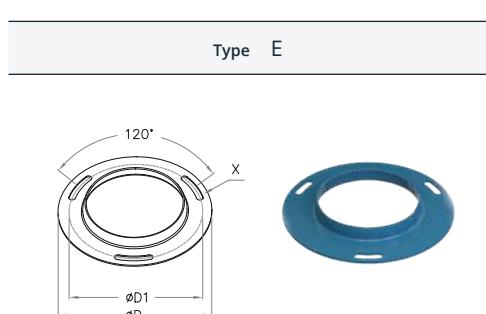
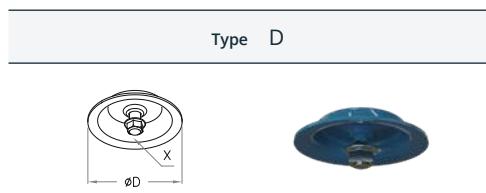
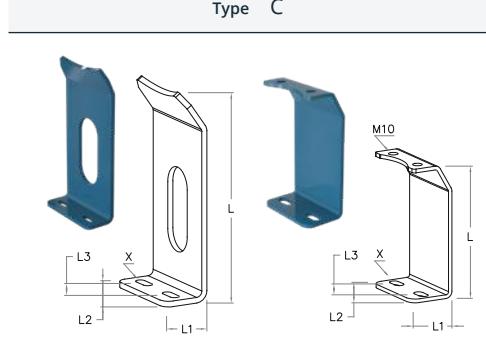
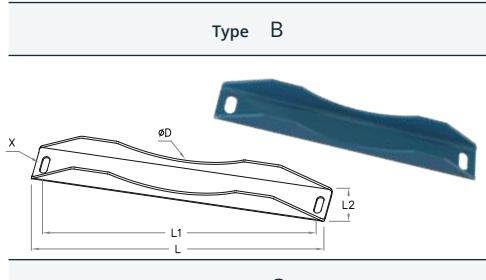
Bağlantı Manşonları

- Bağlantı aparatlarının tamamı fabrikamızda CNC makinalar ile üretilmektedir.
- Hammaddelerin tamamı sertifikali ürünlerdir.
- Özel bağlantı elemanları yapılmaktadır.

MOUNTING PLATES

AYAK BAĞLANTILARI

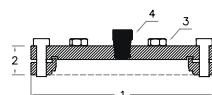
Model	\emptyset (D) [mm]	\emptyset (D1) [mm]	L [mm]	L1	L2	L3	X	Type
A.H089.03	89	-	80	80	-	-	11*35	A
A.H114.03	114	-	80	80	-	-	11*35	A
A.H120.03	120	-	80	80	-	-	11*35	A
A.H140.03	140	-	80	80	-	-	11*35	A
A.H160.03	160	-	80	80	-	-	11*35	A
A.H180.03	180	-	80	80	-	-	11*35	A
A.H219.03	219	-	100	100	-	-	11*35	A
B.H140.03	140	-	170	145	40	-	10*20	B
B.H168.03	168	-	195	170	40	-	10*20	B
B.H219.03	219	-	260	235	40	-	10*20	B
B.H273.03	273	-	350	325	50	-	10*25	B
B.H324.03	324	-	400	375	50	-	10*25	B
B.H406.03	406	-	480	440	60	-	14*35	B
B.H450.05	450	-	550	510	100	-	14*45	B
B.H508.06	508	-	600	560	110	-	14*60	B
B.H600.08	600	-	700	660	120	-	14*60	B
B.H750.08	750	-	850	810	150	-	16*80	B
B.H850.08	850	-	950	910	150	-	16*80	B
C.VHF1.04	-	-	143	50	80	50	11*20	C
C.VHF1.06	-	-	228	50	100	55	11*25	C
C.VHF2.06	-	-	248	50	120	70	11*25	C
D.V085.02	85	-	-	-	-	-	M10	D
E.V136.03	136	111	-	-	-	-	8,5*30	E
E.V162.03	162	142	-	-	-	-	8,5*30	E
E.V187.03	187	168	-	-	-	-	8,5*30	E
E.V205.03	205	168	-	-	-	-	8,5*30	E
E.V247.03	247	210	-	-	-	-	13*60	E
E.V320.03	320	280	-	-	-	-	13*80	E
F.V135.05	135	115	-	-	-	-	8,5*30	F
F.V170.05	170	140	-	-	-	-	8,5*30	F
F.V190.05	190	160	-	-	-	-	8,5*30	F
F.V250.05	250	205	-	-	-	-	13*60	F
F.V310.05	310	265	-	-	-	-	13*60	F
F.V360.08	360	320	-	-	-	-	15*80	F
F.V415.05	415	380	-	-	-	-	15*80	F
F.V415.08	415	380	-	-	-	-	15*80	F
F.V480.06	480	430	-	-	-	-	15*80	F
F.V480.08	480	430	-	-	-	-	15*80	F
F.V550.08	550	500	-	-	-	-	15*80	F
F.V550.10	550	500	-	-	-	-	15*80	F
F.V650.08	650	600	-	-	-	-	15*80	F
F.V650.10	650	600	-	-	-	-	15*80	F
F.V750.08	750	700	-	-	-	-	15*80	F
F.V750.10	750	700	-	-	-	-	15*80	F
F.V850.08	850	800	-	-	-	-	15*80	F
F.V850.10	850	800	-	-	-	-	15*80	F



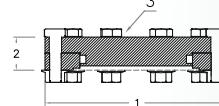
FLANGES & O-RINGS

FLANSLAR & CONTALAR

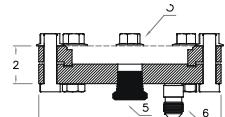
Type A



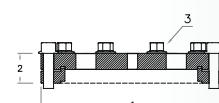
Type B



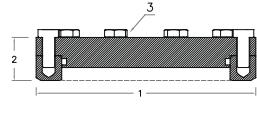
Type C



Type D



Type E



Model	Product Diameter [Ø] [mm]	Working Pressure [PS] [mm]	Flange Diameter [1] [mm]	Flange Length [2] [mm]	Screw		NPT [4] [inch]	Gasket		Available Product	Type
					[3] [mm]	[Qty]		Code	Diameter [Ø] - [Ø]		
FLC.033B.001	152	33	203,0	29,5	M10*30	8 pcs	1/4"	108.154.144.000.K01	154,0 - 144,0	H100.33B	A
FLC.033B.002	114	33	149,0	24,0	M8*25	8 pcs	-	108.114.106.000.K01	114,5 - 106,5	OS.F.33B	D
FLC.033B.003	114	33	149,0	24,0	M8*25	8 pcs	-	108.114.106.000.K01	114,5 - 106,5	OS.F.33B	D
FLC.033B.004	114	33	149,0	24,0	M8*25	8 pcs	-	108.114.106.000.K01	114,5 - 106,5	OS.F.33B	D
FLC.033B.005	140	33	186,0	29,0	M10*30	8 pcs	-	108.140.131.000.K01	140,5 - 131,0	OS.F.33B	D
FLC.033B.006	168	33	223,0	35,0	M10*35	10 pcs	-	108.175.165.000.K01	175,5 - 165,0	OS.F.33B	D
FLC.033B.007	102	33	145,0	23,5	M8*25	8 pcs	1/4"	108.104.095.000.K01	104,0 - 095,0	OS.HF.33B	C
FLC.045B.001	114	45	149,0	25,0	M8*30	8 pcs	1/4"	108.114.106.000.K01	114,5 - 106,5	H48.45B	A
FLC.045B.002	102	45	145,0	25,5	M8*30	8 pcs	1/4"	108.104.095.000.K01	104,0 - 095,0	OS.C.45B	C
FLC.045B.003	102	45	149,0	25,5	M8*30	8 pcs	-	108.080.005.000.V01	80,0 - 5,0	OS.C.45B	B
FLC.045B.004	168	45	226,0	26,5	M14*30	10 pcs		108.145.005.000.V01	145,0 - 5,0	OS.C.45B	B
FLC.045B.005	219	45	218,0	42,0	M14*35	10 pcs	-	108.140.006.000.V01	140,0 - 6,0	OS.C.45B	E
FLC.045B.006	324	45	324,0	53,0	M16*35	14 pcs	-	108.225.006.000.V01	225,0 - 6,0	OS.C.45B	E
FLC.060B.001	159	60	114,0	31,0	M10*35	8 pcs	1/4"	108.114.106.000.K01	114,5 - 106,5	H48.60B	B
FLC.060B.002	102	60	155,0	30,0	M12*35	8 pcs	1/4"	108.080.005.000.V01	80,0 - 5,0	OS.C.60B	B
FLC.060B.003	168	60	219,0	44,0	M14*35	12 pcs	1/4"	108.140.006.000.V01	140,0 - 6,0	OS.C.60B	E
FLC.060B.004	102	60	155,0	33,5	M10*35	8 pcs	1/4"	108.107.095.000.K01	107,0 - 95,0	OS.C.60B	C
FLC.130B.001	114	130	177,5	52,0	M12*35	11 pcs	1/4"	108.095.006.000.V01	95,0 - 6,0	OS.C.130B H48.130B	E
FLC.130B.002	168	130	223,0	55,0	M14*40	16 pcs	1/4"	108.145.006.000.V01	145,0 - 6,0	OS.C.130B	E
FLC.130B.003	219	130	284,0	66,0	M16*50	16 pcs	1/4"	108.195.006.000.V01	195,0 - 6,0	OS.C.130B	E
FLC.130B.004	76	130	134,0	42,0	M10*30	10 pcs	1/4"	108.060.005.000.V01	60,0 - 5,0	OS.C.130B	E

K01 - Asbestos Free - GP150/BA-50 Klingerit gasket

V01 - Viton

GASKET O-RING CONTA

Model	Outside Diameter Ø D [mm]	Inside Diameter Ø [mm]	Thickness [mm]	Type	O-Ring Place of use
108.015.011.015.T01	14,5	11	1,5	TEFLON	ROT 3/4"
108.019.016.015.T01	19,0	16	1,5		ROT 1"
108.026.022.015.T01	25,5	22	1,5		ROT 1 1/4"
108.039.035.015.T01	38,5	35	1,5		ROT 1 3/4"
108.051.047.015.T01	51,0	47	1,5		ROT 2 1/4"



QUALITY IS
THE RESULT
OF DEVOTING
TO THE JOB

İŞE OLAN ÖZVERİNİN SONUCU
KALİTEDİR

Vibration Eliminators

Titreşim Hortumları



Applications

The vibration eliminators are designed for installation on commercial refrigerating systems and on civil and industrial air conditioning plants. The function of this item is to avoid the transmission of compressor's vibrations to the refrigerating system pipes, reducing the risk of damage and the noise level. The GVN vibration eliminators can also compensate small thermal expansion of the piping.

Construction Materials

All welding between various parts, including the copper / stainless steel connections are TIG welded. This solution makes Vibration eliminators particularly resistant to the overheating during brazing to the tubing.

The main parts of GVN Vibration eliminators are manufactured with the following materials:

- Copper tube EN 12449- Cu-DHP for copper end
- Stainless steel EN 10088-1-1.4305 for fitting stainless steel EN 10088-1-1.4404 I 1.4307 for corrugated flexible
- Stainless steel EN 10088-1-1.4301 for wire "braid"

Installation

A vibration eliminators can be installed both on suction and discharge lines of a refrigerating system, as close as possible to the compressor.

Vibration eliminators should be installed perpendicularly to the direction of vibrations. When vibrations exist on two planes, two vibrations absorbers should be used, as shown on fig 1 and 2. For the maximum absorption of vibrations, the refrigerant line should be anchored at the end of the vibration absorber, as shown on fig 1 and 2. GVN vibration eliminators can be installed vertically too, because they are designed to avoid the retention of condensing water.

Kullanım Alanları

Titreşim hortumları ticari soğutma sistemleri, sivil ve endüstriyel klima tesislerinde kullanım için tasarlanmıştır. İşlevi, kompresör titreşimlerinin soğutma sistemi borularına geçmesini engelleyerek hasar riskini ve gürültü seviyesini azaltmaktadır. GVN titreşim hortumları ayrıca borulardaki küçük termal genleşmelerde tefali edebilir.

Yapım Öğeleri

Bakır / paslanmaz çelik bağlantılar dahil olmak üzere diğer tüm parçalar arasındaki kaynaklar TIG kaynaklıdır. Bu titreşim hortumları boruya lehimleme sırasında aşırı ısınmaya özellikle dirençli hale getirir.

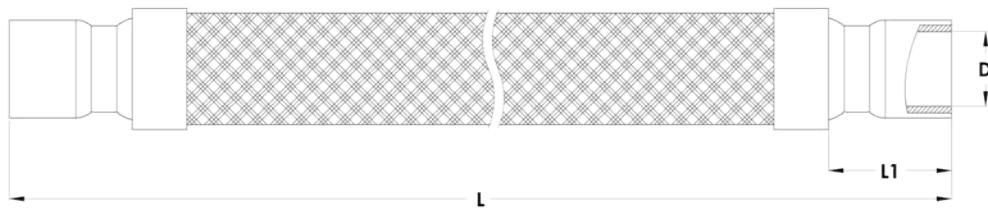
GVN "titreşim hortumları ana parçaları aşağıdaki malzemelerle üretilmektedir:

- Bakır boru EN 12449 - Bakır uç için Cu-DHP
- Montaj için paslanmaz çelik EN 10088-1-1.4305 Oluklu esnek için paslanmaz çelik EN 10088-1-1.4404 I 1.4307
- Tel "örgü" için paslanmaz çelik EN 10088-1-1.4301

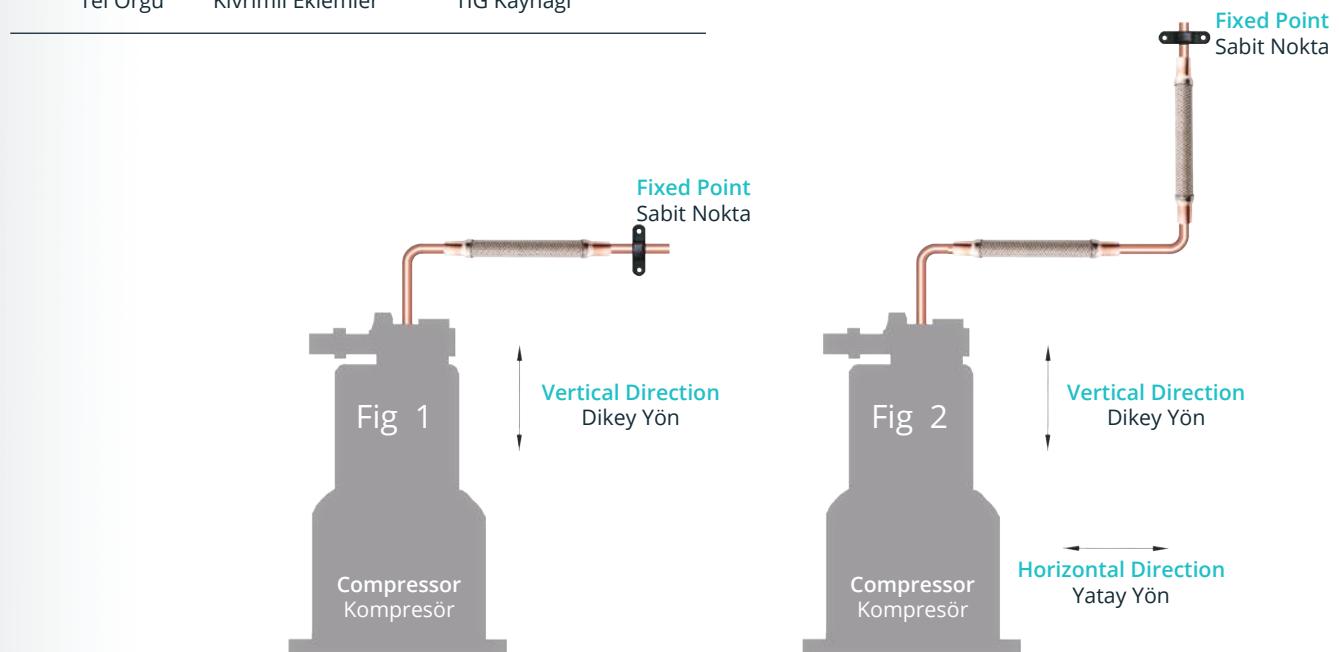
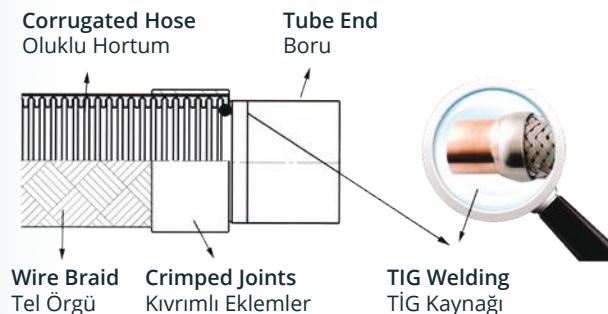
Kurulum

Titreşim emiciler bir soğutma sisteminin hem emme hem de basma hatlarına, kompresöre mümkün olduğu kadar yakın olacak şekilde takılır.

Titreşim hortumları, titreşim yönüne dik olarak monte edilmelidir. Titreşimler iki düzlemden olduğunda, şekil 1 ve 2'de gösterildiği gibi iki titreşim hortumu kullanılmalıdır. Titreşimlerin maksimum emilimi için, soğutucu akışkan hattı şekil 1 ve 2'de gösterildiği gibi titreşim hortumlarının ucuna sabitlenmelidir. GVN titreşim hortumları, yoğun suyun tutulmasını önleyecek şekilde tasarlandıkları için dikey olarak kurulabilir.



Code	Inlet & Outlet [Inch]	D [mm]	Length [L]	Length [L1]
VE.33b.10	ODS 3/8"	10,00	220	20
VE.33b.12	ODS 1/2"	13,00	225	20
VE.33b.16	ODS 5/8"	16,50	250	20
VE.33b.19	ODS 3/4"	19,50	265	30
VE.33b.22	ODS 7/8"	22,50	300	30
VE.33b.28	ODS 1 1/8"	29,00	330	45
VE.33b.35	ODS 1 3/8"	35,30	390	45
VE.33b.42	ODS 42	43,00	430	55
VE.33b.54	ODS 2 1/8"	54,50	525	65
VE.33b.66	ODS 2 5/8"	67,00	615	75
VE.33b.80	ODS 3 1/8"	79,70	685	68,5



Shell & Tube Evaporators

Shell & Tube Evaporatörler

G-RL



G-RC



SHELL & TUBE EVAPORATORS

PERFORMANCE [G-RL]

G-RL range shell&tube evaporators are designed for industrial cooling applications comfort and air-conditioning systems, low-temperature salting applications and heat pump systems. G-RL evaporators are designed for R134a coolant but they can be used with a wide range of coolants.

The cooling capacity of G-RL line ranges from 160 kW to 1750 kW and they are manufactured with up to 3 standalone circuits. G-RL evaporators are designed to offer the high efficiency of reverse flow. This ensures minimum material cost and guarantees maximum efficiency.

PERFORMANCE [G-RC]

Shell&Tube evaporators are used in industrial and comfort cooling units. Evaporators are manufactured in order to provide low pressure loss and high efficiency starting from a cooling capacity of 20 kW up to a capacity of 1500 kW for G-RCS and G-RCD series and from 100 kW up to 1500 kW for G-RPS and G-RPD series (when used with R134A gas) different working conditions in addition to its standard product range.

DESIGN AND MATERIAL

Materials used in products comply with EN norms.

Materials with the following specifications are used in standard products.

- Cast iron or carbon steel covers
- Carbon steel body pipe, coolant and water connections
- Copper heat transfer piping
- Plastic cross curtains
- Asbestos-free cylinder head gasket
- Steel bolts

QUALITY AND TEST

Mechanical calculations of G-RL and G-RC line evaporators are in accordance with TS EN13445-3 standard and with a CE certificate in compliance with ISO 9001:2008 quality management system. Shell&Tube evaporators are tested with a gas side of 30 bars and a water side of 10 bars. Helium leak test is a standard test for all products. For products, a guarantee is offered against coolant leak for up to 2 gr/year. Tests are performed at various pressure levels for multi- circuit products and prevention of leakage between circuits is guaranteed.

FOULING FACTOR

Fouling factor (f.f.) is important in selecting an evaporator.

The fouling factor levels under certain conditions are given below.

- Closed-circuit mains water f.f.= 0,000043 m2K/W
- Open-circuit mains water f.f.= 0,000086 m2K/W
- Glycol solution < %40 f.f.= 0,000086 m2K/W
- Glycol solution > %40 f.f.= 0,000172 m2K/W

The table below lists the recommended glycol solution for low-temperature operating conditions.

Freezing Point Donma Noktası [°C]	Ethylene Glycol I [% Weight] Etilen Glikol [% Ağırlıkça]	Propylene Glycol I [% Weight] Propilen Glikol [% Ağırlıkça]
-5	12	16
-10	22	26
-15	30	34
-20	36	40

INSTALLATION AND OPERATION

Please ensure the following operating conditions for best use of your operator.

- The evaporator should be used in horizontal position.
- The air inside the product should be discharged before filling water.
- Ensure that the pressure drop and implementation conditions are in accordance with catalog values.
- Do not stop the water flow before the coolant in the evaporator is discharged.
- When not in use, fill the evaporator fully with anti-freeze fluid with no air in it and fully evacuate it, ensuring that it is dry.
- Regularly check the chemical properties of the water inside the evaporator.
- Incompliant water damages the evaporator.
- In case of a capacity decrease, you can reverse-operate the system for a short time for cleaning.
- Keep the evaporator away from sources of vibration.
- Prevent foreign particles in the water.
- Use anti-freeze solution below 0°C.
- Prevent air in the pump cavitation and the system.
- Do not run the cooled fluids close to their freezing conditions.
- Do not exceed the allowed water flow.

SHELL & TUBE EVAPORATÖRLER

PERFORMANS [G-RL]

G-RL serisi shell&tube evaporatörler endüstriyel amaçlı soğutma uygulamalarında, konfor ve klima sistemlerinde, düşük sıcaklıklı salamura suyu uygulamalarında ve ısı pompası "heat pump" sistemlerinde kullanılmak üzere tasarlanmıştır.

G-RL modeli evaporatörler R134a soğutucu akışkanı için tasarlanmakla beraber birçok soğutucu akışkanla da kolaylıkla kullanılabilir. 160 kW'dan 1750 kW'a kadar soğutma kapasitesine sahip G-RL modeli evaporatörler 3 bağımsız devre sayısına kadar üretilmektedir. G-RL modeli evaporatörler ters akış yüksek verimini kullanıcılar sunmak üzere dizayn edilmiştir. Bu sayede minimum malzeme gideri ile maksimum verim garanti edilir.

PERFORMANS [G-RC]

Shell&Tube evaporatörler endüstriyel ve konfor amaçlı soğutma ünitelerinde kullanılır. G-RCS ve G-RCD serisi Shell&Tube evaporatörler standart çalışma koşullarında 20 kW soğutma kapasitesinden 1500 kW soğutma kapasitesine, G-RPS ve G-RPD serisi Shell&Tube evaporatörler ise R134A gazı ile çalışmak üzere 100 kW soğutma kapasitesinden 1500 kW soğutma kapasitesine kadar yüksek verim ve düşük basınç kaybı sağlayacak şekilde imal edilmiştir.

DİZAYN VE MALZEME

Ürünlerinde kullanılan malzeme EN normuna uygun olarak seçilmekte ve üretimde kullanılmaktadır. Standart ürünlerde aşağıda belirtilen özelliklerde malzeme kullanılmaktadır.

- Demir döküm veya karbon çeliği kapaklar
- Karbon çeliği gövde borusu, soğutkan ve su bağlantıları
- Bakır ısı transfer boruları
- Plastik şıartiye perdeleri
- Asbestsiz klingirit conta
- Çelik civatalar

KALİTE VE TEST

G-RL ve G-RC serisi evaporatörler; mekanik hesapları TS EN 13445-3 standartlarına ve ISO 9001:2008 kalite yönetim sistemine uygun, CE belgeli olarak üretilir. Shell&Tube evaporatörlerin gaz tarafı 30 bar, su tarafı ise 10 bar kuru azot ile test edilir. Ayrıca tüm ürünlerde Helyum kaçak testi standart olarak yapılmaktadır. Ürünlerde 2 gr/yıl'a kadar soğutucu akışkan sızdırmazlık garantisini vermektedir. Çok devreli ürünlerde farklı basınçlarda test uygulanır ve devreler arası sızdırmazlık garantisini verilir.

KİRLENME FAKTORÜ

Kırılık faktörü (f.f.) evaporatör seçiminde dikkat edilmesi gereken en önemli kurallardan biridir. Aşağıda bazı durumlar için seçilmesi gereken kırılganlık faktörü değerleri verilmiştir.

- Kapalı çevrim şebekesi suyu f.f.= 0,000043 m2K/W
- Açık çevrim şebekesi suyu f.f.= 0,000086 m2K/W
- Glikol çözeltisi < 40% f.f.= 0,000086 m2K/W
- Glikol çözeltisi > 40% f.f.= 0,000172 m2K/W

Ayrıca aşağıdaki tabloda düşük sıcaklıklı çalışma değerler için uygun tavsiye edilen glikol karışım oranları verilmiştir.

Freezing Point Donma Noktası [°C]	Ethylene Glycol I [% Weight] Etilen Glikol [% Ağırlıkça]	Propylene Glycol I [% Weight] Propilen Glikol [% Ağırlıkça]
-25	40	44
-30	44	48
-35	48	52
-40	52	56

MONTAJ VE KULLANIM TAVSİYELERİ

Evaporatörlerden en iyi şekilde faydalanan için aşağıda belirtilen bazı uygulama şartlarına özen gösterin.

- Evaporatör yatak pozisyonunda kullanılmalıdır.
- Su dolumu esnasında ürünün içindeki hava kesinlikle tahliye edilmelidir.
- Katalog değerlerine uygun basınç düşümü ve uygulama şartlarının oluştugundan emin olun.
- Evaporatördeki soğutucu akışkan boşalmadan su akışını durdurmayın.
- Evaporatör kullanılmayacağınızda ürünün tamamen don önləyici akışkan ile içinde hava kalmayacak şekilde doldurun veya içinin kuru olduğundan emin olarak tamamen boşaltın.
- Evaporatör içinde dolaşan suyun kimyasal özelliklerini düzenli olarak kontrol edin.
- Uygun olmayan su şartları evaporatöre zarar verir.
- Kapasite düşümü yaşadığınızda temizlik amaçlı olarak sistemi kısa süre ters çalıştırılabilirsiniz.
- Evaporatör titreşimlerden ve titreşim kaynaklarından uzak tutun.
- Su içerisinde yabancı partiküllerin barınmasına engel olun.
- 0°C'nin altında donma önləyici solüsyon kullanın.
- Pompa kavitasyonuna ve sisteme hava oluşmasına engel olun.
- Soğutulan akışkanları donma sıcaklıklarına yakın değerlerde çalışırmayan.
- İzin verilen su debilerinin üstüne çıkmayın.

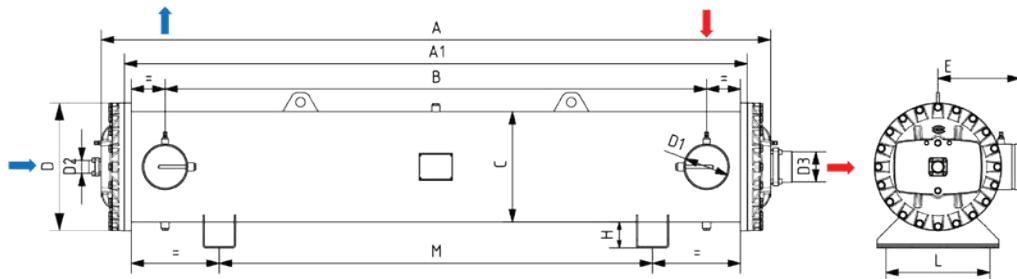
G-RLS SHELL & TUBE EVAPORATORS EVAPORATÖRLER

NOMINAL DATA R134A	Inlet water temp. / Giriş suyu sıcaklığı	: 12 °C	Evaporation temp. / Buharlaşma sıcaklığı	: 3 °C
	Outlet water temp. / Çıkış suyu sıcaklığı	: 7 °C	Condensation temp. / Yoğuşma sıcaklığı	: 40 °C
	Fouling factor / Kirlenme faktörü	: 0,000043 m2K/W	Superheat / Aşırı ısınma	: 5 K

ISO 9001
CERTIFIED

CE
PED
2014/68/EU

ERAC
CERTIFICATE



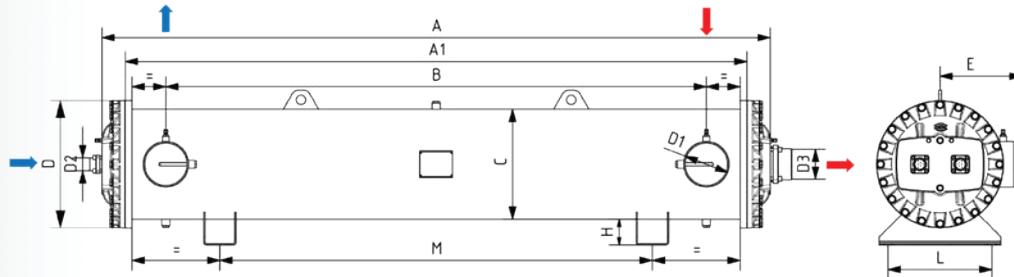
Model	Dimensions (mm)										Connection			Weight kg	Capacity QN		Flow Rate WN m³/h	Pressure Drop Δp kPa	Vol. Refrigerant L	Vol. H2O L
	A	A1	B	C	D	E	H	L	M	D1	D2	D3	kW	Tons (RT)						
G-RLS-200	2930	2800	2530	273	337	236	88	280	2100	DN125	FL 42	FL 76	240	175	50	28	18	28	128	
G-RLS-250	2940	2800	2500	324	390	262	95	300	2300	DN150	FL 54	FL 105	360	260	74	43	30	40	172	
G-RLS-300	2940	2800	2500	324	390	262	95	300	2300	DN150	FL 54	FL 105	375	340	97	59	41	45	167	
G-RLS-350	3140	3000	2700	324	390	262	95	300	2300	DN150	FL 54	FL 105	400	380	108	67	48	54	167	
G-RLS-400	3140	3000	2700	324	390	262	95	300	2300	DN150	FL 54	FL 105	410	425	121	74	41	61	166	
G-RLS-450	3140	3000	2700	324	390	262	95	300	2300	DN150	FL 54	FL 105	420	475	136	81	53	65	160	
G-RLS-500	3140	3000	2700	324	390	262	95	300	2300	DN150	FL 54	FL 105	430	510	145	88	43	70	155	
G-RLS-550	3170	3000	2700	406	470	303	95	400	2300	DN150	FL 54	FL 140	570	520	148	89	41	85	277	
G-RLS-600	3170	3000	2700	406	470	303	95	400	2300	DN150	FL 54	FL 140	590	580	165	100	33	90	270	
G-RLS-620	3170	3000	2700	406	470	303	95	400	2300	DN150	FL 54	FL 140	600	640	183	110	41	100	260	
G-RLS-650	3170	3000	2700	406	470	303	95	400	2300	DN150	FL 54	FL 140	610	700	200	120	50	105	252	
G-RLS-700	3170	3000	2700	406	470	303	95	400	2300	DN150	FL 54	FL 140	630	780	220	132	65	118	240	
G-RLS-770	3380	3200	2810	508	572	354	95	400	2500	DN200	FL 76	FL 168	840	800	227	138	28	140	485	
G-RLS-850	3380	3200	2810	508	572	354	95	400	2500	DN200	FL 76	FL 168	860	840	240	144	31	150	470	
G-RLS-900	3380	3200	2810	508	572	354	95	400	2500	DN200	FL 76	FL 168	880	920	263	158	38	160	455	
G-RLS-950	3380	3200	2810	508	572	354	95	400	2500	DN200	FL 76	FL 168	900	1000	285	172	49	170	440	
G-RLS-1000	3380	3200	2810	508	572	354	95	400	2500	DN200	FL 76	FL 219	920	1050	300	180	54	178	433	
G-RLS-1100	3580	3400	3010	508	572	354	95	400	2700	DN200	FL 76	FL 219	950	1150	328	197	54	197	450	
G-RLS-1200	3580	3400	3010	508	572	354	95	400	2700	DN200	FL 76	FL 219	970	1220	348	208	63	205	440	
G-RLS-1300	3580	3400	3010	508	572	354	95	400	2700	DN200	FL 76	FL 219	990	1280	365	220	71	215	430	
G-RLS-1400	3780	3600	3150	559	620	379	95	400	2900	DN250	FL 105	FL 219	1150	1350	385	232	52	235	590	
G-RLS-1500	3780	3600	3150	559	620	379	95	400	2900	DN250	FL 105	FL 219	1220	1520	434	262	67	270	550	
G-RLS-1600	3780	3600	3150	610	680	404	95	500	2900	DN250	FL 105	FL 219	1450	1600	457	275	62	270	700	
G-RLS-1700	3780	3600	3150	610	680	404	95	500	2900	DN250	FL 105	FL 219	1520	1750	500	300	80	300	660	
Approval		PS						Ts min				Ts max				Category 97/23/CE				
		Tube Side			Shell Side															
CE/GOST		18 bar			10 bar			-10 °C				90 °C				Up to Cat.IV				
CE/GOST		23 bar			10 bar			-10 °C				90 °C				Up to Cat.IV				

NOMINAL DATA R134A	Inlet water temp. / Giriş suyu sıcaklığı : 12 °C	Evaporation temp. / Buharlaşma sıcaklığı : 3 °C
	Outlet water temp. / Çıkış suyu sıcaklığı : 7 °C	Condensation temp. / Yoğuşma sıcaklığı : 40 °C
	Fouling factor / Kirlenme faktörü : 0,000043 m ² K/W	Superheat / Aşırı ısınma : 5 K

ISO 9001
CERTIFIED

CE
PED
2014/68/EU

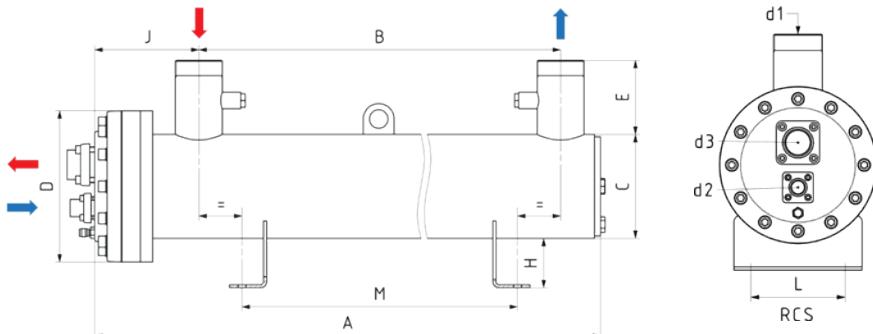
EAC
CERTIFICATE



Model	Dimensions (mm)									Connection			Weight kg	Capacity QN		Flow Rate WN m ³ /h	Pressure Drop Δp kPa	Vol. Refrigerant L	Vol. H ₂ O L
	A	A1	B	C	D	E	H	L	M	D1	D2	D3		kW	Tons (RT)				
G-RLD-200	2930	2800	2530	273	337	236	88	280	2100	DN125	FL 42	FL 76	240	175	50	28	18	28	128
G-RLD-250	2940	2800	2500	324	390	262	95	300	2300	DN150	FL 42	FL 80	360	260	74	43	30	40	172
G-RLD-300	2940	2800	2500	324	390	262	95	300	2300	DN150	FL 42	FL 80	375	340	97	59	41	45	167
G-RLD-350	3140	3000	2700	324	390	262	95	300	2300	DN150	FL 42	FL 80	400	380	108	67	48	54	167
G-RLD-400	3140	3000	2700	324	390	262	95	300	2300	DN150	FL 42	FL 80	410	425	121	74	41	61	166
G-RLD-450	3140	3000	2700	324	390	262	95	300	2300	DN150	FL 42	FL 80	420	475	136	81	53	65	160
G-RLD-500	3140	3000	2700	324	390	262	95	300	2300	DN150	FL 42	FL 80	430	510	145	88	43	70	155
G-RLD-550	3170	3000	2700	406	470	303	95	400	2300	DN150	FL 42	FL 114	570	520	148	89	41	85	277
G-RLD-600	3170	3000	2700	406	470	303	95	400	2300	DN150	FL 42	FL 114	590	580	165	100	33	90	270
G-RLD-620	3170	3000	2700	406	470	303	95	400	2300	DN150	FL 42	FL 114	600	640	183	110	41	100	260
G-RLD-650	3170	3000	2700	406	470	303	95	400	2300	DN150	FL 42	FL 114	610	700	200	120	50	105	252
G-RLD-700	3170	3000	2700	406	470	303	95	400	2300	DN150	FL 42	FL 114	630	780	220	132	65	118	240
G-RLD-770	3380	3200	2810	508	572	354	95	400	2500	DN200	FL 42	FL 140	840	800	227	138	28	140	485
G-RLD-850	3380	3200	2810	508	572	354	95	400	2500	DN200	FL 42	FL 140	860	840	240	144	31	150	470
G-RLD-900	3380	3200	2810	508	572	354	95	400	2500	DN200	FL 42	FL 140	880	920	263	158	38	160	455
G-RLD-950	3380	3200	2810	508	572	354	95	400	2500	DN200	FL 42	FL 140	900	1000	285	172	49	170	440
G-RLD-1000	3380	3200	2810	508	572	354	95	400	2500	DN200	FL 42	FL 140	920	1050	300	180	54	178	433
G-RLD-1100	3580	3400	3010	508	572	354	95	400	2700	DN200	FL 42	FL 140	950	1150	328	197	54	197	450
G-RLD-1200	3580	3400	3010	508	572	354	95	400	2700	DN200	FL 42	FL 140	970	1220	348	208	63	205	440
G-RLD-1300	3580	3400	3010	508	572	354	95	400	2700	DN200	FL 42	FL 140	990	1280	365	220	71	215	430
G-RLD-1400	3780	3600	3150	559	620	379	95	400	2900	DN250	FL 54	FL 140	1150	1350	385	232	52	235	540
G-RLD-1500	3780	3600	3150	559	620	379	95	400	2900	DN250	FL 54	FL 140	1220	1520	434	262	67	270	550
G-RLD-1600	3780	3600	3150	610	680	404	95	500	2900	DN250	FL 54	FL 140	1450	1600	457	275	62	270	700
G-RLD-1700	3780	3600	3150	610	680	404	95	500	2900	DN250	FL 54	FL 140	1520	1750	500	300	80	300	660

Approval	PS			Ts min	Ts max	Category 97/23/CE				
	Tube Side		Shell Side							
CE/GOST	18 bar		10 bar		-10 °C		90 °C	Up to Cat.IV		
CE/GOST	23 bar		10 bar		-10 °C		90 °C	Up to Cat.IV		

NOMINAL DATA R407C	Inlet water temp. / Giriş suyu sıcaklığı	: 12 °C	Evaporation temp. / Buharlaşma sıcaklığı	: 2,75 °C
	Outlet water temp. / Çıkış suyu sıcaklığı	: 7 °C	Condensation temp. / Yoğuşma sıcaklığı	: 45 °C
	Fouling factor / Kirlenme faktörü	: 0,000043 m2K/W	Superheat / Aşırı ısınma	: 4 K

ISO 9001
CERTIFIEDCE
PED
2014/68/EUEAC
CERTIFICATE

Model	Dimensions (mm)										Connection			Weight kg	Capacity QN		Flow Rate WN m³/h	Pressure Drop Δp kPa	Vol. Refrigerant L	Vol. H2O L
	A	B	C	D	E	H	J	L	M	d1	d2	d3	kW				Tons (RT)			
G-RCS-20	865	660	140	195	120	80	160	117	550	G 1 1/2"	FL 22	FL 35	40	21	6	4	16	3,8	5,9	
G-RCS-30	1015	810	140	195	120	80	160	117	700	G 1 1/2"	FL 22	FL 35	43	32	9,1	5	20	4,5	7,1	
G-RCS-40	1215	1000	140	195	120	80	160	117	900	G 2"	FL 22	FL 35	49	42	12	8	45	5,4	8,7	
G-RCS-50	1375	1160	140	195	120	80	160	117	1060	G 2"	FL 22	FL 35	53	50	14,2	9	48	6,1	10	
G-RCS-60	1285	1050	168	245	120	80	170	147	910	G 2 1/2"	FL 22	FL 42	69	61	17,4	11	41	7,9	14,5	
G-RCS-70	1435	1200	168	245	120	80	170	147	1060	G 2 1/2"	FL 22	FL 42	74	74	21,1	13	48	8,9	16,2	
G-RCS-80	1635	1385	168	245	120	80	170	147	1260	G 2 1/2"	FL 22	FL 42	81	86	24,5	15	61	10,3	18,5	
G-RCS-100	1785	1535	168	245	120	80	170	147	1410	G 2 1/2"	FL 22	FL 42	85	104	29,6	18	64	11,2	20,4	
G-RCS-135	1830	1555	194	260	120	80	195	180	1200	G 3"	FL 35	FL 54	112	135	38,5	22	49	15,3	27,4	
G-RCS-145	2110	1835	194	260	120	80	195	180	1500	G 3"	FL 35	FL 54	125	144	41	25	54	17,8	31,7	
G-RCS-165	2310	2035	194	260	120	80	195	180	1700	G 3"	FL 35	FL 54	134	162	46,2	28	53	19,7	34,7	
G-RCS-185	1920	1580	219	300	150	80	200	225	1400	DN100	FL 35	FL 80	159	185	32	31	90	22,5	42,3	
G-RCS-205	2340	2000	219	300	150	80	225	200	1800	DN100	FL 35	FL 80	167	202	57,5	35	35	26,5	47,5	
G-RCS-245	2670	2300	219	300	150	80	225	200	2100	DN100	FL 35	FL 80	176	242	68,9	42	54	30	53,6	
G-RCS-290	2670	2270	273	350	150	100	255	245	2100	DN125	FL 42	FL 80	230	295	84	50	28	36,9	98,5	
G-RCS-340	2670	2270	273	350	150	100	255	245	2100	DN125	FL 42	FL 80	237	345	98,3	59	50	41,7	93	
G-RCS-390	2670	2270	273	350	150	100	255	245	2100	DN125	FL 42	FL 80	245	395	112,5	68	34	47,8	85,9	
G-RCS-450	2720	2270	324	420	150	100	285	280	2100	DN150	FL 42	FL 80	308	450	128,2	77	36	56,5	139,8	
G-RCS-500	2720	2270	324	420	150	100	285	280	2100	DN150	FL 42	FL 80	320	515	146,7	88	39	64,3	130,8	
G-RCS-590	2720	2270	324	420	150	100	285	280	2100	DN150	FL 42	FL 80	337	585	166,7	99	54	72,8	121	
G-RCS-660	2750	2200	406	510	200	100	335	370	2000	DN200	FL 54	FL 105	510	665	189,1	116	37	83,7	227,4	
G-RCS-770	2750	2200	406	510	200	100	335	370	2000	DN200	FL 54	FL 105	528	775	220,4	132	59	96,7	212,5	
G-RCS-850	2750	2200	406	510	200	100	335	370	2000	DN200	FL 54	FL 105	535	850	241,7	145	58	110,6	201,3	
G-RCS-920	3240	2200	406	510	200	100	335	370	2000	DN200	FL 54	FL 105	554	900	255,9	160	58	116,5	189,7	
G-RCS-1050	3275	2700	406	510	200	100	335	370	2200	DN200	FL 54	FL 105	621	1050	298,6	181	62	138,6	224,3	
G-RCS-1150	3275	2700	457	570	200	100	335	420	2200	DN200	FL 67	FL 140	740	1150	327,0	200	58	166,7	301,7	
G-RCS-1250	3275	2700	457	570	200	100	335	420	2200	DN200	FL 67	FL 140	749	1250	355,5	213	63	173,8	293,5	
G-RCS-1350	3285	2700	508	620	200	100	335	470	2200	DN200	FL 67	FL 140	840	1350	383,9	236	66	188,6	396,0	
G-RCS-1500	3285	2700	508	620	200	100	335	470	2200	DN200	FL 67	FL 140	873	1450	412,4	265	73	213,2	369,7	
Approval	PS										Ts min		Ts max		Category 97/23/CE					
	Tube Side					Shell Side														
CE/GOST	30 bar					10 bar					-10 °C		90 °C		Up to Cat.IV					

SHELL & TUBE EVAPORATORS
EVAPORATÖRLER

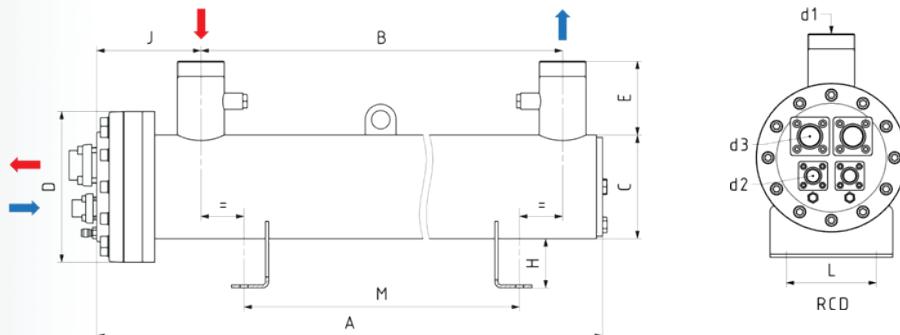
G-RCD

NOMINAL DATA R407C	Inlet water temp. / Giriş suyu sıcaklığı : 12 °C	Evaporation temp. / Buharlaşma sıcaklığı : 2,75 °C
	Outlet water temp. / Çıkış suyu sıcaklığı : 7 °C	Condensation temp. / Yoğuşma sıcaklığı : 45 °C
	Fouling factor / Kirlenme faktörü : 0,000043 m2K/W	Superheat / Aşırı ısınma : 4 K

ISO 9001
CERTIFIED

CE
PED
2014/68/EU

EAC
CERTIFICATE



Model	Dimensions (mm)										Connection			Weight kg	Capacity QN		Flow Rate WN m³/h	Pressure Drop Δp kPa	Vol. Refrigerant L	Vol. H2O L
	A	B	C	D	E	H	J	L	M	d1	d2	d3	kW	Tons (RT)						
G-RCD-20	865	660	140	195	120	80	160	117	550	G 1 1/2"	FL 16	FL 28	40	21	6	4	16	3,8	5,9	
G-RCD-30	1015	810	140	195	120	80	160	117	700	G 1 1/2"	FL 16	FL 28	43	32	9,1	5	20	4,5	7,1	
G-RCD-40	1215	1000	140	195	120	80	160	117	900	G 2"	FL 16	FL 28	49	42	12	8	45	5,4	8,7	
G-RCD-50	1375	1160	140	195	120	80	160	117	1060	G 2"	FL 16	FL 28	53	50	14,2	9	48	6,1	10	
G-RCD-60	1285	1050	168	245	120	80	170	147	910	G 2 1/2"	FL 22	FL 35	69	61	17,4	11	41	7,9	14,5	
G-RCD-70	1435	1200	168	245	120	80	170	147	1060	G 2 1/2"	FL 22	FL 35	74	74	21,1	13	48	8,9	16,2	
G-RCD-80	1635	1385	168	245	120	80	170	147	1260	G 2 1/2"	FL 22	FL 35	81	86	24,5	15	61	10,3	18,5	
G-RCD-100	1785	1535	168	245	120	80	170	147	1410	G 2 1/2"	FL 22	FL 35	85	104	29,6	18	64	11,2	20,4	
G-RCD-135	1830	1555	194	260	120	80	195	180	1200	G 3"	FL 22	FL 42	112	135	38,5	22	49	15,3	27,4	
G-RCD-145	2110	1835	194	260	120	80	195	180	1500	G 3"	FL 22	FL 42	125	144	41	25	54	17,8	31,7	
G-RCD-165	2310	2035	194	260	120	80	195	180	1700	G 3"	FL 22	FL 42	134	162	46,2	28	53	19,7	34,7	
G-RCD-185	1920	1580	219	300	150	80	225	200	1400	DN100	FL 35	FL 54	158	185	32	31	90	22,5	42,3	
G-RCD-205	2340	2000	219	300	150	80	225	200	1800	DN100	FL 35	FL 54	166	202	57,5	35	35	26,5	47,5	
G-RCD-245	2640	2300	219	300	150	80	225	200	2100	DN100	FL 35	FL 54	176	242	68,9	42	54	30	53,6	
G-RCD-290	2670	2270	273	350	150	100	255	245	2100	DN125	FL 42	FL 67	230	295	84	50	28	36,9	98,5	
G-RCD-340	2670	2270	273	350	150	100	255	245	2100	DN125	FL 42	FL 67	237	345	98,3	59	50	41,7	93	
G-RCD-390	2670	2270	273	350	150	100	255	245	2100	DN125	FL 42	FL 67	245	395	112,5	68	34	47,8	85,9	
G-RCD-450	2720	2270	324	420	150	100	285	280	2100	DN150	FL 42	FL 80	308	450	128,2	77	36	56,5	139,8	
G-RCD-500	2720	2270	324	420	150	100	285	280	2100	DN150	FL 42	FL 80	320	515	146,7	88	39	64,3	130,8	
G-RCD-590	2720	2270	324	420	150	100	285	280	2100	DN150	FL 42	FL 80	337	585	166,7	99	54	72,8	121	
G-RCD-660	2750	2200	406	510	200	100	335	370	2000	DN200	FL 42	FL 80	510	665	189,5	116	37	83,7	227,4	
G-RCD-770	2750	2200	406	510	200	100	335	370	2000	DN200	FL 42	FL 80	528	775	220,8	132	59	96,7	212,5	
G-RCD-850	2750	2200	406	510	200	100	335	370	2000	DN200	FL 42	FL 80	535	850	241,7	145	58	110,6	201,3	
G-RCD-920	2750	2200	406	510	200	100	335	370	2000	DN200	FL 42	FL 80	554	900	256,4	160	58	116,5	189,7	
G-RCD-1050	3240	2700	406	510	200	100	335	370	2200	DN200	FL 54	FL 105	621	1050	299,1	181	62	138,6	224,3	
G-RCD-1150	3275	2700	457	570	200	100	355	420	2200	DN200	FL 54	FL 105	740	1150	327,6	200	58	166,7	301,7	
G-RCD-1250	3275	2700	457	570	200	100	355	420	2200	DN200	FL 54	FL 105	749	1250	356,1	213	63	173,8	293,5	
G-RCD-1350	3285	2700	508	620	200	100	355	470	2200	DN200	FL 54	FL 105	840	1350	384,6	236	66	188,6	396	
G-RCD-1500	3285	2700	508	620	200	100	355	470	2200	DN200	FL 54	FL 105	873	1450	413,1	265	73	213,2	369,7	
Approval		PS						Ts min			Ts max			Category 97/23/CE						
		Tube Side			Shell Side															
CE/GOST		30 bar			10 bar			-10 °C			90 °C			Up to Cat.IV						

Shell & Tube Condensers

Shell & Tube Kondenserler

G-RKM_{DEW} Marine



G-RK_{DEW}



SHELL & TUBE CONDENSERS

SHELL & TUBE KONDENSERLER

PERFORMANCE

Shell&Tube condensers are used in industrial and comfort cooling units. G-RKMDEW and G-RKDEW series Shell&Tube condensers are manufactured in order to provide low pressure loss and high efficiency starting from a cooling capacity of 20 kW up to a capacity of 1680 kW under standard working conditions. G-RKDEW series Shell&Tube condensers are used in cooling applications where city water and storage water are used while G-RKMDEW series Shell&Tube condensers are used in cooling applications with sea water.

DESIGN AND MATERIAL

Shell&Tube condensers are designed in order to minimize performance decreasing factors such as vibration and corrosion. G-RKMDEW series Shell&Tube condensers are designed and manufactured as resistant to corrosive effects of sea water. Materials used in Shell&Tube condensers are selected according to "European Pressure Vessel Codes". Materials used in shell&tube type evaporators are chosen in compliance with "European Pressure Vessel Codes"

RKDEW Shell&Tube Condensers:

- Heat transfer pipes with a special geometry and inside and outside grooves enabling the heat transfer are made of copper
- Tube sheets and bodies are made of steel
- Head Covers are made of cast iron
- Bolts are made of steel alloy
- Gaskets are made of asbestos free materials that are compatible with HCFC and HCF cooling gases.

QUALITY AND TEST

Mechanical calculations of Shell&Tube condensers are made in accordance with TS EN13445-3 standard and with a CE certificate in compliance with ISO 9001:2008 Quality Management System. Shell&Tube condensers are assessed through a nitrogen test with a gas side of 30 bars and a water side of 12 bars.

FOULING FACTOR

Fouling factor (f.f.) is important in selecting an condenser. The fouling factor levels under certain conditions are given below.

- | | |
|------------------------------|-----------------------------------|
| • Closed-circuit mains water | f.f.= 0.000043 m ² K/W |
| • Open-circuit mains water | f.f.= 0.000086 m ² K/W |
| • Glycol solution < %40 | f.f.= 0.000086 m ² K/W |
| • Glycol solution > %40 | f.f.= 0.000172 m ² K/W |

The table below lists the recommended glycol solution for low-temperature operating conditions.

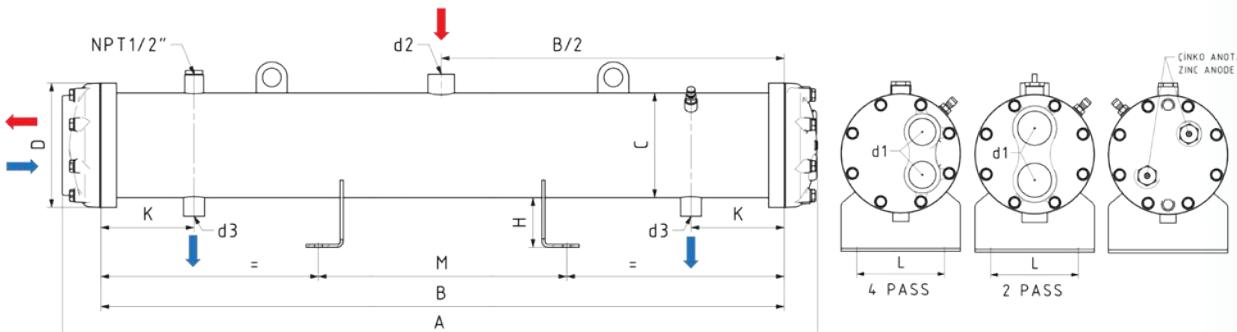
Freezing Point Donma Noktası [°C]	Ethilene Glycol I [% Weight] Etilen Glikol [% Ağırlıkça]	Propylene Glycol I [% Weight] Propilen Glikol [% Ağırlıkça]
-5	12	16
-10	22	26
-15	30	34
-20	36	40
-25	40	44
-30	44	48
-35	48	52

G-RKM SHELL & TUBE "MARINE" CONDENSERS

"DENİZ SUYU SOĞUTMALI" KONDENSERLER

NOMINAL DATA R407C	Inlet water temp. / Giriş suyu sıcaklığı	: 28 °C	Condensation temp. / Yoğuşma sıcaklığı	: 42 °C
	Outlet water temp. / Çıkış suyu sıcaklığı	: 33 °C	Superheat / Aşırı ısınma	: 3 K
	Fouling factor / Kirlenme faktörü	: 0,000043 m2K/W		

ISO 9001 CERTIFIED | CE PED 2014/68/EU | EAC



Model	Dimensions (mm)								Connection			Weight kg	Capacity QN		Flow Rate WN m³/h	Pressure Drop Δp kPa	Vol. Refrigerant L	Vol. H₂O L	Vol. H₂O L
	A	B	C	D	H	K	L	M	d1	d2	d3		kW	Tons (RT)					
G-RKMDEW-20	790	700	140	170	80	100	120	350	G 1"	W 22	W 16	32	20	5,7	3,5	16	4	6,3	3,5
G-RKMDEW-35	790	700	140	170	80	100	120	350	G 1"	W 22	W 16	34	30	8,5	6,1	29	4	5,6	4,1
G-RKMDEW-45	815	700	168	200	80	100	150	350	G 1 1/2"	W 28	W 22	45	38	10,8	7,8	30	4	9	4,8
G-RKMDEW-55	815	700	168	200	80	100	150	350	G 1 1/2"	W 28	W 22	46	46	13,1	9,5	33	4	8,2	5,5
G-RKMDEW-65	815	700	168	200	80	100	150	350	G 1 1/2"	W 28	W 22	47	53	15,1	11,2	31	4	7,5	6,2
G-RKMDEW-65C	1115	1000	168	200	80	100	150	500	G 1 1/2"	W 28	W 22	55	59	16,8	10,4	57	4	13,2	6,3
G-RKMDEW-75C	1115	1000	168	200	80	100	150	500	G 1 1/2"	W 28	W 22	57	72	20,5	12,9	65	4	12,1	7,3
G-RKMDEW-90C	1115	1000	168	200	80	100	150	500	G 1 1/2"	W 28	W 22	59	85	24,2	15,6	73	4	11	8,2
G-RKMDEW-60	1515	1400	168	200	80	100	150	700	G 2"	W 35	W 28	65	54	15,4	11	19	2	20,3	7
G-RKMDEW-90	1515	1400	168	200	80	100	150	700	G 2"	W 35	W 28	68	73	20,8	15,6	22	2	18,8	8,4
G-RKMDEW-100	1515	1400	168	200	80	150	150	700	G 2"	W 35	W 28	71	85	24,2	17,3	21	2	17,2	9,8
G-RKMDEW-120	1515	1400	168	200	80	150	150	700	G 2"	W 35	W 28	73	100	28,5	20,8	25	2	15,7	11,1
G-RKMDEW-130	1515	1400	168	200	80	150	150	700	G 2"	W 35	W 28	75	108	30,8	22,4	27	2	14,9	11,8
G-RKMDEW-145	1915	1800	168	200	80	150	150	900	G 2"	W 42	W 35	85	127	36,2	25,1	46	2	22,4	12,1
G-RKMDEW-165	1915	1800	168	200	80	150	150	900	G 2"	W 42	W 35	89	147	41,9	28,6	50	2	20,4	13,9
G-RKMDEW-180	1915	1800	168	200	80	150	150	900	G 2"	W 42	W 35	91	159	45,3	31,2	36	2	19,4	14,7
G-RKMDEW-200	1915	1800	194	250	80	150	180	900	G 2 1/2"	W 42	W 35	124	185	52,7	34,6	33	2	27	18,1
G-RKMDEW-220	1915	1800	194	250	80	150	180	900	G 2 1/2"	W 42	W 35	128	205	58,4	38,1	33	2	25	19,8
G-RKMDEW-245	1915	1800	219	250	80	150	200	900	G 2 1/2"	W 54	W 42	139	226	64,4	42,4	48	2	36,5	21,6
G-RKMDEW-265	1915	1800	219	250	80	150	200	900	G 2 1/2"	W 54	W 42	143	246	70,1	45,9	52	2	34,5	23,4
G-RKMDEW-285	1915	1800	219	250	80	150	180	900	G 2 1/2"	W 54	W 42	147	266	75,8	49,3	55	2	32,5	25,1
G-RKMDEW-315	1925	1800	273	295	100	150	240	900	G 3"	W 54	W 42	181	289	82,3	54,2	42	2	64,9	28,1
G-RKMDEW-340	1925	1800	273	295	100	150	240	900	G 3"	W 54	W 42	185	311	88,6	58,8	59	2	63	29,8
G-RKMDEW-360	1925	1800	273	295	100	150	240	900	G 3"	W 54	W 42	193	342	97,4	62,3	44	2	59	33,3
G-RKMDEW-400	1925	1800	273	295	100	150	240	900	G 3"	W 54	W 42	201	383	109,1	69,2	48	2	55	36,8
G-RKMDEW-450	1925	1800	273	295	100	150	240	900	G 3"	W 54	W 42	208	425	121,1	77,9	55	2	51,1	40,4
G-RKMDEW-480	1940	1800	324	350	100	150	280	900	G 4"	W 54	W 42	248	450	128,2	83,2	37	2	89	44,6
G-RKMDEW-520	1940	1800	324	350	100	150	280	900	G 4"	W 54	W 42	259	502	143	90	37	2	83	49,9
G-RKMDEW-550	1940	1800	324	350	100	150	280	900	G 4"	W 54	W 42	267	536	152,7	95,2	38	2	79	53,4
G-RKMDEW-610	1940	1800	324	350	100	150	280	900	G 4"	W 80	W 54	274	585	166,7	106	43	2	75,1	57
G-RKMDEW-675	1940	1800	324	350	100	150	280	900	G 4"	W 80	W 54	283	632	180,1	117	49	2	71,1	60,5

Approval	PS		Ts min	Ts max	Category 97/23/CE
	Tube Side	Shell Side			
CE/GOST	30 bar	10 bar	-10 °C	90 °C	Up to Cat.IV

SHELL & TUBE "CITY WATER" CONDENSERS
"TATLI SU SOĞUTMALI" KONDENSERLER

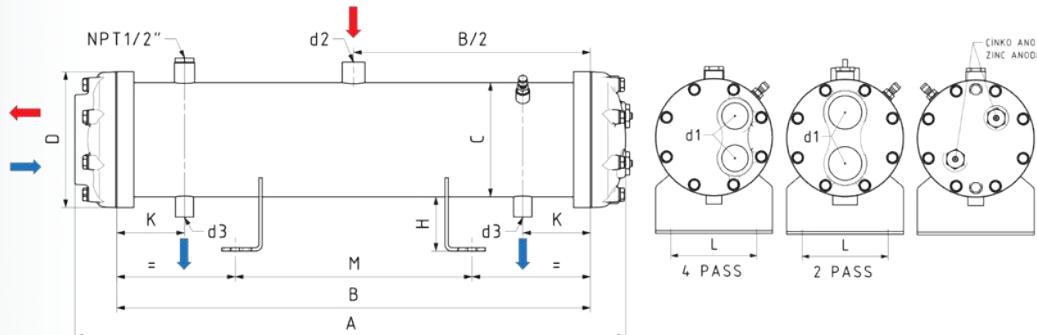
G-RK

NOMINAL DATA R407C	Inlet water temp. / Giriş suyu sıcaklığı	: 28 °C	Condensation temp. / Yoğunlaşma sıcaklığı	: 42 °C
	Outlet water temp. / Çıkış suyu sıcaklığı	: 33 °C	Superheat / Aşırı ısınma	: 3 K
	Fouling factor / Kirlenme faktörü	: 0,000043 m2K/W		

ISO 9001
CERTIFIED

CE
PED
2014/68/EU

EAC
CERTIFICATE

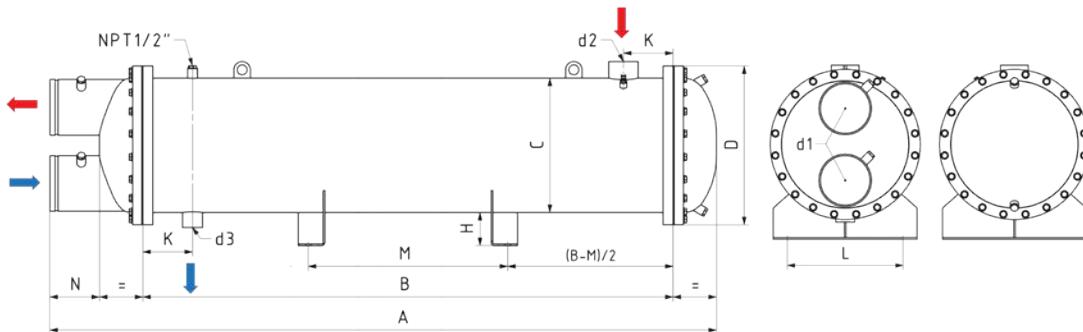


Model	Dimensions (mm)									Connection			Weight kg	Capacity QN		Flow Rate kW WN m³/h	Pressure Drop Δp kPa	Vol. Refrigerant L	Vol. H2O L	Vol. H2O L
	A	B	C	D	H	K	L	M	d1	d2	d3	kW	Tons (RT)							
G-RKDEW-20	790	700	140	170	80	100	120	350	G 1"	W 22	W 16	32	22	6,3	3,5	16	4	6,3	3,5	
G-RKDEW-35	790	700	140	170	80	100	120	350	G 1"	W 22	W 16	34	33	9,4	6,1	29	4	5,6	4,1	
G-RKDEW-45	815	700	168	200	80	100	150	350	G 1 1/2"	W 28	W 22	45	42	12	7,8	30	4	9	4,8	
G-RKDEW-55	815	700	168	200	80	100	150	350	G 1 1/2"	W 28	W 22	46	51	14,5	9,5	33	4	8,2	5,5	
G-RKDEW-65	815	700	168	200	80	100	150	350	G 1 1/2"	W 28	W 22	47	58	16,5	11,2	31	4	7,5	6,2	
G-RKDEW-65C	1115	1000	168	200	80	100	150	500	G 1 1/2"	W 28	W 22	55	65	18,5	10,4	57	4	13,2	6,3	
G-RKDEW-75C	1115	1000	168	200	80	100	150	500	G 1 1/2"	W 28	W 22	57	79	22,5	12,9	65	4	12,1	7,3	
G-RKDEW-90C	1115	1000	168	200	80	100	150	500	G 1 1/2"	W 28	W 22	59	94	26,8	15,6	73	4	11	8,2	
G-RKDEW-60	1515	1400	168	200	80	100	150	700	G 2"	W 35	W 28	65	60	17,1	11	19	2	20,3	7	
G-RKDEW-90	1515	1400	168	200	80	100	150	700	G 2"	W 35	W 28	68	81	23,1	15,6	22	2	18,8	8,4	
G-RKDEW-100	1515	1400	168	200	80	150	150	700	G 2"	W 35	W 28	71	94	26,8	17,3	21	2	17,2	9,8	
G-RKDEW-120	1515	1400	168	200	80	150	150	700	G 2"	W 35	W 28	73	111	31,6	20,8	25	2	15,7	11,1	
G-RKDEW-130	1515	1400	168	200	80	150	150	700	G 2"	W 35	W 28	75	120	34,2	22,4	27	2	14,9	11,8	
G-RKDEW-145	1915	1800	168	200	80	150	150	900	G 2"	W 42	W 35	85	141	40,2	25,1	46	2	22,4	12,1	
G-RKDEW-165	1915	1800	168	200	80	150	150	900	G 2"	W 42	W 35	89	163	46,4	28,6	50	2	20,4	13,9	
G-RKDEW-180	1915	1800	168	200	80	150	150	900	G 2"	W 42	W 35	91	176	50,1	31,2	36	2	19,4	14,7	
G-RKDEW-200	1915	1800	194	250	80	150	180	900	G 2 1/2"	W 42	W 35	124	205	58,4	34,6	33	2	27	18,1	
G-RKDEW-220	1915	1800	194	250	80	150	180	900	G 2 1/2"	W 42	W 35	128	227	64,7	38,1	33	2	25	19,8	
G-RKDEW-245	1915	1800	219	250	80	150	200	900	G 2 1/2"	W 54	W 42	139	251	71,5	42,4	48	2	36,5	21,6	
G-RKDEW-265	1915	1800	219	250	80	150	200	900	G 2 1/2"	W 54	W 42	143	273	77,8	45,9	52	2	34,5	23,4	
G-RKDEW-285	1915	1800	219	250	80	150	180	900	G 2 1/2"	W 54	W 42	147	295	84	49,3	55	2	32,5	25,1	
G-RKDEW-315	1925	1800	273	295	100	150	240	900	G 3"	W 54	W 42	181	321	91,5	54,2	42	2	64,9	28,1	
G-RKDEW-340	1925	1800	273	295	100	150	240	900	G 3"	W 54	W 42	185	345	98,3	58,8	59	2	63	29,8	
G-RKDEW-360	1925	1800	273	295	100	150	240	900	G 3"	W 54	W 42	193	380	108,3	62,3	44	2	59	33,3	
G-RKDEW-400	1925	1800	273	295	100	150	240	900	G 3"	W 54	W 42	201	424	120,8	69,2	48	2	55	36,8	
G-RKDEW-450	1925	1800	273	295	100	150	240	900	G 3"	W 54	W 42	208	472	134,5	77,9	55	2	51,1	40,4	
G-RKDEW-480	1940	1800	324	350	100	150	280	900	G 4"	W 54	W 42	248	498	141,9	83,2	37	2	89	44,6	
G-RKDEW-520	1940	1800	324	350	100	150	280	900	G 4"	W 54	W 42	259	557	158,7	90	37	2	83	49,9	
G-RKDEW-550	1940	1800	324	350	100	150	280	900	G 4"	W 54	W 42	267	596	169,8	95,2	38	2	79	53,4	
G-RKDEW-610	1940	1800	324	350	100	150	280	900	G 4"	W 80	W 54	274	649	184,9	106	43	2	75,1	57	

Approval	PS			Ts min	Ts max	Category 97/23/CE
	Tube Side		Shell Side			
CE/GOST	30 bar		10 bar	-10 °C	90 °C	Up to Cat.IV

NOMINAL DATA R407C	Inlet water temp. / Giriş suyu sıcaklığı	: 28 °C	Condensation temp. / Yoğuşma sıcaklığı	: 42 °C
	Outlet water temp. / Çıkış suyu sıcaklığı	: 33 °C	Superheat / Aşırı ısınma	: 3 K
	Fouling factor / Kirlenme faktörü	: 0,000043 m2K/W		

ISO 9001 CERTIFIED | CE PED 2014/68/EU | EAC

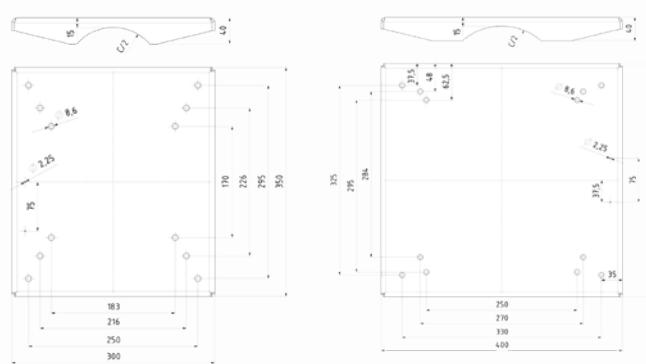


Model	Dimensions (mm)									Connection			Weight kg	Capacity QN		FLOW RATE WN m³/h	PASS	PRESS. DROP Δp kPa	VOL. REFRIGERANT L	VOL. H2O L
	A	B	C	D	H	K	L	M	d1	d2	d3	kW	Tons (RT)							
G-RKDEW-675	1940	1800	324	350	100	150	280	900	G 4"	W 80	W 54	283	702	200	117	49	2	71,1	60,5	
G-RKDEW-760	2175	1800	356	430	100	150	320	900	J 5"	W 80	W 54	352	793	225,9	132	37	2	92,1	81,4	
G-RKDEW-840	2175	1800	356	430	100	150	320	900	J 5"	W 80	W 54	366	867	247	145	41	2	85,2	87,5	
G-RKDEW-940	2415	2000	406	480	100	150	370	1000	J 6"	W 80	W 54	466	1039	296	163	49	2	144	109,6	
G-RKDEW-1040	2415	2000	406	480	100	150	370	1000	J 6"	W 80	W 54	490	1178	335,6	180	51	2	131,9	120,4	
G-RKDEW-1100	2415	2000	406	480	100	150	370	1000	J 6"	W 80	W 54	503	1243	354,1	190	54	2	125,3	126,3	
G-RKDEW-1220	2435	2000	457	530	100	150	420	1000	J 6"	W 100	W 80	592	1350	384,6	211	45	2	180,1	140,8	
G-RKDEW-1360	2435	2000	457	530	100	150	420	1000	J 6"	W 100	W 80	614	1489	424,2	235	50	2	169,1	150,6	
G-RKDEW-1520	2455	2000	508	580	100	150	470	1000	J 6"	W 100	W 80	725	1670	475,8	263	39	2	222,3	174,3	
G-RKDEW-1680	2455	2000	508	580	100	150	470	1000	J 6"	W 100	W 80	758	1849	526,8	291	41	2	205,8	188,9	
Approval	PS									Ts min			Ts max			Category 97/23/CE				
	Tube Side				Shell Side															
CE/GOST	30 bar				10 bar				-10 °C			90 °C			Up to Cat.IV					

Compressor Mounting Platform

Kompresör Bağlantı Platformu

SHELL DIAMETER GÖVDE ÇAPı	CODE KOD
140 mm	KPAY 140
168 mm	KPAY 168
194 mm	KPAY 194

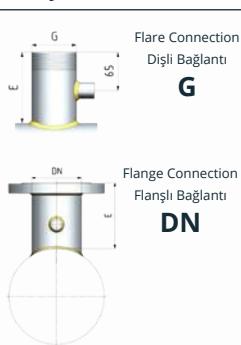


D : Ø 140 - 168

D : Ø 194

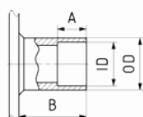
Water Connection Types | Su Bağlantı Şekilleri

CODE	G	DN	E
G1	G Rot. 1"	-	120
G11	G 1 1/2"	-	120
G2	G 2"	-	120
G21	G 2 1/2"	-	120
G3	G 3"	-	120
DN100	-	114	150
DN125	-	140	150
DN150	-	168	150
DN200	-	220	200



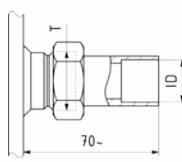
Welding Connection | Kaynak Bağlantı

CODE	A	B	ID	OD
W16	15	30	16,2	21,3
W19	15	30	19,4	25
W22	15	30	22,6	26,9
W28	15	30	28,8	33,7
W35	15	30	35,4	42,4
W42	15	35	42,3	48,3
W54	15	45	54,3	60,3
W67	20	50	67	76
W80	20	50	80,5	88,9
W105	20	50	106	114



Rotalock Connection | Rotalok Bağlantı

CODE	ID	T
RLA16	16,2	Rot. 1" 14-UNS
RLA19	19,4	Rot. 1" 14-UNS
RLB22	22,6	1 1/4" 12-UNF
RLB28	28,8	1 1/4" 12-UNF
RLC28	28,8	1 3/4" 12-UN
RLC35	35,4	1 3/4" 12-UN
RLC42	42,3	1 3/4" 12-UN



Condenser Caps | Kondenser Kapakları

	4 PASS		2 PASS	
FRONT	D	FRONT	D	
	REAR		REAR	
CODE	Ø D	PASS	WATER CONNECTION SU HATTI BAĞLANTILARI	
			SUITABLE WITH KULLANILDIGI URUNLER	
K1704	170	4	G Rot. 1"	RKDEW20-RKDEW35
K2004	200	4	G 1 1/2"	RKDEW(45,55,65,60C,75C,90C)
K2002	200	2	G 2"	RKDEW60-RKDEW180
K2502	250	2	G 2 1/2"	RKDEW200-RKDEW285
K2952	295	2	G 3"	RKDEW315-RKDEW450
K3502	350	2	G 4"	RKDEW480-RKDEW675
K4302	430	2	DN125 (Victaulic)	RKDEW760-RKDEW840
K4802	480	2	DN150 (Victaulic)	RKDEW940-RKDEW1100
K5302	530	2	DN150 (Victaulic)	RKDEW1220-RKDEW1360
K5802	580	2	DN150 (Victaulic)	RKDEW1520-RKDEW1680

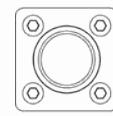
Water Connection Types | Su Bağlantı Şekilleri

CODE	G	DN	E
G1	G Rot. 1"	-	-
G11	G 1 1/2"	-	-
G2	G 2"	-	-
G21	G 2 1/2"	-	-
G3	G 3"	-	-
J4	-	114,3	100
J5	-	139,7	100
J6	-	168,3	150



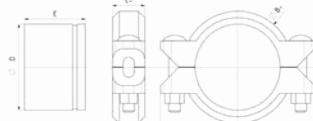
Flange Connection | Flanşlı Bağlantı

CODE	A	B	ID	OD
FL16	15	40	16,1	20,5
FL19	15	40	19,4	24
FL22	15	40	22,6	28
FL28	15	40	29	35
FL35	15	40	35,4	41,4
FL42	15	40	42	48
FL54	15	50	54,8	61
FL67	25	55	67	74
FL80	25	55	80,5	85
FL105	25	55	106	115



Flexible Coupling | Esnek Kaplin (FLC)

CODE	A	B	C	D	E
FLC089	165	115	50	88,9	80
FLC114	200	145	50	114,3	100
FLC140	245	175	50	139,7	100
FLC168	275	205	50	168,3	150
FLC220	345	265	50	219,1	150



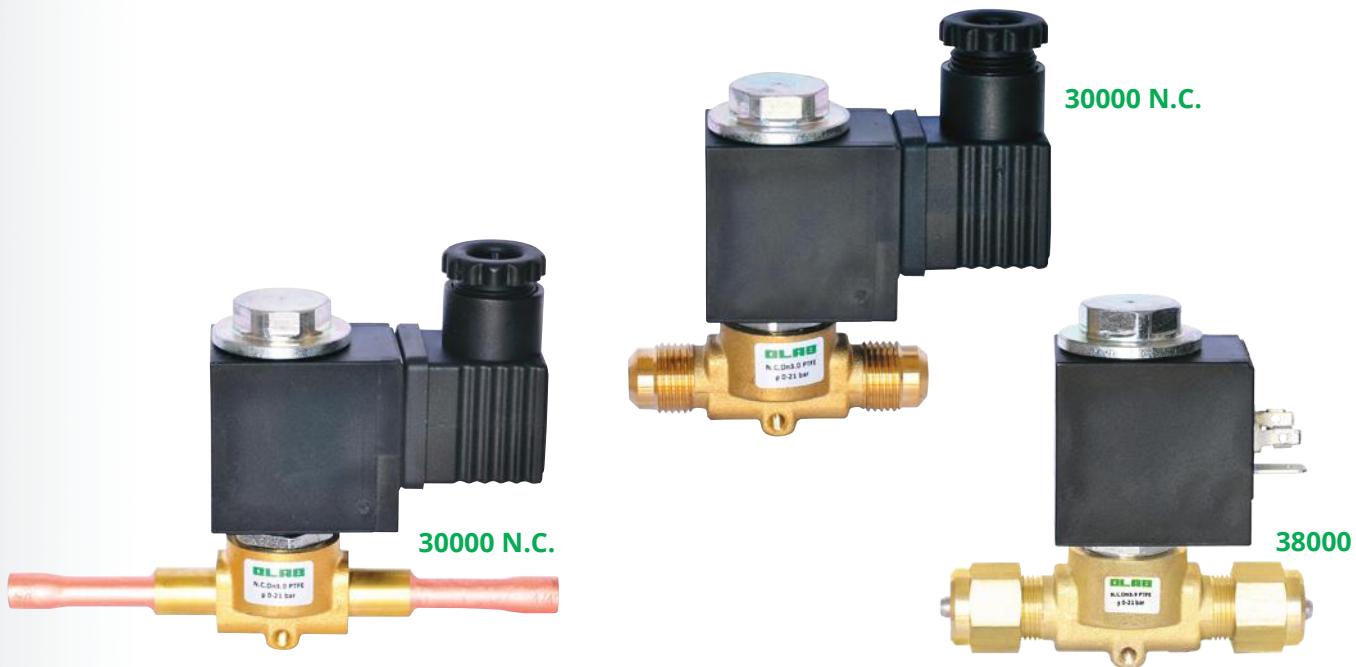
Condenser Caps | Kondenser Kapakları

CODE	Ø D	PASS	SUITABLE WITH KULLANILDIGI URUNLER
KC1704	170	4	RKDEW20-RKDEW35
KC2004	200	4	RKDEW(45,55,65,60C,75C,90C)
KC2002	200	2	RKDEW60-RKDEW180
KC2502	250	2	RKDEW200-RKDEW285
KC2952	295	2	RKDEW315-RKDEW450
KC3502	350	2	RKDEW480-RKDEW675
KC4302	430	2	RKDEW760-RKDEW840
KC4802	480	2	RKDEW940-RKDEW1100
KC5302	530	2	RKDEW1220-RKDEW1360
KC5802	580	2	RKDEW1520-RKDEW1680



OLAB®
100%





GENERAL FEATURES

The valves of 30000, 30100 and 30200 series are two-way normally closed valves. Depending on the model they are direct action or servo-controlled diaphragm solenoid valves with SAE FLARE connections or weldable copper pipes. All the coils are class h with winding made of enameled copper wire with insulation class 180°C. The outer casing and the reel are made of resin with dielectric properties that provide an effective waterproof insulation. The coil is always provided with two O-rings at the upper and lower ends that protect the device from humidity. Coils are designed for continuous operation.

APPLICATION

The solenoid valves illustrated in this chapter are designed for installation on commercial, industrial refrigeration systems and air conditioning plants such as heat pumps, split units, cold rooms, rack systems, chillers etc applications.

Suitable refrigerants:

- HCFC (R22)
 - HFC (R134a, R404A, R407C, R410A, R507)
 - HFO and HFO/HFC mixtures (R1234ze, R448A, R449A, R450A and R452A)
- For specific applications with refrigerant fluids not listed above, please contact GVN technical department.

ADVANTAGES

All OLAB solenoid valves in the 30000 series feature the following qualitative advantages resulting from the use of our technology:

- * **HIGHLY ROBUST**, the thickness of the sleeve obtained from AISI 303 stainless steel machined solid bar is greater than that of traditional tubes obtained from thin metal sheet
- * **100% SAFE**, approved IP67 UL "INTERNATIONAL PROTECTION" rating
- * **100% TESTED**, each valve bears the date and serial number proving that it has passed the test and allowing traceability of the performance data measured during testing over time.

GENEL ÖZELLİKLER

30000, 30100 ve 30200 serisi valfler iki yolu normalde kapali valflerdir. Modele bağlı olarak SAE bağlantıları veya kaynak yapmaya hazır bakır borulu olarak direk veya pilot çalışan valflerdir. Bütün bobinler 180°C sıcaklığı dayalı emaye bakırdan telden yapılmış ve 'H Class' izolasyon sınıfındadır. Dış kasa ve makara etkili bir su geçirmez yalıtım sağlayan dielektrik özellikli sahip reçineden yapılmıştır. Bobinleri nemden koruyan altta ve üstte 'O' halka conta bulunmaktadır. Bobinler sürekli çalışma için tasarlanmıştır.

UYGULAMA

Bu bölümde gösterilen solenoid valfler ticari, endüstriyel soğutma sistemleri ve iklimlendirme cihazlarında kullanım için tasarlanmıştır. Bunlar ısı pompası, kondenser üniteleri, soğuk oda cihazları, merkezi sistemler, chiller ve benzeri uygulamalar olabilir.

Uygun soğutucu akışkanları:

- HCFC (R22)
 - HFC (R134a, R404A, R407C, R410A, R507)
 - HFO ve HFO/HFC karışımı (R1234ze, R448A, R449A, R450A ve R452A)
- Yukarıda listelenmeyen soğutucu akışkanlı özel uygulamalar için, lütfen GVN teknik bölümü ile iletişime geçiniz.

AVANTAJLARI

30000 serisindeki tüm OLAB solenoid valfleri, teknolojimizin kullanımından kaynaklanan aşağıdaki avantajları sunar:

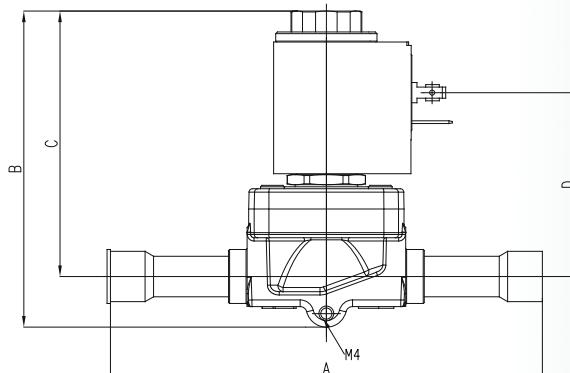
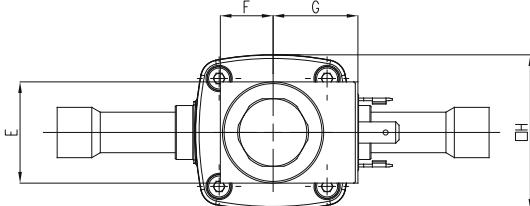
- * **SON DERECE SAĞLAM**, AISI 303 paslanmaz çelik ham çubuktan elde edilen manşonun kalınlığı, ince metal borudan elde edilen klasik manşonlardan daha fazladır.
- * **%100 GÜVENLİ**, IP67 sınıfı, UL onaylı. "ULUSLARARASI KORUMA"
- * **%100 TEST EDİLMİŞİR**, solenoid valflerde testi geçtiğini ve zaman içinde test sırasında ölçülen performans verilerinin izlenebilirliğini sağlayan tarih ve seri numaraları mevcuttur.

30000 SOLENOID VALVES

SOLENOİD VALFLER

Solenoid valves with
coil and connector - ODS

Solenoid vanalar
Bobin ve konnektörlü - ODS

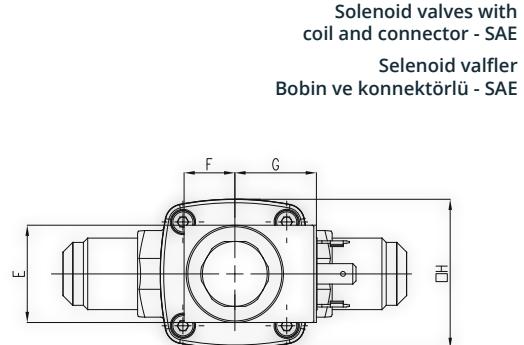
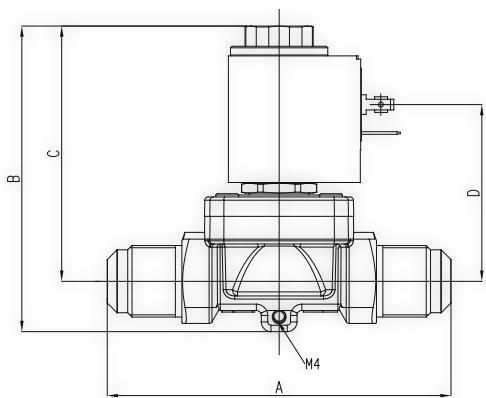


Code	ODS	Kv	PS	Differential Opening Pressure [bar]			TS [°C]		Working Principle	Dimensions [mm]								
				MOPD		Min	Max			A	B	C	D	E	F	G	H	
				AC	DC*													
30020-T-01-3.0-A	1/4"	0,23	45	0	21	21	-35	105	Direct acting	123	77,8	65,8	41,6	30	15,65	23,35	-	
30020-T-02-3.0-A	3/8"	0,23	45	0	21	19	-35	105	126	77,8	65,8	41,6	30	15,65	23,35	-		
30120-T-02-6.5-A	3/8"	0,80	45	0,05	21	19	-35	105	Diaphragm pilot operated	126	86,3	72,8	48,6	30	15,65	24,35	-	
30120-T-03-6.5-A	1/2"	0,80	45	0,05	21	19	-35	105		128	86,3	72,8	48,6	30	15,65	24,35	-	
30220-T-03-12.5-A	1/2"	2,20	45	0,05	21	15	-35	105		128	94,2	78,7	54,5	30	15,65	24,35	45	
30220-T-04-12.5-A	5/8"	2,60	45	0,05	21	15	-35	105		175	94,2	78,7	54,5	30	15,65	24,35	45	
30220-T-06-12.5-A	7/8"	2,60	45	0,05	21	15	-35	105		190	94,2	78,7	54,5	30	15,65	24,35	45	
30220-T-04-16.5-A	5/8"	3,80	45	0,05	21	12	-35	105		175	108,7	81,7	57,5	30	15,65	24,35	57	
30220-T-05-16.5-A	3/4"	4,80	45	0,05	21	12	-35	105		175	108,7	81,7	57,5	30	15,65	24,35	57	
30220-T-06-16.5-A	7/8"	5,70	45	0,05	21	12	-35	105		180	108,7	81,7	57,5	30	15,65	24,35	57	
30220-T-08-16.5-A	1 1/8"	5,70	45	0,05	21	12	-35	105		216	108,7	81,7	57,5	30	15,65	24,35	57	
30220-T-08-25.5-A	1 1/8"	10,0	45	0,05	21	15	-35	105		250	120	101,5	77,5	30	15,65	24,35	80	
30220-T-09-25.5-A	1 3/8"	10,0	45	0,05	21	15	-35	105		292	120	101,5	77,5	30	15,65	24,35	80	

CODE	COOLING CAPACITY [kW]																	
	Liquid						Steam						Hot Gas					
	R134A	R22	R407C	R404A	R410A	R507	R134A	R22	R407	R404A	R410A	R507	R134A	R22	R407C	R404A	R410A	R507
30020-T-01-3.0-A	3,9	4,2	3,95	2,74	3,95	2,65	-	-	-	-	-	-	1,96	2,5	2,67	2,2	3,13	2,19
30020-T-02-3.0-A	3,9	4,2	3,95	2,74	3,95	2,65	-	-	-	-	-	-	1,96	2,5	2,67	2,2	3,13	2,19
30120-T-02-6.5-A	13,5	14,6	13,8	9,5	13,7	9,2	1,5	2,04	1,8	1,78	2,4	1,78	6,8	8,6	9,3	7,7	10,9	7,6
30120-T-03-6.5-A	13,5	14,6	13,8	9,5	13,7	9,2	1,5	2,04	1,8	1,78	2,4	1,78	6,8	8,6	9,3	7,7	10,9	7,6
30220-T-03-12.5-A	37,4	40,3	37,9	26,2	37,8	25,3	4,16	5,6	5	4,9	6,6	4,9	18,7	23,8	25,6	21	30	21
30220-T-04-12.5-A	44,4	47,8	45	31,1	44,8	30	4,93	6,6	5,9	5,8	7,8	5,8	22,2	28,2	30,3	25	35,5	25
30220-T-06-12.5-A	44,4	47,8	45	31,1	44,8	30	4,93	6,6	5,9	5,8	7,8	5,8	22,2	28,2	30,3	25	35,5	25
30220-T-04-16.5-A	64,6	69,5	65,5	45,2	65,2	43,7	7,2	9,7	8,6	8,5	11,4	8,5	32,3	41	44,2	36,5	51,7	36,3
30220-T-05-16.5-A	81,6	87,8	82,7	57	82,4	55,2	9,1	12,2	10,9	10,7	14,4	10,7	40,8	51,8	55,8	46	65,3	45,8
30220-T-06-16.5-A	97	104,3	98,2	67,8	98	65,6	10,8	14,5	12,9	12,7	17	12,7	48,5	61,5	66,2	54,7	77,5	54,4
30220-T-08-16.5-A	97	104,3	98,2	67,8	98	65,6	10,8	14,5	12,9	12,7	17	12,7	48,5	61,5	66,2	54,7	77,5	54,4
30220-T-08-25.5-A	170	183	172,3	119	171,7	115	18,9	25,5	22,7	22,3	30	22,3	85	108	116,2	96	136	95,4
30220-T-09-25.5-A	170	183	172,3	119	171,7	115	18,9	25,5	22,7	22,3	30	22,3	85	108	116,2	96	136	95,4

The mentioned capacities refer to the following working conditions:
Evaporation temperature = +4°C - dew point = +38°C
Pressure drop = 0,15 bar.
For hot gas: Suction temperature = +18°C - pressure drop = 1 bar

Belirtilen kapasiteler aşağıdaki çalışma şartlarında geçerlidir :
Evaporasyon sıcaklığı = +4°C - Kondenzasyon sıcaklığı = +38°C
Baskın düşmesi = 0,15 bar
Sıcak gaz için : Emiş sıcaklığı = +18°C - basınç düşmesi = 1 bar



Code	SAE Flare	Dimensions [mm]							
		A	B	C	D	E	F	G	H
30020-F-01-2.5-A	1/4"	58	77,8	65,8	41,6	30	15,65	23,35	-
30020-F-02-3.0-A	3/8"	65	77,8	65,8	41,6	30	15,65	23,35	-
30120-F-02-6.5-A	3/8"	68	86,3	72,8	48,6	30	15,65	24,35	-
30120-F-03-6.5-A	1/2"	72	86,3	72,8	48,6	30	15,65	24,35	-
30220-F-03-12.5-A	1/2"	100	94,2	78,7	54,5	30	15,56	24,35	45
30220-F-04-12.5-A	5/8"	106	94,2	78,7	54,5	30	15,56	24,35	45
30220-F-04-16.5-A	5/8"	120	108,7	81,7	57,5	30	15,56	24,35	57
30220-F-05-16.5-A	3/4"	124	108,7	81,7	57,5	30	15,56	24,35	57

Code	Kv [m³/h]	PS [bar]	Differential Opening Pressure [bar]				TS [°C]		Working Principle	
			Min	MOPD		Min	Max			
				AC	DC*					
30020-F-01-2.5-A	0,175	45	0	21	21	-35	105		Direct acting	
30020-F-02-3.0-A	0,230	45	0	21	19	-35	105			
30120-F-02-6.5-A	0,800	45	0,05	21	19	-35	105		Diaphragm pilot operated	
30120-F-03-6.5-A	0,800	45	0,05	21	19	-35	105			
30220-F-03-12.5-A	2,200	45	0,05	21	15	-35	105			
30220-F-04-12.5-A	2,200	45	0,05	21	15	-35	105			
30220-F-04-16.5-A	4,800	45	0,05	21	12	-35	105			
30220-F-05-16.5-A	4,800	45	0,05	21	12	-35	105		Diaphragm pilot operated with flange	

CODE	COOLING CAPACITY [kW]																	
	Liquid						Steam						Hot Gas					
	R134A	R22	R407C	R404A	R410A	R507	R134A	R22	R407	R404A	R410A	R507	R134A	R22	R407C	R404A	R410A	R507
30020-F-01-2.5-A	2,98	3,2	3	2,08	3	2	-	-	-	-	-	-	1,5	1,9	2,03	1,68	2,38	1,67
30020-F-02-3.0-A	3,9	4,2	3,95	2,74	3,95	2,65	-	-	-	-	-	-	1,96	2,5	2,67	2,2	3,13	2,19
30120-F-02-6.5-A	13,5	14,6	13,8	9,5	13,7	9,2	1,5	2,04	1,8	1,78	2,4	1,78	6,8	8,6	9,3	7,7	10,9	7,6
30120-F-03-6.5-A	13,5	14,6	13,8	9,5	13,7	9,2	1,5	2,04	1,8	1,78	2,4	1,78	6,8	8,6	9,3	7,7	10,9	7,6
30220-F-03-12.5-A	37,4	40,3	37,9	26,2	37,8	25,3	4,16	5,6	5	4,9	6,6	4,9	18,7	23,8	25,6	21	30	21
30220-F-04-12.5-A	44,4	47,8	45	31,1	44,8	30	4,93	6,6	5,9	5,8	7,8	5,8	22,2	28,2	30,3	25	35,5	25
30220-F-04-16.5-A	64,6	69,5	65,5	45,2	65,2	43,7	7,2	9,7	8,6	8,5	11,4	8,5	32,3	41	44,2	36,5	51,7	36,3
30220-F-05-16.5-A	81,6	87,8	82,7	57	82,4	55,2	9,1	12,2	10,9	10,7	14,4	10,7	40,8	51,8	55,8	46	65,3	45,8

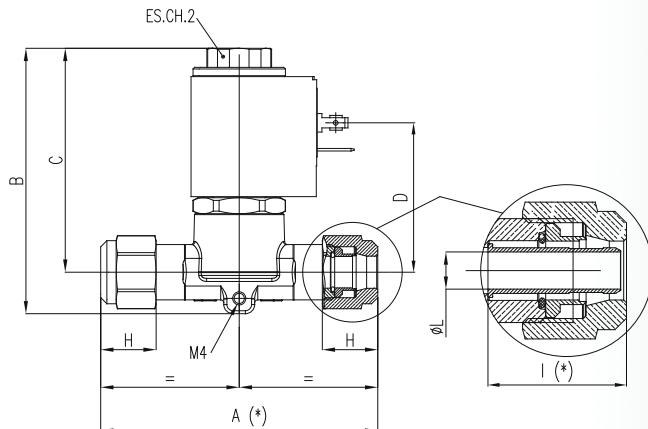
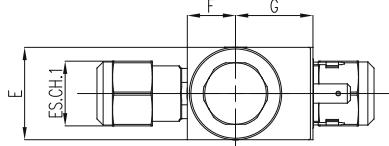
The mentioned capacities refer to the following working conditions:
 Evaporation temperature = +4°C - dew point = +38°C
 Pressure drop = 0,15 bar.
 For hot gas: Suction temperature = +18°C - pressure drop = 1 bar

Belirtilen kapasiteler aşağıdaki çalışma şartlarında geçerlidir :
 Evaporasyon sıcaklığı = +4°C - Kondensasyon sıcaklığı = +38°C
 Basınç düşmesi = 0,15 bar
 Sıcak gaz için : Emis sıcaklığı = +18°C - basınç düşmesi = 1 bar

30000 SOLENOID VALVES SOLENOİD VALFLER

Solenoid valve for refrigeration, direct action
with OLAB FAST LOCK connections,

Solenoid valfler, direkt akış,
OLAB HIZLI KİLİT bağlantılı,



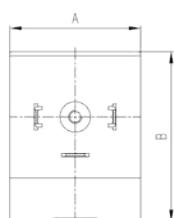
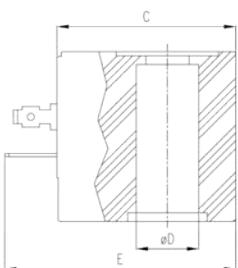
Code	SAE Flare	Dimensions [mm]											
		A	B	C	D	E	F	G	H	I	ØL	ES.CH.1	ES.CH.2
38020-01B-3.0-A	1/4"x0,8	77,1	77,8	65,8	41,6	30	15,65	23,35	15	21	3,2	21	20
38020-02B-3.0-A	3/8"x0,8	77,1	77,8	65,8	41,6	30	15,65	23,35	15	21	3,2	21	20
38020-01B-3.0-A-2	1/4"x0,8	90	86,3	72,8	48,6	30	15,65	23,35	18	24	6,3	24	20
38020-02B-3.0-A-2	3/8"x0,8	90	86,3	72,8	48,6	30	15,65	23,35	18	24	6,3	24	20
38120-02B-6.5-A	3/8"x0,8	84	77,8	65,8	41,6	30	15,65	23,35	18	24	6,3	21	20
38120-03B-6.5-A	1/2"x0,8	84	77,8	65,8	41,6	30	15,65	23,35	18	24	6,4	21	20
38120-02B-6.5-A-2	3/8"x0,8	93	86,3	72,8	48,6	30	15,65	23,35	19,5	25	8,2	21	20
38120-03B-6.5-A-2	1/2"x0,8	93	86,3	72,8	48,6	30	15,65	23,35	19,5	25,5	9,3	21	20

Code	DN	Kv	PS	Differential Opening Pressure [bar]				TS [°C]			Working Principle	
				Min	MOPD		Min	Max				
					AC	DC*						
38020-01B-3.0-A	3,0	0,23	45	0	21	19	- 35	105			Direct acting	
38020-02B-3.0-A	3,0	0,23	45	0	21	19	- 35	105				
38020-01B-3.0-A-2	3,0	0,23	45	0	21	19	- 40	150				
38020-02B-3.0-A-2	3,0	0,23	45	0	21	19	- 40	150				
38120-02B-6.5-A	6,5	0,8	45	0,05	21	19	- 35	105			Diaphragm pilot operated with flange	
38120-03B-6.5-A	6,5	0,8	45	0,05	21	19	- 35	105				
38120-02B-6.5-A-2	6,5	0,8	45	0,05	21	19	- 40	150				
38120-03B-6.5-A-2	6,5	0,8	45	0,05	21	19	- 40	150				

CODE	COOLING CAPACITY [kW]																	
	Liquid						Steam						Hot Gas					
	R134A	R22	R407C	R404A	R410A	R507	R134A	R22	R407	R404A	R410A	R507	R134A	R22	R407C	R404A	R410A	R507
38020-01B-3.0-A	3,9	4,2	3,95	2,74	3	1,73	-	-	-	-	-	-	1,28	1,6	1,74	1,44	2,04	1,43
38020-02B-3.0-A	3,9	4,2	3,95	2,74	3,95	1,73	-	-	-	-	-	-	1,28	1,6	1,74	1,44	2,04	1,43
38020-01B-3.0-A-2	3,9	4,2	3,95	2,74	3	1,73	-	-	-	-	-	-	1,28	1,6	1,74	1,44	2,04	1,43
38020-02B-3.0-A-2	3,9	4,2	3,95	2,74	3,95	1,73	-	-	-	-	-	-	1,28	1,6	1,74	1,44	2,04	1,43
38120-02B-6.5-A	13,5	14,6	13,8	9,5	13,7	9,2	1,5	2,04	1,8	1,78	2,4	1,78	6,8	8,6	9,3	7,7	10,9	7,6
38120-03B-6.5-A	13,5	14,6	13,8	9,5	13,7	9,2	1,5	2,04	1,8	1,78	2,4	1,78	6,8	8,6	9,3	7,7	10,9	7,6
38120-02B-6.5-A-2	13,5	14,6	13,8	9,5	13,7	9,2	1,5	2,04	1,8	1,78	2,4	1,78	6,8	8,6	9,3	7,7	10,9	7,6
38120-03B-6.5-A-2	13,5	14,6	13,8	9,5	13,7	9,2	1,5	2,04	1,8	1,78	2,4	1,78	6,8	8,6	9,3	7,7	10,9	7,6

The mentioned capacities refer to the following working conditions:
Evaporation temperature = +4°C - dew point = +38°C
Pressure drop = 0,15 bar.
For hot gas: Suction temperature = +18°C - pressure drop = 1 bar

Belirtilen kapasiteler aşağıdaki çalışma şartlarında geçerlidir :
Evaporasyon sıcaklığı = +4°C - Kondenzasyon sıcaklığı = +38°C
Basınç düşmesi = 0,15 bar
Sıcak gaz için : Emis sıcaklığı = +18°C - basınç düşmesi = 1 bar

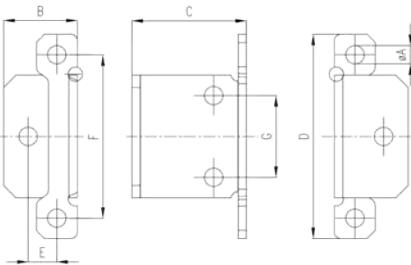


10000-30000 N.C.

Coil H class direct current
Bobin H sınıfı doğru akım

Code	Power Supply [V]	Frequency [Hz]	Power at Room Temp. [VA]	Dimensions [mm]				
				A	B	C	Ø D	E
30000BHFP/J1JI	220/230	50/60	21	30	39	41	14,3	53
10000BHL/AOBAN	12	50/60	24	36	38,5	47,5	14,3	59,8
10000BHL/BOBAN	24	50/60	24	36	38,5	47,5	14,3	59,8

30000 - 13

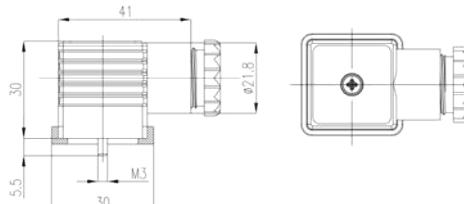


White zinc-plated stainless steel fixing with M4 screw

Beyaz çinko kaplama paslanmaz
M4 vida ile çelik sabitleme

Code	Dimensions [mm]						
	Ø A	B	C	D	E	F	G
30000-13	4,5	18	28	50	7	40	20

7000/CON



Connector DIN 46350/A
Konnektör DIN 46350/A

7000/CON			
Max. Cable section	Maks. Kablo bölümü	1,5mm2	
Clamping screw	Sıkma vidası	PG9 PG11	
Protection degree	Koruma derecesi	IP 67 (DIN40050)	
Linsulation class	Yalıtım sınıfı	Group C VDE 0110	
Contact	Bağlantı	< 4m	
Voltage rating [V]	Voltaj derecesi	250	
Pole number	Kutup numarası	2 + ground	
Protection	Koruma	Glass reinforced nylon	Cam takviyeli naylon
Contact-holder	Bağlantı tutucu	Glass reinforced nylon	Cam takviyeli naylon
Contact rated current	Kontak anma akımı	10 A	
Max. contact rated current	Maksimum temas değer akımı	16 A	
Gasket	Gasket	NBR nitrile rubber	Nitrit kauçuk
Working Temperature	Çalışma sıcaklığı	-40°C ... +90°C	

**GENERAL FEATURES**

The central test paper of OLAB 32000 series indicators permits a sure and quick control of humidity level and the control of physical state of refrigerant fluid. The level of humidity inside the refrigerant fluid should be under the limits indicated on the following table.

APPLICATION

All OLAB indicators in the 32000 series are designed for installation on commercial, industrial refrigeration systems and air conditioning plants such as heat pumps, split units, cold rooms, rack systems, chillers etc. applications.

Suitable refrigerants:

- HCFC (R22)
 - HFC (R134a , R404A , R407C , R410A , R507)
 - HFO and HFO/HFC mixtures(R1234ze, R448A, R449A, R450A and R452A)
- For specific applications with refrigerant fluids not listed above, please contact GVN technical department.

ADVANTAGES

- * Rolling of the sight glass without introducing stressing elements in the material that could generate cracks,
- * Stress-relieving of the body after machining,
- * **100% TESTED**, each sight glass the date and serial number proving that it has passed the test and allowing traceability of the performance data measured during testing over time.

GENEL ÖZELLİKLER

32000 serisi göstergelerin merkezi test kağıdı, soğutucu akışkanın fiziksel durumunun ve nem seviyesinin kesin ve hızlı bir şekilde kontrolünü sağlar. Soğutucu akışkanın içindeki nem seviyesi aşağıdaki tabloda belirtilen sınırların altında olmalıdır.

UYGULAMA

OLAB 32000 serisi sıvı ve nem göstergeleri, endüstriyel soğutma sistemleri ve iklimlendirme cihazlarında kullanım için tasarlanmıştır. Bunlar ısı pompası, kondenser üniteleri, soğuk oda cihazları, merkezi sistemler, chiller ve benzeri uygulamalar olabilir.

Uygun soğutucu akışkanlar:

- HCFC (R22)
 - HFC (R134a, R404A, R407C, R410A, R507)
 - HFO ve HFO/HFC karışımı(R1234ze, R448A, R449A, R450A ve R452A)
- Yukarıda listelenmeyen soğutucu akışkanlı özel uygulamalar için, lütfen GVN teknik bölümü ile iletişime geçiniz.

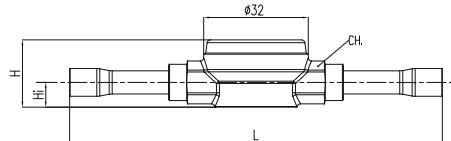
AVANTAJLARI

- * Gözetleme camı çatlak oluşturulmayacak malzemeden yüzey gerilim olmadan yuvarlatılmıştır,
- * İşlemeden sonra gövdeden gerilimden arındırılması,
- * **%100 TEST EDİLMİŞTİR**, gözetleme camlarında testi geçtiğini ve zaman içinde test sırasında ölçülen performans verilerinin izlenebilirliğini sağlayan tarih ve seri numaraları mevcuttur.

Color	Humidity level inside the fluid [p.p.m]					
	R22	R134a	R404	R407C	R410A	R507
Green	<60	<75	<30	<30	<30	<30
"Chartreuse" Green	60	75	30	30	30	30
Yellow	>60	>75	>30	>30	>30	>30



32000-TS

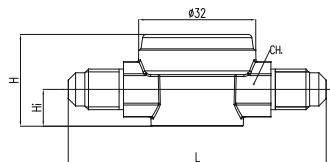


Humidity and Liquid Indicator
Copper Tube Connection

Bakır Boru Bağlantılı
Nem ve Sıvı Göstergesi

Code	ODF Connection \emptyset [In]	PS [bar]	TS [°C]		Working Principle	Dimensions [mm]			
			Min	Max		H	Hi	L	CH.
32000-TS-01-0	1/4"	52	- 35	110	Humidity and liquid indicator	21	8	113	11
32000-TS-02-0	3/8"					24	9	117	12
32000-TS-03-0	1/2"					27	11	117	14
32000-TS-04-0	5/8"					32	14	117	20
32000-TS-05-0	3/4"					33	14	131	24
32000-TS-06-0	7/8"					-	-	-	-
32000-TS-08-0	1 1/8"					-	-	-	-

32000-MM

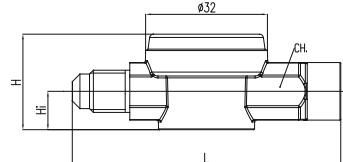


Humidity and Liquid Indicator
Male Connection

Havşa Rekorlu
Nem ve Sıvı Göstergesi

Code	SAE Flare	PS [bar]	TS [°C]		Working Principle	Dimensions [mm]			
			Min	Max		H	Hi	L	CH.
32000-MM-01-0	1/4"	52	- 35	110	Humidity and liquid indicator	25	10	70	15
32000-MM-02-0	3/8"					25	11	69	17
32000-MM-03-0	1/2"					29	12,5	73	20

32000-MF

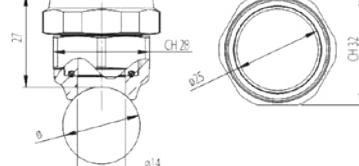


Humidity and Liquid Indicator
Male/Female Connection

Havşa/Dışı Rekorlu
Nem ve Sıvı Göstergesi

Code	SAE Flare	PS [bar]	TS [°C]		Working Principle	Dimensions [mm]			
			Min	Max		H	Hi	L	CH.
32000-MF-01-0	1/4"	52	- 35	110	Humidity and liquid indicator	25	10	70	15
32000-MF-02-0	3/8"					30	11	67	17
32000-MF-03-0	1/2"					29	12,5	73	20

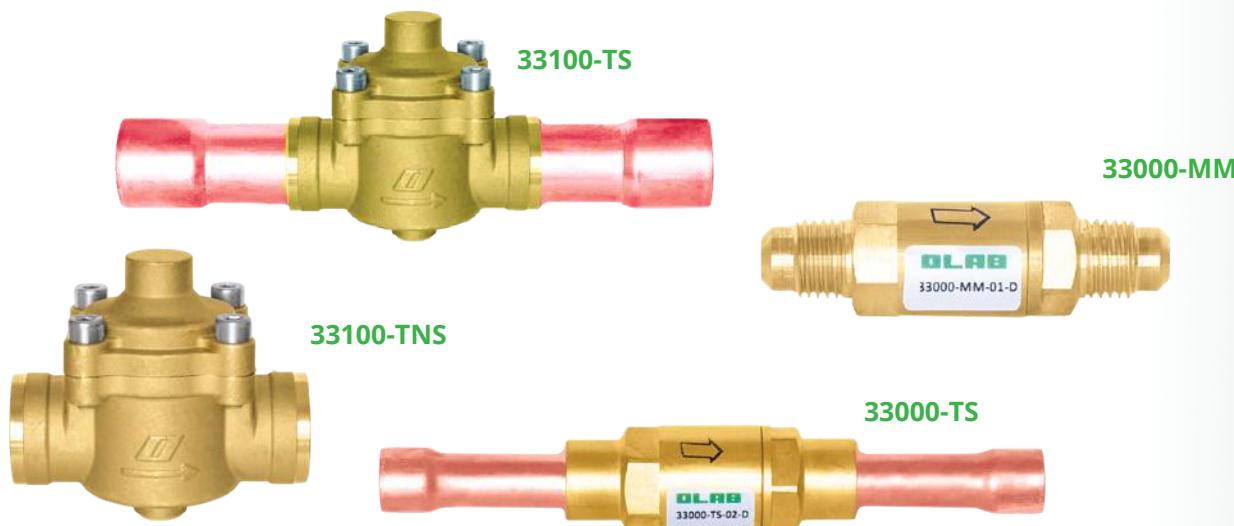
32100-TS



Humidity and Liquid Indicator
with Saddle

Eyer Tip Nem ve Sıvı Göstergesi

Code	ODF	PS [bar]	TS [°C]			Working Principle
			Min	Max		
32100-TS-06-0	7/8"	52	- 35	110	Humidity and liquid indicator	
32100-TS-08-0	1 1/8"					
32100-TS-09-0	1 3/8"					
32100-TS-10-0	1 5/8"					
32100-TS-11-0	2 1/8"					

**GENERAL FEATURES**

The check valves permit to eliminate flow reversals inside the refrigerant circuit. They are characterized by a low differential pressure.

APPLICATION

The check valves illustrated in this chapter are designed for installation on commercial, industrial refrigeration systems and air conditioning plants such as heat pumps, split units, cold rooms, rack systems, chillers etc. applications.

Suitable refrigerants:

- HCFC (R22)
 - HFC (R134a, R404A, R407C, R410A, R507)
 - HFO and HFO/HFC mixtures (R1234ze, R448A, R449A, R450A and R452A)
- For specific applications with refrigerant fluids not listed above, please contact GVN technical department.

ADVANTAGES

All OLAB check valves in the 33000 series feature the following qualitative advantages resulting from the use of our technology:

- **SOLID** and **SAFE**,
- Perfect seal,
- Opening differential pressure from 0.1-0.3-1.5 bar,
- **100% TESTED**, each valve bears the date and serial number proving that it has passed the test and allowing traceability of the performance data measured during testing over time.

GENEL ÖZELLİKLER

OLAB 33000 serisi çek valfler soğutma sistemindeki ters akışı engellemektedir. Düşük fark basıncı ile tek yönlü olarak çalışmaktadır.

UYGULAMA

Bu bölümde gösterilen çek valfler ticari, endüstriyel soğutma sistemleri ve iklimlendirme cihazlarında kullanım için tasarlanmıştır. Bunlar ısı pompası, kondenser üniteleri, soğuk oda cihazları, merkezi sistemler, chiller ve benzeri uygulamalar olabilir.

Uygun soğutucu akışkanlar:

- HCFC (R22)
 - HFC (R134a, R404A, R407C, R410A, R507)
 - HFO ve HFO/HFC karışımı (R1234ze, R448A, R449A, R450A ve R452A)
- Yukarıda listelenmeyen soğutucu akışkanlı özel uygulamalar için, lütfen GVN teknik bölümü ile iletişime geçiniz.

AVANTAJLARI

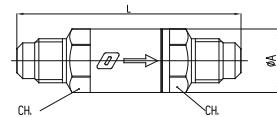
33000 serisindeki tüm OLAB çek valfleri, teknolojimizin kullanımından kaynaklanan aşağıdaki avantajları sunar:

- **SAĞLAM** ve **GÜVENLİ**
- Mükemmel sızdırmazlık,
- Açılmış farkı basıncı 0,1-0,3-1,5 bar,
- **% 100 TEST EDİLMİŞTİR**, Çek valflerde, testi geçtiğini ve zaman içinde test sırasında ölçülen performans verilerinin izlenebilirliğini sağlayan tarih ve seri numaraları mevcuttur.



33000-MM

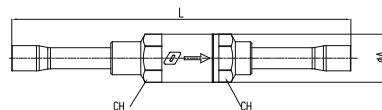
Male Connection
Havşa Rekorlu



Code	SAE Flare	PS [bar]	Kv [m³/h]	Pd [bar]	TS [°C]		Dimensions [mm]		
					Min	Max	Ø A	CH.	L
33000-MM-01-D	1/4"	45	0,5	0,1	- 35	105	16	14	57
33000-MM-02-D	3/8"		1,5				20	18	69
33000-MM-03-D	1/2"		1,8				22	20	73
33000-MM-04-D	5/8"		3,3				28	25	87
33000-MM-05-D	3/4"		5,0				33	30	100

33000-TS

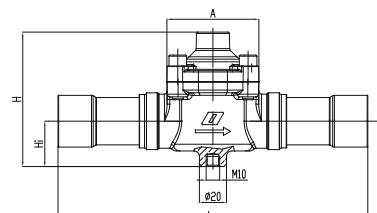
Copper Tube Connection
Bakır Boru Bağlantılı



Code	ODF Conn.	PS [bar]	Kv [m³/h]	Pd [bar]	TS [°C]		Dimensions [mm]		
					Min	Max	Ø A	CH.	L
33000-TS-01-D	1/4"	45	0,5	0,1	- 35	105	16	14	113
33000-TS-02-D	3/8"		1,5				20	18	122
33000-TS-03-D	1/2"		1,8				22	20	133
33000-TS-04-D	5/8"		3,3				33	30	159
33000-TS-05-D	3/4"		5,0				33	30	159
33000-TS-06-D	7/8"		5,0				33	30	159

33100-TS

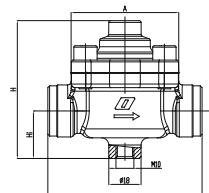
Copper Tube Connection
Bakır Boru Bağlantılı



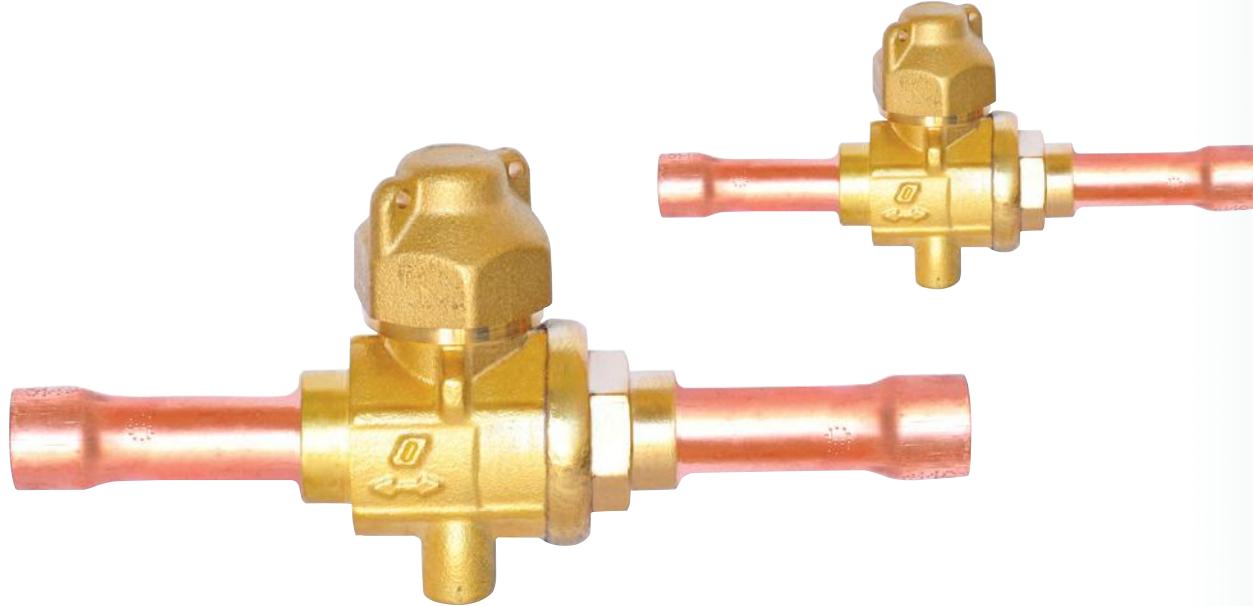
Code	ODF Conn.	PS [bar]	Kv [m³/h]	Pd [bar]	TS [°C]		Dimensions [mm]			
					Min	Max	Ø A	CH.	L	Ltot
33100-TS-06-D	7/8"	45	6,6	0,1	- 35	160	60	77	27	176
33100-TS-08-D	1 1/8"		8,8				60	81	29	202
33100-TS-09-D	1 3/8"		15,2				68	99	34	229
33100-TS-10-D	1 5/8"		25				88	123	37	250
33100-TS-11-D	2 1/8"		40				104	139	43	280
33100-TS-12-D	2 5/8"		40				104	139	43	285

33100-TNS

Copper Tube Connection
Bakır Boru Bağlantılı



Code	ODF Conn.	PS [bar]	Kv [m³/h]	Pd [bar]	TS [°C]		Dimensions [mm]			
					Min	Max	Ø A	CH.	L	Ltot
33100-TNS-06-D	7/8"	45	6,6	0,1	- 35	160	60	77	27	86
33100-TNS-08-D	1 1/8"		8,8				60	81	29	86
33100-TNS-09-D	1 3/8"		15,2				68	99	34	109
33100-TNS-10-D	1 5/8"		25				88	123	37	135
33100-TNS-11-D	2 1/8"		40				104	139	42	173



GENERAL FEATURES

37000 Series valves provide clear passage and full closing thank to the quality ball in it

APPLICATION

Ball valves 37000 series are designed for installation on commercial, industrial refrigeration systems and air conditioning plants such as heat pumps, split units, cold rooms, rack systems, chillers etc. applications.

Suitable refrigerants:

- HCFC (R22)
 - HFC (R134a, R404A, R407C, R410A, R507)
 - HFO and HFO/HFC mixtures (R1234ze, R448A, R449A, R450A and R452A)
- For specific applications with refrigerant fluids not listed above, please contact GVN technical department.

ADVANTAGES

- * Control stem made of stainless steel AISI 303.
- * Welding process made at OLAB using a dedicated system that guarantees a perfect and structural weld, without damaging the seals.
- * Double HNBR O-ring seal on the control stem.
- * Brass cap complete with seal to ensure tightness under any operating conditions, including in case of accidental damage of the stem seal.
- * **100% TESTED**, each valve bears the date and serial number proving that it has passed the test and allowing traceability of the performance data measured during testing over time.
- * Bi-flow

GENEL ÖZELLİKLER

37000 Serisi vanalar içerisindeki küresel mekanizma sayesinde %100 net geçiş ve tam kapanma sağlarlar.

UYGULAMA

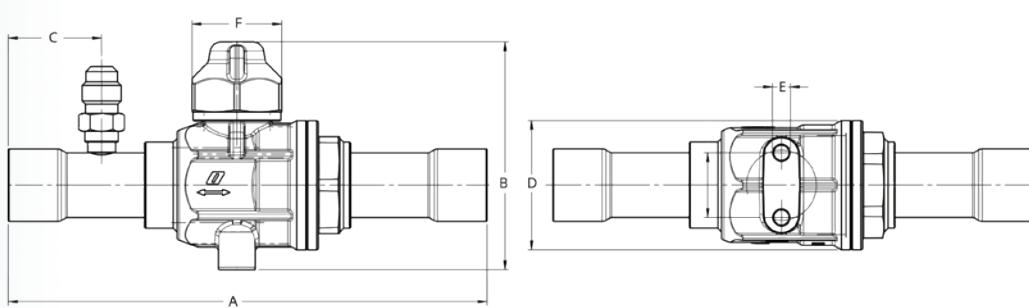
37000 serisi küresel vanalar ticari, endüstriyel soğutma sistemleri ve iklimlendirme cihazlarında kullanım için tasarlanmıştır. Bunlar ısı pompası, kondenser üniteleri, soğuk oda cihazları, merkezi sistemler, chiller ve benzeri uygulamalar olabilir.

Uygun soğutucu akışkanları:

- HCFC (R22)
 - HFC (R134a, R404A, R407C, R410A, R507)
 - HFO ve HFO/HFC karışımı (R1234ze, R448A, R449A, R450A ve R452A)
- Yukarıda listelenmeyen soğutucu akışkanlı özel uygulamalar için, lütfen GVN teknik bölümü ile iletişime geçiniz.

AVANTAJLARI

- * Paslanmaz çelik AISI 303 kontrol mili.
- * OLAB'da, contalara zarar vermeden mükemmel ve yapısal bir kaynağı garanti eden özel bir sistem kullanılarak yapılan kaynak işlemi.
- * Kontrol gövdesi üzerinde çift HNBR O-ring conta.
- * Gövde contasının kazara hasar görmesi durumu da dahil olmak üzere, her türlü çalışma koşulunda sızdırmazlığı sağlamak için conta ile tamamlanmış pırıncı kapak.
- * **%100 TEST EDİLMİŞTİR**, Küresel vanalarda, testi geçtiğini ve zaman içinde test sırasında ölçülen performans verilerinin izlenebilirliğini sağlayan tarih ve seri numaraları mevcuttur.
- * Çift yönlü



Ball valves
Copper tube connection
Küresel vanalar
Bakır boru bağıntılı

Code	Reducing port model	Connections [ODF] Ø [In]	DN [mm]	Kv [m³/h]	PS [bar]	TS [°C]		Working Principle	Dimensions [mm]					
						Min	Max		A	B	C	D	E	F
37000-TS-01-12-0		1/4"	12	1	80	-40	150	Valve without charge fitting	116	57	-	30	M5	25
37000-TS-02-12-0		3/8"	12	4	80	-40	150		118	57	-	30	M5	25
37000-TS-03-12-0		1/2"	12	7	80	-40	150		121	57	-	30	M5	25
37000-TS-04-12-0	x	5/8"	12	7	80	-40	150		131	57	-	30	M5	25
37000-TS-04-15-0		5/8"	15	14	80	-40	150		139	64	-	36	M5	25
37000-TS-05-15-0	x	3/4"	15	19	80	-40	150		147	64	-	36	M5	25
37000-TS-06-15-0	x	7/8"	15	19	80	-40	150		177	64	-	36	M5	25
37000-TS-06-20-0		7/8"	20	28	80	-40	150		163	80	-	44	M5	30
37000-TS-08-20-0	x	1 1/8	20	28	80	-40	150		199	80	-	44	M5	30
37000-TS-08-25-0		1 1/8"	20	50	80	-40	150		200	87	-	52,5	M6	30
37000-TS-09-25-0	x	1 3/8"	20	50	80	-40	150		239	87	-	52,5	M6	30
37000-TS-09-32-0		1 3/8"	32	80	80	-40	150		210	106	-	63	M6	34
37000-TS-10-32-0	x	1 5/8"	32	80	60	-40	150		210	106	-	63	M6	34
37000-TS-10-40-0		1 5/8"	40	97	60	-40	150		229	118	-	76	M6	34
37000-TS-11-40-0	x	2 1/8"	40	97	45	-40	150		229	118	-	76	M6	34
37000-TS-11-50-0		2 1/8"	50	175	45	-40	150		256	144	-	92	M6	42
37000-TS-12-50-0		2 5/8"	50	175	45	-40	150		256	144	-	92	M6	42



GENERAL FEATURES

40000 series valves are safety accessories defined in 2014/68/EU Directive. These safety valves are sold with factory set values. These are disposable products and they cannot be reused after burst. The valve opens when the thrust of the pressurized fluid exceeds the force of the adjustment spring. The body is made of brass and the spring is made of stainless steel. Brass disc with PTFE gasket.

APPLICATION

Protection against possible overpressures compared to the design parameters set for commercial and industrial refrigeration systems, heat pumps, air conditioners (condenser, compressor, oil reservoirs, collectors, liquid receivers) and similar pressure vessels.

Suitable refrigerants:

- HCFC (R22)
 - HFC (R134a, R404A, R407C, R410A, R507)
 - HFO and HFO/HFC mixtures (R1234ze, R448A, R449A, R450A and R452A)
- For specific applications with refrigerant fluids not listed above, please contact GVN technical department.

ADVANTAGES

- * **RELIABLE:** the PTFE gasket does not stick to its seat and maintains the calibration of the device over time.
- * **SAFE:** they are 100% tested on a dedicated helium system.

GENEL ÖZELLİKLER

40000 serisi vanalar, 2014/68/EU Direktifinde tanımlanan güvenlik aksesuarlarıdır. Bu emniyet ventili fabrikada ayarlanmış set değerleri ile satılmaktadır. Bu tek kullanımlık ürünler yüksek basınç tahlisesinden sonra tekrar kullanılmaz. Ventil, basınçlı akışkanın itme kuvveti ayar yayının kuvvetini aştığında açılır. Gövde pirinçten ve yay paslanmaz çelikten yapılmıştır. Pirinç disk altında PTFE conta bulunmaktadır.

UYGULAMA

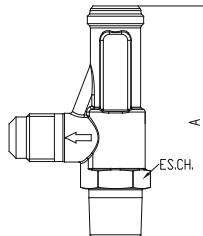
Ticari ve endüstriyel soğutma sistemleri, ısı pompaları, klima cihazları (kondenser, kompresör, yağ rezervuarları, kolektörler, likit depoları) ve benzeri basınçlı kapları için tasarım set değerine göre olası aşırı bir basınç yükselmesi olmasına karşı sistemi ve parçalarını korur.

Uygun soğutucu akışkanlar:

- HCFC (R22)
 - HFC (R134a, R404A, R407C, R410A, R507)
 - HFO ve HFO / HFC karışımı (R1234ze, R448A, R449A, R450A ve R452A)
- Yukarıda listelenmeyen soğutucu akışkanlı özel uygulamalar için, lütfen GVN teknik bölümü ile iletişime geçiniz.

AVANTAJLARI

- * **GÜVENİLİR:** PTFE conta yapışma yapmaz ve ürün kalibrasyonu korumaktadır.
- * **GÜVENLİ:** Özel bir helyum sistemi ile ürünler %100 test edilir.

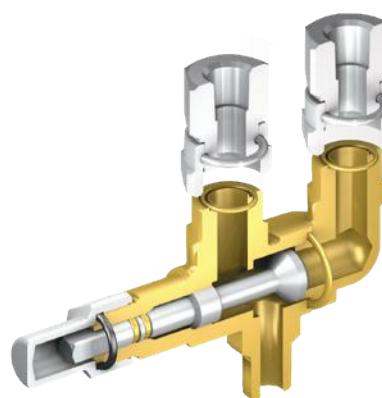


SHUT-OFF VALVES FOR SAFETY VALVES EMNİYET VENTİLİ İÇİN KAPAMA VANASI													
Order No	Code	Inlet Male [NPT]	Outlet Male [SAE]	Orifice Ø [mm]	Discharge Coefficient "Kd"	PS [bar]	TS [°C]	Set Press. Range	Over Pressure	Blowdown	Category PED	Dimensions [mm]	
												A	ES.CH.1
G30	37000-FM-03-03-13-2											35	20
G3	40095-K4N4-0-280	1/2"	5/8"	9,5	0,45	28	-50 / +150	28 / 45 bar	10% of set pressure	10% of set pressure	IV	38,5	23



37000

Order No	Code	Inlet Male [NPT]	Outlet Male [SAE]	Orifice Ø [mm]	Discharge Coefficient "Kd"	PS [bar]	TS [°C]	Set Press. Range	Over Pressure	Blowdown	Category PED	Dimensions [mm]	
												A	ES.CH.1
G1	40070-K2N2-0-280	1/4"	3/8"	7	0,6	28						35	20
G2	40070-K3N2-0-280	3/8"	3/8"	7	0,6	28							
G3	40095-K4N4-0-280	1/2"	5/8"	9,5	0,45	28							
G5	40095-K4N4-0-300	1/2"	5/8"	9,5	0,45	30							
G6	40095-K4N4-0-450	1/2"	5/8"	9,5	0,45	45							



GENERAL FEATURES

The 42000 series valves are designed with double outlets to ensure that one of two mounted valves can be closed while other one is working. In this way, user can intervene the disconnected valve for periodic control or replacement while keeping at least one valve operating for system security. To ensure the safety of the pressure vessel it is important to make sure that each valve on its own is sufficient to discharge the required flow.

APPLICATION

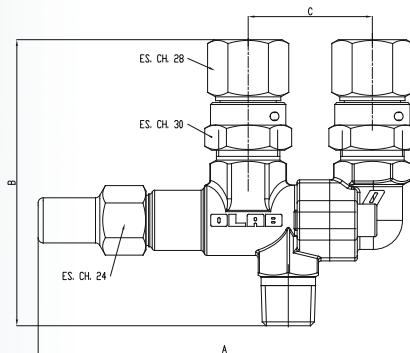
Suitable refrigerants:

- HCFC (R22)
- HFC (R134a, R404A, R407C, R410A, R507)
- HFO and HFO/HFC mixtures (R1234ze, R448A, R449A, R450A and R452A)

For specific applications with refrigerant fluids not listed above, please contact GVN Technical department.

ADVANTAGES

- * **SAFETY:** Safety valve can be safely replaced in the system.
- * **RELIABILITY:** one of the valves can be taken out of service while other one is still operating.
- * Perfect compatibility with the operation of the safety valve in the discharge of both saturated and superheated steam.
- * **FULL SEALING:** No leakage occur due to double O-ring seal on body connection.



Order No	Code	Inlet Male [NPT]	Outlet Female [NPT]	Orifice Ø [mm]	PS [bar]	TS [°C]	Over Pressure	Blowdown	Category PED	Dimensions [mm]		
										A	B	C
G22	42000-003-NP	1/2"	1/2"	13	80	-35 / +105	10% of set pressure	10% of set pressure	IV	151	114	49,5
G23	42000-003-HH	1/2"	1/2"	13	80	-40 / +150						



GENERAL FEATURES

Oil pressure valve is used in a Low-Pressure Oil Management System. The function of a Pressure Vent Valve is to maintain a positive pressure in the Oil Reservoir above the compressor crankcase pressure. It is used to vent pressure in the oil reservoir while still maintaining a positive pressure differential between the reservoir and the compressor crankcase. This positive pressure ensures an adequate oil supply to the oil level regulators. The reservoir pressure valve is piped to suction pressure.

APPLICATION

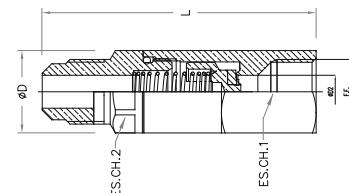
Protection against possible overpressures compared to the design parameters set for commercial and industrial refrigeration systems, heat pumps, air conditioners (condenser, compressor, oil reservoirs, collectors, liquid receivers) and similar pressure vessels.

Suitable refrigerants:

- HCFC (R22)
 - HFC (R134a, R404A, R407C, R410A, R507)
 - HFO and HFO/HFC mixtures (R1234ze, R448A, R449A, R450A and R452A)
- For specific applications with refrigerant fluids not listed above, please contact GVN Technical department.

ADVANTAGES

- * **RELIABLE:** the PTFE gasket does not stick to its seat and maintains the calibration of the device over time.
- * **SAFE:** they are 100% tested on a dedicated helium system.



Order No	Model	Pressure Setting (barg)	Kv Factor [m³/h]	PS [bar]	TS [°C]	Inlet Connection	Outlet Connection	Dimensions [mm]			
								L	Ø D	ES.CH.1	ES.CH.2
S1	33002-FM-02-D-2	1,5 Fixed	1,5	45	-40 / +150	3/8" SAE Female	3/8" SAE Male	66,5	20	20	18
S2	33003-FM-02-D-2	3,0 Fixed									

The function of pressure valve is to control pressure in an oil reservoir.

GENEL ÖZELLİKLER

Yağ basınç valfi düşük basınçlı yağlama sistemlerinde kullanılır. Yağ basınç valfinin görevi kompresör seviyesinden yukarıda olan yağ deposundaki pozitif basıncı sağlamaktır. Yağ fark basınç çekvalfi yağ deposu ile kompresör karteri arasındaki basınç farkını sağlarken yağ deposundaki yüksek basıncı tahliye eder. Bu pozitif basınç yağ regülatörüne yeterli miktarda yağ tedarikini sağlar. Yağ deposu üzerindeki yağ basınç çekvalfi çıkış emiş hattına bağlanarak oluşan yüksek kompresör dönüşüne boşaltılır.

UYGULAMA

Ticari ve endüstriyel soğutma sistemleri, ısı pompaları, klima cihazları (kondenser, kompresör, yağ depoları, kolektörler, likit depoları) ve benzeri basınçlı kaplar için tasarım set değerine göre olası aşırı bir basınç yükselmesine karşı sistemi ve parçalarını korur.

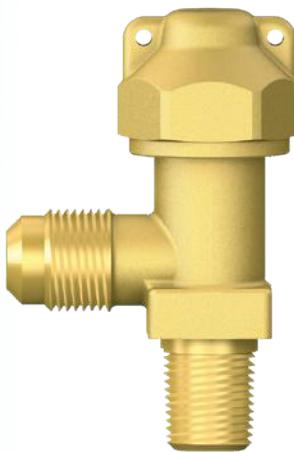
Uygun soğutucu ağızlanlar:

- HCFC (R22)
 - HFC (R134a, R404A, R407C, R410A, R507)
 - HFO ve HFO/HFC karışımı(R1234ze, R448A, R449A, R450A ve R452A)
- Yukarıda listelenmeyen soğutucu ağızlanlı özel uygulamalar için, lütfen GVN teknik bölümüm ile iletişime geçiniz.

AVANTAJLARI

- * **GÜVENİLİR:** PTFE conta yapışma yapmaz ve ürün kalibrasyonu korumaktadır.
- * **GÜVENLİ:** Özel bir helyum sistemi ile ürünler %100 test edilir.

Basınç vanasının görevi yağ deposundaki basıncı kontrol altında tutmaktadır.



GENERAL FEATURES

The valve for tanks is designed to withstand 1.43 times the maximum allowable pressure (PS), in accordance with Directive 2014/68/EU. Laboratory tests certify a valve resistance of 3xPS at the explosion pressure, in accordance with the provisions of EN 378-2:2016.

APPLICATION

Olab 43100 valves are designed for installation on commercial, industrial refrigeration systems and air conditioning plants such as heat pumps, split units, cold rooms, rack systems, chillers etc applications.

Suitable refrigerants:

- HCFC (R22)
 - HFC (R134a, R404A, R407C, R410A, R507)
 - HFO and HFO/HFC mixtures (R1234ze, R448A, R449A, R450A and R452A)
- For specific applications with refrigerant fluids not listed above, please contact GVN technical department.

ADVANTAGES

- **SAFE SEALING:** guaranteed by a double O-ring seal between the valve body and pin
- **ANTI-TAMPERING:** when the valve is fully open, the pin doesn't get off thanks to the double edge-banding of the upper part of the valve body
- **COMPACT:** the whole maneuvering system is inside the valve body and the pin can be operated using an Allen wrench.

GENEL ÖZELLİKLER

Depo vanaları 2014/68/EU Direktifi uyarınca izin verilen azami depo basıncın (PS) 1,43 katına dayanacak şekilde tasarlanmıştır. Laboratuvar testleri EN 378-2:2016 hükümlerine uygun olarak patlama basıncının 3 katını onaylar.

UYGULAMA

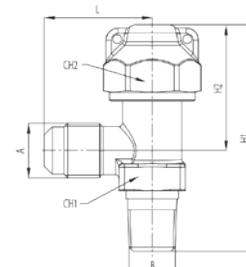
OLAB 43100 serisi vanalar, endüstriyel soğutma sistemleri ve iklimlendirme cihazlarında kullanım için tasarlanmıştır. Bunlar ısı pompası, kondenser üniteleri, soğuk oda cihazları, merkezi sistemler, chiller ve benzeri uygulamalar olabilir.

Uygun soğutucu akışkanlar:

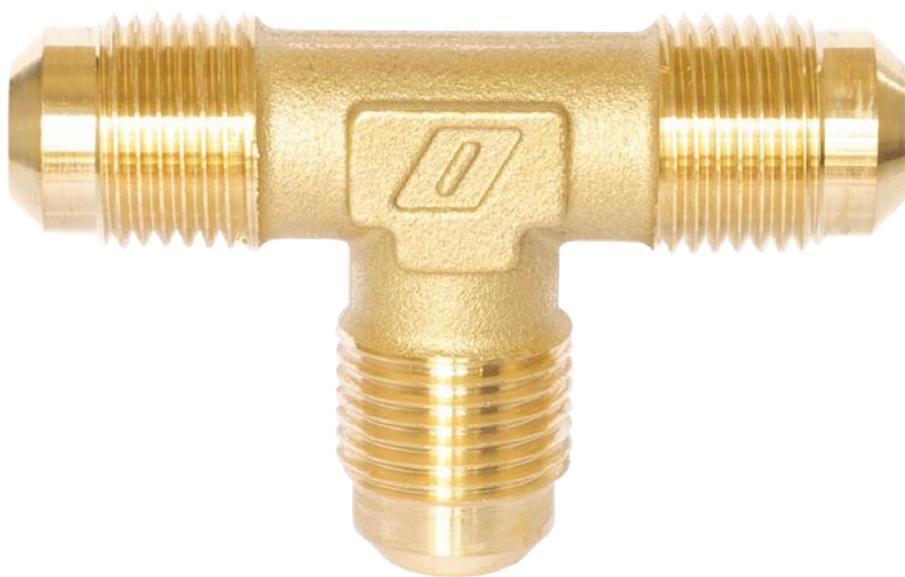
- HCFC (R22)
 - HFC (R134a, R404A, R407C, R410A, R507)
 - HFO ve HFO/HFC karışımı (R1234ze, R448A, R449A, R450A ve R452A)
- Yukarıda listelenmeyen soğutucu akışkanlı özel uygulamalar için, lütfen GVN teknik bölümü ile iletişime geçiniz.

AVANTAJLAR

- **GÜVENLİ SİZDIRMAZLIK:** Vana gövdesi ve pim arasındaki çift O-ring contası ile sizdirmazlık garanti edilir.
- **MÜDAHALEYE İZİN VERMEZ:** Vana sonuna kadar açılsa bile pim yerinden çıkmaz ve işlevini yerine getirir.
- **KOMPAKT:** Tüm hareketli parçalar yalnızca valf gövdesi içerisinde yer almaktadır. Pim bir alyan anahtarları ile hareket ettirilir.



Order No	Connections		PS [bar]	Kv [m³/h]	TS [°C]	Dimensions [mm]				
	A [SAE]	B [NPT]				H1	H2	L	CH1	CH2
43100-02-01-HH	3/8"	1/4"	45	1,35	-40 / +150	67	38	31	19	25
43100-01-01-HH	1/4"	1/4"	45	0,45	-40 / +150	67	38	31	19	25
43100-02-02-HH	3/8"	3/8"	45	1,35	-40 / +150	67	38	31	19	25
43100-01-02-HH	1/4"	3/8"	45	0,45	-40 / +150	67	38	31	19	25



GENERAL FEATURES

Maximum design pressure of 31000 series fittings is 45 bar. Nevertheless, when hydrostatically tested, these products can withstand a 65-bar pressure (1.43 times the maximum pressure) according to Directive PED (2014/68/EU). Furthermore, the burst tests made on the 31000 series fittings proved that they can resist a 135-bar pressure.

APPLICATION

All fittings are designed for installation on commercial, industrial refrigeration systems and air conditioning plants such as heat pumps, split units, cold rooms, rack systems, chillers etc. applications.

Suitable refrigerants:

- HCFC (R22)
 - HFC (R134a , R404A , R407C , R410A , R507)
 - HFO and HFO/HFC mixtures(R1234ze, R448A, R449A, R450A and R452A)
- For specific applications with refrigerant fluids not listed above, please contact GVN technical department.

ADVANTAGES

- Production: according to EU Directive 2014/68/EU of the European Parliament and Council of 15 May 2014
- Premium quality raw materials: EN 12164-CW614N and EN 12165-CW617N brass
- Reliable: Made in Italy, Made in OLAB.

GENEL ÖZELLİKLER

31000 seri bağlantı parçalarının maksimum tasarım basıncı 45 bar'dır. Hidrostatik olarak test edildiğinde bu ürünler PED direktifi (2014/68/EU) göre 65 bar basınçta (maksimum basıncın 1.43 katı) dayanabilir. Ayrıca 31000 serisi bağlantı parçaların üzerinde yapılan patlama testleri 135 bar basınçta dayanıklı olduğunu kanıtlamıştır.

UYGULAMA

Bütün bağlantı parçaları, endüstriyel soğutma sistemleri ve iklimlendirme cihazlarında kullanım için tasarlanmıştır. Bunlar ısı pompası, kondenser üniteleri, soğuk oda cihazları, merkezi sistemler, chillers ve benzeri uygulamalar olabilir.

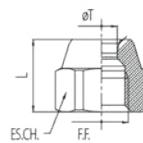
Uygun soğutucu akışkanlar:

- HCFC (R22)
 - HFC (R134a , R404A , R407C , R410A , R507)
 - HFO ve HFO/HFC karışımı(R1234ze, R448A, R449A, R450A ve R452A)
- Yukarıda listelenmeyen soğutucu akışkanlara sahip özel uygulamalar için lütfen GVN teknik departmanı ile iletişime geçiniz.

AVANTAJLAR

- Üretim: 15 Mayıs 2014 tarihinde Avrupa parlamentosu ve Konseyi'nin 2014/68/EU sayılı EU Direktifine uygun.
- Birinci sınıf kaliteli hammaddeler: EN 12164-CW614N ve EN 12165-CW617N prinç.
- Güvenilir: Olab S.R.L tarafından İtalya'da üretilmiştir.

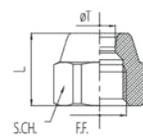
Thread type SAE	Torque wrench [N.m]	Thread size
1/4"	14	7/16"-20 UNF
3/8"	25	5/8"-18 UNF
1/2"	47	3/4"-16 UNF
5/8"	65	7/8"-14 UNF
3/4"	70	1.1/16"-14 UNS
7/8"	120	1.1/4"-12 UNF
Rot. 1"	150	1.3/8"-12 UNF



31000

SAE FLARE nuts
for inch tubing

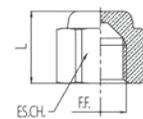
Code	Int. Cod.	SAE F.T.	Copper pipe		PS [bar]	EC.CH. [mm]	L [mm]	ØT [mm]	Pack Pieces
			Ø [Inch]	Ø [mm]					
31000-01	NS4-4	1/4"	1/4"	6	45	17	14,8	6,5	25
31000-02	NS4-6	3/8"	3/8"	9	45	22	17,8	9,7	25
31000-03	NS4-8	1/2"	1/2"	12	45	24	20,0	13,0	25
31000-04	NS4-10	5/8"	5/8"	16	45	28	25,0	16,2	10
31000-05	NS4-12	3/4"	3/4"	19	45	33	29,5	19,4	10



31002

SAE FLARE reducing nuts
for inch tubing

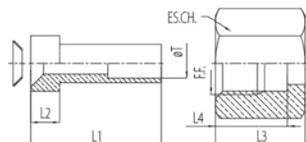
Code	Int. Cod.	SAE F.T.	Copper pipe		PS [bar]	EC.CH. [mm]	L [mm]	ØT [mm]	Pack Pieces
			Ø [Inch]	Ø [mm]					
31002-02-01	NRS4-64	3/8"	1/4"	6	45	22	17,8	6,5	25
31002-03-02	NRS4-86	1/2"	3/8"	9	45	24	20	9,7	25



31001

SAE FLARE
cup nuts

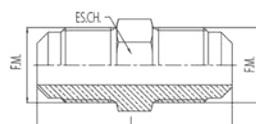
Code	Int. Cod.	SAE F.T.	PS [bar]	EC.CH. [mm]	L [mm]	Pack Pieces
31001-01	N5-4	1/4"	120	17	14,8	25
31001-02	N5-6	3/8"	120	22	18,5	25
31001-03	N5-8	1/2"	120	24	20	25



31017

SPIGOT FEMALE
SAE-ODF POCKET

Code	Int. Cod.	SAE F.T.	Copper Pipe	PS [bar]	EC.CH. [mm]	L [mm]	Pack Pieces
31017-01-01		1/4"	1/4"	120	14	38	25
31017-02-02		3/8"	3/8"	120	17	40,5	25
31017-03-03		1/2"	1/2"	120	22	49	10
31017-04-04		5/8"	5/8"	120	27	58	10



31005

SAE FLARE
unions

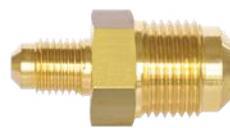
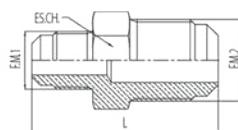
Code	Int. Cod.	SAE M.T.	PS [bar]	EC.CH. [mm]	L [mm]	Pack Pieces
31005-01	U2-4	1/4"	120	12	38	25
31005-02	U2-6	3/8"	120	17	42	25
31005-03	U2-8	1/2"	120	20	49	10
31005-04	U2-10	5/8"	120	23	58	5

31000 FITTINGS

PİRİNÇ MALZEMELER

31006

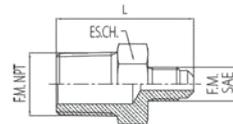
Reducing
SAE FLARE unions



Code	Int. Cod.	SAE M.T.	SAE M.T.	PS [bar]	EC.CH. [mm]	L [mm]	Pack Pieces
31006-01-02	UR2-64	1/4"	3/8"	120	17	40,5	25
31006-01-03	UR2-84	1/4"	1/2"	120	20	44	10
31006-02-03	UR2-86	3/8"	1/2"	120	20	45,5	10
31006-02-04	UR2-106	3/8"	5/8"	120	23	50,5	5
31006-03-04	UR2-108	1/2"	5/8"	120	23	54	5

31007

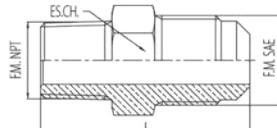
SAE FLARE & NPT unions



Code	Int. Cod.	SAE M.T.	NPT M.T.	PS [bar]	EC.CH. [mm]	L [mm]	Pack Pieces
31007-01-01	U1-4B	1/4"	1/4"	45	14	38	25
31007-02-02	U1-6C	3/8"	3/8"	45	17	40,5	25
31007-03-03	U1-8D	1/2"	1/2"	45	22	49	10

31008

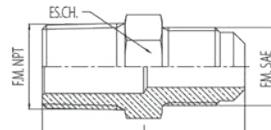
SAE FLARE / NPT reducing unions



Code	Int. Cod.	SAE M.T.	NPT M.T.	PS [bar]	EC.CH. [mm]	L [mm]	Pack Pieces
31008-01-00	U1-4A	1/4"	1/8"	45	12	35	25
31008-02-01	U1-6B	3/8"	1/4"	45	17	40,5	25
31008-03-02	U1-8C	1/2"	3/8"	45	20	44	10
31008-04-03	U1-10D	5/8"	1/2"	45	23	54	5

31018

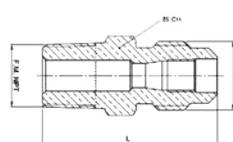
Straight fittings with SAE male threads and NPT male threads



Code	Int. Cod.	SAE M.T.	NPT M.T.	PS [bar]	EC.CH. [mm]	L [mm]	Pack Pieces
31018-01-03		1/4"	1/2"	120	23	45	25
31018-02-03		3/8"	1/2"	120	23	46,5	25

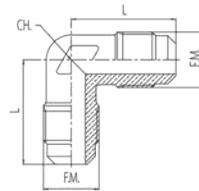
31505

Straight service valve adapter body with SAE male thread and NPT male thread



31516-A

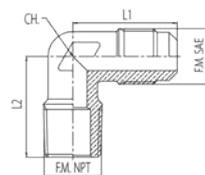
Code	Int. Cod.	SAE M.T.	NPT M.T.	PS [bar]	EC.CH. [mm]	L [mm]	Pack Pieces
31505-01-00		1/4"	1/8"	120	11	28	50
31505-01-01		1/4"	1/4"	120	14	33,5	50
31505-01-02		1/4"	3/8"	120	17	35,5	25



31100

SAE FLARE
elbows

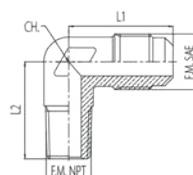
Code	Int. Cod.	SAE M.T.	PS [bar]	CH. [mm]	L [mm]	Pack Pieces
31100-01	E2-4	1/4"	120	10	24,5	25
31100-02	E2-6	3/8"	120	14	29,5	10
31100-03	E2-8	1/2"	120	16	32,5	10
31100-04	E2-10	5/8"	120	20	36	5



31101

SAE FLARE
NPT elbows

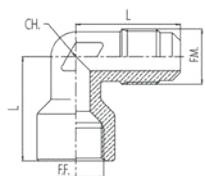
Code	Int. Cod.	SAE M.T.	NPT M.T.	PS [bar]	CH. [mm]	L1 [mm]	L2 [mm]	Pack Pieces
31101-01	E1-4B	1/4"	1/4"	120	10	24,5	25	25
31101-02	E1-6C	3/8"	3/8"	120	14	29,5	28,5	10
31101-03	E1-8D	1/2"	1/2"	120	16	32,5	33	10



31102

SAE FLARE
reduced NPT elbows

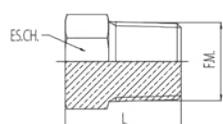
Code	Int. Cod.	SAE M.T.	NPT M.T.	PS [bar]	CH. [mm]	L1 [mm]	L2 [mm]	Pack Pieces
31102-01-00	E1-4A	1/4"	1/8"	120	10	24,5	24	25
31102-02-01	E1-6B	3/8"	1/4"	120	14	29,5	27,5	10



31103

Male/female
SAE FLARE elbows

Code	Int. Cod.	SAE M.T.	SAE M.T.	PS [bar]	CH. [mm]	L [mm]	Pack Pieces
31103-01		1/4"	1/4"	120	10	24,5	25
31103-02		3/8"	3/8"	120	14	29,5	10



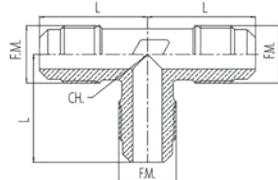
31401

NPT plug

Code	Int. Cod.	NPT M.T.	PS [bar]	ES.CH. [mm]	L [mm]	Pack Pieces
31401-00	121-B-02	1/8"	120	12	20	50
31401-01	121-B-04	1/4"	120	14	23	25
31401-02	121-B-06	3/8"	120	17	24	25

31200

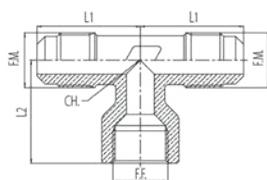
SAE FLARE Tee



Code	Int. Cod.	SAE M.T.	PS [bar]	CH. [mm]	L [mm]	Pack Pieces
31200-01	T2-4	1/4"	120	10	24,5	25
31200-02	T2-6	3/8"	120	14	29,5	10
31200-03	T2-8	1/2"	120	16	32,5	10

31204

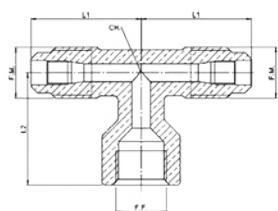
Male - female SAE FLARE tee
(female central connection)



Code	Int. Cod.	SAE M.T.	NPT F.T.	PS [bar]	CH. [mm]	L1 [mm]	L2 [mm]	Pack Pieces
31204-01	T6-4	1/4"	1/4"	120	10	24,5	24,5	25

31509

"Tee" service valve adapter with
SAE male - SAE female - SAE male thread



31516-A

Code	SAE F.T.	SAE M.T.	PS [bar]	CH. [mm]	L1 [mm]	L2 [mm]	Pack Pieces
31509-01-01	1/4"	1/4"	120	11	24	24,5	25

31402

Copper seal cap



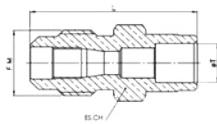
Code	Int. Cod.	SAE Connection	PS [bar]	Pack Pieces
31402-01		1/4"	45	2000
31402-02		3/8"	45	2000
31402-03		1/2"	45	2000

31017/3

Copper gasket

Code	Int. Cod.	SAE Connection	PS [bar]	Pack Pieces
31017/3-01		1/4"	45	2000
31017/3-02		3/8"	45	2000
31017/3-03		1/2"	45	2000

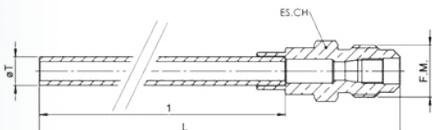
31500



Straight service valve adapter body with SAE male thread and socket weld

Code	SAE M.T.	Welding Socket	PS [bar]	EC.CH. [mm]	L [mm]	Pack Pieces
31500-01-01	1/4"	6,35	120	11	26	50

31501



Straight service valve adapter body with SAE male thread and welded pipe

Code	SAE M.T.	Tube Ø	PS [bar]	EC.CH. [mm]	L1 [mm]	L [mm]	Pack Pieces
31501-01-M6-L90	1/4"	6x1	45	11	66	90	50

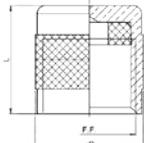
31516-A



Valve mechanism with internal spring and Neoprene + PTFE gasket

Code	Gasket	Max static pressure [bar]	Working pressure [bar]	Torque wrench [Nm]	Temperature of use	Pack Pieces
31516-A	Neoprene+PTFE	35	0 ÷ 30	0.3 - 0.35	- 35 ÷ +100	1000

31514



Cap with SAE female thread and Neoprene sealing gasket

Code	SAE F.T.	ØD [mm]	L [mm]	Pack Pieces
31514-01	1/4"	13	13	50



Z
A
R
E
S



**Outstanding Features & Benefits of
Sporlan Thermostatic Expansion Valves****• SELECTIVE THERMOSTATIC CHARGES**

Designed to provide optimum performance for all applications — air conditioning and heat pump, medium and low temperature refrigeration.

• THERMOSTATIC ELEMENT DESIGN

Long lasting and field proven stainless-steel diaphragm and welded element construction.

• DIAPHRAGM DESIGN

Large flat diaphragm permits precise valve control.

• REPLACEABLE THERMOSTATIC ELEMENTS

Field replaceable elements on all standard valves.

• ACCESSIBLE INTERNAL PARTS

Durable, leakproof body joint construction allows the valve to be disassembled, and the internal parts cleaned and inspected.

• PIN CARRIER DESIGN (CONVENTIONAL VALVES)

Provides precise pin and port alignment, and tighter seating.

• BALANCED PORT DESIGN

Provides perfect pin and port alignment, and prevents changes in pressure drop across the valve from influencing valve operation. Provides excellent control on applications with widely varying operating conditions.

• MATERIALS OF CONSTRUCTION

Pin and port materials offer maximum protection against corrosion and erosion.

• SILVER SOLDERED CONNECTIONS

For leakproof, high strength connection-to-body joints.

• ADJUSTABLE SUPERHEAT DESIGN

All standard valves are externally adjustable.

The thermostatic expansion valve (TEV) controls the flow of liquid refrigerant entering the direct expansion (DX) evaporator by maintaining a constant superheat of the refrigerant vapor at the outlet of the evaporator. The TEV controls the difference between the actual emperature and the saturation temperature of the refrigerant corresponding to the suction pressure at the sensing bulb location; this is superheat. By controlling superheat, the TEV keeps most of the evaporator surface active, while preventing liquid refrigerant from returning to the compressor. The ability of the TEV to match refrigerant flow to the rate at which refrigerant can be vaporized in the evaporator makes the TEV the ideal expansion device for most air conditioning and refrigeration applications.

Determine the liquid temperature of the refrigerant entering the valve

The TEV capacity tables are based on a liquid temperature of 100°F for R-22, R-134a, R-401A, R-402A, R-404A, R-407C, R-408A, R-409A, R-410A, and R-507. For other liquid temperatures, apply the correction factor given in the tables for each refrigerant. For example, see Table B.

Determine pressure drop across valve

The pressure drop correction factors are based on standard liquid temperature and pressure drop. The standard pressure drop is dependent on the evaporator temperature. To determine the pressure drop, subtract the saturated pressure equivalent to evaporator temperature from the condensing pressure. The condensing pressure used in this calculation should be the minimum operating condensing pressure of the system. From this value, subtract all other pressure losses to obtain the net pressure drop across the valve. Use this value to determine the pressure drop correction factor. For example, see Table C. Be sure to consider all of the following possible sources of pressure drop:

1. Friction losses through refrigeration lines including the evaporator and condenser.
2. Pressure drop across liquid line accessories such as a solenoid valve and filter drier.
3. Static pressure loss (gain) due to the vertical lift (drop) of the liquid line.

Sporlan Termostatik Genleşme Valflerinin Faydaları ve Önemli Özellikleri**• SEÇKİN TERMOSTATİK ŞARJLAR**

Tüm uygulamalarda en yüksek performansı yakalamak için dizayn edilmişdir- klima ve ısı pompası, orta ve düşük sıcaklıklı soğutma sistemlerinde kullanılır.

• TERMOSTATİK ELEMAN DİZAYNI

Paslanmaz çelikten yapılmış diyafram ve kaynakla birleştirilmiş elemen ile dayanıklılığı ispatlanmıştır.

• DİYAFRAM DİZAYNI

Geniş ve düz diyafram yapısı ile mükemmel valf kontrolü sağlanır.

• DEĞİŞTİRİLEBİLİR TERMOSTATİK ELAMANLAR

Bütün standart valflerde elemeler değiştirilebilir.

• PARÇALARIN ULAŞILABİLİRLİĞİ

Dayanıklı, sızdırmaz gövde yapısına sahip valfler istenildiği takdirde iç parçaların temizlenmesi ve muayenesi için sökülebilir.

• İĞNE TAŞIYICI DİZAYN (KONVANSİYONEL VALFLER)

İğne ve ağızın hassas bir şekilde ayarlanması, sıkı bir şekilde iğnenin yatağa oturmasını sağlar.

• DENGELENMİŞ AĞIZ (PORT) DİZAYNI

İğne ve ağızın çok iyi bir şekilde ayarlanması sağlar. Valfin çalışmasından dolayı, giriş ve çıkışındaki basınç farkının değişmesini öner. Geniş ve değişken çalışma koşullarında mükemmel kontrol sağlar.

• MALZEME YAPISI

İğne ve ağız malzemeleri aşınma ve paslanmaya karşı maksimum korunma sağlar.

• GÜMÜŞ KAYNAKLı BAĞLANTILAR

Valf gövdesine bağlantıda yüksek dayanıklılık ve sızdırmazlık sağlar.

• AYARLANABİLİR AŞIRI KIZGINLIK DİZAYNI

Bütün standart valfler dışardan ayarlanabilir.

Termostatik Genleşme Valfleri (TGV) likit haldeki soğutkanın direk genleşmeli (DG) evaporatöre doğru olan akışını kontrol eder. Aynı zamanda evaporatörün çıkışındaki buharlaşmış soğutkanın kızın buhar (Super heat) miktarını sabit tutar. TGV'nın kuyruk elemesinin (bulb) bağlılığı yerdeki emme basıncına karşılık gelen doyma sıcaklığı ile aynı yerdeki gerçek sıcaklığın farkını kontrol eder, bu değer aşırı kızdırma (Super heat) değeridir. Aşırı kızdırma (Super heat) değeri kontrol edilerek, TGV evaporatörün tüm yüzeyini aktif tutar ve likit soğutkanın kompresöre dönüşünü önlüyor. TGV evaporatördeki buharlaşma oranına göre likit soğutkanın evaporatöre aynı miktarda aktarılmasını sağlar. Böylece termostatik genleşme valflerini bir çok klima ve soğutma uygulamaları için ideal kılar.

Valf girişindeki likit soğutkan sıcaklığının belirlenmesi

TGV kapasiteler tablolardan hesaplanırken, R-12, R-22, R-134a, R-401A, R-402A, R-404A, R-407A, R-407C, R-408A, R-409A, R-502, R-507'ler için likit sıcaklığı 38°C alınmıştır.

Diğer likit sıcaklıklarda, tablodaki her soğutkan için hazırlanmış düzeltme faktörünü kullanınız. Örneğin aşağıdaki Tablo B'ye bakınız.

Valfteki basınç düşüşünün belirlenmesi

Basınç düşüşünü düzeltme faktörü standart likit sıcaklığı ile basınç düşümüne göre belirlenir. Standart basınç düşüşü evaporatör sıcaklığına bağlıdır. Basınç düşümü, yoğunlaşma (condensing) basıncından evaporatörün çıkışındaki doymuş basınç değeri çıkarılarak belirlenir. Bu hesaplama kullanılan yoğunlaşma basıncı, çalışan sistemin minimum yoğunlaşma basıncı alınmalıdır. Bu değerden diğer basınç kayipları çıkarılarak valfteki net basınç düşüşü elde edilir. Basınç düşümü düzeltme faktörü bulunurken bu değer kullanılmalıdır. Örneğin Tablo C'ye bakınız. Aşağıdaki mümkün olabilecek bütün basınç düşümlerinin dikkate alındığından emin olunuz:

1. Evaporatör ve kondenser dahil olmak üzere tüm soğutma hatlarındaki sürtünme kayipları.
2. Selenoid valf ve filtre drayer gibi likit hattı aksesuarlarındaki basınç düşüşü.
3. Likit hattındaki dikey yükseklikten dolayı basınç düşümü.

THERMOSTATIC EXPANSION VALVES

TERMOSTATİK GENLEŞME VALFLERİ



Select Valve From The Capacity Tables

Select a valve based on the design evaporating temperature. If possible, the valve capacity should be equal or slightly exceed the design rating of the system. Be sure to apply the appropriate correction factors for liquid temperature and pressure drop. Once the desired valve capacity has been located, determine the nominal capacity of the valve from the tables' second column. On multiple evaporator systems, select each valve on the basis of individual evaporator capacity. For example, see Table A.

Selection Example - Refrigerant 410A

Application: air conditioning

Design evaporator temperature

40°F / 5°C

Design condenser temperature

100°F / 38°C

Refrigerant liquid temperature

90°F / 30°C

Design system capacity

2 ton / 7 kW

Available pressure drop across TEV:

Condensing pressure (psig / bar)

317 / 22.0

Evaporating pressure (psig / bar)

119 / 8.36

198 / 13,64

Liquid line and accessories loss (psi / bar)

Distributor and tubes loss (psi / bar) Q

-8 / -0.58

-30 / -2.06

160 / 11.00

Refrigerant liquid correction factor

1.06 / 1.15

Pressure drop correction factor

1.00 / 1.00

Use the following formula to calculate TEV capacity:

TEV Capacity = TEV rating x CF liquid temperature x CF pressure drop ERZE-2 has valve capacity of: $2.73 \times 0.938 \times 1.06 \times 1.15 \times 1.00 = 2.89$ tons (10.8 kW) at 40°F (30°C) evaporating temperature, 160 psi (11 bar) pressure drop and 90°F (30°C) liquid temperature. Thermostatic charge : ZGA

Selection: **ERZE-2-GA 3/8" x 1/2" x 1/4" ODF - 5'**

THERMOSTATIC EXPANSION VALVE CAPACITIES for REFRIGERANTS - TONS			
AIR CONDITIONING and HEAT PUMP APPLICATION			
VALVE TYPES	NOMINAL CAPACITY	REFRIGERANT	
		410A	RECOMMENDED THERMOSTATIC CHARGE
ER	1/3	0.56	ZCP 200, ZGA
ER	1/2	0.73	EVAPORATOR TEMPERATURE °F
ER	1	1.19	40° 20° 0°
ER	1 1/2	2.03	0.56 0.79 1.30
ER	2	2.73	0.79 2.27 2.0
ER	3	3.89	2.99 4.16 2.6
ER	4	4.99	5.46 4.8

The valve capacity should equal or slightly exceed the tonnage rating of the system. [For complete R-410A capacity tables, see page 8.]

Design Evaporating Temperature

Table A

SELECTION PROCEDURE

Valve Nomenclature / Ordering Instructions

Combine the letters and numbers in the following manner to obtain the complete valve designation. Also include all connection sizes and the capillary tube length

EXAMPLE

EG	V	E	-	1	-	C	3/8" ODF SOLDER	X	1/2" ODF SOLDER	X	1/4" ODF SOLDER	X	5"	
Sporlan Code - Refrigerant Element Label Color Code														
Body Type	F = R-12 Yellow E = R-13 Blue V = R-22 Green G = R-23 Blue M = R-124 Blue J = R-134a Blue X = R-401A Pink L = R-402A Sand S = R-404A Orange	V = R-407A Green N = R-407C Lt. Brown S = R-408A Purple F = R-409A Yellow Z = R-410A Rose V = R-422D Green R = R-502 Purple W = R-503 Blue P = R-507 Teal W = R-508B Blue	Sporlan Code Refrigerant Element Label Color Code"	Nominal Capacity in Tons	Thermo-static Charge	Inlet Connection	Outlet Connection	External Equalizer Connection	Capillary Tubing					
						Size and Style	Size and Style	Size and Style	Length Inches or Feet					

Kapasite Tablolardan Valf Seçimi

Evaporatör dizayn sıcaklığına göre valfi seçiniz.

Eğer mümkünse valfin kapasitesi sistemin dizayn kapasitesine eşit ya da biraz fazla alınmalıdır. Likit sıcaklığı ve basınç düşmesine uygun düzeltme faktörleri kullanıldığından emin olunuz. Arzu edilen valfin kapasitesi tablodan bulunduktan sonra, tablonun ikinci sütunundan valfin nominal kapasitesini belirleyiniz.

Çok evaporatörlü sistemlerde, her valfi ayrı ayrı evaporatör kapasitelere göre seçiniz. Örneğin Tablo A'ya bakınız.

Örnek Seçim - Soğutucu Akışkan R410A

Uygulama: İklimlendirme

Evaporatör tasarım sıcaklığı

40°F / 5°C

Kondenser tasarım sıcaklığı

100°F / 38°C

Soğutkan likit sıcaklığı

90°F / 30°C

Sistem tasarım kapasitesi

2 ton / 7 kW

TEV / DGV seçilen basınç düşmesi:

Yoğunlaşma basıncı (psig / bar)

317 / 22.0

Buharlaştırma basıncı (psig / bar)

119 / 8.36

198 / 13,64

Likit hattı ve aksesuarlardaki kayıp (psig / bar)

Distribütör ve borulardaki kayıp (psig / bar) Q

-8 / -0.58

-30 / -2.06

160 / 11.00

Soğutkan likit düzeltme katsayı

1.06 / 1.15

Basınç düşmesi düzeltme katsayı

1.00 / 1.00

TGV kapasiteni hesaplamak için aşağıdaki formülü kullanınız;

TGV kapasitesi = TGV kapasite değeri x DF likit sıcaklığı x DF basınç düşmesi 40°F (30°C) evaporatörde, 160 psi (11 bar) basınç düşümü ve 90°F (30°C) likit sıcaklığında;

ERZE-2 kapasitesi= $2.73 \times 0.938 \times 1.06 \times 1.15 \times 1.00 = 2.89$ tons (10.8 kW) Termostatik şarj : ZGA

Seçim: **ERZE-2-GA 3/8" x 1/2" x 1/4" ODF - 5'**

REFRIGERANT	LIQUID TEMPERATURE ENTERING TEV °F									
	40	50	60	70	80	90	100	110	120	130
410A	1.39	1.31	1.23	1.17	1.12	1.06	1.00	0.94	0.88	0.82

Table B

EVAPORATOR TEMPERATURE °F	PRESSURE DROP ACROSS TEV (psi)						
	80	120	160	200	240	280	320
40°	0.71	0.87	1.00	1.12	1.22	1.32	1.41
20° & 0°	0.63	0.77	0.98	1.00	1.10	1.18	1.26

Table C

SELECTION PROCEDURE

Vana İsimlendirmesi / Sipariş Talimatları

Vaf kod tanımı için harfleri ve rakamları aşağıdaki şekilde birleştirin. Ayrıca tüm bağlantı ölçülerini ve kılıcal boru uzunluklarını da dahil edilmelidir.

RECOMMENDED THERMOSTATIC CHARGES SPORLAN SELECTIVE CHARGES ENGINEERED for PEAK PERFORMANCE for EACH SPECIFIC APPLICATION RECOMMENDED THERMOSTATIC CHARGES											ÖNERİLEN TERmostatİK ŞARJLAR SPORLAN'IN SEÇKİN ŞARJLARI HER BİR ÖZEL UYGULAMADA EN YÜKSEK PERFORMANS İÇİN DİZAYN EDİLMİŞTİR TAVSİYE EDİLEN TERmostatİK ŞARJLAR				
APPLICATION	REFRIGERANT										ACTUAL THERMOSTATIC CHARGES				
	12, 409A	22, 422D, 407A	410A	134a	401A	402A	404A, 408A	407C	502	507					
Air Conditioning Klima	FCP60	-	-	JCP60	XCP60	-	-	-	-	-	JCP60				
	-	VCP100	-	-	-	-	-	NCP100	-	-	VCP100				
	-	-	ZCP180	-	-	-	-	-	-	-	ZCP180				
	-	VGA	-	-	-	-	-	NGA	-	-	VGA				
	-	-	-	-	-	-	SCP115	-	RCP115	-	SCP115				
	-	-	ZGA	-	-	-	-	-	-	-	ZGA				
Commercial Refrigeration 50°F to -10°F	FC	-	-	JC	XC	-	-	-	-	-	JC				
	-	VC	-	-	-	-	-	NC	-	-	VC				
	-	-	-	-	-	-	SC	-	RC	-	SC				
	-	-	-	-	-	LC	-	-	-	PC	PC				
Low Temperature Refrigeration 0°F to -40°F	FZ	-	-	-	-	-	-	-	-	-	JZ				
	FZP	-	-	-	-	-	-	-	-	-	JZP				
	-	VZ	-	-	-	-	-	-	-	-	VZ				
	-	VZP40	-	-	-	-	-	-	-	-	VZP40				
	-	-	-	-	-	LZ	SZ	-	RZ	PZ	SZ				
	-	-	-	-	-	LZP	SZP	-	RZP	PZP	SZP				
Extreme Low Temp. Refrigeration -40°F to -100°F Çok düşük Sıcaklıkta Soğutma -40°C to -70°C	-	VX	-	-	-	-	-	-	-	-	VX				
	-	-	-	-	-	LX	SX	-	RX	PX	SX				

*** APPLICATION FACTORS:**

1. The Type ZP charges have essentially the same characteristics as the Type Z charge with one exception: they produce a pressure limit Maximum Operating Pressure (MOP). ZP charges are not intended as replacements for Z charges. Each should be selected for its own unique purpose.
2. All air conditioning and heat pump charges are intended for use with externally equalized valves.
3. Type L liquid charges are also available for most commonly used refrigerants in most element sizes.
4. The Type X charges are not to be used with "EBS" and "O" valves.
5. For dual temperature applications, use the "C" charge.
6. The "C" charge may be used on applications down to -30°F on R-22, R-404A and R-507

*** UYGULAMA FAKTORLERİ:**

1. ZP tipi şarj, Z tipi şarjla hemen aynı karakteristik özelliğe sahiptir. Aralarındaki tek fark ZP tipi şarjlar basınç sınırlayıcı, Maksimum Çalışma Basıncı (MOP), özelliğine sahiptirler. ZP şarjlar, Z şarjlarının yerine kullanılmamalıdır. Her biri kendine özgü yapısıyla istenilen amaca göre seçilmelidir.
2. Bütün klima ve ısı pompası şarjlar dıştan dengeli vafler ile kullanılabilir.
3. L tipi likit şarjlar birçok eleman ölçülerile beraber, değişik soğutkanlar için mevcuttur.
4. X tipi şarjlar 'EBS' ve 'O' serisi valflerde kullanılamaz.
5. Çift sıcaklık rejimlerinde 'C' şarjı kullanınız.
6. "C" şarjı, -35°C'ye kadar olan R-22, R-404A ve R-507'i içeren uygulamalarda kullanılabilir

Type ER

The Sporlan Type ER valve is a small balanced port valve designed for use on refrigeration applications as well as residential and small commercial air conditioning and heat pump units. The balanced port design provides exceptional control of refrigerant in both directions, making this valve an excellent choice for heat pump systems. ER series is equivalent to BBI series. can be used instead.

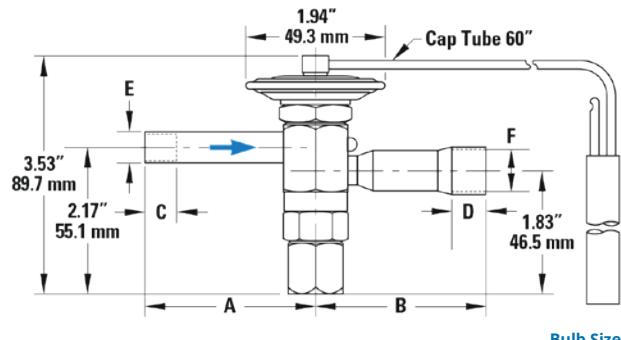
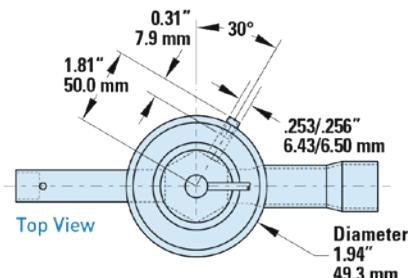
ER Tip

Sporlan ER tip valfler, küçük pirinç gövdeli, dış dengeli ve 'balans port' tasarımına sahiptir. Soğutma sistemleri, klima uygulamaları ve ısı pompaları için idealdir. Balans port teknolojisi sayesinde iki yönlü muhteşem kontrol sağlar ve ısı pompaları için en iyi çözümüdür. ER serisi BBI serisi ile muadildir ve birbirlerinin yerine kullanılabilirler.

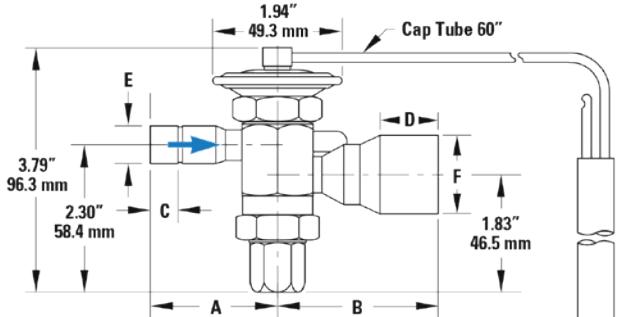
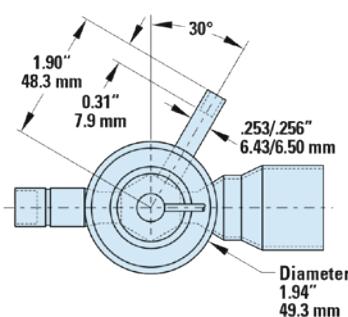


Specifications

Refrigerant (Sporlan Code)	Valve Type	Nominal Capacity kW of Refrigeration	Element Size No.	Thermostatic Charges Available	Standard Tubing Length [mm]	Connection [Inch] ODF		Net Weight kg.	
						Inlet	Outlet		
407C (N) 22 (V)	ERNE-1	3,5	43	C CP100 GA Z ZP40	1,5	3/8"	1/2"	0,45	
	ERNE-1-1/2	5,25							
	ERNE-2	7							
	ERNE-3	10,5							
	ERNE-4	14				1/2"	5/8"		
	ERNE-5	17,5				5/8"	7/8"		
	ERNE-6	21				5/8"	7/8" Ext.		
	ERNE-8	28							
	ERNE-10	35							
	ERNE-12	42							
134a (J) 409A (F)	ERJE-1/2	1,75	43	C	1,5	3/8"	1/2"	0,45	
	ERJE-1	3,5							
	ERJE-1-1/2	5,25							
	ERJE-2	7							
	ERJE-2-1/2	8,75				1/2"	5/8"		
	ERJE-3	10,5				3/8"	1/2"		
	ERJE-4	14							
404A (S) 507 (P)	ERSE-1/2	1,75	43	C Z ZP	1,5			0,45	
	ERSE-1	3,5			3/8"	1/2"			
	ERSE-1-1/2	5,25			1/2"	5/8"			
	ERSE-2	7							
	ERSE-3	10,5							
	ERSE-3-1/2	12,25							
	ERSE-4	14							
410A (Z)	ERZE-1	4,20	45	CP200 GA	3/8"	1/2"	0,45		
	ERZE-1-1/2	7,35							
	ERZE-2	9,66							
	ERZE-3	13,4							
	ERZE-4	17,6							
	ERZE-5	21,0							
	ERZE-6	25,2			1/2"	5/8"	0,45		
	ERZE-8	33,6							
	ERZE-12-1/2	43,8							
	ERZE-15	50,8			5/8"	7/8" Ext.			



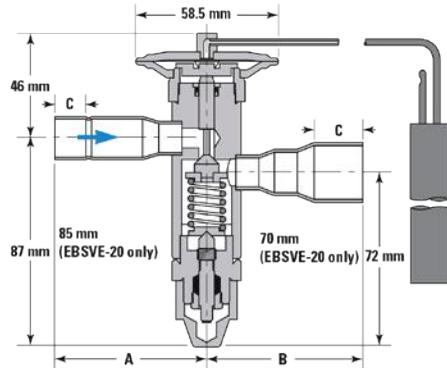
Refrigerant	Nominal Capacity	Fitting Size [Inch]		Dimensions [mm]				E	F
		Inlet	Outlet	A	B	C	D		
22	1-1/2	3/8"	1/2"	61,5	63,8	9,9	10,2	9,58 / 9,68	12,8 / 12,9
	2								
	3								
	4								
	5								
410A	3	1/2"	5/8"	59,7	63,8	10,2	12,7	12,8 / 12,9	15,9 / 16,1
	4								
	5								
	6								
	8								
22	6	5/8"	7/8"	59,7	61,2	12,7	19,8	15,9 / 16,1	22,3 / 22,4 28,7 / 28,8
	8								



Refrigerant	Nominal Capacity	Fitting Size [Inch]		Dimensions [mm]				E	F
		Inlet	Outlet	A	B	C	D		
22	10	5/8"	7/8"	63,5	63,8	12,7	19,8	15,9 / 16,1	22,3 / 22,4
	12								
410A	12-1/2	5/8"	1-1/8"				23,1	15,9 / 16,1	28,7 / 28,8
	15								

Type EBS

Sporlan Type EBS valve is a brass bar body valve having the same physical size as the Type S valve except the Type EBS features a balanced port construction and extended ODF connections. The thermostatic element is replaceable. The balanced port construction makes this valve ideally suited for refrigeration and air conditioning applications which operate over widely varying conditions

**EBS Tip**

Sporlan EBS valfler genişletilmiş ODF kaynak bağlantısı ve 'Balans port' tasarımı hariç, S tip valfler ile aynı fiziksel boyutta ve pırıncı yekpare gövdeleridir. Termostatik eleman değiştirilebilir. 'Balans port' tasarımı değişik şartlardaki soğutma ve klima uygulamaları için valfi ideal hale getirir.

**Dimensions - Connections**

Valve Type	Fitting Size [Inch]	Dimensions [mm]		
		A	B	C
EBS	3/8" ODF	62	—	9
	1/2" ODF	62	—	13
	5/8" ODF	62	64	19
	7/8" ODF	—	64	20,5
	1 1/8" ODF	—	77	24,5

Bulb Sizes

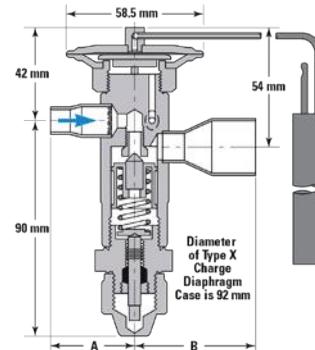
Standard Charges	Refrigerant			
	22	134a	404A	507
C	13 OD x 89			
Z & ZP Series	13 OD x 89	—	13 OD x 89	—
CP Series	13 OD x 89			—
VGA	19 OD x 51	—	—	—

Specifications

Refrigerant (Sporlan Code)	Valve Type	Nominal Capacity kW of Refrigeration	Thermostatic Charges Available	Standard Tubing Length [mm]	Connection [Inch] ODF			Net Weight kg.
					Inlet	Outlet	External Equalizer	
407C (N) 22 (V)	EBSNE-8	28	Refer to Recommended	1,5	5/8"	7/8"	1/4 Pointed Toward Bottom Cap or Parallel to Outlet Connection	0,9
	EBSNE-11	39			5/8"	7/8"		
	EBSNE-15	53			7/8"	1 1/8"		
	EBSNE-20	70			7/8"	1 1/8"		
134a (J) 409A (F)	EBSJE-5	18			5/8"	7/8"		
	EBSJE-7	25			5/8"	7/8"		
	EBSJE-9	32			7/8"	1 1/8"		
	EBSJE-12	42			7/8"	1 1/8"		
404A (S)	EBSSE-6	21			5/8"	7/8"		
	EBSSE-7-1/2	26			5/8"	7/8"		
	EBSSE-10	35			7/8"	1 1/8"		
	EBSSE-13	46			7/8"	1 1/8"		
507 (P)	EBSPE-6	21			5/8"	7/8"		
	EBSPE-7-1/2	26			5/8"	7/8"		
	EBSPE-10	35			5/8"	7/8"		
	EBSPE-13	46			7/8"	1 1/8"		


Type S

Sporlan Type S valve is a brass bar body, externally adjustable valve with ODF solder connections. The thermostatic element is replaceable, and the inlet connection has a permanent 12 mesh strainer. This valve is designed for both air conditioning and refrigeration applications.



Top View

Bulb Sizes

Standard Charges	Refrigerant			
	22	134a	404A	507
C	13 OD x 89			
Z & ZP Series	13 OD x 89	-	13 OD x 89	
X	19 OD x 102	-	19 OD x 102	
CP Series	13 OD x 89			-
VGA	19 OD x 51	-	-	-

Dimensions - Connections

Valve Type	Fitting Size [Inch]	Dimensions [mm]	
		A	B
S	3/8" ODF	34	-
	1/2" ODF	33	34,5
	5/8" ODF	38	40
	7/8" ODF	-	54
	1 1/8" ODF	-	55,5

Specifications

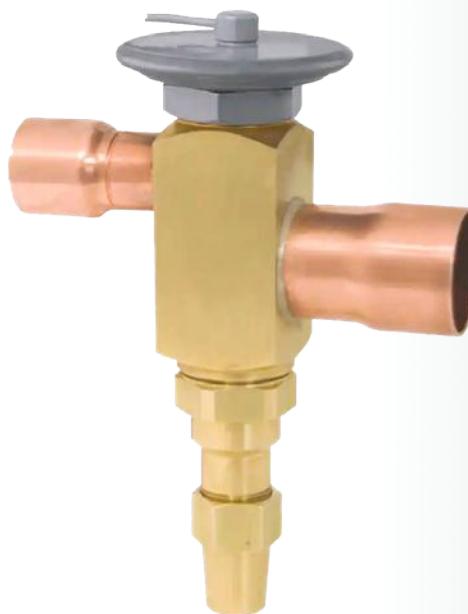
Refrigerant (Sporlan Code)	Valve Type		Nominal Capacity kW of Refrigeration	Thermostatic Charges Available	Standard Tubing Length [mm]	Connection [Inch] ODF		Net Weight kg.
	Internal Equalizer 1	External Equalizer				Inlet	Outlet	
407C (N) 22 (V)	SN-2	SNE-2	7,0	Refer to Recommended	1,5	1/2"	5/8"	0,9
	SN-3	SNE-3	11			1/2"	5/8"	
	SN-4	SNE-4	14			5/8"	7/8"	
	SN-5	SNE-5	18			7/8"	1 1/8"	
	-	SNE-8	28			1/2"	5/8"	
	-	SNE-10	35			1/2"	5/8"	
134a (J) 409A (F)	-	SNE-15	56,5			5/8"	7/8"	0,9
	SJ-2	SJE-2	7,0			7/8"	1 1/8"	
	SJ-2 1/2	SJE-2 1/2	8,8			1/2"	5/8"	
	SJ-3	SJE-3	11			1/2"	5/8"	
	-	SJE-5	18			5/8"	7/8"	
	-	SJE-6	21			7/8"	1 1/8"	
404A (S)	-	SJE-10	35			1/2"	5/8"	0,9
	SS-2	SSE-2	7,0			5/8"	7/8"	
	SS-3	SSE-3	11			7/8"	1 1/8"	
	SS-4	SSE-4	14			1/2"	5/8"	
	-	SSE-6	21			5/8"	7/8"	
	-	SSE-7	25			7/8"	1 1/8"	
507 (P)	-	SSE-10	35			1/2"	5/8"	0,9
	SP-2	SPE-2	7,0			5/8"	7/8"	
	SP-3	SPE-3	11			7/8"	1 1/8"	
	SP-4	SPE-4	14			1/2"	5/8"	
	-	SPE-6	21			5/8"	7/8"	
	-	SPE-7	25			7/8"	1 1/8"	
	-	SPE-10	35			1/2"	5/8"	

Type O

Sporlan Type O valve is a brass bar body, externally adjustable valve with ODF solder connections. The thermostatic element is replaceable, and the inlet connection has a permanent 12 mesh strainer. This valve type features a balanced port construction, and it is designed for both air conditioning and refrigeration applications. A synthetic seating surface provides tight shut-off during system off periods. This valve type has two body styles

O Tip

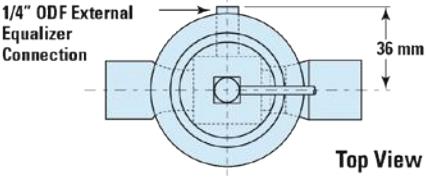
Sporlan O tip valfler yekpare pirinç gövdeli, ayarlanabilir, değiştirilebilir termostatik elemanlı, dış dengeli ve ODF kaynak bağlantılıdır. Girişinde 12 mesh (1680 mikron) filtre bulunmaktadır. Bu valf 'Balans port' tasarımına sahiptir. Soğutma ve klima uygulamaları için tasarlanmıştır. Sentetik oturma yüzeyi, valf kapalıken sıkı bir kapatma sağlar. Bu valf iki gövde tipine sahiptir.



Specifications

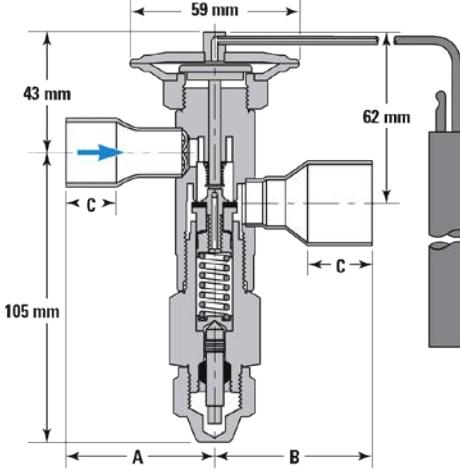
Refrigerant (Sporlan Code)	Valve Type	Nominal Capacity kW of Refrigeration	Element Size No	Thermostatic Charges Available	Standard Tubing Length [mm]	Connection [Inch] ODF		Net Weight kg.		
						Inlet	Outlet			
134a (J) 409A (F)	OJE-12	42	83	Refer to Recommended	1,5	7/8"	1 1/8"	0,9		
	OJE-16	56					1 3/8"			
	OJE-23	81				1 1/8"	1 3/8"			
404A (S) 507 (P)	OJE-32	112	33				1 1/8"			
	OJE-38	133	7/8"			1 1/8"				
	OJE-40	140				1 3/8"				
407C (N) 22 (V)	OSE-12	42	83			1 1/8"	1 1/8"	0,9		
	OSE-21	74					1 3/8"			
	OSE-30	105				7/8"	1 3/8"			
410A (Z)	OSE-35	123	33				1 1/8"	0,9		
	OSE-38	133	1 1/8"			1 3/8"				
	OSE-45	158				1 1/8"				
ONE-20	ONE-20	70	83	Refer to Recommended	1,5	7/8"	1 1/8"	0,9		
	ONE-30	105					1 3/8"			
	ONE-38	133				7/8"	1 3/8"			
OZE-20	ONE-40	140	33-8				1 1/8"	0,9		
	ONE-55	193	1 1/8"			1 3/8"				
	ONE-70	215				1 1/8"				
OZE-25	ONE-90	315	63-3			7/8"	1 1/8"			
	OZE-20	70	85				1 1/8"	0,9		
	OZE-25	84	1 1/8"			1 3/8"				
OZE-35	OZE-35	116				1 1/8"				
	OZE-50	175	85-3			7/8"	1 1/8"			
	OZE-60	210					1 3/8"			

Type O with Number 83 or 85 Element

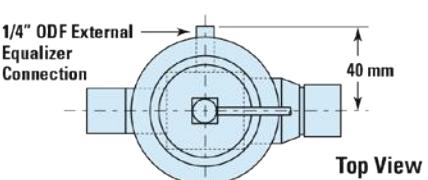


Dimensions - Connections

Valve Type	Fitting Size [Inch]	Dimensions [mm]		
		A	B	C
O	7/8" ODF	53	—	19
	1 1/8" ODF	56	57	25
	1 3/8" ODF	—	61	25

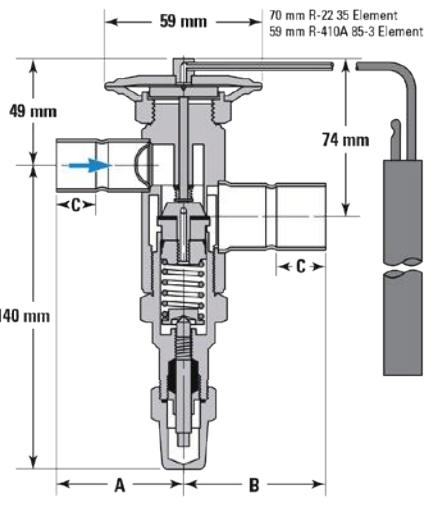


Type O with Number 33 or 85-3 Element



Dimensions - Connections

Valve Type	Fitting Size [Inch]	Dimensions [mm]		
		A	B	C
O	1 1/8" ODF	68	—	23
	1 3/8" ODF	—	76	25
	1 5/8" ODF	—	79	28



www.gvn.com.tr

141

VALVE TYPES	NOMINAL CAPACITY		RECOMMENDED THERMOSTATIC CHARGE											
			404A						507					
			SCP115, SC			SZ,SZP			PC			PZ, PZP		
	Ton	kW	5°	-5°	-15°	-20°	-30°	-40°	5°	-5°	-15°	-20°	-30°	-40°
S	2	7,0	6,43	7,01	6,17	6,42	4,17	3,13	6,32	6,88	6,06	6,44	4,11	3,09
S	3	11	8,72	9,59	8,49	7,90	5,12	3,84	8,57	9,41	8,34	7,77	5,05	3,79
S	4	14	12,9	14,0	12,1	12,3	9,45	8,15	12,6	13,8	11,9	12,1	9,31	8,05
S	6	21	17,8	17,1	14,4	15,2	12,3	9,89	17,5	16,8	14,2	14,9	12,1	9,77
S	7	25	22,7	21,8	18,4	19,3	15,6	12,6	22,3	21,4	18,0	19,0	15,4	12,4
S	10	35	32,5	31,8	28,4	30,3	26,2	23,5	31,9	31,3	27,9	29,8	25,8	23,2

BALANCED PORT THERMOSTATIC EXPANSION VALVES

ER	1/2	1,8	1,92	2,11	1,88	1,91	1,47	1,10	1,89	2,07	1,85	1,87	1,45	1,09
ER	1	3,5	3,65	4,01	3,57	3,28	2,08	1,56	3,59	3,94	3,51	3,22	2,05	1,54
ER	1 1/2	5,3	4,80	5,28	4,69	4,30	2,71	2,03	4,71	5,18	4,61	4,22	2,67	2,01
ER	2	7,0	6,65	7,31	6,50	6,04	3,92	2,94	6,54	7,18	6,39	5,93	3,86	2,90
ER	3	11	8,76	9,63	8,56	7,93	5,12	3,84	8,61	9,46	8,41	7,80	5,05	3,79
ER	3 1/2	12	10,4	11,5	10,2	9,32	5,85	4,39	10,2	11,3	10,0	9,17	5,77	4,34
ER	4	14	12,5	13,8	11,4	10,2	6,14	4,55	12,3	13,5	11,2	10,0	6,05	4,50
EBS	6	21	18,1	18,6	15,7	15,4	10,6	9,87	17,7	18,3	15,4	15,2	10,5	9,75
EBS	7 1/2	26	24,5	25,3	21,3	20,5	13,5	12,6	24,1	24,8	21,0	20,2	13,3	12,4
EBS	10	35	30,2	31,7	25,3	24,6	17,9	15,4	29,6	31,2	24,9	24,2	17,6	15,3
EBS	13	46	43,1	45,9	36,0	34,7	25,5	20,5	42,3	45,1	35,3	34,1	25,2	20,2
O	12	42	42,0	42,0	34,2	34,3	27,2	23,5	41,2	41,3	33,6	33,7	26,8	23,2
O	21	74	67,8	67,9	51,1	46,3	32,6	28,1	66,6	66,6	50,2	45,5	32,1	27,8
O	30	110	97,1	106	81,7	72,8	48,8	42,1	95,4	104	80,3	71,6	48,0	41,6
O	35	120	113	123	94,7	82,6	52,9	45,7	111	120	93,1	81,2	52,2	45,2
O	45	160	145	158	122	103	61,0	52,7	142	155	120	101	60,1	52,1

REFRIGERANT	LIQUID TEMPERATURE ENTERING TEV °C								EVAPORATOR TEMPERATURE °C	PRESSURE DROP ACROSS TEV (bar)							
	-10°	0°	10°	20°	30°	40°	50°	60°		2	4	6	8	10	12	14	16
	CORRECTION FACTOR, CF LIQUID TEMPERATURE									CORRECTION FACTOR, CF PRESSURE DROP							
404A	1,98	1,79	1,60	1,41	1,21	1,00	0,79	0,56	5°	0,58	0,82	1,00	1,15	1,29	1,41	1,53	1,63
507Y	1,92	1,74	1,56	1,37	1,19	1,00	0,79	0,54	-5° & -15°	0,50	0,71	0,87	1,00	1,12	1,22	1,32	1,41
									-20° & -30°	0,45	0,63	0,77	0,89	1,00	1,10	1,18	1,26
									-40°	0,41	0,58	0,71	0,82	0,91	1,00	1,08	1,15

- Condenser temperature 38°C
- Yoğuşma sıcaklığı 38°C

VALVE TYPES	NOMINAL CAPACITY		RECOMMENDED THERMOSTATIC CHARGE																		
			22						407C												
			VC, VCP100,VGA			VZ, VZP40			NC, NCP100, NGA												
	EVAPORATOR TEMPERATURE °C																				
	Ton	kW	5°	-5°	-15°	-20°	-30°	-40°	5°	-5°	-15°										
S	2	7,0	6,87	7,75	7,10	6,78	4,68	3,65	6,26	6,96	6,27										
S	3	11	10,9	12,3	11,3	10,6	7,17	5,59	9,94	11,1	9,97										
S	4	14	13,4	15,1	13,9	13,1	8,77	6,84	12,2	13,6	12,3										
S	5	18	16,7	18,8	17,0	16,4	11,8	9,22	15,2	16,9	15,0										
S	8	28	25,7	29,0	24,6	23,4	15,9	12,3	23,4	26,0	21,8										
S	10	35	32,1	36,2	30,8	29,3	19,8	15,3	29,2	32,5	27,2										
S	15	53	49,8	56,2	47,7	46,1	31,2	24,9	45,3	50,4	42,2										
BALANCED PORT THERMOSTATIC EXPANSION VALVES																					
ER	1	3,5	3,21	3,62	3,32	3,32	2,52	1,96	2,92	3,25	2,93										
ER	1 1/2	5,3	5,62	6,34	5,81	5,42	3,57	2,78	5,12	5,69	5,13										
ER	2	7,0	7,39	8,33	7,63	7,12	4,68	3,65	6,72	7,48	6,74										
ER	3	11	10,3	11,6	10,6	10,0	6,73	5,25	9,35	10,4	9,38										
ER	4	14	13,5	15,2	13,9	13,1	8,77	6,84	12,3	13,7	12,3										
ER	5	18	16,1	18,1	16,6	15,4	10,0	7,83	14,6	16,3	14,7										
ER	6	21	19,3	21,7	18,5	16,8	10,4	8,00	17,5	19,5	16,3										
ER	8	28	25,7	29,0	26,5	23,2	12,0	9,27	23,4	26,0	23,4										
ER	10	35	33,5	37,8	34,6	—	—	—	30,5	33,9	30,6										
ER	12	44	38,9	43,8	40,1	—	—	—	35,4	39,3	35,5										
EBS	8	28	27,4	29,5	25,4	24,5	16,8	13,0	24,9	26,5	22,4										
EBS	11	39	37,0	39,9	34,3	33,1	22,7	17,5	33,7	35,8	30,3										
EBS	15	53	49,7	54,4	43,7	42,0	29,1	23,4	45,3	48,8	38,6										
EBS-O	20	70	71,9	76,7	60,8	58,3	40,2	29,6	65,5	68,8	53,7										
O	30	110	98,2	106	91,8	84,8	56,5	49,1	89,4	94,9	81,1										
O	38	130	122	132	110	102	70,3	60,9	111	118	97,3										
O	40	140	129	145	115	111	86,1	74,6	118	130	102										
O	55	190	177	198	157	150	98,2	83,0	161	177	139										
O	70	250	235	262	209	198	111	90,4	214	235	184										
O	90	320	289	323	255	243	137	111	263	290	226										
REFRIGERANT	LIQUID TEMPERATURE ENTERING TEV °C							EVAPORATOR TEMPERATURE °C	PRESSURE DROP ACROSS TEV (bar)												
	-10°	0°	10°	20°	30°	40°	50°		2	4	6	8	10								
	CORRECTION FACTOR, CF LIQUID TEMPERATURE								12	14	16										
22	1,52	1,42	1,32	1,21	1,11	1,00	0,89	0,78	5°	0,58	0,82	1,00	1,15	1,29	1,41	1,53	1,63				
407C	1,73	1,59	1,45	1,30	1,15	1,00	0,84	0,67	-5° & -15°	0,50	0,71	0,87	1,00	1,12	1,22	1,32	1,41				
• Condenser temperature 38°C • Yoğuşma sıcaklığı 38°C													-20° & -30°	0,45	0,63	0,77	0,89	1,00	1,10	1,18	1,26
													-40°	0,41	0,58	0,71	0,82	0,91	1,00	1,08	1,15

VALVE TYPES	NOMINAL CAPACITY		RECOMMENDED THERMOSTATIC CHARGE						
			134a			409A			
			JC, JCP60			FC, FCP60			
	EVAPORATOR TEMPERATURE °C								
	Ton	kW	5°	-5°	-15°	-20°	-30°	-40°	
S	2	7,0	8,17	8,73	8,01	8,23	8,84	8,15	
S	2 1/2	8,8	10,2	10,9	10,0	10,3	11,0	10,2	
S	3	11	12,3	13,1	12,0	12,3	13,3	12,2	
S	5	18	20,6	18,8	15,6	20,7	19,0	15,8	
S	6	21	24,7	22,5	18,7	24,9	22,8	19,0	
S	10	35	38,2	36,3	31,1	38,4	36,7	31,7	
BALANCED PORT THERMOSTATIC EXPANSION VALVES									
ER	1/2	1,8	2,44	2,86	2,57	2,45	2,90	2,62	
ER	1	3,5	4,27	5,01	4,50	4,29	5,07	4,58	
ER	1 1/2	5,3	5,61	6,58	5,91	5,64	6,66	6,02	
ER	2	7,0	7,80	9,16	8,23	7,85	9,27	8,37	
ER	2 1/2	8,8	10,2	12,0	10,8	10,3	12,2	11,0	
ER	3	11	12,2	14,3	12,9	12,3	14,5	13,1	
ER	4	14	14,6	17,2	14,3	14,7	17,4	14,6	
EBS	5	18	20,8	20,7	17,8	21,0	21,0	18,1	
EBS	7	25	28,7	28,6	24,6	28,9	28,9	25,0	
EBS	9	32	38,1	36,3	29,5	38,4	36,7	30,0	
EBS-0	12	42	47,8	51,1	41,5	48,1	51,7	42,3	
O	16	56	63,3	67,7	59,4	63,7	68,5	60,4	
O	23	81	96,6	108	92,6	94,2	109	94,2	
O	32	110	130	150	129	131	152	131	
O	40	140	163	188	161	164	190	164	
REFRIGERANT	LIQUID TEMPERATURE ENTERING TEV °C							PRESSURE DROP ACROSS TEV (bar)	
	-10°	0°	10°	20°	30°	40°	50°	60°	
	CORRECTION FACTOR, CF LIQUID TEMPERATURE							CORRECTION FACTOR, CF PRESSURE DROP	
134a	1,64	1,52	1,39	1,26	1,13	1,00	0,87	0,73	5° 0,71 1,00 1,22 1,41 1,58 1,73 1,87 2,00
409A	1,51	1,41	1,31	1,21	1,11	1,00	0,89	0,78	-5° & -15° 0,58 0,82 1,00 1,15 1,29 1,41 1,53 1,63

- Condenser temperature 38°C
- Yoğuşma sıcaklığı 38°C

VALVE TYPES	NOMINAL CAPACITY		RECOMMENDED THERMOSTATIC CHARGE		
			410A		
			ZGA		
	EVAPORATOR TEMPERATURE °C				
	Ton	kW	5°	-5°	-15°
ER	1	3,5	4,08	4,50	4,12
ER	1 1/2	5,3	7,14	7,88	7,21
ER	2	7,0	9,38	10,4	9,48
ER	2 1/2	11	13,1	14,4	13,2
ER	3	14	17,1	18,9	17,3
ER	4	18	20,4	22,5	20,6
ER	5	21	24,5	27,0	23,0
ER	6	28	32,6	36,0	33,0
ER	12 1/2	44	42,5	46,9	43,0
ER	15	53	49,4	54,4	49,9
O	20	70	68,1	75,1	71,5
O	25	88	81,7	90,1	85,8
O	35	120	112	124	118
O	50	180	170	188	179
O	60	210	204	225	215

REFRIGERANT	LIQUID TEMPERATURE ENTERING TEV °C					EVAPORATOR TEMPERATURE °C	PRESSURE DROP ACROSS TEV (bar)				
	20°	30°	40°	50°	60°		8	11	14	17	20
	CORRECTION FACTOR, CF LIQUID TEMPERATURE						CORRECTION FACTOR, CF PRESSURE DROP				
410A	1,30	1,15	1,00	0,84	0,65	5°	0,85	1,00	1,13	1,24	1,35
						-5° & -15°	0,76	0,89	1,00	1,10	1,20

- Condenser temperature 38°C
- Yoğuşma sıcaklığı 38°C

OEM TYPE THERMOSTATIC EXPANSION VALVES OEM TİPİ TERMOSTATİK GENLEŞME VALFİ



In addition to the standard line of Thermostatic Expansion Valves listed in this bulletin, special valve types are also available to fill manufacturers' specific requirements. Listed below is example of valve that are supplied for quantity orders.

Bu katalogda listelenen standart termostatik genleşme serisine ek olarak üreticilerin özel gerekliliklerini karşılamak için özel valf tipleri de mevcuttur. Aşağıda adetli siparişler için tedarik edilebilecek valf tipi sergilenmiştir.

VALVE TYPE	CONNECTION TYPE	VALVE DESCRIPTION and APPLICATION	TYPICAL REPLACEMENT TEVs
	SAE Flare or ODF Solder	<p>Small brass body valve available with either angle style or straight through connections. The Type BBI is a Type BI valve modified to incorporate balanced port construction. The thermostatic element is not replaceable on valves manufactured prior to 1994. Current models use a replaceable No. 43 element. Typical applications: commercial refrigeration, small capacity air conditioning and heat pump systems.</p> <p>VALF AÇIKLAMASI ve UYGULAMA Küçük pırıncı valf gövdesi açılı veya düz bağlantı için uygundur. BBI tipi, tip BI valfinin 'Balans port' tasarımını ile güncellenmiştir modelidir. 1994 yılı öncesi üretilen valflerde termostatik elaman değiştirilebilir değil. Güncel modellerde değiştirilebilir No.43 termostatik elaman kullanılmaktadır. Tipik uygulamalar; ticari soğutma, küçük kapasiteli iklimlendirme ve ısı pompası sistemleri.</p>	ER, RC, G, EG, S, Q, SQ, EQ, BQ, SBQ, EBQ



FEATURES AND BENEFITS

FOR USE ON REFRIGERATION and AIR CONDITIONING SYSTEMS ONLY

- Step motor operated for precise control
- High resolution drive assembly
- Solenoid tight seating
- Corrosion resistant materials used throughout
- Field proven reliability
- Low power consumption (less than 4 watts)
- Unique built-in sight glass - indicates valve operation, moisture levels and refrigerant quality (SERI&SEHI only)
- Compatible with HCFC and HFC refrigerants and oils, in addition to subcritical CO2
- Self-lubricating materials used for long life
- High linear force output

ÖZELLİKLER VE AVANTAJLARI

SADECE SOĞUTMA VE İKLİMLEDİRME SİSTEMLERİNDE KULLANILIR

- Hassas kontrol için step motorla çalıştırılır
- Yüksek hassasiyetli sürücü aksamı
- Sıkı solenoid yuvası
- Kullanım süresince korozyona dayanaklı malzemeler
- Sahada kanıtlanmış güvenilirlik
- Düşük enerji tüketimi (4 watt'tan az)
- Gözetleme camı - valf çalışmasını, nem seviyelerini ve soğutucu kalitesini gösterir (yalnızca SERİ&SEHI)
- HCFC ve HFC ilave olarak Sub-kritikal CO2 soğutucu gazları ve yağları ile uyumludur.
- Uzun ömrü için kullanılan kendinden yağlamlı malzemeler
- Yüksek doğrusal kuvvet çıkışlı

The SER, SERI and SEHI are Electronically Operated Step Motor flow control valves, intended for the precise control of liquid refrigerant flow. Synchronized signals to the motor provide discrete angular movement, which translate into precise linear positioning of the valve piston. Valve pistons and ports are uniquely characterized, providing extraordinary flow resolution and performance. The SER, SERI and SEHI valves are easily interfaced with microprocessor-based controllers, including Sporlan supplied controllers.

THE VALVES

Sporlan Electric Expansion Valves (EEVs), now rated at full stroke (100% open) with no reserve capacity, are currently available in nominal R-22 capacities from 2.5 to 434 tons (8.2 to 1424 kW), and can control refrigerant flow down to 10% of rated capacity. Therefore, they are applicable on all the same types of systems found in the air conditioning and refrigeration industries as thermostatic expansion valves. Sporlan electric valves are designed for compatibility with all current halocarbon refrigerants (HCFCs and HFCs including R-410A), in addition to subcritical CO2. System conditions will dictate which product is necessary to control the application. Specific details can be reviewed with your GVN Sales Engineer.

SER, SERI ve SEHI elektronik kontrollü olarak çalışan adım (step) motorlu akış kontrol valfleri likit soğutkanın akışının hassas kontrolü için tasarlanmıştır. Motora gönderilene eş zamanlı sinyaller dönme momenti ile pistonun doğrusal olarak hassas bir şekilde konumlandırılmasını sağlar. Benzersiz tasarımlı valf pistonları ve yatakları olağanüstü akış kararlılığı ve performans sağlar. SER, SERI ve SEHI serisi valfler Sporlan elektronik kontrolör ve diğer mikroişlemciler ile kolayca kontrol edilebilir.

VALFLER

Sporlan Elektrik Genleşme Valfleri (EGV) Piston tamamen geride olacak şekilde arka boşluk olmadan (%100 açık) R22 soğutucu akışkan için 2.5-434 Ton (8.2-1424kW) ön görülen kapasiteleri mevcuttur ve kapasitenin %10'na kadar kontrol edilebilir. Bu nedenle, iklimlendirme ve soğutma endüstrisindeki benzer tüm sistemlerde termostatik genleşme valfi olarak kullanılabilir. Sporlan elektrikli valfler Sub-kritikal CO2 ve R410A dahil HCFC ve HFC güncel soğutkanlar için uygun olarak tasarlanmıştır. Sistem koşullarına göre hangi ürünün seçileceği belirlenir. Detaylı bilgi için GVN satış mühendisleri ile temasla geçiniz..

ORDERING INSTRUCTIONS / NOMENCLATURE

Sporlan valves are available in angle and/or straight through offset configurations (reference the Available Connections table for additional details). The SERI and SEHI valves feature a built-in sightglass (not available on the small SER family of valves). The sightglass indicates the moisture level of the refrigerant, flash gas present upstream of the valve, and provides a visual confirmation of valve piston movement.

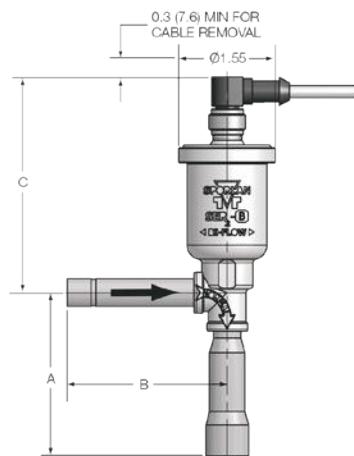
This unique feature is useful for system refrigerant charging, service and diagnostics.

SİPARİŞ TALİMATLARI / İSİMLENDİRME

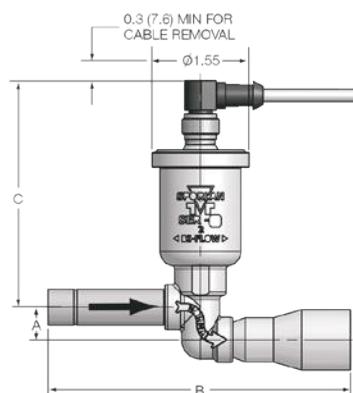
Sporlan fonksiyonel gövde tasarımı sayesinde dik ve düz kullanıma uygundur (fazla bilgi için uygun bağlantı listesine bakınız). SERI ve SEHI valfler üzerinde gözetleme camı mevcuttur (küçük SER serisinde mevcut değildir). Bu gözetleme camı soğutucu akışkanın nem seviyesini gösterir. Valf içindeki gaz akışındaki köpürme gözlemlenir, valf pistonundaki hareketin izlenmesini sağlar. Bu benzersiz özellik soğutma gaz şarji, servis ve sistem kontrolünde kolaylık sağlar.

SER-B, -C, -D																				
SER	-	C	3/8"	x	1/2"	ODF	-	10"	-	S										
Valve Family		Valve Model	Inlet Fitting Size		Outlet Fitting Size	Fitting Type		Cable Length		Stripped and Tinned Cable Ends (Custom Connectors Available)										
SERI-G, -J, -K, -L																				
SERI	-	J	S	7/8"	x	1 1/8"	ODF	x	40'	-										
Valve Family		Valve Model	Straight Through Offset Configuration (blank if angle)	Inlet Fitting Size		Outlet Fitting Size	Fitting Type		Cable Length											
SEHI-175																				
SERI	-	175	1 5/8"	x	2 1/8"	ODF	-	30'	-	S										
Valve Family		Valve Model	Inlet Fitting Size		Outlet Fitting Size	Fitting Type		Cable Length		Stripped and Tinned Cable Ends (Custom Connectors Available)										
SEHI-400																				
SERI	-	400	2 1/8"	x	2 1/8"	ODF	-	20'	-	S										
Valve Family		Valve Model	Inlet Fitting Size		Outlet Fitting Size	Fitting Type		Cable Length		Stripped and Tinned Cable Ends (Custom Connectors Available)										
SPECIFICATIONS																				
VALVE	SER-B,-C	SER-D	SERI-G, -J, -K, -L			SERI-G, -J, -K, -L	SERI-G, -J, -K, -L	SERI-G, -J, -K, -L	SERI-G, -J, -K, -L	SEHI-175	SEHI-175	SEHI-400	SEHI-400							
Motor type	2 phase, bipolar wet motor																			
Compatible refrigerant	All common HCFC and HFC refrigerants including R-410A and subcritical R-744											All common HCFC and HFC refrigerants								
Compatible oils	All common Mineral, Polyolester and Alkybenzene oils																			
Supply voltage (L/R)	12 volt DC, -5%, +10% measured at the valve leads																			
Cable type	IP67 Removable Quad-Position			IP67 Removable Quad-Position			Hermetic		Hermetic											
Phase resistance	100 ohms +/- 10%			100 ohms +/- 10%			75 ohms +/- 10%		75 ohms +/- 10%											
Chopping current*	Evaluate to avoid step loss or damage to the valve*																			
Maximum power input (L/R)	2.8 watts			2.8 watts			3.8 watts		3.8 watts											
Recommended step rate	200/second (L/R), up to 400/second (current limited)																			
Number of steps	2500			2500			6386		6386											
Resolution	.00009" (.0023 mm) / step			.00012" (.003 mm) / step			.00008" (.002 mm) / step		.00008" (.002 mm) / step											
Stroke	0.23" (5.8 mm)			.297" (7.5 mm)			.500" (12.7mm)		.500" (12.7mm)											
MOPD	580 psid (40 bar)			500 psid (34 bar)			500 psid (34 bar)		300 psid (21 bar)											
MRP	1015 psig (70 bar)		700 psig (48 bar)		700 psig (48 bar)		620 psig (43 bar)		500 psig (34 bar)											
Max. internal leakage	100 cc/min @ 100 psid (6.9 bar), dry air																			
Max. external leakage	.10 oz./yr at 300 psig (2.8 gram/yr @ 20 bar)																			
Operating temp range	-50°F to 155°F (-45°C to 68°C)																			
Materials of construction	Brass, copper, synthetic seals, stainless steel																			

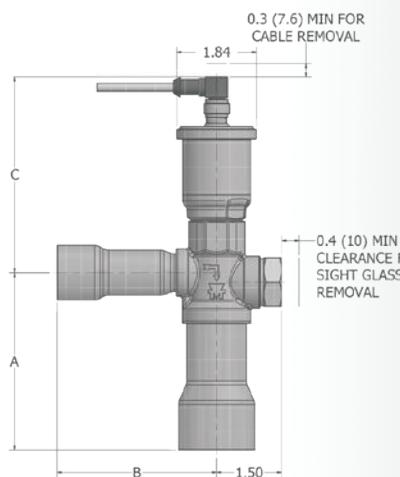
SER-B, -C



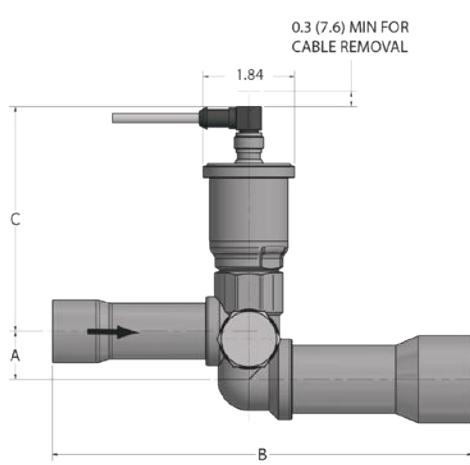
SER-DS



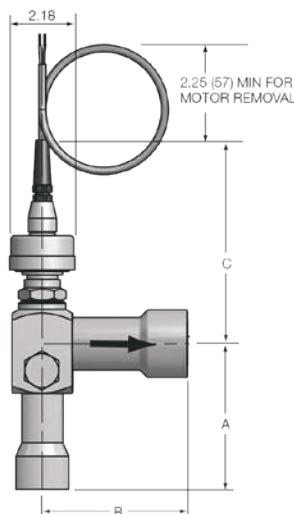
**SERI-G, -J, -K, -L
(Angle)**



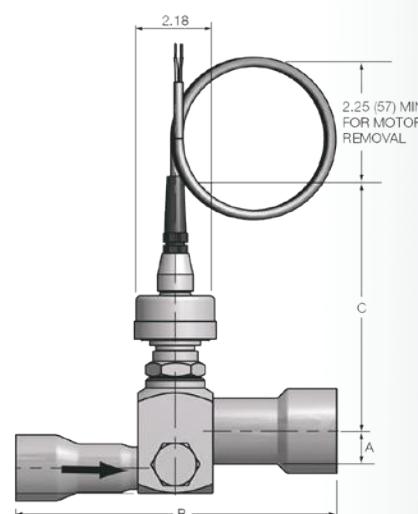
**SERI-GS, -JS, -KS, -LS
(Straight Through Offset)**



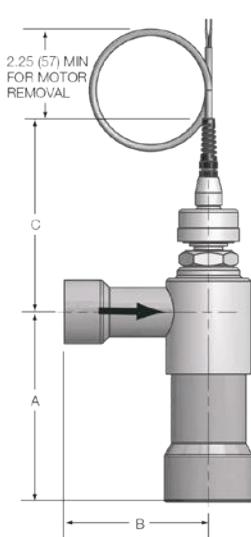
**SEHI-175
(Angle)**



**SEHI-175
(Straight Through Offset)**



SEHI-400

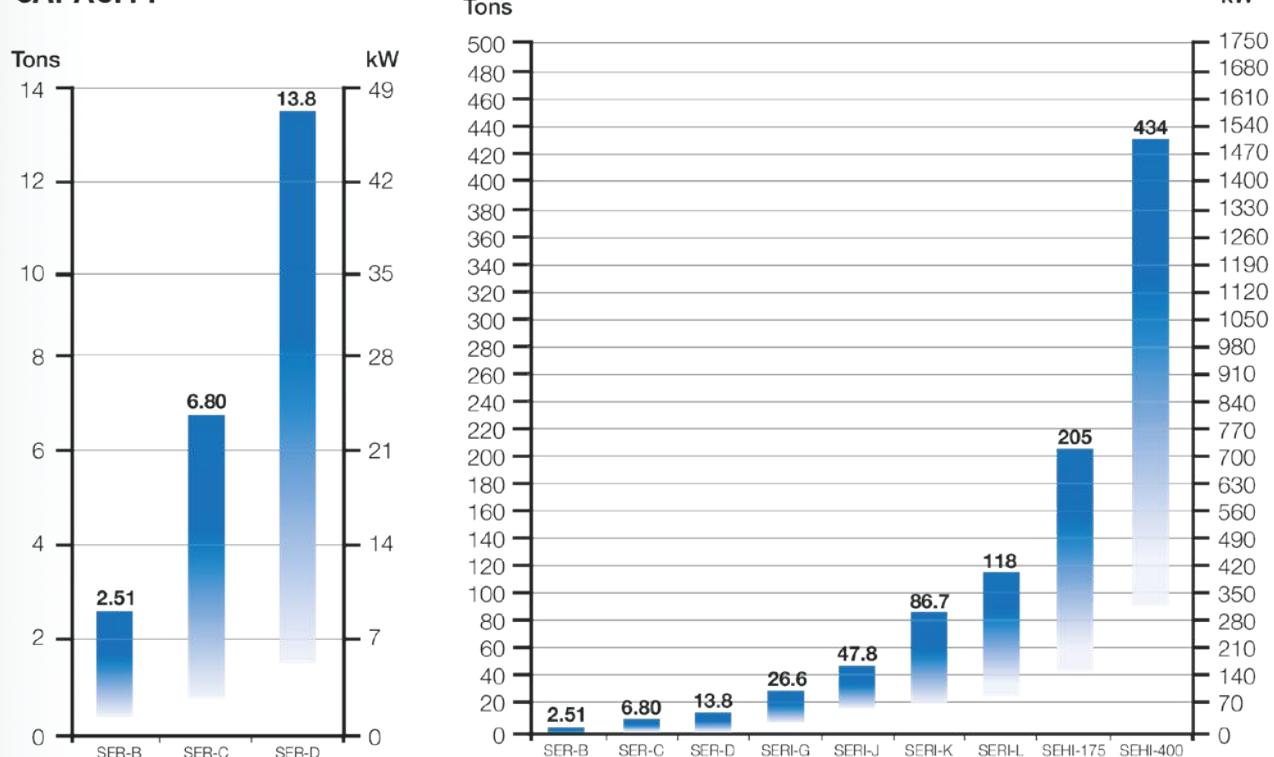


SPECIFICATIONS

VALVE	CONFIGURATION	A	B	C
SER-B	Angle	2.63 (66.8)	2.56 (65.0)	3.57 (90.7)
SER-C	Angle	2.63 (66.8)	2.56 (65.0)	3.57 (90.7)
SER-DS	Straight Through Offset	0.52 (13.2)	4.83 (122.7)	3.57 (90.7)
SERI-G	Angle	3.65 (92.7)	3.11 (79.0)	3.61 (91.7)
SERI-J		3.86 (98.0)	3.31 (84.1)	3.61 (91.7)
SERI-K		3.92 (99.6)	3.39 (86.1)	4.05 (102.9)
SERI-L		4.00 (101.6)	3.70 (94.0)	4.06 (103.1)
SERI-GS	Straight Through Offset	0.73 (18.5)	6.84 (173.7)	3.59 (91.2)
SERI-JS		0.73 (18.5)	7.09 (180.1)	3.59 (91.2)
SERI-KS		0.97 (24.6)	7.66 (194.6)	4.01 (101.9)
SERI-LS		0.97 (24.6)	7.69 (195.3)	4.01 (101.9)
SEHI-175	Angle	4.98 (126.5)	4.82 (122.4)	6.85 (174.0)
	Straight Through Offset	0.98 (24.9)	8.50 (215.9)	6.85 (174.0)
SEHI-400	Angle	6.28 (159.5)	5.08 (129.0)	6.71 (170.4)

VALVE TYPE	INLET Inches (ODF)	OUTLET Inches (ODF)	CONFIGURATION	AVAILABLE CONNECTIONS		CABLE ENDS
				FEET	METERS	
SER-B	1/4", 3/8"	3/8", 1/2", 5/8"	Angle			
SER-C	1/4", 3/8"	3/8", 1/2", 5/8"	Angle	10 Less Cable	3 Less Cable	
SER-DS	3/8", 1/2", 5/8"	1/2", 5/8", 7/8", 1 1/8"	Straight Through Offset			
SERI-G	5/8", 7/8"	1/2", 5/8", 7/8", 1 1/8", 1 3/8"	Angle or Straight Through Offset			S- Stripped and Tinned (Custom Connections Available)
SERI-J	7/8", 1 1/8"	7/8", 1 1/8", 1 3/8"		10 Less Cable	3 Less Cable	
SERI-K	1 1/8"	7/8", 1 1/8", 1 3/8", 1 5/8"				
SERI-L	1 1/8", 1-3/8"	1 1/8", 1 3/8", 1 5/8"				
SEHI-175	1 1/8", 1 3/8", 1 5/8"	2 1/8"		10, 20, 30, 40	3, 6, 9, 12	
SEHI-400	1 5/8", 2 1/8", 2 5/8"	1 5/8", 2 1/8", 2 5/8", 3 1/8" ODM	Angle			

CAPACITY



R-22 at 100°F (38°C) liquid, 100 psi (6 bar) pressure drop, 40°F (5°C) evaporator temperature, and full stroke.

Electronic Oil Level Regulators

Elektronik Yağ Seviye Regülatörleri



DEKA
controls



COM Oil Management

The electronic oil level regulation system with alarm function and compressor shut-down. Flexible with a 24 VAC and a 230 VAC Version.

Product Highlights:

- Software feature "Power on Logic" with suppressed time delays for injection and alarm during first installation.
- Sophisticated operating principle, stand-alone controller for oil supply with oil level sensor and solenoid valve.
- Optimized energy consumption by special design of solenoid Valve and coil
- High-precision sensor technology allows a very precise level detection.
- No incorrect measurements by foaming and dirty oil or incidence of light
- Standard version compatible with hydrocarbon refrigerants (R290, R1270)

Description

Adequate oil level is an important requirement for long life of the compressor. Depending on the system design (eg. in rack applications) the correct oil level control under different operating conditions is possible only using an active regulation system. The passive systems are problematic because they only operate satisfactorily under constant operating conditions, but due to seasonal variations this is not possible. Variations in operating conditions and defrost cycles may be covered by an active oil regulation, ensuring reliable operation. Active systems monitor the oil level in compressors and generate an alarm for low oil level. Even without built-in compressor oil pump and oil differential pressure switch (for example, scroll compressor), the oil supply to the compressor can only be monitored with an active control.

A Hall sensor and a built-in magnet in the float system measure the oil level in the compressor. Depending on the oil level and the consequent changes in magnetic field strength results in a variable voltage induced into the Sensor. This is evaluated by an electronic unit and accordingly, the LED's and the solenoid valve will be actuated. If the oil level is in the alarm range (see operation), the COM switches with a delay time of 90 seconds the relays contact into the alarm state. This signal can be used to shut down the compressor or for data processing. During the alarm condition oil is permanently fed into the compressor, with the target to bring the oil level to normal. If successful, the alarm is reset.

The installed software features a "Power on Logic". During the first installation and power on of the oil controller the time delays for "Injection" and "alarm" are suppressed. This means a compressor having no oil at all, will result in an immediate injection of oil and at the same time switches into alarm. This is to avoid that such compressor does not run for the standard 90 sec. time delay until the alarm occurs.

COM
Oil Regulator 24V and 230V
Models for 60 and 120 bar

COM
24V ve 230V Yağ Regülatörü
60 ve 120 bar İçin Modeller



"Made in Germany"

COM Yağ Yönetimi

Alarm fonksiyonlu ve kompresör kapatmalı elektronik yağ seviyesi düzenleme sistemi. Bir 24 VAC ve bir 230 VAC versiyonuyla esnekdir.

Ürün Özellikleri:

- İlk kurulum sırasında enjeksiyon ve alarm için zamanı gecikmeli "Power on Logic" yazılım özelliği,
- Gelişmiş çalışma prensibi, yağ seviye sensörü ve selenoid valfli yağ beslemesi bağımsız kontrolörü,
- Özel selenoid valf ve bobin tasarımları ile optimize edilmiş enerji tüketimi,
- Yüksek hassasiyetli sensör teknolojisi çok hassas seviye tespiti sağlar,
- Köpürme ve kirli yağ veya ışık etkisiyle yanlış ölüm yok,
- Hidrokarbon soğutucu akışkanları (R290, R1270) uyumlu standart versiyon.

Tanım

Yeterli yağ seviyesi, kompresörün uzun ömürlü olması için önemli bir gereklilikdir. Sistem tasarımına bağlı olarak (örn. raf uygulamalarında), farklı çalışma koşulları altında doğru yağ seviyesi kontrolü yalnızca aktif bir düzenleme sistemi kullanılarak mümkün değildir. Pasif sistemler sorunludur çünkü yalnızca sabit çalışma koşulları altında tatmin edici şekilde çalışırlar, ancak mevsimsel değişiklikler nedeniyle bu mümkün değildir. Çalışma koşullarındaki ve buz çözülme (defrost) döngülerindeki değişiklikler, güvenilir bir çalışma sağlayan aktif bir yağ düzenlemesiyle karşılabilir. Aktif sistemler, kompresörlerdeki yağ seviyesini izler ve düşük yağ seviyesi için bir alarm oluşturur. Yerleşik kompresör yağ pompası ve yağ diferansiyel basınç anahtarı (örneğin, spiral kompresör) olmasa bile, kompresöre giden yağ beslemesi yalnızca aktif bir kontolle izlenebilir.

Şamandıra sistemindeki bir hall sensörü ve yerleşik bir mıknatıs, kompresördeki yağ seviyesini ölçer. Yağ seviyesine ve manyetik alan gücündeki sonuçta meydana gelen değişikliklere bağlı olarak, sensöre indüklenen değişken bir voltaj oluşur. Bu, elektronik bir ünite tarafından değerlendirilir ve buna göre LED'ler ve solenoid valf çalıştırılır. Yağ seviyesi alarm aralığında ise (bkz. çalışma), COM, 90 saniyelik bir gecikme süresiyle ayarlanır, röleler alarm durumuna geçer. Bu sinyal, kompresör kapatmak veya veri işleme için kullanılabilir. Alarm durumu sırasında, yağ seviyesini normale getirme hedefi ile yağı kompresöre kalıcı olarak beslenir. Başarılı olursa, alarm sıfırlanır. Yüklenen yazılım bir "Power on Logic" özelliğine sahiptir.

Yağ kontrolörünün ilk kurulumu ve çalıştırılması sırasında "Enjeksiyon" ve "Alarm" için zaman gecikmeleri iptal edilir. Bu, hiç yağ içermeyen bir kompresörün yanında yağ enjeksiyonuna neden olacağı ve aynı zamanda alarm durumuna geleceğinin anlamına gelir. Bu, böyle bir kompresörün alarm oluşana kadar standart 90 saniyelik gecikme süresi boyunca çalışmamasını önlemek içindir.

Operation

The oil sight glass is divided into ranges:

Normal oil level: 40-60% sight glass height,
Critical oil level: 25-40% sight glass height,
Alarm Level: from <25% sight glass height.

If the green LED is on the COM is in operation and the oil level is within normal range. If the oil level for longer than 10 seconds is below the normal range, the solenoid valve is switched on, so that oil can be filled up to 60% sight glass height (maximum filling height). The valve closes again. The time delay of 10 seconds may be useful for certain types of compressors and applications since during the start of the compressor oil level varies and without a delay the filling of oil would start although enough oil is present. With this delay an overfilling of the compressor can be avoided. If the oil level in a low-pressure system in spite of active oil filling moves into the "critical area", this could be a result of a compressor throwing more oil into the system than the COM can re-fill. In such a case, the differential pressure (oil pressure minus suction pressure) has to be increased to such an extent that sufficient oil can flow back. This can be achieved by the use of a 3000 series valve that is available with 1,5/3,5 and 5 bar differential pressure.

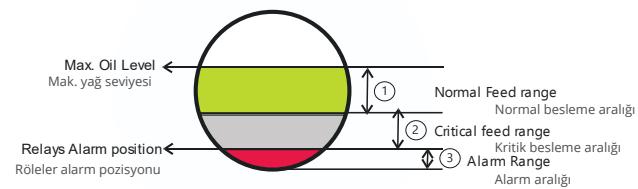
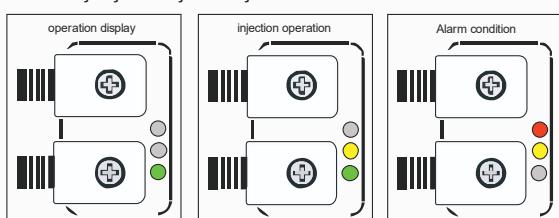
To avoid oil shortage DEKA Controls recommends to leave the COM in operation even during compressor is in off condition.

Çalışma

Yağ gözleme camı aralıklara ayrılmıştır:

Normal Yağ Seviyesi: Gözleme camının %40-60 yüksekliği,
Kritik Yağ Seviyesi: Gözleme camının %25-40 yüksekliği,
Alarm Seviyesi: Gözleme camının yüksekliğinin <%25 altından itibaren. YeşilLED yanıyorsa, COM çalışmaya ve yağ seviyesi normal aralıktadır. Yağ seviyesi 10 saniyeden uzun süre normal aralığın altındaysa, selenoid valf açılır, böylece yağ %60 gözleme camı yüksekliğine (maksimum doldurma yüksekliği) kadar doldurulabilir. Valfler teknik rarkapanaır. 10 saniyelik zamangecikmesi, belirlik kompresör türleri ve uygulamaları için yararlı olabilir, çünkü kompresörün başlaması sırasında yağ seviyesi değişir ve bir gecikme olmaksızın, yeterli yağ mevcut olmasına rağmen yağ dolumu başlayacaktır. Bu gecikme ile kompresörün aşırı doldurulması önlenebilir. Aktif yağ doldurmaya rağmen düşük basınçlı bir sistemdeki yağ seviyesi "kritik alana" girerse, bu, kompresörün sisteme COM'un yeniden doldurabileceğinden daha fazla yağ atmasının bir sonucu olabilir. Böyle bir durumda, farklı basınç (yağ basınçının eksisi emme basınçının), yeterli yağın geri akabileceği ölçüde artırılmalıdır. Bu, 1,5 / 3,5 ve 5 bar diferansiyel basınçta mevcut olan bir 33000 serisi kullanılarak sağlanabilir. Yağ eksikliğini önlemek için DEKA Controls, COM'un kompresör kapalı durumdayken bile çalışır durumda bırakılmasını önerir.

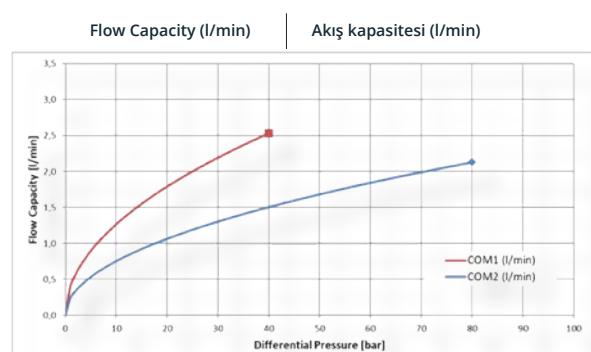
The LED's and their meaning for the operating conditions
LED'ler ve çalışma koşulları için anlamları



CE mark in compliance with Low-Voltage EMC Directive: Alçak Gerilim EMC Direktifine uygun CE işaretü:	2014 / 35 / EU 2014 / 30 / EU	Media Compatibility / Density: Ortam Uyumluluğu / Yoğunluk:	HFC, CO2, HC, mineral, synthetic and ester oil, other refrigerants on request. HFC, CO2, HC, madeni, sentetik ve ester yağ, diğer soğutucular isteğe göre.
Applicable standards: Geçerli standartlar:	EN 12284, EN 378, EN 61010-1:2010, EN 61326, EN 61000-6-2:2005,	Material: Malzeme:	Housing and Adapter (EN AW 6081, 6082), Oil Conn.: CW617N Sight Glass: 11SMnPb37 Muhabaza ve Adaptör (EN AW 6081, 6082), Yağ konnektörü: CW617N, Gözleme Camı: 11SMnPb37
Pressure rating: Basınç aralığı: Test Pressure: Test Basıncı:	COM1: 60 bar / COM2: 120 bar COM1: 66 bar / COM2: 132 bar	Time delay: Zaman gecikmesi:	Alarm: 90 s Fill: 10 s Alarm: 90 s Fill: 10 s
Power supply Voltage / COM1: Güç kaynağı Voltajı / COM1:	24VAC 50Hz, +10/-15%, 0,4 A 230VAC 50Hz +10/-15%, 0,04 A	Alarm contact / Sensor Output: Alarm kontağı / Sensör Çıkışı:	max. 3A, 230V AC, floating / 0,5A inductive, 1A resistive mak. 3A, 230V AC, dalgalı / 0,5A endüktif, 1A direnç
Power supply Voltage COM2: Güç kaynağı Voltajı COM2:	24VAC 50Hz, +10/-10%, 0,4 A 230VAC 50Hz +10/-10%, 0,04 A	Protection class: Koruma sınıfı:	IP 65 (IEC529 / EN 60529)
Vibration resistance: Titreşim direnci:	max. 4g, 10...250Hz, (EN 60068-2-6)	Oil connection: Yağ bağlantısı:	7/16"-20 UNF male / erkek
MOPD solenoid valve: MOPD solenoid vana:	COM1: 40 bar COM2: 80 bar	Ambient temperature: Ortam sıcaklığı:	-40 ... 50°C (static)
Media / Storage Temp.: Ortam / Depolama Sıcaklığı:	-40 ... 80°C		

Table 1

Refrigerant	Group acc. PED 2014/68/EC	Group acc. EN378	Refrigerant	Group acc. PED 2014/68/EC	Group acc. EN378
R404A R134a R448A R449A R450A R513A R744	II	A1	R1234ze (E) R1234yf R32 R455A R454C	I	A2L
			R1270 R290	I	A3



COM ELECTRONIC OIL LEVEL REGULATORS

ELEKTRONİK YAĞ SEVİYE REGÜLATÖRLERİ

				Accessories Aksesuarlar	
Type		Supply Voltage	Max. Operating Pressure (bar)	Compressor connection	Weight incl. Coil (g) (except adaptor)
COM1	COM2				COM1
COM1-230/Base Unit	COM2-230/Base Unit	230 VAC 50 Hz	COM1: 60 bar COM2: 120 bar	./.	560
COM1-230/118-18	COM2-230/118-18			1-1/8"-18 UNEF	635
COM1-230/000	COM2-230/000			3-4 holes	680
COM1-230/114	-			Rotalock 1-1/4"	665
-					

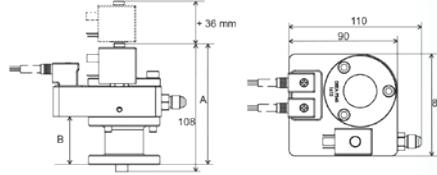
Accessories Aksesuarlar				Cables with Connector Fişli Kablo Bağlantısı		
Type	Connection	Weight (g)	Max. Operating Pressure (bar)	Type	Voltage	Lenght
COM-AD-118-18	1-1/8"-18 UNEF	75	120 bar	COM-P300	24 and 230 VAC	3,0 m
COM-AD-000	3-4 holes	125		COM-S300	230 VAC	3,0 m
COM-AD-114	Rotalock 1-1/4"	105				
				-40...80°C	Power Supply	150
					Relais	130



COM-AD-000 COM-AD-114 COM-AD-118-18

Dimension COM1/2 | Ölçüler COM1/2 (mm)

Type	Installed A (mm)	Adapter Depth B (mm)
COM1-230/118-18	85	23
COM1-230/000	101	40
COM1-230/114	96	35



Brand	Model	Type of Adapter	
		Selection of COM1 (60 bar)	COM1 Seçimi (60 bar)
Bitzer	4VC, 4TC, 4PC, 4NC, 4J, 4H, 4G, 6J, 6H, 6G, 6F, 8GC, 8FC, 4VHC-10K, 4THC-12K, 4PHC-15K, 4NHC-20K, 4VSL-15K...4NSL-30K Ecoline: 4VES-7Y...4NES-20(Y), 4VE-7Y...4NE-20(Y), 4JE-13Y...4FE-35(Y)	COM-AD-000	COM-AD-000
	2KC, 2JC, 2HC, 2GC, 2FC, 2EC, 2DC, 2CC, 4FC, 4EC, 4DC, 4CC2KHC, 2JHC, 2HHC, 2GHC, 2FHC, 2EH, 2DHC, 2CHC, 4FHC, 4EH, 4DH, 4CHC, 2MSL-07K...4CSL-12K Ecoline: 2KES-05(Y)...2FES-3(Y), 2EES-2(Y)...2CES-4(Y), 4FES-3(Y)...4CES-9(Y)		
Bock	HA, HG, O-Series, HGX4/310-4, 385-4, 464-4, 555-4 (CO2)	COM-AD-000	COM-AD-118-18
	HGX22P110-4, HGX22P125-4, HGX22P160-4, HGX22P190-4 (CO2), HGX34P/215-4, HGX34P/255-4 (CO2)		
Copeland	D2, D3, D4, D6, D9, 4CC, 6CC, ZBH, 4M, 6M	COM-AD-000	COM-AD-114
	ZB15...ZB57, ZB(D)66...ZB(D)114, ZF06...ZF18, ZF25...ZF54, ZS21...ZS45, ZO21...ZO104		
Dorin	all KP, K Models (except those under COM-AD-118-18) SCC 500B, 750B, 1500B, 1900B, 2000B, 2500B, H41, H5, H6, H7, SCC_1, SCC_32, SCC_4, CDSW_35, CDS_41	COM-AD-000	COM-AD-000
Frascold	Series A, B, D, F, S, V, Z Series A-SK, D-SK, F-SK, Q-SK, S-SK	COM-AD-000	COM-AD-000

Selection of COM2 (120 bar) COM2 Seçimi (120 bar)		
Bitzer	2MTE-4K..6CTE-50K, 4PTEU-6LK...6CTEU-50LK, 4PTE-7.F3K, 4MTE-10.F4K, 4KTE-10.F4K	COM-AD-118-18
Bock	HGX34 CO2T, HGX46 CO2T	COM-AD-118-18
Copeland	4MSL, 4MTL	COM-AD-118-18
Frascold	S8-8TK...S30-26TK	COM-AD-118-18

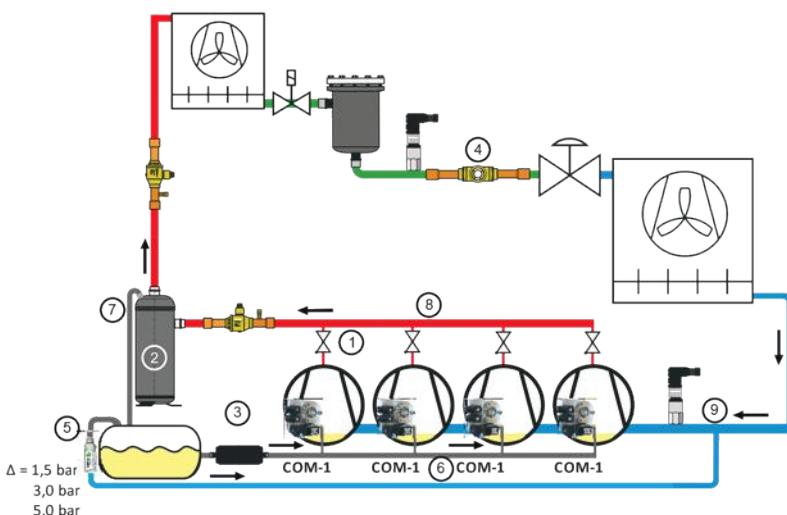
Selection COM1 for R290, R1270 Compressors (60bar) R290, R1270 Kompresörler için COM1 Seçimi (60 bar)		
Bitzer	Ecoline: 2KESP-05(Y)...2FESP-3(Y), 2EESP-2(Y)...2CESP-4(Y), 4FESP-3(Y)...4CESP-9(Y)	COM-AD-118-18
	Ecoline: 4VES-7Y...4NES-20(Y), 4VE-7Y...4NE-20(Y), 4JE-13Y...4FE-35(Y)	COM-AD-000
Frascold	Serie A, B, D, Q, S, V, Z, W	COM-AD-000
Panasonic	3CC149LA0M, 2CC171LA0M, 3CC171LA0M, 2CC205SA0M, 3CC205LA0M	COM-AD-000

**Oil Management:
Typical Low Pressure System**

- 1 Check Valves
- 2 Oil Separator
- 3 Oil Filter
- 4 Sight Glass
- 5 Differential Valve
- 6 Oil Management COM1
- 7 Oil Line
- 8 Discharge Line
- 9 Suction Line

**Yağ Yönetimi:
Tipik Düşük Basınç Sistemi**

- 1 Çek valfler
- 2 Yağ ayırcı
- 3 Yağ filtresi
- 4 Gözetleme camı
- 5 Yağ kontrol vanası
- 6 Yağ yönetimi COM1
- 7 Yağ hattı
- 8 Tahliye hattı
- 9 Emme hattı

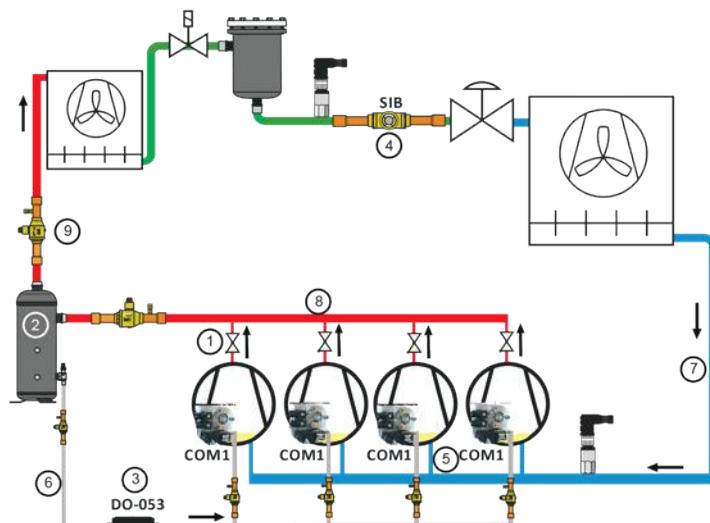


**Oil Management:
Typical High Pressure System**

- 1 Check Valves
- 2 Oil Separator
- 3 Oil Filter
- 4 Sight Glass
- 5 Oil Management COM1
- 6 Oil Line
- 7 Suction Line
- 8 Discharge Line

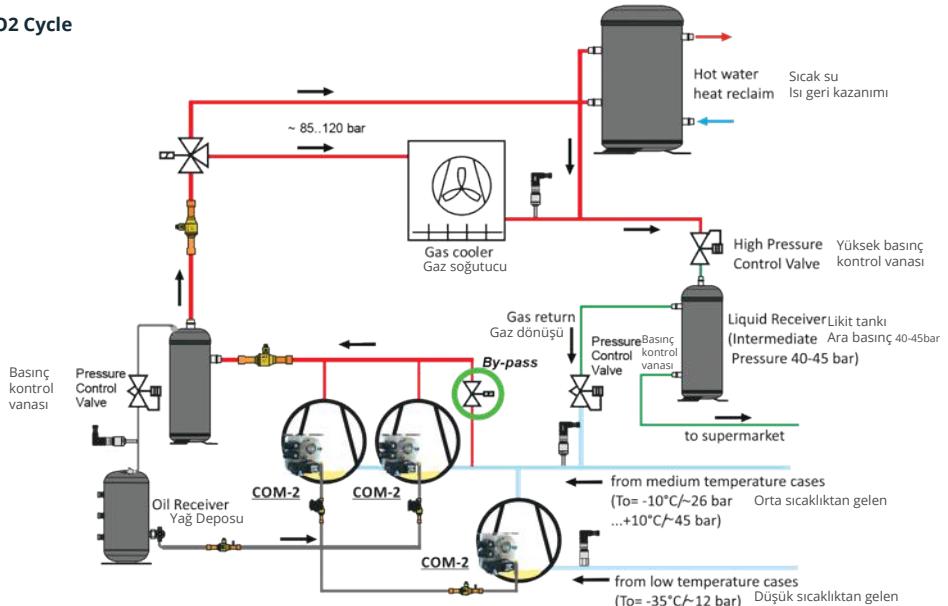
**Yağ Yönetimi:
Tipik Yüksek Basınç Sistemi**

- 1 Çek valfler
- 2 Yağ ayırcı
- 3 Yağ filtresi
- 4 Gözetleme camı
- 5 Yağ yönetimi COM1
- 6 Yağ hattı
- 7 Emme hattı
- 8 Tahliye hattı



Transcritical CO₂ Cycle

Transcritical CO₂ Cycle



DEKA Controls will not accept responsibility for possible errors in Technical literature and other printed material. DEKA Controls reserves the right to change his products without notice. This applies also to products already on order provided that such changes can be made without sub sequential changes being necessary in specifications already agreed.

DEKA Kontroller, teknik literatürdeki ve diğer basılı materyaldeki olası hatalardan sorumlu olmayacağıdır. DEKA Controls, ürünlerini önceden haber vermemeksiz değiştirmeye hakkını saklı tutar. Bu, önceden kararlaştırılan özelliklerde alt ardışık değişiklikler gerekmeden bu tür değişikliklerin yapılabilmesi koşuluyla hali hazırda siparişte olan ürünler için de geçerlidir.

Electronic Level Sensors

Elektronik Seviye Sensörleri



DEKA
controls



COML/H Oil Management

Electronic Level Sensor COML/H with alarm function and separate output signal. Flexible with a 24 VAC and a 230 VAC version.

Product Highlights:

- Sophisticated operating principle, stand-alone liquid level sensor,
- High-precision sensor technology allows a very precise level detection,
- No incorrect measurement by foaming and dirty oil/refrigerant or incidence of light
- 2 separate outputs: alarm + sensor output to switch an actuator,
- Conforms to CE, EAC,
- Protection class IP 65, electrical connection with molded plugs and cable

Description

COML/H offers a simple and compact level monitoring system with an integrated alarm function. In case of an insufficient/overfilled liquid level in a receiver (oil or refrigerant) an alarm signal will be generated. This ensures the reliable operation of the refrigeration system and avoids greater damage to the system components.

A Hall-effect sensor and a built-in float magnet system measuring the liquid level. Depending on the position of the float and the resulting change in magnetic field strength creates a variable output voltage. This is evaluated by an electronic board and the LED's will be driven accordingly. As soon the liquid level reaches the yellow zone the output Signal S will be switched on with a delay of 10 sec. A further drop/rise of Level to the red alarm range causes the Relays switches with a delay time of 90 seconds into the alarm state. This signal can be used for data processing or shut down of the system. If a correct fluid level can be restored, the alarm and the signal (S) will be reset.

To monitor the minimum level COML/H will be installed in the normal position.

For monitoring the maximum level, the device is rotated by 180° for the installation (see Figure 1 on page 3). This means that one version can be used for both applications, minimum and maximum level control.

COML/H

Electronic sensor for low and high liquid level control models for 24V and 230V, MWP 60 and 120 bar
New: T-version for up to 100% humidity

COML/H

Düşük ve yüksek sıvı seviye kontrolü için elektronik sensör 24V ve 230V, MWP, 60 ve 120 bar modeller
Yeni: T-sürümü %100 nemle kadar



COML/H Yağ Yönetimi

Alarm fonksiyonuna ve ayrı çıkış sinyaline sahip Elektronik Seviye Sensörü COML/H 24 VAC ve 230 VAC versiyonu ile esnek.

Ürün Özellikleri:

- Gelişmiş çalışma prensibi, bağımsız sıvı seviye sensörü,
- Yüksek hassasiyetli sensör teknolojisi, çok hassas seviye tespiti sağlar,
- Köpüren ve kirli yağ / soğutucu veya ışık çarpması etkisiyle ile yanlış ölçüm yapılmaz,
- 2 ayrı çıkış: Bir aktuatörde değiştirmek için alarm + sensör çıkışları,
- CE, EAC'ye uygundur,
- Koruma sınıfı IP 65, kalıplı fiş ve kablo ile elektrik bağlantısı,
- % 100'e kadar nem için T modelleri (COML-24-T)

Açıklama

COML/H, entegre alarm fonksiyonuna sahip basit ve kompakt seviye izleme sistemi sunar. Bir alıcıda (yağ veya soğutucu akışkan) yetersiz / aşırı sıvı seviyesi olması durumunda bir alarm sinyali üretecektir. Bu, soğutma sisteminin güvenilir şekilde çalışmasını sağlar ve sistem bileşenlerine daha fazla zarar gelmesini önerler.

Hall etkili bir sensör ve sıvı seviyesini ölçen yerleşik bir şamandıra mıknatıs sistemi. Şamandıranın konumuna ve manyetik alan gücünde ortaya çıkan değişiklikle bağlı olarak değişken bir çıkış voltagı oluşur. Bu bir elektronik kart tarafından değerlendirilir ve LED'ler buna göre yönlendirilir. Sıvı seviyesi sarı bölgeye ulaşmaz çıkış S sinyali 10 saniyelik bir gecikmeyle açılacaktır. Seviyenin kırmızı alarm aralığına daha fazla düşmesi / yükselmesi, rölelerin 90 saniyelik bir gecikme süresiyle alarm durumuna geçmesine neden olur. Bu sinyal, verilerin işlenmesi veya sistemin kapatılması için kullanılabilir. Doğru sıvı seviyesi geri yüklenirse, alarm ve sinyal (S) sıfırlanır.

Minimum seviyeyi izlemek için COML / H normal pozisyonda kurulacaktır. Maksimum seviyeyi izlemek için, cihaz kurulum için 180° döndürülür (bkz. Şekil 1 sayfa 3). Bu, bir sürümün hem uygulamalar hem de minimum ve maksimum seviye kontrolü için kullanılabileceği anlamına gelir.

Table 1

Refrigerant	Group acc. PED 2014/68/EC	Group acc. EN378	Refrigerant	Group acc. PED 2014/68/EC	Group acc. EN378
R404A R134a R448A R449A R450A R513A R744	II	A1	R1234ze (E) R1234yf R32 R455A R454C	I	A2L
			R1270 R290	I	A3

CE mark in compliance with Low-Voltage EMC Directive: Alçak Gerilim EMC Direktifine uygun CE işaretü	2014 / 35 / EU 2014 / 30 / EU	Media compatibility / density: Ortam uyumluluğu / yoğunluk:	See table 1, Mineral, Synthetic and Ester oil, required Density min. 0,5kg/l. Other Liquids on request. Bkz. Tablo 1, Mineral, Sentetik ve Ester yağı, istenilen minimum yoğunluk 0,5kg/l. Diğer sıvılar talep üzerine.
Applicable standards: Geçerli standartlar	EN 378, EN 61010-1:2010, EN 61326, EN 61000-6-2:2005, EN61000-6-3:2007 + A1:2011	Material: Malzeme:	Housing and Adapter (EN AW 6081, 6082), Sight Glass: 11SMnPb37 Screws: stainless steel Muhafaza ve Adaptör (EN AW 6081, 6082), Gözetleme Camı: 11SMnPb37 Vidalar: paslanmaz çelik
Pressure rating: Basınç aralığı: Test pressure: Test basıncı:	COML: 60 bar / COMH: 120 bar COML: 86 bar / COMH: 172 bar	Time delay: Zaman gecikmesi:	Sensor Output: 10 sec Alarm: 90 s Sensör Çıkışı: 10 saniye Alarm: 90 s
Power supply voltage COML/H: Güç kaynağı voltajı COML/H:	24VAC 50Hz, +10/-15%, 0,02 A 230VAC 50Hz +10/-15%, 0,02 A	Alarm contact / Sensor output: Alarm kontağı / Sensör çıkışlı:	max. 3A, 230V AC, floating 0,5A inductive, 1A resistive maksimum 3A, 230V AC, dalgalı 0,5A induktif, 1A direnç
Vibration resistance: Titreşim direnci:	max. 4g, 10...250Hz, (EN 60068-2-6)	Protection class: Koruma sınıfı:	IP 65 (IEC529 / EN 60529)
Media/storage temp.: Ortam/depolama sıcaklığı: Ambient temperature: Ortam sıcaklığı:	-40 ... 80°C -40 ... 50°C (static)	Humidity:COML/H COM/L/H-T Nem: COML/H COM/L/H-T	0-80% rH (none condensing) Up to 100% humidity % 0-80 bağılı nem (yoğuşmasız) % 100 e kadar nem



Models

Type	Type	Type	Supply Voltage	Signal Output	Max. Operating Pressure	Weight (g) (except adaptor)	
						COML	COMH
COML-230	COML-230/012	COML-230/114	230 VAC 50Hz	0,5A induct. 1A resistive	60 bar	470	540
COML-230-T	COML-230-T/012	COML-230-T/114			60 bar (Co2)	465	535
COMH-230-T	COMH-230-T/012	COMH-230-T/114			120 bar (Co2)	470	540

Cables with Connector I Fıski Kablo Bağlantısı

Type	Voltage	Lenght	Temperature range (static)	Application	Weight (g)
N300	24 and 230 VAC	3,0 m	-40...80°C	Power Supply	130
S300	230 VAC	3,0 m		Relais	130

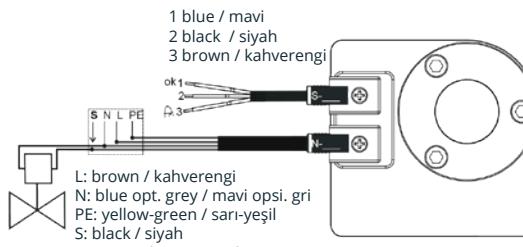
Please order sensor and adapter separately. Delivery will be made assembled!
Lütfen sensör ve adaptör siparişini ayrı ayrı yapın. Teslimat montajlı olacaktır!

Models

Type adapter	Connection	Weight (g)	Max. operating pressure (bar)
COM-AD-012	½" NPT	60	120 bar
COM-AD-114	Rotalock 1-1/4"	105	

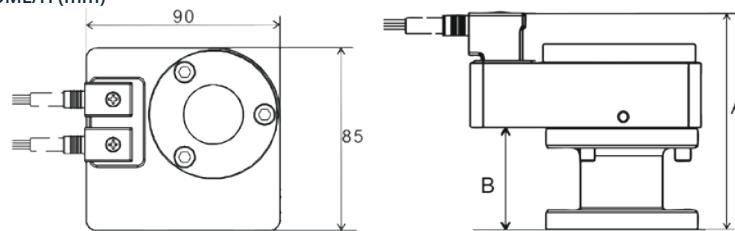
Accessories I Aksesuarlar

Type	Description	Weight (g)
TEA-20VA	Transformer 230VAC / 24VAC, 15 VA	795
TEA-60VA	Transformer 230VAC / 24VAC, 60 VA	1.180

Electrical Connection
Elektrik Bağlantısı

Output Signal S:
max. 0,5A inductive/1A resistive
Isolate wire if not used!

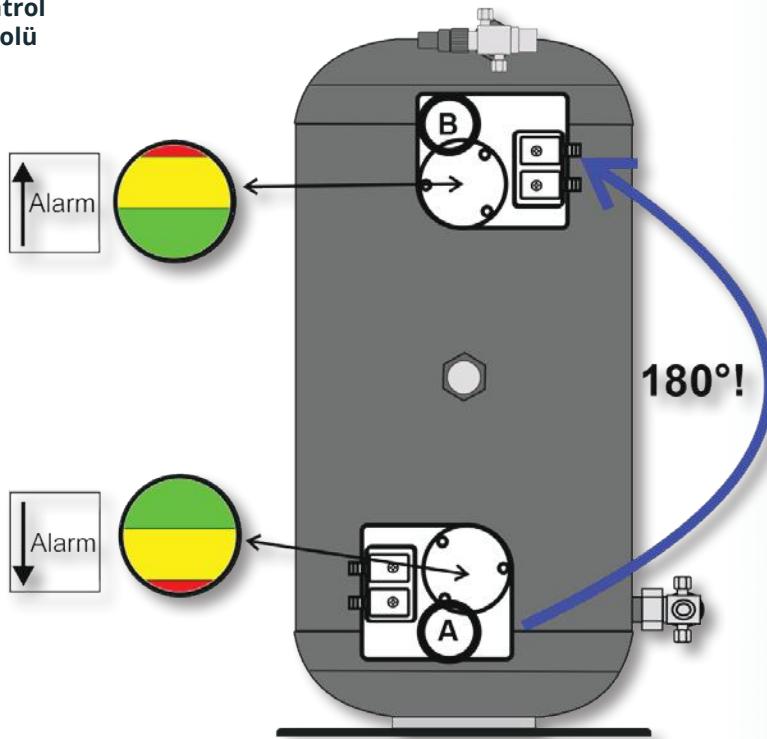
S çıkış sinyali:
maksimum 0,5A induktif/1A direnç
izolasyon kablosu kullanılmiyorsa!

Dimension COML/H (mm)
Boyutlar COML/H (mm)

Type	A (mm)	B (mm)
COM_ / 012	82	~21
COM_ / 114	96	35

Installation min. and max. Level Control
Kurulum min. ve maks. Seviye kontrolü

LED	Status
Red + Yellow Kırmızı + Sarı	Alarm + Signal S Alarm + S sinyali
Green + Yellow Yeşil + Sarı	Signal S Sinyal S
Green Yeşil	Operation Operasyon



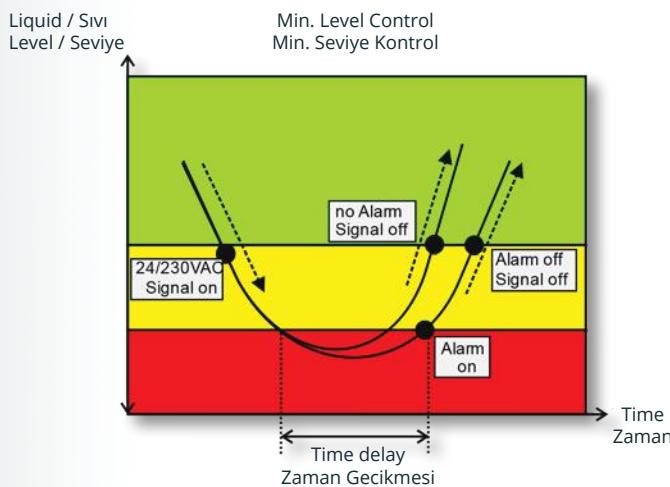
LED	Status
Green Yeşil	Operation Operasyon
Green + Yellow Yeşil + Sarı	Signal S Sinyal S
Red + Yellow Kırmızı + Sarı	Alarm + Signal S Alarm + S sinyali

Accessories | Aksesuarlar

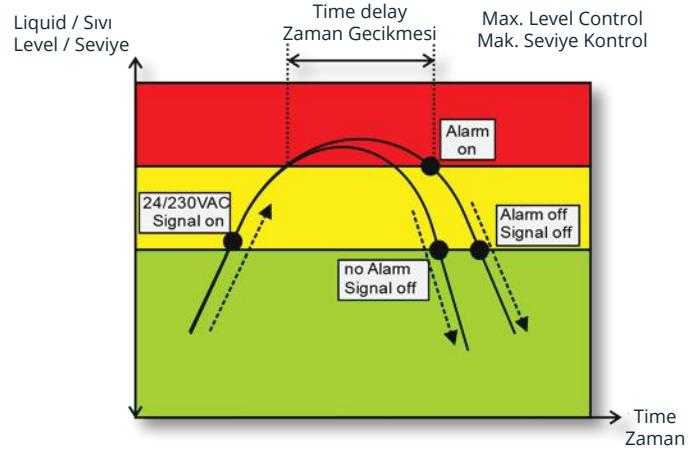
Type		Supply Voltage	Max. Operating Pressure (bar)	Compressor Connection	Weight incl. Coil (g)	
COM1	COM2				COM1	COM2
COM1-230/Base Unit	COM2-230/Base Unit	230 VAC 50 Hz	COM1: 60 bar COM2: 120 bar	./.	560	630
COM1-230/118-18	COM2-230/118-18			1-1/8"-18 UNEF	635	705
COM1-230/000	COM2-230/000			3-4 holes	680	750
COM1-230/114	-			Rotalock 1-1/4"	665	-

The illustration shows that when the Level reaches the yellow area the Signal (S) is switched on with a time delay of 10 sec. A further drop/rise of Liquid Level leads the Float to reach the red area. Depending on the time the Float stays within the red area this may lead to an Alarm when the time delay is reached or exceeded. Should the level come back to the green area, both the Signal (S) and the Alarm will be reset/switched off. The Signal (S) will be generated always the Level is in the yellow area. The Alarm relays only will be generated if Level stays in the red area at least for the time delay period.

Minimum Level Control (Installation Pos. A)
Minimum Seviye Kontrolü (Kurulum Pozisyon. A)



Maximum Level Control (Installation Pos. B)
Maksimum Seviye Kontrolü (Kurulum Pozisyon B)



DEKA Controls will not accept responsibility for possible errors in Technical literature and other printed material. DEKA Controls reserves the right to change his products without notice. This applies also to products already on order provided that such changes can be made without sub sequential changes being necessary in specifications already agreed.

DEKA Controls teknik literatürdeki ve diğer basılı materyallerdeki olası hatalar için sorumluluk kabul etmez. DEKA Controls, haber vermekszin ürünlerini değiştirme hakkını saklı tutar. Bu, daha önce kararlaştırılan özelliklerde alt sıralı değişiklikler gerekmeksiz bu tür değişiklıkların yapılabilmesi şartıyla siparişte bulunan ürünler için de geçerlidir.

DESCRIPTION OF REFRIGERANTS

SOĞUTUCU AKIŞKAN TANIMLARI

HFC Refrigerants

HFC (Hydrofluorocarbon) refrigerants are the third generation of fluorine based refrigerants. These are quite various products including; R23, R-134a, R-152a, R-404A, R-407C, R-410A, R-413A, R-417A, R-422A, R422D, R-423A, R-424A, R427A, R428A, R434A, R438A, R-507A and R-508A/B. These products are classified as zero ODP (Ozone Depletion Potential) and high GWP value (Global Warming Potential). Therefore, these products CFC's offer more environment friendly alternatives than HCFC's, meanwhile, it also offers the quick and simple adaptation of the existing refrigeration equipment to customers. HFC manufacturers especially to experiment and focused on proving alternative HFC products are as good as replaced the HCFC refrigeration products.

CFC Refrigerants

CFC(chlorofluorocarbon) refrigerants contain R11,R12, R113, R114 and R115. These products have high ODP (Ozone Depletion Potential) and high GWP value (Global Warming Potential). These products are subject overuse legislation. According to the Montreal protocol, countries in article 2 (developed) since 1996 and countries in article 5 (undeveloped) since 2010, sales is forbidden.

HCFC Refrigerants

HCFC (Hydrochlorofluorocarbon) R22, R22 is suitable for various air conditioning and refrigeration applications with wide temperature range. Therefore, after termination of the CFC refrigerants it becomes most used refrigerant in many applications.

R744 (Carbon Dioxide)

R744 is environmentally friendly, has zero ODP (Ozone Depletion Potential) and lowest GWP value (Global Warming Potential). R744 also has excellent thermodynamic properties and low energy input and this feature makes it suitable for many applications:

- Industrial heat extraction
- Cold storage
- Transport vehicles
- Commercial Refrigeration
- Mobile air conditioning

Big difference between R744 and other refrigerants is pressure/temperature features. Due to high pressure and low critical temperature, refrigeration systems need special equipment design.

R717 (Ammonia)

Ammonia is used in industrial applications since 1930's and generally it is known as the most effective refrigerant. It has a low boiling point and it is advantageous because it has minimum environmental impact, and high energy efficiency natural refrigerant. Ammonia is environmentally friendly, zero ODP (Ozone Depletion Potential) and zero GWP value (Global Warming Potential). It can be used in many refrigeration applications including following applications;

- Thermal Storage Systems
- HVAC chillers
- Process refrigeration and air conditioning
- Food processing
- Supermarket

Refrigerant Ammonia has lowest humidity and other pollution level, %99,98 pure. This makes it ideal for use in all types of refrigeration systems.

Hydrocarbon Refrigerants

Hydrocarbon refrigerants are increasingly being used because of its low environmental impact and excellent thermodynamic performance. Hydrocarbon refrigerants are flammable, non-toxic, toxic, zero ODP (Ozone Depletion Potential) and has a very low GWP (Global Warming Potential).

- R600a (Isobutane)
- R290 (Propane)
- R1270 (Propylene)

Hydrocarbon refrigerants are flammable. Therefore, refrigeration system design, production and installation, start-up, inspection and maintenance must comply with the minimum requirements for safety.

HFC Soğutucular

HFC (Hidrofluorokarbon) soğutucular flor bazlı soğutucuların üçüncü neslidir. Bunlar; R23, R-134a, R-152a, R-404A, R-407C, R-410A, R-413A, R-417A, R-422A, R422D, R-423A, R-424A, R427A, R428A, R434A, R438A, R-507A ve R-508A/B de dahil olmak üzere oldukça çeşitli ürünlerdir. Bu ürünler sıfır ODP (Ozon Tabakasını İnceltme Tehlikesi) ve yüksek GWP'ye (Küresel Isınma Tehlikesi) sahip olarak sınıflandırılır. Bu yüzden bu ürünler CFC'ler ve HCFC'lerden daha çevre dostu bir alternatif sunar, bu sırada müşterilere mevcut soğutma ekipmanının hızı ve basit bir uyarlamasını da sunar. HFC üreticileri özellikle denemeler yapmaya, ve alternatif HFC ürünlerinin yerini aldığı HCFC soğutma ürünleri kadar iyi olduklarını (daha iyi değilse bile) kanıtlamaya odaklı olmuşlardır.

CFC Soğutucular

CFC (Klorofluorokarbon) soğutucular R11, R12, R113, R114 ve R115'i içerir. Bu ürünler yüksek ODP (Ozon Tabakasını Delme Tehlikesi) ve yüksek GWP'ye (Küresel Isınma Tehlikesi) sahiptir. Bu ürünler fazla kullanım mevzuatına tabidirler. Montreal protokolüne göre, bu Madde 2'deki ülkelerde (gelişmiş 1996'dan ve Madde 5'teki (gelişmeye olan) ülkelerde 2010'dan itibaren olan satış yasağını içermektedir.

HCFC Soğutucular

HCFC (Hidrofluoroklorokarbon) R22, R22, geniş bir sıcaklık aralığında çeşitliliklendirmeye soğutma uygulamaları için uygundur. Bu nedenle CFC gazlarının sonlandırmasından sonra bir çok uygulamada en çok kullanılan soğutucu akışkan haline gelmiştir.

R744 (KARBONDIOKSIT)

R744 çevre dostu olup sıfır ODP (Ozon Tabakasını İnceltme Tehlikesi) ve en düşük GWP'ye (Küresel Isınma Tehlikesi) sahiptir. R744 aynı zamanda mükemmel termodinamik özelliklerine ve düşük enerji kullanımına sahiptir, bu özelliği onu birçok uygulama için uygun kılar:

- Endüstriyel ısı ekstraksiyon
- Soğuk depolama
- Nakliye araçları
- Ticari soğutma
- Mobil klima

R744 ve diğer soğutucular arasındaki büyük bir fark basınç/sıcaklık özelliğidir. Yüksek basınç ve düşük kritik sıcaklığından ötürü, soğutma sistemleri özel ekipman tasarımları gereklidir.

R717 (AMONYAK)

Amonyak 1930'lardan beri endüstriyel uygulamalarda kullanılmaktadır ve genelde etkili soğutucu olarak bilinmektedir. Düşük bir kaynama noktası vardır ve avantajları çünkü çevreye etkisi en düşük düzeyde ve enerji verimi yüksek doğal bir soğutucudur. Amonyak çevre dostu olup, sıfır ODP (Ozon Tabakasını İnceltme Tehlikesi) ve sıfır GWP (Küresel Isınma Tehlikesi) sahiptir. Aşağıdakiler de dahil olmak üzere birçok soğutma uygulamasında kullanılabilir:

- Termal saklama sistemleri
- HVAC soğutucular
- Proses soğutma ve klima
- Gıda işleme
- Süpermarketler.

Soğutucu Grade amonyak endüksiyon ve diğer kirlilik düzeylerine sahip olup % 99,98 saftır, bu da onu her tür soğutma sisteminde kullanım için ideal hale getirir.

Hidrokarbon Soğutucular

Hidrokarbon soğutucuların düşük çevresel etkilerinden ve mükemmel termodinamik performanslarından ötürü kullanımı giderek yaygınlaşmaktadır. Hidrokarbon soğutucuları yanıcı, toksik olmayan, toksik, sıfır ODP (Ozon Tabakasını İnceltme Tehlikesi) ve oldukça düşük GWP'ye sahiptir (Küresel Isınma Tehlikesi).

- R600a (İzobütan)
- R290 (Propan)
- R1270 (Propilen)

Hidrokarbon soğutucuları yanıcıdır. Bu yüzden soğutucu sistemler tasarım, yapım ve kurulum, hizmet esnekliği, denetim ve bakım da emniyetin minimum gerekliliklerle uyusmalıdır.

GVN PRODUCTION FLOW CHART

Initial Control

Raw material input control is fulfilled in accordance with quality control process (ISO 9001:2015).

Production

About 95 % of products are produced in GVN factory by the high technology machines with great care. Raw materials and accessories ordered from other suppliers are %100 controlled before getting into production.

Test /1 (Blasting Tests)

The connection points blinded products are taken under control and the shape changes with bar pressure increase are controlled and recorded. Pressure test devices' operation pressure is increased to 600 bar.

Test /2 (Measurement-Eye-Hand Test)

Every product is subjected to measurement-eye-hand test. At this stage, defective products are either disposed of depending on the nature of defects or are sent back to production for modification before being subjected to leak test.

Test /3 (Leak Test)

Leak test is carried out for each product. Leak test is conducted using compressed air and water. The products that do not pass this test are sent back to production for modification or disposed of depending on the nature of the defects.

Cleanup

Both interior and exterior surfaces of products are phosphatized. After pipe cutting/drilling process, all internal pipe cleaning is processed by rotary CNC surface cleaning system.

Coating

All of our products are coated using automatic electrostatic powder coating machine.

Mounting

All the connections parts on products are cleaned carefully after coating and then plugs and other accessories are mounted.

Labeling & Packaging

All the products are packaged with labels that include serial number and all necessary information. Besides, service manuals and certificates of conformity are also provided with each product.

Note

All raw materials we use are 100% certificated products. We register all the operations. Production process conforms to ISO 9001:2015 and CE 2014/68/EU [PED] directives.

CONTRACT

Defective Product and Return Request

- Taking the order, technical drawing, production, packaging, etc... are in responsibility of our company. If goods are returned due to our fault, return or replacement will be admitted free of charge.
- In case of returning the products with defects occurred not by our fault, - 10 % variance will be applied for our standard products.
- Variance rate will be decided according to the usability of custom made products.
- We provide 3 years guarantee from the date of invoice for all our products.
- The label on the product should not be damaged (legibility is enough).
- Our company does not accept damages occurred while transportation.
- Products that are kept outdoors or under damp conditions shall not be put under guarantee.

Production

- The products in our lists are standard.
- Special products are manufactured upon request.
- The return of special custom made products is not admitted.

Delivery

- We dispatch the products as EXW. Additional cost will be added in case of other terms.

Pricing / Payment

- In standard purchasing our price list and discount rates provided to you will be applied.
- Special prices will be applied for bulk purchase.
- Payments will be determined in accordance with your purchase and contract.

ÜRETİM AKIŞ ŞEMAMIZ

Giriş Kontrolü

Hammadde giriş kalite kontrol proseslerine (ISO 9001:2015) uygun olarak kontrolleri sağlanmaktadır.

Üretim

Ürünler, %95 oranında GVN fabrikasında ileri teknoloji makine parkuru ile kalite ve hassasiyetle üretilmektedir. Dışardan temin edilen hammadde ve aksesuarlar %100 kalite kontrolü tamamlandıktan sonra üretime alınmaktadır.

Test /1 (Basınç testleri)

Seri üretim içerisindeki seçilen 2-3 ürün basınç testine tabi tutulmaktadır. Bağlantı noktaları köreltilen ürünler koruma altına alınarak, bar artışıyla birlikte oluşan şekil değişiklikleri kontrol edilip kayıt altına alınmaktadır. Basınç test cihazının işletim basıncı 600 bar'a kadar yükselmektedir.

Test /2 (Ölçü-Göz-EI)

Her bir ürün ölçü-göz-el testine tabi tutulmaktadır. Bu aşamada tespit edilen hatalı ürünler sizdirmazlık testine gönderilmeden ürün hatasına bağlı olarak tadilat için üretime veya imhaya gönderilir.

Test /3 (Sizdirmazlık)

Her bir ürün sizdirmazlık testine tabi tutulmaktadır. Sizdirmazlık testi basınçlı hava ve su yoluyla yapılmaktadır. Sizdirmazlık testinden geçenmeyen ürünler, ürün hatasına bağlı olarak tadilat için üretime veya imhaya gönderilir.

Temizlik

Ürünlerin iç ve dış yüzeyleri fosfatlanmaktadır. Boru kesim/delme işleminin ardından, iç boru temizlikleri döner tip CNC yüzey temizlik sistemi ile yapılmaktadır.

Boyama

Ürünlerinizin tamamı otomatik elektrostatik toz boyama sistemi ile boyanmaktadır.

Montaj

Ürünlerin boyanmasının ardından bağlantı ağızları temizlenip tara ve aksesuar parçaları montajlanmaktadır.

Etiketele & Paketleme

Ürünlerin tamamı seri numaraları ve gerekli ürün bilgilerini içeren etiketler ile paketlenmektedir. Ürünlerin yanında kullanım talimatı ve uygunluk beyanı bulunmaktadır.

Not

Kullanmakta olduğumuz ham maddelerin tamamı sertifikalı ürünlerdir. Yapılan tüm işlemler kayıt altına alınmaktadır. Üretim akımız ISO 9001:2015 ve CE 2014/68/EU [PED] direktiflerine uygun olarak yürütülmektedir.

SÖZLEŞME

Hatalı Ürün ve İade Talepleri

- Sipariş alımı, teknik çizim, üretim, paketleme vs. işlemlerinden oluşan sorunların firmamızdan kaynaklandığının tespiti durumlarında ürün iadesi veya değişimi bedelsiz olarak kabul edilecektir.
- Firmamızdan kaynaklanmayan hatalı ürünler için iade talebiniz olduğu takdirde; eğer hatalı ürün,
- Standart ürünlerimizden ise %10 işlem farkı uygulanacaktır.
- Özel üretim ise ürünün kullanılabilirliğine göre bir oran belirlenecektir.
- Ürünlerimiz fatura tarihlerinden itibaren 3 yıl garantilidir.
- Ürün etiketinin zarar görmemiş olması ve okunaklı olması gerekmektedir.
- Rutubetli ve dış ortamda tutulan ürünler garantinin dışında tutulacaktır.
- Nakliyeden dolayı oluşan hatalar, garanti dışındadır. Nakliye ile ilgili sorumluluk müşteridedir.

Üretim

- Listelerimizde yer alan ürünler standart ürünlerdir.
- Talep doğrultusunda özel ürünler yapılabilmektedir.
- Özel üretilen ürünlerde iade alınmaz.

Teslimat

- Ürünlerimiz fabrika teslimdir.

Fiyatlandırma / Ödeme

- Standart alımlarda fiyat listemiz ve tarafınıza belirtilen iskonto oranları uygulanacaktır.
- Toplu alımlarda özel fiyatlar uygulanacaktır.
- Ödeme şartları, yapmış olduğunuz alımlar ve anlaşmalar doğrultusunda belirlenecektir.

CERTIFICATES SERTİFİKALAR

CE 2014/68/EU (PED) PRESSURE VESSELS DIRECTIVE BASINÇLI KAPLAR DİREKTİFİ



CERTIFICATE

Certificate registration number: ZSTS/SWZE/2267

The notified body
TÜV AUSTRIA SERVICES GMBH (identification number 0408)
certifies that the manufacturer

GÜVEN SOĞUTMA ÜNİTELERİ SAN. VE TİC. A.Ş.
Eskişehir Mah. Dolapdere Cad.Lalezar sk. No: 7 34375 Şişli / İSTANBUL / TURKEY
Manufacturing address: Hastahane Mahallesi Hadımköy İstanbul Cad . No: 78/1
34555 Hadımköy / Arnavutköy / İSTANBUL / TURKEY

operates a quality assurance system for design, manufacture, final inspection and testing according to
Annex III of the Pressure Equipment Directive 2014/68/EU which is subject to surveillance by
TÜV AUSTRIA SERVICES GmbH and is therefore authorized to apply the following conformity
assessment procedures according Pressure Equipment Directive 2014/68/EU:

Modules E, E1, D, D1, H and H1

Scope: Manufacturing and Selling of: LIQUID RECEIVER (Vertical & Horizontal & Both),
SUCTION LINE ACCUMULATOR (Heat Exchanger), FILTER DRIER SHELL, MUFFLER,
COMPACT LIQUID RECEIVER, COLLECTOR, OIL RESERVOIR, CONVENTIONAL OIL
SEPARATOR, HELICAL OIL SEPARATOR (With Reservoir), COALESCENT OIL SEPARATOR
(With Reservoir) , HIGH PERFORMANCE OIL SEPARATOR (With Reservoir),
OIL SEPARATOR FOR SCREW COMPRESSOR

Based on our audit carried out on April 26, 2021 in accordance with Annex III of the Pressure
Equipment Directive 2014/68/EU we certify compliance with the requirements.

Results of the audit are recorded in the audit report
20-IS-0643-2021-PED-IR-013Rev01 dated April 26, 2021.

Pressure equipment and assemblies within the scope of this certificate shall carry the marking as
illustrated:

CE 0408

This certificate is valid from May 17, 2021 to May 16, 2024 provided that the terms and conditions of
the agreement with the notified body are met.



DI Martin Schwarz

Vienna, 17.05.2021

Notified Body 0408
TÜV AUSTRIA SERVICES GMBH



FM-INE-PE-PED_0104en
Revision: 02
Page 1/1

017168-17-4

TÜV AUSTRIA SERVICES GMBH

Excerpt duplication only with permission of TÜV AUSTRIA SERVICES GMBH.
All testing, inspection and surveillance activities were carried out in accordance with the QM system of
TÜV AUSTRIA SERVICES GMBH.

Deutschstrasse 10
1230 Vienna / Austria
Tel: +43 (0) 5 0454
email: ine-austria@tuv.at



Vervielfältigung nur mit Erlaubnis des TÜV AUSTRIA | The reproduction of this document is subject to the approval by TÜV AUSTRIA

ISO 9001:2015

QUALITY MANAGEMENT SYSTEM KALİTE YÖNETİM SİSTEMİ



CERTIFICATE



Quality Management System as per TS EN ISO 9001:2015

In accordance with TUV AUSTRIA TURK procedures, it is hereby certified that



GÜVEN SOĞUTMA ÜNİTELERİ SAN. VE TİC. A.Ş.

**HEAD OFFICE: ESKİŞEHİR MAH. DOLAPDERE CAD. LALEZAR SOKAK
NO:7/1 TR-34375 ŞİŞLİ / İSTANBUL**

**FACTORY: HASTANE MAH. HADIMKÖY İSTANBUL CD. NO:78/1
TR-34555 ARNAVUTKÖY / İSTANBUL**

Applies a management system in line with the above standard for the
following scope

DESIGN, PRODUCTION AND SALES OF INDUSTRIAL REFRIGERATION UNIT'S COMPONENTS

Certificate No. TR-KYS-176
Initial Certification Date: 13.09.2018
Issue Date: 08.09.2021

Valid until: 13.09.2022
Issue No: 03


Certification Body
at TÜV AUSTRIA TURK

This certification was conducted in accordance with TÜV AUSTRIA TURK auditing and certification
Procedures. Certification validity period is 3 years.

TÜV AUSTRIA TURK Belgelendirme Eğitim Ve Gözetim Hizmetleri Ltd. Şti.
Alacaatlı Mah. Belkız Sok. No: 13 06810 ÇANKAYA / ANKARA
www.tuvaustratiurk.com

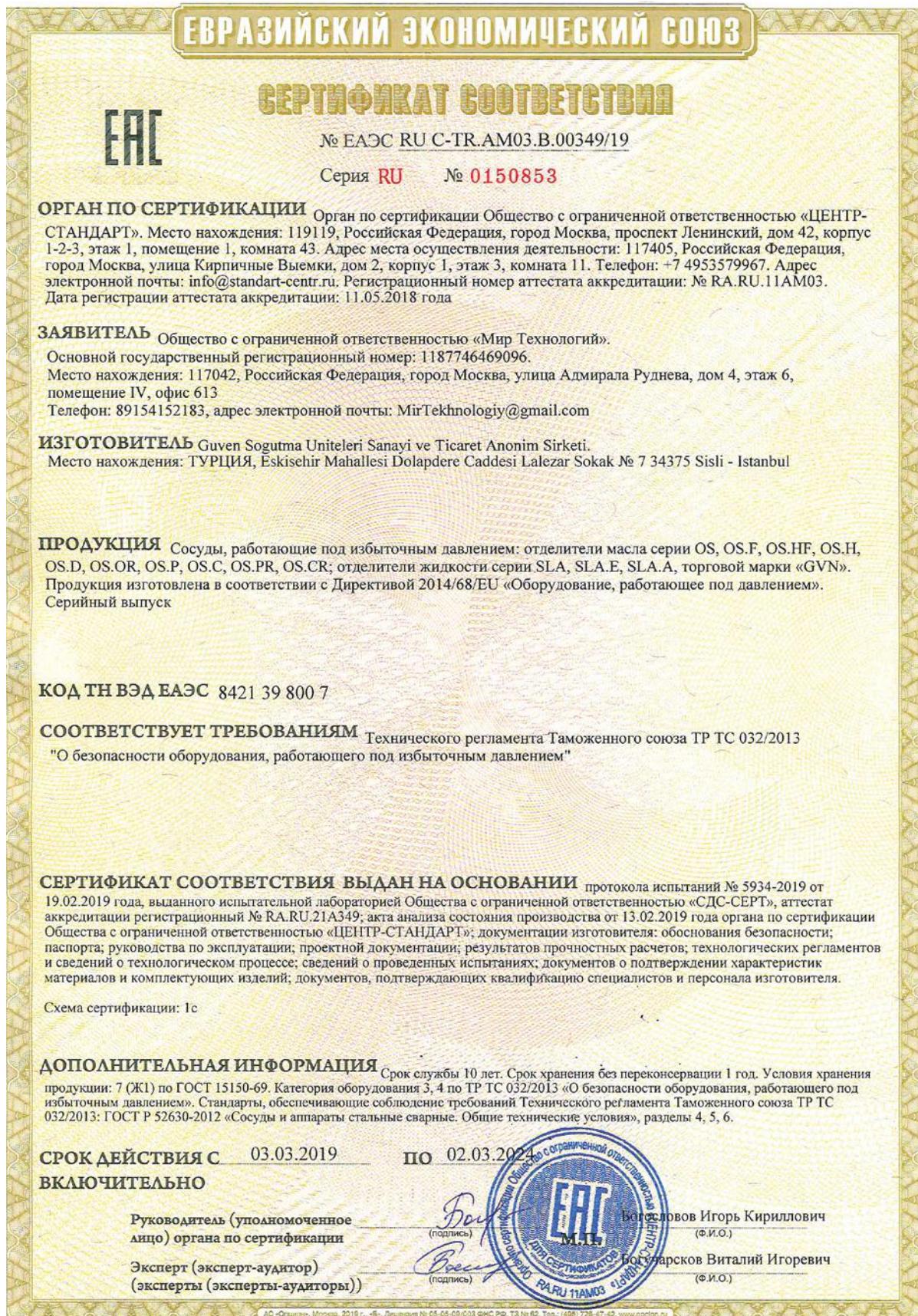


MS-FRM-005-3 / Rev.04 / 03.05.2021

Bu belgenin çoğaltılması TÜV AUSTRIA TURK izni ile değildir. | The reproduction of this document is subject to the approval by TÜV AUSTRIA TURK. www.tuvaustratiurk.com

CERTIFICATES SERTİFİKALAR

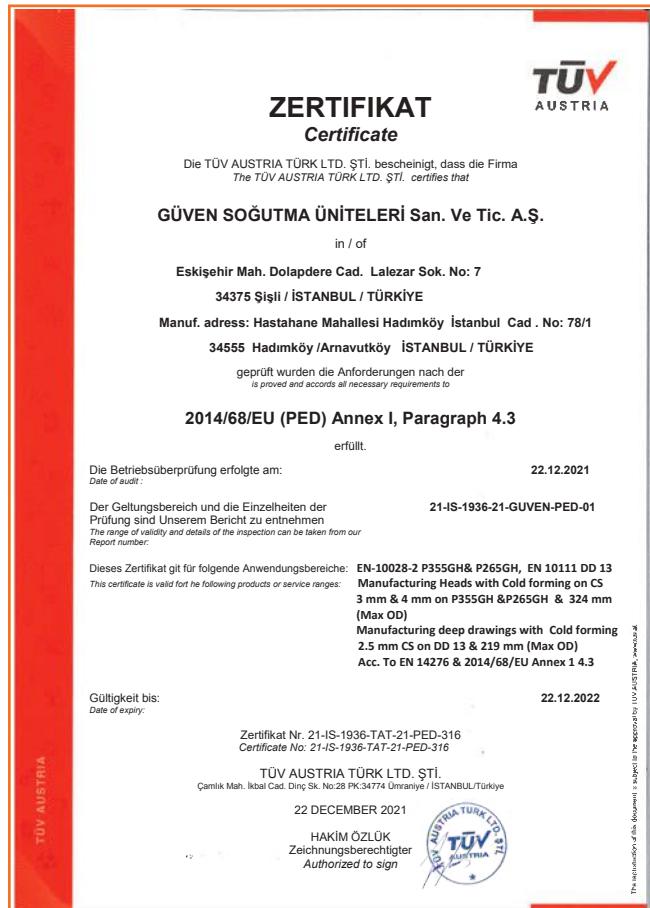
EAC RUSSIAN CERTIFICATE RUSYA SERTİFİKASI



EN ISO 3834-2
WELDED MANUFACTURING COMPETENCY CERTIFICATE
KAYNAKLı İMALATA YETERLİLİK SERTİFİKASI



ANNEX I, PARAGRAPH 4.3
CERTIFICATION FOR PRODUCTION FOR CAPS
BOMBE VE SIVAMA İMALATI İÇİN SERTİFİKASYON



always better
hep daha iyiye



GÜVEN SOĞUTMA ÜNİTELERİ SAN. VE TİC. A.Ş.

Showroom;

Bomonti Business Center,
Cumhuriyet Cad. Yeni Yol 1 Sok. No:8, Kat:2,
Daire 15, Bomonti, Şişli, İstanbul, TURKEY
Tel: +90 212 230 21 13 - 232 41 47
Fax: +90 212 231 63 95 - 225 52 96

MD İÇ VE DIŞ TİCARET A.Ş.

Factory;

Hastane Mah. Hadımköy İstanbul Cd.
No:78/1 34555, Arnavutköy, İstanbul, TURKEY
Tel: +90 212 771 51 12 - 771 51 13
Fax: +90 212 771 51 10

www.gvn.com.tr

info@gvn.com.tr
export@gvn.com.tr
import@gvn.com.tr
account@gvn.com.tr
satis@gvn.com.tr